OPOSICION PROGRESISTA ANUNCIO IRURETA

LA NACION

SANTIAGO. DOMINGO 9 DE MAYO DE 1971 PRECIO E° 2,10

Año LIV
N° 19.510

SONO EL FRENTE UNICO QUE BUSCABAN LOS MOMIOS

REGIMEN LEGAL AL SERVICIO DEL PUEBLO

ENTRE TODOS se ayudan en sus tareas. Son más de 130 niños del Hogar "Hermanos Carrera", los que están en edad escolar. Algunos deben ir a clases en las mañanas para luego entregar sus uniformes.

ELLOS SON LOS MAS pequeños de la inmensa familia que constituye el Hogar "Hermanos Carrera". 250 niños que entre los 3 meses y los 16 de edad han sido acogidos en este humilde hogar que fundó Adriana Riveros Bravo. La niña, como el resto de las de su edad, tiene a su cargo una o dos guaguas de las cuales deben preocuparse para ayudar a esas mujeres, que, sin recibir nada a cambio, están entregadas a esta loable labor que requiere de mucha ayuda.

CULMINA PROCESO POR CASO SCHNEIDER

Cinco años de cárcel para Roberto Viaux

ULTIMA HORA:

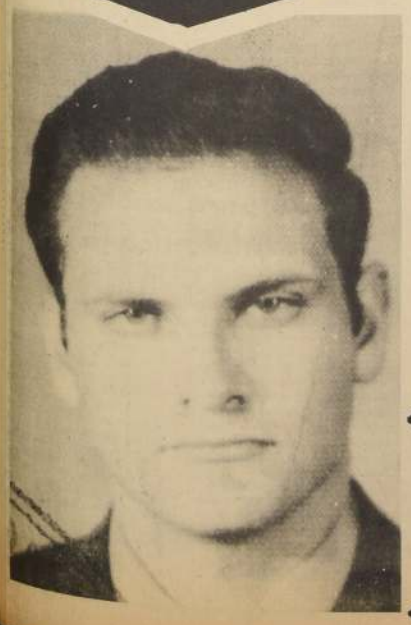
ACCIDENTADO EN PUDAHUEL AUTOR DEL INTENTO DE ASESINATO EN EL CARRERA

Cayó del tren de aterrizaje de un avión al tratar de huir del país

El herido encontrado en la pista de aterrizaje en el Aeropuerto de Pudahuel resultó ser Eduardo Espinoza Zulueta segundo Secretario de la Embajada de Colombia en Estados Unidos, autor del intento de asesinato de Rafael Frieri Carrezo, el miércoles último. Según el informe de la Posta Tres, Espinoza se encuentra mal herido y trató de salir oculto del país, en el tren de aterrizaje de un avión de Braniff que llegó de paso por Santiago, a las diecinueve quince horas, para seguir rumbo a Lima.

El cuerpo del herido fue descubierto por el avión Iberia que llegó a las 20.20 horas, tendido en la intersección de la pista de aterrizaje.

ESPECTACULAR ACUERDO ENTRE CHILE Y COLOMBIA



ESTE ES EDUARDO ESPINOZA DE ZULUETA de 30 años, de 1.80 metro de estatura, 80 kilogramos de peso, cabello rubio y corto, ondulado, viste un traje azul oscuro, un chaquetón que le queda extremadamente corto, camisa naranja y corbata azul lisa.

- Colombia ofreció zonas francas para Chile
- Acordaron créditos recíprocos por tres millones de dólares.
- Visas y facilidades aduaneras para deportistas.
- Revalidación de estudios, grados y títulos en ambos países.

El Canciller Clodomiro Almeyda, en su visita a Colombia, concurrió a la Quinta de Bolívar. El Secretario de Estado chileno, en el momento que coloca una ofrenda floral.

Sonap enfatiza:

TOMA DE LOCALES ESCOLARES NO ES UNA SOLUCION A LOS PROBLEMAS

ACLARACION SOBRE ENTREGA DE LECHE

Cuarta Zona del Servicio Nacional de Salud, perteneciente a la provincia de Valparaíso, entregó aclaración ante comentarios que estaban alejados de la verdad.

Feliz abandona el Consultorio "Gabriela Mistral", Eugenia Cotal, madre de 3 hijos. En sus brazos lleva a la mujercita de sólo 21 días mientras adelante marcha la pequeña Carmen de 2 años y medio. Es casada con Arturo Cornejo, obrero de la construcción. El niño mayor José tiene 4 años. Viven en la Población La Faena.

La Cuarta Zona del Servicio Nacional de Salud, perteneciente a la provincia de Valparaíso, emitió una aclaración a la opinión Pública, dando a conocer cuáles son las únicas instituciones beneficiadas por la entrega del medio litro de leche en esta provincia.

La aclaración señala, en una de sus partes, que los únicos autorizados para recibir el vital producto son los niños menores de quince años de edad, las madres embarazadas y aquellas que amamantan niños.

El alimento se entrega de acuerdo al trabajo o previsión de los padres en las siguientes instituciones:

1.- Fuerzas Armadas; 2.- Carabineros de Chile; 3.- Ferrocarriles del Estado; 4.- Servicio Médico Nacional de Empleados; 5.- Municipalidad de Valparaíso; 6.- Banco de Chile; 7.- Banco del Estado de Chile; 8.- Caja Bancaria; 9.- Servicio de Investigaciones; 10.- Servicio de Identificación; 11.- Servicio de Prisiones y 12.- Servicio Nacional de Salud, que entrega la leche en polvo a sus beneficiarios y a aquellos que carecen de previsión.

Hacen excepción los escolares que concurren a establecimientos educacionales atendidos por la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas que reciben la leche en sus respectivos locales educacionales.

Los escolares de colegios particulares pagados y de colegios que no reciban la leche por la Junta de Auxilio, lo harán en la institución de previsión a la que pertenezca uno de sus padres, y si no la tienen, en el Servicio Nacional de Salud.

En el caso de las Cajas de Previsión de la Defensa Nacional y de Carabineros, los beneficiarios de ella deben retirar la leche que les corresponde por sus hijos, embarazadas y nodrizas, en los consultorios ubicados en el radio de su residencia, previa presentación de una tarjeta que los acredite, extendida por la institución previsional respectiva.

Jaime Suárez:

"LA CONTRALORIA SE INCORPORA A LA DINAMICA DE LOS CAMBIOS"

UN PROFUNDO ANALISIS del proceso de cambios que vive actualmente nuestro país y la dinamización de la Contraloría, para adecuarla a esta nueva situación, es la tónica de fondo que será debatida durante el desarrollo de la Primera Convención de los Empleados de dicho organismo, que se inauguró el viernes.

El acto inaugural que se desarrolló en el mismo local de la Contraloría, contó con la participación del Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez; del Ministro del Trabajo, José Oyarce; del Subcontralor, Gonzalo Hernández Uribe; del Fiscal de CORFO, José Rodríguez Elizondo; del presidente de la ANEF, Tucapel Jiménez; del Secretario General de la CUT, Hernán del Canto; del presidente de la Asociación de Empleados de Contraloría, Alfonso Castillo y del ex dirigente y fundador de la CUT, Clotario Blest.

En primer término uso de la palabra el Presidente de la Asociación de Funcionarios, Alfonso Castillo, quien destacó el hecho de que por primera vez no se luchaba por objetivos meramente económicos, sino por el papel que le toca cumplir a la Contraloría frente a la realidad social y económica que vive nuestro país.

Luego hicieron uso de la palabra el Subcontador, Gonzalo Hernández y el dirigente de la CUT, Hernán del Canto.

Por petición de los propios convencionales allí asistentes hizo uso de la palabra el anciano luchador Clotario Blest, quien recordó la experiencia histórica que entregaron los viejos luchadores a las nuevas generaciones y la responsabilidad que tienen éstas en la construcción del Chile Nuevo.

Finalmente, para culminar el acto, a nombre del Compañero Presidente, se dirigió a los convencionales el Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez.

El texto completo de su intervención es el siguiente:

"Soy portador del saludo fraternal del compañero Presidente de la República, Dr. Salvador Allende".

"Tan grata tarea nos porporciona una adecuada circunstancia para formular a Uds., funcionarios de la Contraloría General de la República, el pensamiento del Gobierno Popular, no tan sólo sobre la significación del evento que hoy inauguran, sino que, además, sobre el particular momento histórico que vivimos y el rol que la Contraloría tiene y debe llegar a tener".

"El hecho objetivo que después de tantos años de existencia de esta Institución, sólo ahora, por primera vez, sus trabajadores realicen un torneo de esta naturaleza, indica la valiosa decisión de Uds. de incorporarse al análisis de vuestras funciones, al examen de las estructuras y, en general, a aportar creadoramente vuestro esfuerzo en la necesaria adecuación del Organismo Contralor al proceso que con tan profunda votación nacional nuestro país está viviendo".

"Quiero recordar en este momento las palabras que pronunció el compañero Salvador Allende el 5 de Noviembre del año pasado, en el Estadio Nacional, al día siguiente de haber asumido la Presidencia de la República. Y quiero citarlas textualmente porque ellas ilustran y resumen el pensamiento que el Gobierno tiene en esta materia. Dijo el compañero Allende: **"En el inicio de esta jornada debo advertir que nuestra administración estará marcada por la absoluta responsabilidad, a tal punto que, lejos de sentirnos prisioneros de Organismos Contralores, les pediremos que operen como la conciencia constante para corregir los errores y para denunciar a los que abusen dentro o fuera del Gobierno"**.

"Llamaba la atención el Presidente sobre la función específica de los Organismos Contralores para alertar contra la permanente distorsión del contenido real del proceso político y social que inició la Unidad Popular en Chile".

"En efecto, lo singular de la experiencia chilena, es que la traslación de poder político con los objetivos socio-económicos de transformar el sistema se realiza en el marco de la juridicidad, sin romper la continuidad institucional".

"Este nuevo Gobierno se instaló en un ordenamiento jurídico generado al servicio de una sociedad cuya estructura nosotros deseamos transformar".

"Sin embargo, sin romper aquello y aprovechando dichos instrumentos, se ha logrado iniciar la transformación de las bases en que se cimentaba una Sociedad que a nuestro juicio era injusta para la mayoría y obstaculizadora para nuestra liberación nacional".

"Hemos iniciado, entonces, la cura etapa de superación del capitalismo, según las características políticas que todos conocemos y que el Presidente de la República ha señalado tantas veces:

—Continuidad institucional.

—Plena vigencia del Estado de Derecho.

—Respeto y fortalecimiento de las libertades públicas. En este contexto las funciones públicas de la Contraloría adquieren particular complejidad, porque es innegable que estamos viviendo una etapa de transición que por su propio dinamismo requiere que los controles legales se ajusten no tan sólo a la fría interpretación de una disposición,

Jaime Suárez

sino que, además, se ad... esta nueva realidad que ... una Sociedad diferente.

Hay que interpretar el ... legal de forma que se ... servicio del pueblo, res... su sustancia. Mientras ... elaborando, de acuerdo ... mecanismos constitucion... nuevo derecho positivo.

En consecuencia, el Go... Popular quiere mantener ... trol jurisdiccional y fisc... sobre los actos de la Adm... ción Pública. Este con... fundamental. Hay ... mantenerlo siempre. Pe... multiplicar las tramita... internas, la duplicidad de ... nes y resoluciones. No te... tiempo, ni recursos huma... materiales para tanto ... mecanismo de control e... ágil, seguro y funciona... uno. Nuestro Gobierno res... ante la Ley, cierto y lo hará ... además y como cosa fund... tal, cumplirá el programa ... Unidad Popular.

Lo singular del Chile de h... que esta responsab... compartida no es conflictiv... eso el Estado de derecho ... perfectamente viable. Pe... por ello debemos olvidar ... son nuestro objetivos funda... tales, la razón de ser de ... política y de nuestra ... administrativa.

Junto con destacar el signi... do moral de que esta Conve... indique como prioridad ... revisión de sus estructuras ... ser más eficaz su labor en ... nuevas condiciones histó... los llamo, en nombre del P... dente, a colaborar, a partic... las tareas que tiene por de... este Gobierno dentro de ... funciones que a ustedes ... corresponden y que se darán ... las reformas que propicie.

En nombre del Gobierno Po... lar, respetuoso de las ... organizaciones gremiales y ... ficas, los llamamos, no sólo ... construcción de una n... Contraloría, sino a la mag... tarea de la Construcción del C... Nuevo.

Sindicato "Quimantu" responde a "La Tarde"

Señor Director de "LA NACION"
PRESENTE
Estimado señor Director:

Ante un artículo que con el título de "Surmenage Capitalista", del diario LA TARDE, y en el que se hacen alusiones, entre otras, a nuestro compañero Sergio San Martín, presidente de nuestro sindicato, queremos puntualizar lo siguiente:

1) Que el presidente del sindicato de la Empresa Editora Nacional Quimantú Ltda., no está enfermo. Sergio San Martín está agotado, agotado después de más de 10 años de intensa labor sindical y laboral sin saber de descansos, ni siquiera del inalienable derecho de todo trabajador a disfrutar de reparadoras vacaciones.

2) Que en el "famoso laudo" nada tuvo que ver el compañero Sergio Maurin, gerente general de Quimantú, lo que demuestra, aparte de su irresponsabilidad, la pobre documentación de los periodistas (?) de aquel diarucho.

3) Que el desaliento de los que "ahora" (5 de Mayo) **apoyan** a la UP y votaron en **Abril** creyendo ¡que incongruencia! es una estupidez que no merece mayor comentario.

4) Que no sabemos cuánto se gastó en la promoción de la revista "Ahora" E° 150.000 dice el diarucho ese. Sólo podemos afirmar que en la administración democratacristiana de la antigua Zig-Zag para promover una revista gastaron más de E° 500.000 en una inicua y escandalosa fiestoca en Las Brujas.

En cuanto a la calidad de la revista "Ahora" que es creación de los trabajadores, de la editorial estatal, estimamos que es un derroche de optimismo que la juzguen personas de la calaña de los que escriben en "LA TARDE" o "LA PRENSA".

5) Que la arreglada de bigotes de nuestro presidente sindical sólo existe en la imaginación afiebrada de los que siempre emplearon este expediente, y que ahora, con el hombre nuevo, no tienen ninguna oportunidad para estas suciedades.

6) Que en cuanto a la aplicación de laudo arbitral, esta se hizo efectiva desde el instante mismo en que la editorial estatal se hizo cargo de la Empresa. Lo que sí estaba pendiente como pago era el retroactivo acumulado desde la vigencia del laudo, 16 de Septiembre hasta el término de la Editora Zig-Zag, 12 de febrero, pago que correspondía, por supuesto, a esa editora. Esto se ha cancelado casi en su totalidad, y si hubo retraso fue precisamente porque la administración democratacristiana de Zig Zag ha cuestionado y sigue cuestionando algunos puntos del laudo.

7) Que en lo que se refiere a la llegada masiva de extranjeros con grandes sueldos a la editorial estatal, sólo han sido contratados Dos compañeros brasileños, que por su gran capacidad y calidad humana han sido perseguidos por el régimen gorila imperante en ese país hermano. Lejos de molestarnos estas contrataciones, nos complacen y las acogemos con íntima satisfacción. Sus sueldos, en todo caso, son bastante moderados.

Lo saludan y le agradecen la Pte. publicación.

MARIO GASC O.
Presidente Interino
JOSE MUÑOZ G.
Secretario
JAIME BASTIAS R.
Tesorero
ENRIQUE BLANCO A.
Director
RODOLFO SEGURA P.
Delegado Personal

Documentos perdidos

SE GRATIFICARA a la persona que devuelva la documentación completa de Mario Maulén Navarro, que perdió el miércoles en el centro. Los documentos son: el carnet de identidad, el Rol Unico Tributario, el Registro Electoral y el padrón del vehículo. Se ruega avisar al teléfono 794007 o al Diario "La Nación".

SAN CARLOS.— El Ministro de la Vivienda, Carlos Cortés, conversa con pobladores de la Población San Carlos, de Puente Alto, a quienes les comunicó que no serán erradicados.

NO SERAN ERRADICADOS LOS POBLADORES DE SAN CARLOS

No serán erradicadas, por el momento, las 96 familias que viven en la Población San Carlos de Open Door, de la Comuna de Puente Alto, según manifestó el Ministro de la Vivienda a los vecinos, durante una visita que realizó al sector.

Las familias, algunas de las cuales habitan desde hace 30 a. en esos terrenos fiscales de propiedad de la Empresa de Agua Potable, deberán desalojar la faja debido a la proximidad del acueducto y por la existencia de letrinas. La Empresa deberá, además, efectuar reparaciones del acueducto existente o construir otro, ya que el actual data desde hace cerca de 50 años.

El Ministro Cortés expresó a los pobladores que no serán desalojados hasta que se encuentre una solución al problema, el que será abordado por el Ministerio de Salud y la Empresa de Agua Potable de Santiago.

La próxima semana se realizará una reunión que presidirá el Ministro de la Vivienda, con ejecutivos de los otros organismos mencionados, para buscar una solución al problema.

Plan de inversiones para Aduana, en 1971

VALPARAISO.— (Por Sara Vial, Corresponsal). Un plan de inversiones por E° 7.800.000 ha sido aprobado por la Junta General de Aduanas, dentro de su Plan de Inversiones para el año 1971. El financiamiento provendrá de fondos de remates. Estos fondos contemplan un posible ingreso de E° 7.200.000 más el excedente de E° 600.000 del año pasado. El programa consulta aportes al Ministerio de Obras Públicas del orden de los E° 2.200.000 destinados a proseguir la construcción de las Aduanas de Punta Arenas, Puyehue y Coquimbo. También habrá aportes importantes para obras en las Aduanas de Valparaíso y Corral, Puerto Montt y Aduanas de Fronteras.

Para la mantención y reparaciones en la Superintendencia de Aduanas de Valparaíso, aduanas marítimas, aéreas y postales y aduanas de fronteras se han otorgado E° 1.900.000 y se consultan además aportes para cursos de perfeccionamiento a la Escuela de Aduanas, plan habitacional y represión del contrabando.

PLAN DE INVERSIONES

El siguiente es el plan de inversiones, según datos proporcionados por la Superintendencia de Aduanas a LA NACION. Aporte al Ministerio de OO.PP. Para la Aduana de Punta Arenas, E° 1.000.000 para Aduana de Puyehue, E° 200.000 y la Aduana de Coquimbo, E° 1.000.000. Para construcciones de las Aduanas de Valdivia y Corral, Puerto Montt y de Fronteras, E° 400.000, E° 200.000 y 600.000 respectivamente.

Para la mantención, reparación y la instalación en Superintendencia y Aduana de Valpar... E° 1.000.000, para Adu... marítimas, aéreas y postales ... 700.000 y Aduana de Fron... 200.000 escudos.

Aportes al Plan Habitacio... 600.000, a la Escuela de A... nas y cursos de per... cionamiento E° 250.000 ... sión del contrabando ... 150.000. Adquisición, re... ción y mantención e instala... de muebles, maquinarias ... pos, vehículos y otros ... 1.500.000.

CONTROL EN LA SALIDA DE OBRAS DE ARTE DEL PAIS

QUE SE EXTREMEN las medidas de seguridad adoptadas para impedir la salida del país de obras de arte que no cuentan con las autorizaciones correspondientes del Ministerio de Educación, solicitó esa Secretaría de Estado a la Superintendencia de Aduanas.

Tal solicitud fue hecha por el Subsecretario de Educación, Waldo Suárez, en un oficio enviado al Superintendente de Aduanas, Leopoldo Zuljevic, de quien recibió una respuesta favorable en la que señala que **"ha instruido a las diferentes aduanas acerca de las medidas que deben adoptar y a las normas que les son aplicables a las obras de arte que abandonan el territorio nacional"**.

Las disposiciones legales que rigen la salida del territorio nacional de libros y obras de arte, tanto de artistas chilenos, como extranjeros, aparecen contenidas en la ley 16.441 y la ley 17.236.

La primera de ellas señala, en su artículo 43, lo siguiente: **"Sólo el Presidente de la República, por Decreto fundado, podrá autorizar la extracción, fuera del territorio nacional, de partes de edificios o ruinas históricas o artísticas ... enterratorios o cementerios ... aborígenes, de objetos o p... antropo-arqueológicas ... formación natural que exist... bajo la superficie y ... conservación interese a la c... cia, a la historia o al arte ... bienes, monumentos, obj... piezas, cuadros, libros o d... mentos privados o públicos ... por su carácter histórico o art... co, deban conservarse en mu... o archivos o permanecer ... algún sitio público a ... conmemorativo o expositivo"**.

Por su parte, el artículo 2° ... ley 17.236 dice: "La salida ... territorio nacional de obras ... artistas chilenos o extranj... deberá ser autorizada previam... te por la dirección de Bibli... Archivos y Museos".

"Si la salida de dichas obra... siona el patrimonio art... nacional, le corresponderá a ... Dirección determinar la forma ... garantizar su retorno y señal... plazo en que deba realizarse ... el que no podrá exceder de ... años".

"En todo caso regirá el régi... de franquicias señalado en ... artículo 1° para el reintegro ... estas obras".

Procedente de Italia llegó al país, el Señor PAUL MULLER, Director y Apoderado de la Firma BASSANI S. P. A. Milano-Italia. El viaje del Señor Muller obedece especialmente, concretar un aumento de capital de la Industria Electro Electrónica TICINO CHILE S. A. de Rengo, destinado a incrementar la actual producción, con nuevos artículos eléctricos de la línea TICINO, que tan buena acogida han continuado teniendo en el mercado nacional.

Los planes de mayor producción se han hecho necesarios, en relación, a la demanda que provocan los actuales proyectos de construcción de viviendas, auspiciados por el Supremo Gobierno.

El visitante, fue recibido en Pudahuel, por el Gerente General de TICINO CHILE S. A., señor Silvio Vallarino acompañado por el Gerente de Producción, Señor Ugo Rondelli y el Señor Carlos Godoy, Relacionador Público de la Empresa.

Barcaza "Elicura" apoyará a pobladores de Río Baker

Así cumple con los planes del Gobierno, para prestar apoyo a los esforzados chilenos que viven en esa zona.

LUEGO DE HABER cumplido un importante programa de apoyo a los pobladores de la zona del Canal Beagle, la Barcaza "ELICURA" de la Armada Nacional inició la navegación hacia la zona del Baker para cumplir una misión de vital importancia con los habitantes de esa apartada región.

La Barcaza "ELICURA" cumple en esta oportunidad el programa de acuerdo a planes específicos del Supremo Gobierno, tendientes a prestar un máximo y mejor apoyo a esos esforzados chilenos que laboran en tan apartados lugares de nuestro país.

El Baker se encuentra ubicado en una zona de difícil acceso, y cuya configuración geográfica se halla fuera del tráfico normal entre Punta Arenas y Puerto Montt; de allí que sea la Armada la encargada de prestar su colaboración a esos hombres y mujeres que eligieron dicho lugar para trabajar por el progreso de Chile. Y la misión de los buques de la Marina de Guerra no sólo se circunscribe al trasporte de víveres y elementos de vida para estos pobladores hacia el Baker, y la conducción desde aquí de ganado lanar y madera preferentemente hacia los lugares de comercialización, sino también en la misión educadora que anualmente cumple el Servicio Religioso Naval. El Capellán de la Tercera Zona Naval, con asiento en Punta Arenas, junto a un escogido número de suboficiales y Marineros, llega también al Baker para entregar nuevos conocimientos escolares a la población infantil como igualmente dar una ayuda moral a quienes lo soliciten. Así mismo el Servicio de Sanidad Naval ofrece en estos viajes todo tipo de ayuda médico-dental.

Todas estas misiones las cumple la Armada a través de buques como la Barcaza "ELICURA", nave ya tradicional y querida por los pobladores que hacen de las islas y canales australes su propia ciudad.

Completo programa de salud para población "Nueva Matucana"

A PARTIR del 3 de Mayo, la Población Nueva Matucana cuenta con la acción del Grupo de Voluntarios del "Tren de la Salud", que encabezados por la Dra. Haydee Alarcón, el Dr. Marcio Isamitt y el químico farmacéutico Edgardo Arrivé, realizarán un completo programa de salud. En él participarán médicos, dentistas, enfermeras, farmacéuticos, salubristas y matronas, con atención de Lunes a Viernes, de 6 a 10 de la noche. La atención médica se dará preferentemente a los adultos y la atención dental a los niños en edad escolar.

Este programa tendrá, también, la colaboración voluntaria del Dr. Galvarino Araya, quien ya estaba trabajando aquí, y que junto al Dr. Isamitt ha sido uno de los p... cipales forjadores de policlí... con que actualmente cu... nuestra población y que ... donde se dé la atención méd... dental.

En forma paralela se dict... cursos con películas, diapo... vas, charlas, foros y visitas a ... pitales, con el fin de pre... brigadas de salud que estar... condiciones de atender los c... de menor gravedad que se ... en la población, además de ... dar a las campañas de ... vención de la salud que inici... S.S.S. Por otra parte serán ... los que sirvan de auxiliares a ... profesionales voluntarios.

Este programa terminará el ... de Septiembre para hacer ... evaluación del trabajo realiza...

LA NACION

UNIVERSIDAD CRITICA

Los profesores Eduardo Novoa y Ricardo Lagos han sido postulados por las fuerzas de izquierda de la Universidad de Chile para los cargos de Rector y Secretario General, respectivamente.

Ambos representan la tendencia renovadora y de cambios profundos que anima el proceso de la reforma universitaria, iniciado en 1938 y perfeccionado a lo largo de una agotadora acción de revisión crítica y formulación de nuevos principios filosóficos en torno a la misión de la Universidad, sus objetivos y funciones, en una sociedad en vías de desarrollo y de transformación general de sus estructuras.

Desde un comienzo, las fuerzas de izquierda de los tres estamentos que componen la Universidad de Chile, la definieron como una institución de enseñanza superior de carácter democrático, tanto en las formas específicas de su administración como en su esencia y propósitos de cultivar el libre juego de las ideas en su quehacer académico. Ni la raza, ni la creencia, ni la ideología son determinantes de su trabajo colectivo, ni condiciones para el acceso a ella. De este principio se desprende el concepto del pluralismo, que no es otra cosa que la posibilidad de un diálogo enaltecedor y positivo en torno al hombre, la cultura y la sociedad.

La Universidad de Chile es también, por antonomasia, una institución nacional, por representar al Estado y a la nación en su labor científica, tecnológica y cultural, sin limitación alguna que menoscabe el derecho de nuestra juventud, de ingresar a sus aulas; y lo es, asimismo, por su estrecha concordancia con la política general del país, cuyas líneas más sobresalientes tienen que ser acogidas por los cuerpos docentes, de investigación y funcionarios que laboran en su seno.

Las fuerzas de izquierda de la Universidad de Chile impusieron su carácter crítico, su gestión nacional activa en función de los intereses del país y su papel preponderante en la formación de una nueva conciencia para enfrentarse a la problemática nacional y a las grandes interrogaciones que se formulan en el campo del saber contemporáneo.

Todo este cuerpo coherente de principios forman la base de los nuevos Estatutos y sirven de punto de partida para el perfeccionamiento de su estructura. Por esta razón, la etapa próxima de elección de autoridades, cuando recién se da término a la ordenación interna de la Universidad de Chile, rebasa los marcos de la institución y pasa a ser una materia que compete a toda la sociedad chilena, por ser la Universidad una de sus más altas expresiones.

Los profesores Novoa y Lagos, figuras sobresalientes del proceso de reforma, encarnan legítimamente el ideal de la nueva Universidad y de su nuevo espíritu, en este momento en que Chile, por la victoria de las fuerzas populares, inicia la batalla por el socialismo y por la renovación total de las viejas estructuras. Al señalar esta coincidencia, que no significa dependencia de ninguna especie —la Universidad de Chile es autónoma— lo hacemos para recalcar la necesidad de asegurar la continuación del proceso de reforma universitaria bajo las banderas y los signos que la han conmovido y que la están haciendo grande.

Balnearios Populares

Durante la temporada febrero-marzo 1971, alcanzaron a prestar servicios seis balnearios populares: Peñuelas, Los Vilos, Pichidangui, Papudo, Las Cruces y Llallauquén.

A fin de que la mayor cantidad posible de personas pudiese disfrutar de estos balnearios, se establecieron turnos de 10 días, los que totalizaron 18 durante la temporada, con una concurrencia estimada de 5.000 veraneantes. Debido a que la construcción de los diversos campamentos fue terminada en fechas distintas, no todos pudieron atender el mismo número de turnos, circunstancia que se verá plenamente superada en el futuro. Pero las experiencias recogidas en esta primera etapa del Programa de Turismo Popular han sido altamente enriquecedoras, porque ha permitido establecer la reacción del público frente a este servicio y la manera de encarar todos los problemas que una acción de esta envergadura ofrece.

Considerando que a la fecha se encuentran listos un total de 12 balnearios, a los que habría que agregar los que se construyan durante 1971, en la próxima temporada podría atenderse un mínimo de 8 turnos de alrededor de 500 personas por balneario, lo que beneficiaría a 50.000 personas, aproximadamente.

A la Consejería Nacional de Desarrollo Social le correspondió la tarea de organizar las actividades culturales y deportivas de los campamentos y coordinar la labor de los diversos servicios que colaboraron en el buen éxito del Programa. Así la Consejería debió estar en permanente contacto con la ETC, para el traslado de los grupos de trabajadores; con la Dirección de Turismo, para la mantención y aprovisionamiento de los balnearios; con la Dirección de Deportes del Estado, para recreación y entretenimientos; con el Servicio Nacional de Salud, para la atención médica de los veraneantes; con el Instituto de Educación Física, etc.

Considerada como una primera experiencia, esta etapa inicial del Programa de Turismo Popular puede considerarse altamente satisfactoria por los resultados obtenidos. Solamente vino a alterar este marco de alegría, dentro del cual transcurrió el veraneo popular, el accidente ferroviario de Vicuña. Como una manera de "matar el chuncho", los pobladores de Valparaíso, que fueron los beneficiados con el campamento de Peñuelas, solicitaron un nuevo turno y repitieron exactamente el paseo por los mismos lugares en que ocurrió la tragedia.

VIAJE A CHILE,

Por Gabriel Lafond de Lurcy

Nacido en 1802, en el puerto francés de Nantes, según informa Eugenio Pereira Salas, Gabriel Lafond de Lurcy comenzó, apenas adolescente, su carrera marina. A los dieciséis años se embarca como grumete, poco después es ya oficial, y en 1822, al llegar a Chile, ha alcanzado el grado de Capitán: su extrema juventud no deja de acarrearle problemas: "tuve que desplegar una firmeza de carácter tanto más grande, cuanto que mi rostro imberbe no imponía bastante respeto a los pasajeros", confiesa.

A pesar de ello, este mozo capitán acelerado, continúa sus viajes por todos los mares, da la vuelta al mundo, anota los hechos que le llaman la atención, y publica, en 1840 en París, sus **Quinze ans de voyage autour du monde**, obra ampliada y completada en **Voyages autour du monde et naufrages célèbres**, que se edita en la misma ciudad pocos años después. En sus páginas se encuentran las relativas a la permanencia del autor en Chile entre 1822 y 1825, lo que explica el interés que los historiadores chilenos muestran por la obra ya desde el siglo XIX: Vicuña Mackenna, Barros Arana, José Toribio Medina la tienen en sus bibliotecas, si bien el juicio que les merece es diverso. Vicuña Mackenna se refiere al autor en la "Advertencia" del primer volumen de su **Historia de Valparaíso**, al informar sobre la bibliografía consultada: "Y aquí no enumeraremos —explica— el enjambre de 'turistas', que, a manera de bandadas de gaviotas, han cruzado el cielo de nuestra bahía dejando oir un graznido o una mentira (entre los que figuran en primera línea, los Mellet, los Maynard, los Gerstacker, los Vial, los Duplessis, **los Lafond**, y veinte otros que a su hora irán saliendo a luz)". La opinión peyorativa de Vicuña Mackenna sobre Lafond no parece ser compartida por Barros Arana, quien utiliza al francés como fuente ya en 1854, en su **Historia general de la Independencia de Chile**.

Sea cual fuere su valor histórico, el interés de la obra de Lafond de Lurcy para los chilenos aparece evidenciado en la forma que logran sus traducciones. En 1883 la parte pertinente es traducida por J. T. de B. y publicada con el título de "Viaje del Capitán Gabriel Lafond de Lurcy en Chile desde 1822 hasta 1825" en el diario **La Epoca** en los números 26, 27, 38 y 41. En nuestro siglo Enrique Matte Vial la incluye en su "Colección de Viajeros relativos a Chile"; la traducción es del escritor Federico Gana (1868-1926) y se edita como **Viaje a Chile**, en 1911, en la Imprenta Universitaria. Esta última versión acaba de ser reeditada por la Editorial Universitaria (Gabriel Lafond de Lurcy, **Viaje a Chile**, Santiago, Editorial Universitaria, 1970, 166 pp.).

El libro se inicia con la descripción de la Isla de Juan Fernández, primer punto del territorio nacional tomado por Lafond; continúa con una breve reseña de la historia, geografía y producción de Chile, prosigue con una vívida pintura del Valparaíso de la época y, después, en sucesivos capítulos, se refiere a la vida en Santiago, describe los hombres y costumbres de campos y ciudades nacionales (Quillota, Aconcagua, Coquimbo, Concepción). Nada escapa al interés de Lafond: los amoblados, los trajes, las comidas, los huasos, las riñas de gallos, la preparación del charqui, tempestades, temblores de tierra, etc., todo es minuciosamente descrito por el curioso francés. En los últimos capítulos opta por la seriedad: emprende una reseña histórica de la Independencia, informa, sobre los movimientos políticos y militares de la época, opina sobre el futuro económico de la naciente República, lamenta la poca visión que su patria, Francia, tiene sobre las tierras americanas, profetiza la hegemonía que Norteamérica logrará en ellas. Pero ya no está en el lugar de los hechos, escribe sobre Chile desde fuera y su obra pierde interés, cuando él la calidad de testigo.

El **Viaje a Chile** de Lafond de Lurcy, comparte, con el resto de las obras de viajeros que tocan América, algunas características fundamentales. La admiración por el paisaje, la riqueza y el clima de estas tierras ("Chile es no solamente —dice Lafond— uno de los mejores países de América, sino del mundo, por la bondad del clima y la rara fertilidad del suelo", p. 101). Cierta visión idealizada de la sociedad americana, que reconoce lejanos antecedentes en los cronistas del descubrimiento y conquista (ya la carta de Colón, anunciando el descubrimiento del Nuevo Mundo, en marzo de 1493, prefigura la actitud: "las tierras... todas fermosísimas", los habitantes "de muy sotil ingenio" y "muy lindo acatamiento") pero que se basa sobre todo, en el pensamiento ilustrado, singularmente en Rosseau y su concepción del hombre natural. Lafond de Lurcy lo explicita: "Recibid todos mis agradecimientos, hombres sencillos y buenos, y que vuestras virtudes no se pierdan tan luego bajo la influencia funesta de la civilización europea" (p. 99), en carece, para insistir más adelante: "El pueblo parece tan feliz y contento con su suerte, que yo deploraba interiormente el cambio que no dejará de operarse cuando las complicaciones de una civilización más avanzada destierren esta benevolencia e ingenuidad encantadoras" (p. 103).

Dentro de esas líneas comunes, Lafond muestra algunos rasgos personales. En primer término, una apreciable habilidad literaria que, mediante variados recursos (la introducción de anécdotas, la pintura de caracteres, cierto tono novelesco; incluso, el ceder la palabra a otros narradores) dota al texto de verdadera amenidad. También, y emparentado con lo anterior, un sostenido humor, que se manifiesta aquí y allá ("Pero, como ocurre siempre, cuando los pipiolos han hecho fortuna se convierten generalmente en pelucones", p. 47); "las familias ricas son religiosas y dan mucho a los religiosos, que, como es sabido, no tienen la costumbre de rehusar" p. 50, etc.) Por último, una ingenua jactancia que le hace alabarse a sí mismo por diversos caminos (así cuando narra su amistad con el abate Mastai Ferreti, quien luego habría de ser Papa Pío IX).

La significación que para la historiografía tienen los viajeros es bien conocida. Menos evidente, pero tal vez más importante, es el aporte que representa, o pueden llegar a representar, en la construcción de una cultura, de un sentimiento de nacionalidad. A través de su lectura, de su visión de testigos (a veces) imparciales, reconocemos viejas raíces, desentrañamos la tradición de antiguas virtudes y vicios, de lejanas creencias populares. El texto de Lafond es rico en este aspecto. Naturalmente, también abundan en él observaciones antojadizas, no verídicas (la abundancia de esclavos blancos en el Chile decimonónico; la afirmación de que todas las casas de Chile tienen tres patios, etc.), pero su valor subsiste a pesar de tales gazapos.

La importancia de los relatos de viajeros fue bien comprendida en el siglo XIX en nuestra Patria: la monumental labor de Medina a ese respecto (entre 1897 y 1923) y la también muy apreciable labor de Matte Vial (1901-1911) al comenzar nuestra centuria, dan cuenta de ello.

En 1962 el Fondo José Toribio Medina reeditó todos los viajes traducidos y publicados por Medina, con un excelente estudio preliminar de Guillermo Feliú Cruz. Pero, tanto las ediciones primitivas como esta última, no estaban destinadas al gran público.

Sin embargo, la reimpresión reciente de algunos de los textos de Medina por la Editorial Francisco de Aguirre y este **Viaje a Chile** publicado por Editorial Universitaria (como tercer volumen de su colección **Testimonios**), parecen afirmar el interés actual por semejante literatura. El éxito que la obra de Lafond de Lurcy está logrando entre los lectores confirma el aserto. El hecho es incuestionablemente auspicioso para la nueva cultura y la nueva sociedad que Chile está comenzando a darse.

Letra

Por Luis Iñigo Madrigal

SOBRELETRAS

VENTANA DE LA POLITICA

LA NACION publicó el viernes una "separata" conteniendo las declaraciones del Presidente de la República a los periodistas extranjeros que lo entrevistaron en el Gran Comedor de La Moneda. Y las expresiones de Allende reiteran la visión general, o sea, la perspectiva dinámica de un proceso que recién comienza y cuyo desenvolvimiento no es posible predecir matemáticamente, ya que los políticos no son pitonisos. Lo que puede hacerse es, ni más ni menos, que lo señalado por el Jefe del Estado, esto es, subrayar las intenciones, las grandes líneas, sin la menor pretensión de que la experiencia chilena se convierta en el padrón, modelo o receta para las luchas de los trabajadores de otros países.

Por eso queremos referirnos a la respuesta presidencial recaída en la primera pregunta de la conferencia de prensa, relativa a la posibilidad de que lo sucedido entre nosotros sirviera de pretexto para justificar alianzas "centristas" de tipo socialdemócrata, que podrían "llevar a estabilizar las potencialidades revolucionarias". Dentro de lo "alambicado" de esa interrogación hecha por una mujer, se contenía la duda de que los revolucionarios chilenos estuvieran contribuyendo a las tendencias reformistas. Allende contestó con claridad, señalando que, en cuanto a los países europeos, tienen problemas distintos, ya que los principales nuestros, como la reforma agraria o la recuperación de nuestras riquezas básicas, no existen en los países industrializados. "Lo que sí puede, dijo el Mandatario, ser conveniente es que se saque de esta lección chilena algo que puede ser práctico, y es que el entendimiento de los partidos revolucionarios con los partidos de la pequeña o mediana burguesía puede permitir un programa que sea esencialmente un programa que movilice al pueblo en sus grandes aspiraciones".

Chile no exporta Unidad Popular, como lo señaló Allende, pero tampoco exporta "frenos" para el vehículo de la revolución socialista. Si es verdad que estamos protagonizando un suceso muy peculiar, "una excepción histórica", como la definió anticipadamente Lenin en "El Estado y la Revolución", tenemos plena conciencia de que el proceso está en marcha y de que pueden, eventualmente, producirse hechos que modifiquen, en parte, la fisonomía nacional. Hechos que no serán provocados por los trabajadores, pero que tratarán de crear los enemigos del gobierno popular.

GENERALISIMO DE LAS FUERZAS ARMADAS

Un periodista uruguayo le preguntó al Presidente acerca de los resultados de una reunión sostenida con los militares de la guarnición de Santiago. Ni corto ni perezoso, Allende le respondió: "Lo que yo converso con los militares chilenos, con los marinos chilenos, con los aviadores chilenos, lo converso en mi condición de Generalísimo de las Fuerzas Armadas, por mandato de la Constitución. Y eso compete exclusivamente al Generalísimo de las Fuerzas Armadas: no tengo que darle ni le daré explicación a nadie sobre esta materia".

Comprendemos la pregunta, pero sabemos exactamente lo que significa la respuesta. Para los periodistas latinoamericanos, resulta incomprensible la presencia de unas Fuerzas Armadas esencialmente disciplinadas y técnicas, integradas por elementos profesionales que no participan en política, porque no tienen vocación para ello y porque respetan las leyes de su patria y las instituciones nacionales. En cambio, para el compañero Presidente de la República, que es chileno pero que además es socialista, esos militares son algo más que profesionales, ya que también son chilenos. Desea que se vinculen a la gesta nacional y popular, que "participen" de la gran empresa colectiva, que aporten sus capacidades y sus aptitudes.

Es el problema de los militares en los países subdesarrollados. Si los arrastran a la política, es debido a que jamás han tenido la posibilidad de integrarse a la lucha de sus pueblos por el progreso y por la justicia social. Cuando los militares han tomado el papel de conductores, han fracasado, pues un sector de la nación no puede sustituir al pueblo como conjunto evolutivo. La pregunta resultó "propicia" para que el Jefe del Estado aclarara este aspecto de la realidad nacional.

INDOAMERICA

Se encuentra en circulación la revista "Indoamérica", cuyo director es Guido Gómez y cuyo Consejo de Redacción está integrado por Sergio Maurín, Jorín Pilowsky, Santiago Escobar, Jaime Mendoza, Hernán Coloma, Sergio Ravanal, Sergio "Cochin" Muñoz, y Gabriel Smirnow. Esta publicación es una "Tribuna del pensamiento socialista" y llena una necesidad muy urgente, como es la de vertebrar o intentar, por lo menos, hacerlo, un pensamiento teórico que interprete el sentido de este gobierno de Unidad Popular y sus derivaciones ulteriores.

Es un axioma muy manoseado de que "sin teoría revolucionaria no puede haber acción revolucionaria". Lo grave es que se trata de una verdad indiscutible y, aunque nos suene a consignismo, "sin teoría revolucionaria no hay acción revolucionaria". Pero los chilenos estamos acostumbrados a escribir desaprensivamente sobre todo, a opinar desenfadadamente sobre temas divinos y humanos, sin meternos en el vientre mismo que está gestando el "fenómeno" nacional.

Si no hacemos el esfuerzo de apartarnos, un rato, de ese bosque tapado por los árboles, a fin de tomar "vista" y apreciar correctamente la relación de las fuerzas en pugna, la base social de los partidos, el ritmo general de las conquistas, la estadística exacta de la distribución, y, last but not least, la resistencia del enemigo, nos expondremos a serios riesgos. Los editores de "Indoamérica" están haciendo lo suyo y ése trabajo debe estimularse y reforzarse.

MARXISMO Y DEMOCRACIA

Una vez más el nazi Onofre Jarpa "ha dado la nota alta" en la política chilena. Con motivo de las próximas elecciones complementarias de Valparaíso, para llenar la vacante dejada por la diputada demócratacristiana Graciela Lacoste, recientemente fallecida, ha declarado que los comicios enfrentarán a la democracia con el marxismo.

No se trata de una inocente "pachotada". Lo que hay en sus palabras es una trampa. ¿Dedicada a quiénes? A los demócratacristianos que están reunidos en su cónclave de Cartagena tratando de definir su camino y de reaccionar ante el "diálogo" insinuado por el compañero Presidente. Igual que en la senaturia del sur, los momios desean fervientemente formar un frente o firmar un pacto con los demócratacristianos, tras el pretexto de la lucha contra el marxismo. Si éstos caen en la trampa, se acelerará la pugna interna y se alejarán los electores, lo que significa el gran negocio para el Partido Nacional.

Para el ex Partido de Gobierno, el problema consiste en defenderse de sus amigos, ya que para los enemigos se basta solo.

¿Será ésta la tarea de Bernardo Leighton, hacia quien todos miran en estos momentos?

Edgard Faure y el Gobierno Popular

La emisora francesa Europa Uno dedicó su programa de dos horas "Au Coeur de L' évènement" ("En el corazón de la noticia") a lo que está sucediendo en Chile.

Participaron el ex Ministro de Educación de Francia, Edgard Faure, actual funcionario técnico de la UNESCO; el Presidente Allende; el Ministro de Agricultura de Chile, Jacques Chonchol; un sacerdote benedictino chileno y un industrial francés avecindado en Chile.

El ex Ministro francés, con una extraordinaria agudeza de juicio y un fino decir, pasó una somera revista al pasado chileno para explicar a sus auditores europeos en qué consiste la especificidad del fenómeno chileno; dijo que la democracia liberal había fracasado en nuestro país, porque no logró la independencia económica. Señaló Faure que, al margen del electorado que favorece al Presidente Allende, se encuentran dos fuerzas que tienen gran importancia: los ultraizquierdistas y el Ejército. De los primeros, dijo que se han convertido en la guardia personal de Allende y que han cumplido un papel importante al informar al Gobierno de las conspiraciones de la derecha. Del Ejército, dijo que Allende contaba con la garantía de que aquél no tomará posición contra un gobierno legal, y que la derecha no podrá incitar a los institutos armados contra el gobierno legal de la nación.

El ex Ministro francés expresó su casi certeza de que Allende llamará a un plebiscito. Señaló que tal vez el error de Frei fue ir demasiado despacio en lo referente a la reforma de las estructuras. Y conectó ese ir demasiado despacio con la existencia de un parlamento bicameral obstruccionista que Allende puede eludir mediante el plebiscito.

Fueron dos horas "en el corazón de la noticia" que los auditores de Europa Uno pudieron vivir sin el clima de barricadas que la oposición mantiene en Chile y que impide ver bastante claro el sentido histórico de lo que nosotros mismos estamos protagonizando. Los europeos están en este sentido dándonos una clase de periodismo, y de cómo este noble oficio llegará en el futuro a ser la materia prima a partir de la cual se escriba la verdadera historia de los pueblos y de sus gestas.

Espectaculares negociaciones chileno-colombianas:

COLOMBIA OFRECIO A CHILE UNA ZONA FRANCA EN SU TERRITORIO

LA CREACION de zonas francas portuarias para Chile en territorio colombiano ofreció Colombia a nuestro país. Por otra parte, ambos países se ofrecieron créditos recíprocos por tres millones de dólares para adquirir mercancías de mutuo origen. Tales son dos de los más importantes logros de las negociaciones de varios días entre las Misiones de ambos países, efectuadas en Bogotá. Los resultados obtenidos por la Comisión Mixta Chileno—Colombiana, son los más alentadores y promisorios, en el plano de la realidad concreta, de cuantos acuerdos se haya logrado en situaciones semejantes con otros países.

El el plano político, ambos países emitieron una declaración firmada por los Cancilleres Clodomiro Almeyda, de Chile y Alfredo Vásquez, de Colombia. Esta declaración, también escapa a los moldes formalistas de rigor para avanzar en una doctrina que servirá para que Cuba ahora y Chile después, al igual que otros países, puedan tener una doctrina socialista sin necesidad de chocar con doctrinas oficiales contrarias en los organismos internacionales.

La declaración política conjunta establece que "el principio de la pluralidad ideológica de los Estados debe inspirar el entendimiento de los pueblos en los organismos internacionales, mundiales y regionales". Y, como se sabe, la OEA había declarado, a instancias de los Estados Unidos, que el comunismo era una doctrina contraria a los intereses del hemisferio, reservándose por cierto, este país, el derecho a calificar lo que a él le pareciera comunismo, o no. Ahora, con la pluralidad ideológica, cada país puede pensar como quiera y ser igualmente respetado en los organismos internacionales.

Entre los acuerdos no políticos, los hay de cooperación técnica entre Chile y Colombia, de comercio, cultural y educativo, institucionales, bancarios, de transportes, de complementación industrial, deportivos, etc.

Los acuerdos establecen un notable incremento de exportaciones recíprocas y para facilitarlas se acuerda un crédito mutuo de tres millones de dólares, con los necesarios mecanismos de compensación para el caso de que un país se exceda en sus compras al otro.

En materia de transportes se acuerda promover la formación de una empresa de carga aérea y gestionar tarifas preferenciales rebajadas para el transporte de determinados productos entre ambos países. Colombia ofreció crear zonas francas portuarias para Chile, de modo de contar con lugares de almacenaje gratuitos para mercancías en tránsito desde y hacia nuestro país en dicho territorio.

En el aspecto cultural se establecieron las condiciones de validación de títulos, grados y estudios en todos los niveles, a la vez que intercambios de libros y publicaciones y acuerdos para adquirir, en forma conjunta, derechos de traducciones, distribución y ventas para toda la comunidad de habla hispana.

Se recomendó, en materia deportiva, intercambiar técnicos y becas y recomendar facilidades aduaneras y de visa a las delegaciones deportivas oficiales, iguales a las que tienen los grupos culturales.

Como corolario de estas fructíferas negociaciones chileno-colombianas, el Canciller chileno condecoró al Ministro de Desarrollo de Colombia, Jorge Valencia, con la Gran Cruz de la Orden Bernardo O'Higgins por ser "una de las relevantes figuras políticas colombianas, cuya labor en esta tierra ha comprometido no sólo la gratitud de su pueblo, sino también el reconocimiento de nuestro país y nuestro Gobierno".

Aspectos de la condecoración con la Gran Cruz de la Orden de Bocaya al Canciller Chileno Clodomiro Almeyda en Bogotá

BERNARDO MUÑOZ, Presidente del Centro de Alumnos, Nelson Navarrete, tesorero, Luis Flores, delegado y Raúl Pinto [illegible] el centro de alumnos del Comité de huelga

Vespertino N° 3

CUESTIONADA MATRICULA DE UN ALUMNO PROVOCO HUELGA

UNA HUELGA INDEFINIDA acordaron los alumnos del Liceo Vespertino Mixto N° 3, debido a que se le niega la matrícula a uno de sus compañeros: Luis Miguel Frías Olave.

Según manifestaron los estudiantes, la matrícula ha sido puesta en tela de juicio por el Director del Establecimiento, Luis Ordenes, y veinte profesores democratacristianos.

De acuerdo con los reglamentos del Ministerio de Educación, el único cargo que se le puede hacer es inadaptabilidad escolar. Sin embargo, los profesores agregan dos más: inasistencia a clases y bajo rendimiento escolar.

Los alumnos señalan, además, que esta persecución se debe a que Frías Olave hizo una denuncia con respecto al manejo de los fondos del Centro de Alumnos, que el Rector usó en forma indiscriminada.

Asimismo denunciaron que durante la elección de Presidente de la República los alumnos podían concurrir a las marchas del candidato Tomic para lo cual se suspendían las clases, no así las de Allende.

En estos momentos el Ministerio de Educación estudia los antecedentes, a los cuales hay que agregar además la persecución política que se hace contra un joven izquierdista.

El Centro de Alumnos, por su parte, hace un llamado para la reincorporación inmediata e incondicional del compañero Luis Frías.

ULTIMA HORA

En horas de la tarde de ayer fue solucionado el conflicto que afectaba a los alumnos del Vespertino N° 3, al incorporar al estudiante Luis Miguel Frías, al curso de 3er año medio.

Eugenio Beca, Visitador del Ministerio de Educación del Departamento Adultos, gestionó la solución, revisando para ello los reglamentos de Educación Secundaria.

Sonap enfatiza:

TOMA DE LOCALES ESCOLARES NO ES SOLUCION A PROBLEMAS

LA SOCIEDAD NACIONAL de Profesores, en una declaración pública se dirigió a los estudiantes y trabajadores de la Educación y a la opinión pública en relación con los movimientos de tomas de locales escolares que han estado ocurriendo en el país.

1) La toma de locales escolares que en este momento se llevan a cabo por diferentes motivos, no constituyen solución a los problemas educacionales. Por el contrario, sirven de pretexto para atentar contra los planes educacionales en marcha y que significan incorporar 200.000 nuevos alumnos al proceso educacional.

2) Estimamos que las deficiencias existentes en materia educacional obedecen a diferentes motivos que dicen relación con incumplimiento de algunos contratistas de las obras en construcción, dificultades administrativas en relación con el sistema de nombramientos del personal docente, paradocentes y otras.

3) El camino para enfrentar las dificultades es abrir la discusión con las autoridades ministeriales, con los Centros de Alumnos, con los Centros de Padres y Apoderados, para que en conjunto con el profesorado organizado, se proceda a buscar las soluciones adecuadas a los medios de que se dispone y a la respectiva urgencia de los problemas.

4) Declaramos que debe seguirse usando el camino de la persuasión sin que ello signifique no proceder con firmeza y desenmascarar las provocaciones.

5) Fieles al principio de independencia sindical, SONAP está dispuesta a mantener una actitud crítica frente a posibles errores de funcionarios educacionales y a prestar su apoyo a toda iniciativa que signifique solución justa a las situaciones ya mencionadas.

Hogar "Hermanos Carrera":

Cuando el cariño y el calor de hogar no son suficientes

Tras el portón negro y descolorido, el rostro de nuestra poetisa que canta a los niños parece iluminar esa casona obscura y sombría, semiderruida. 250 rostros de niños se reflejan en los ojos vivaces de los más pequeños que parecen estar pidiendo siempre, mientras rodean a la "madre", que por vocación ha decidido cobijar y atender a más de dos centenares de niños abandonados.

"Hogar Hermanos Carrera", al frontis; solo una placa que no dice más y que no cuenta de esos niños que desde 1957, una mano cariñosa y caritativa los fue recogiendo uno a uno para darles un hogar, humilde y un poco carente de todo, pero un hogar al fin y al cabo, con una madre y muchísimos hermanos.

Hace algunos días llegó hasta la Moneda un grupo de niños silenciosos y mal vestidos. Junto a ellos, dos o tres mujeres tan humildes como ellos, que venían a pedir al "Compañero Presidente" les solucionara su grande problema dentro de los muchos que tienen.

Una de ellas explicó que pertenecían al Hogar Hermanos Carrera, un internado que albergaba a 250 niños y niñas cuyas edades fluctúan entre los tres meses y los 16 años. La gran casona que habitaban se les hizo demasiado estrecha y, en una medida ya desesperada, se habían tomado una casa que desde hacía más de 12 años estaba deshabitada. Y ahora pedían al Presidente que se las diera a ellos.

"La Nación" llegó ayer hasta el número 205 de General Velásquez. Una casa antigua en cuya terraza anterior, pequeñas cunas están puestas al sol para que los bebés puedan tomar los débiles rayos del sol otoñal. Más allá, los que ya caminan se entretienen con juguetes de plástico o garabatean en un cuaderno.

Para los mayorcitos ya hay responsabilidades serias que deben cumplir. Son tantos y tan solos, que desde los 7 años tienen tareas específicas para contribuir con esas 10 "mamitas voluntarias" que, sin recibir absolutamente nada a cambio, se dedican a atender a los niños.

AL COMIENZO SOLO DOS

Adriana Riveros Bravo es la directora y fundadora del Hogar Hermanos Carrera. Allí está ella, entre los niños, limpiándole a uno la nariz, a otro entregándole un dulce para que no llore o dando órdenes para que no se despreocupen de las guaguas.

—"En 1957 —explicó— por una manda que hice, recogí a dos niños con la promesa de que me iba a preocupar de ellos hasta darles una educación. No sé cómo empezaron a llegar más niños. Los mismos dos primeros me traían algunos que habían encontrado por allí y que no tenían donde vivir. Yo no podía cerrarles la puerta y dejarlos solos. Y así fueron llegando, llegando, hasta que completamos este número".

La ayuda que reciben, proveniente de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas y Cáritas Chile, apenas alcanza para hacer frente a la alimentación de los pequeños que como niños, el hambre nunca termina y se transforma en dolor.

En el interior de la casa, las "mamitas" y las niñas más grandes se preocupan de preparar el almuerzo, hacer el pan y ordenar las humildes piezas en las que duermen demasiados niños.

—"Cada una de las niñas grandes tiene a su cargo una de las guaguas a las cuales deben cuidar, cambiarle pañales, prepararle sus papas y mantenerlas limpecitas".

Le preguntamos por su estado civil y nos responde que es separada y que tiene una hija que vive con el resto de los pequeños. "Ella se ha dado cuenta de lo que estamos haciendo y me ayuda mucho. La propia Maria Adriana tiene a su cargo dos guaguas. ¿Quiere conocerla?..."

Ante nuestra afirmación, manda a uno de los niños a buscarla porque está adentro ocupada con uno de sus hijos. Y de repente aparece Maria Adriana, con un chupete de dulce en una mano y sosteniendo a duras penas en sus brazos, una guagua de unos cuatro meses. Y María Adriana, con sus cortos 7 años, nos muestra muy seria a "su hijo Rafael", que, con sus manitos con dulce, se empecina en tomar la hoja en que estamos escribiendo.

ALUMNAS DE LA ESCUELA de Educadoras de Párvulos [illegible] hasta el modesto Hogar Hermanos Carrera, para [illegible] cooperar y entregar su ayuda a estos 250 niños que [illegible]

PADRINOS Y VOLUNTARIAS

Hace algún tiempo, por intermedio de Radio Magallanes, se inició una campaña destinada a buscarle padrinos a los niños con el objeto de que estos pudieran salir de vez en cuando fuera de esa casa triste, y de condición miserable.

—"Ahí viene uno de los padrinos", señala Adriana Riveros mientras un señor de aproximadamente 35 años entra a la casa. Luego de saludar cariñosamente a la Directora le explicó que venía a buscar a Esteban.

El funcionario de la Fundación Mi Casa, explicó que por la Radio había escuchado el pedido que se hacía. "Vine hasta aquí y conocí todo esto que realiza esta admirable señora. Sólo podía ofrecerle apadrinar a dos niños, que era lo que se pedía. Sin embargo, me di cuenta que era mucho más lo que se necesitaba, y para mí, esto que realiza la señora Adriana se ha convertido "en nuestra obra".

Hacia el fondo de la casa, donde el sol sirve de calor a los niños que juegan sobre unas sillas y las mamitas cuidan a sus guaguas, un grupo de tres adolescentes barren los patios y conversan con los más pequeños. Al acercarnos a ellas un poco tímidas cuentan que son alumnas de segundo año de la Escuela de Educadoras de Párvulos.

—"Nos encontramos aquí, explica una de ellas, por un llamado que se hizo en un programa de televisión. Al comienzo no nos imaginábamos que se trataba de esto, pero a medida que los días pasan creemos que aquí hay mucho que hacer".

Las jóvenes hicieron un pedido especial de lápices, cuadernos, material en desuso, cajitas o cartones para que ellas puedan enseñar a los niños. Y, al mismo tiempo, llamaron a la comunidad para que llegue hasta ese hogar con cualquier tipo de ayuda.

—"Ojalá vengan más compañeras nuestras a trabajar, agrega otra. La labor que se puede cumplir aquí no es solo para beneficio de nuestra profesión. Hay que señalar que a estos niños lo que más les falta es cariño y comprensión".

Una de ellas contó a "La Nación" que la primera vez que llegó hasta allí salió totalmente deprimida. "Me llevé una impresión tan grande que estuve a punto de no estudiar más, pero me di cuenta que el corazón de una mujer no puede dejar pasar estas cosas y volví nuevamente hasta estos pequeños que ahora me dicen "tía".

UNA CASA DERRUIDA Y UN CORAZON GRANDE

Al lado de la casa están los varoncitos y algunas mamitas voluntarias que se tomaron el local anexo para descongestionar un poco ese hogar. En medio de ella un gran patio anegado por el agua estancada de muchas lluvias, huele aún más el lugar y sirve de sitio de esparcimiento a un centenar de muchachitos que ayudan en las tareas mínimas.

Los más grandes explican que van al colegio que queda a dos cuadras de la casa, pero que muchos de ellos no pueden asistir por no tener uniformes. "Los que vamos a clases en la mañana les prestamos los uniformes a los de la tarde. Pero, así y todo, la mayoría se tiene que quedar aquí".

Enumerar los problemas que debe solucionar ese gran corazón de madre, sería para llenar muchas canillas. Todo lo que pueda imaginar una mente caritativa falta en esa casa. Y como si fuera poco, hace pocos días, el dueño del inmueble que está en poder de las voluntarias les advirtió que los denunciaría y los desalojaría con la fuerza pública.

El llamado que hiciera un día Radio Magallanes lo hace hoy día el diario "La Nación". Todas esas personas que deseen ayudar al "Hogar Hermanos Carrera" tendrán en esta casa periodística una acogida muy favorable. Hacemos también un llamado a las Instituciones de beneficiencia para que aporten algo a esos niños.

Y, finalmente, al Departamento de la Primera Dama de la Nación. Tenchita de Allende, para que visiten esa casa humilde y determinen la ayuda que se les pueda brindar, ya que ella en numerosas ocasiones ha señalado que los únicos privilegiados durante el Gobierno de la Unidad Popular serán los niños, aquí hay 250 que sólo tienen un techo donde cobijarse y una mano amiga que les tiende [illegible] de una madre.

DIA SABADO EN LA MAÑANA. Quizás ella no tenga [illegible] fin de semana y deberá quedarse en ese humilde hogar, para ayudar a esa familia de 250 hermanos.

Presidente Salvador Allende:

"TRABAJO DE TODOS" SERA EN BENEFICIO DE TODO EL PUEBLO

EL PRESIDENTE de la República, doctor Salvador Allende envió una carta a los trabajadores del Empalme El Yeso, [illegible] empleados y obreros de la Empresa de Agua Potable, en [illegible] de les agradece y felicita al integrarse estos a las [illegible] de trabajo voluntario.

Textualmente expresa:

"Compañeros:

Gran alegría sentí al saber que Uds. han acogido los [illegible] dos llamados que he venido formulando para que todos los trabajamos por la construcción de una Patria mejor, [illegible] mos nuestra cuota de trabajo voluntario, que, en conjunto, permitirá elevar la producción nacional y enfrentar con [illegible] éxito los graves problemas económicos con que recibimos [illegible] país.

No me cansaré de repetir que la única manera que tienen los chilenos de progresar es estudiando más, trabajando [illegible] produciendo más.

Los trabajadores chilenos forman el sector social más [illegible] tado y sobre cuyas espaldas recae con mayor fuerza el [illegible] nuestra situación económica. Pero ahora, gracias a las [illegible] cionarias medidas de transformaciones estructurales [illegible] Gobierno de la Unidad Popular ha aplicado en sus cortos [illegible] ses de vida, la mayoría de nuestro pueblo sabe que el [illegible] de su sacrificio no redundará en mayores ganancias [illegible] unos pocos, sino que significará mayores beneficios para [illegible] pueblo entero.

Uds. son vanguardia en esta noble empresa por ganar la [illegible] talla de la Producción. Y como tal, son ejemplo para los [illegible] compañeros trabajadores.

Nuestro país ha emprendido una ruta propia, chilena por [illegible] bre, todas las cosas cuyos resultados también constituirán [illegible] ejemplos para otros pueblos del mundo.

Los felicito, Compañeros, en nombre del Gobierno [illegible] lar, es decir, en nombre del pueblo de Chile.

(Fdo.) Salvador Allende [illegible]

CARTA DEL MINISTRO SUAREZ

Por su parte, el Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, en otra misiva hace llegar también sus felicitaciones al Administrador de la Empresa de Agua Potable, por la medida adoptada por el personal y sus ejecutivos.

Estimado compañero:

Cumplo con la agradable misión encomendada por el Compañero Presidente de la República de hacer llegar a Ud., por su intermedio a todo el personal de esa Empresa, las felicitaciones y la gratitud del Gobierno ante la decisión que [illegible] ron de realizar trabajos voluntarios los días sábados.

Pensamos que esta iniciativa es plenamente concordante con el pensamiento que debe orientar en un Gobierno [illegible] lar la conducta de los funcionarios de la Administración Pública, los cuales deben tener siempre como primordial [illegible] con servir a su clase y laborar dedicando cada pequeño [illegible] fuerzo a las grandes tareas revolucionarias que el pueblo de Chile soberanamente se ha señalado.

Reciba Ud. mi cordial saludo.

(Fdo.) Jaime Suárez
Ministro Secretario de Gobierno

Vivian Trías, dirigente del partido socialista uruguayo, ensayista, en los momentos en que era entrevistado por 'La Nación' predecía una nueva crisis del dólar, que efectivamente se comenzaba a gestar en Europa.

Vivian Trías.

El uruguayo que predijo las crisis del dólar

Autor de varios ensayos sobre el imperialismo, habla sobre el Frente Amplio. en su país.

En los exactos momentos en que el profesor uruguayo Vivian Trías ofrecía una entrevista a La Nación señalando que el dolar es una moneda inflacionaria que va a tener que ser devaluada irremediablemente, comenzaba en Europa una nueva crisis monetaria producida precisamente por el falso valor con que se transa la moneda norteamericana en el viejo continente.

—Estados Unidos, le decía esa noche Trías a La Nación, ha elaborado el imperialismo más grande en la historia de la humanidad. Pero ahí radica precisamente, su debilidad. Para mantener el imperio necesita conformar un aparato represivo inmenso, que además se traduce en "ayudas" y enormes inversiones. Sus salidas, entonces, superan las ganancias que obtiene por su comercio, lo cual acarrea una balanza de pagos crónicamente deficitaria. El año pasado el desbalance fue de 10.000 millones de dólares. Esto hay que pagarlo con oro, lo que provoca que el dólar sea una moneda inflacionaria.

VIVIAN TRIAS

El profesor uruguayo Vivian Trías, de 48 años, es dirigente del Comité Central del Partido Socialista de su país. Entre el 60 y el 63, fue Secretario General de su partido, y entre 1954 y 1962, diputado en dos períodos consecutivos.

Es bien conocido en América Latina por dos hechos destacados. Ha escrito varios ensayos sobre economía política, entre los que destaca uno titulado "La Crisis del Imperio", sobre el tema que esponemos al principio de la crónica. Escribió otro ensayo acerca de Juan Manuel de Rozas, el caudillo federal argentino, donde reivindica su sentido antioligárquico. Además, el año 69 el nombre de Trías se dió a conocer en el continente cuando el gobierno de Pacheco Areco lo metió dos meses y medio a la cárcel mientras se desempeñaba como director del periódico "IZQUIERDA". Estuvo un mes encarcelado en el ejército y un mes y medio en la marina, y si alguien le preguntaba a que se debía su encierro, no había podido contestarle con certeza.

EN EL PERU

De su estadía en el Perú escribió un ensayo titulado "Perú: Fuerzas Armadas y Revolución". Al respecto señala:

—Creo que el proceso peruano es contradictorio, pero tiene fases positivas. Hay un sector nacionalista revolucionario encabezado por los generales Velasco Alvarado y Fernández Maldonado. Pero le veo a este proceso un grave defecto, y es que no han articulado el apoyo de masas necesario para cuando se dilucide el enfrentamiento de clases; y sin apoyo del pueblo, no lograrán salir adelante.

Trías también ubica lo que está ocurriendo en el Perú como parte de la crisis del Imperio.

—Actualmente, continúa, estamos viviendo una crisis semejante a la de 1929, aunque de manera más lenta. Como la economía mundial se ha norteamericanizado, el imperialismo tiene armas para hacer recaer el peso de la crisis en los países subdesarrollados.

—Históricamente, en las crisis del imperio se insertan los movimientos liberadores. De manera que la década del 70 será rica en este tipo de experiencias.

EL "FRENTE AMPLIO"

En diciembre próximo, el pueblo uruguayo debe votar un nuevo presidente de la República y una nueva Cámara. Para esto, las fuerzas de izquierda se unieron en lo que se ha llamado el "Frente Amplio".

—En el Frente están representadas tres líneas políticas: el Frente del Pueblo; el FIDEL y partido Comunista, y lo que se llama La Tendencia.

El Frente del Pueblo lo integran los democratacristianos y desprendimientos de los partidos tradicionales Blanco y Colorado, en el FIDEL (Frente de Izquierda de Liberación) está el Partido Comunista y la TENDENCIA la integran el Partido Socialista, el grupo de Acción Unificadora, el Movimiento Revolucionario Oriental, Independientes y Comunidades Cristianas.

Históricamente, el origen del Frente Amplio se remonta a 1962, en las elecciones de aquel año, y luego en el proceso político social de los últimos tres años.

El Frente se formó en febrero de este año. Tiene una mesa ejecutiva que la integran 7 personas, con dos representantes del FIDEL, uno de la Tendencia, dos del Frente del Pueblo, el candidato presidencial Liber Seregni, y un representante del Movimiento Popular Progresista.

La proclamación de la candidatura de Seregni se registró en el acto de masas más impresionante que se haya visto jamás en el Uruguay. La policía, que habitualmente entrega cifras más bien cortas, atribuyó 150.000 personas al acto.

El Frente no es un movimiento electoralista, sino que es un instrumento para organizar y concientizar a las masas.

Los TUPAMAROS apoyan el frente. Dicen que es un paso adelante.

El surgimiento del Frente está determinado además, por la desastrosa política social y económica que ha llevado el gobierno de Pacheco Areco. A partir de 1967, se vió obligado a aplicar por primera vez las fórmulas económicas del Fondo Monetario Internacional. En seis meses la moneda fué devaluada en un 150%. Sin embargo, en esa misma fecha los sueldos fueron congelados. Ahora, imagínese, usted un país donde los sueldos no se aumentan y el poder adquisitivo de la moneda baja en un 150%. Sólo con una represión brutal pueden impedir que el pueblo haga justicia. Y eso es lo que ha ocurrido. Y a pesar de que la política del Fondo ha fracasado al gobierno, no le queda otra alternativa que seguir aplicándola, con lo cual está claro que las posibilidades de triunfo del Frente son inmensas.

Al salir esta crónica Trías, estará volando de regreso a su patria. De su estadía en Chile, donde se entrevistó con Clodomiro Almeyda, y dirigentes de los partidos de la Unidad Popular estará sacando las conclusiones que necesite para su militancia política en la República Oriental del Uruguay.

"CONCORDANCIA CON LOS PARTIDOS MARXISTAS"

Planteó Narciso Irureta en la inauguración del Plenario de la DC, en Cartagena.

Cartagena (Licia Ballerino, enviada especial).— Con la cuenta del Senador y presidente del partido, Narciso Irureta, comenzó ayer en la mañana, en este balneario, la Sesión Plenaria de la Democracia Cristiana.

"Reconocemos en el Presidente Allende una idéntica voluntad para mantener plena vigencia de la vida democrática, comenzamos una oposición progresista que para muchos democratacristianos debería ser de la colaboración crítica que plantee soluciones a los problemas concretos que enfrenta el país" dijo en parte de su intervención el Senador Irureta.

"Tenemos un ancho campo para las concordancias posibles con los partidos marxistas" continuó Irureta, y agregó: sin intercambio de banderas doctrinarias en torno a cuestiones concretas que favorezcan el proceso de cambios y beneficien el interés general del país y del pueblo.

Las 20 canillas de la cuenta del presidente del PDC fueron optimistas en cuanto al resultado de las elecciones municipales, quejumbrosas por el trato recibido del oficialismo, y altivas para rechazar proposiciones y para la formación de frentes democráticos con la derecha que comprometan la línea doctrinaria y la condición de partido popular de la DC.

Irureta dijo que el PDC tiene mucho que decir y mucho que hacer en las materias planteadas por el presidente Allende el primero de mayo pasado, sobre la mantención de las empresas estratégicas en los más altos niveles de producción, en la división de las diversas áreas de la economía nacional: social, mixta y privada, en el aumento de la inversión con cargo a los excedentes de las empresas nacionalizadas, a la necesidad de técnicos y profesionales chilenos para resolver nuestras deficiencias técnicas, en que los cambios se hagan dentro de la ley para que no se produzca el caos.

¿QUE DEBEMOS HACER?

A la pregunta, ¿Qué debemos hacer para caminar adelante? Irureta respondió que el PDC debe ser un partido de oposición progresista. Se refirió también a la reestructuración interna del partido como un organismo más eficiente. Insistió, que en Chile sólo existen dos fuerzas dinámicas con apoyo sólido en la base social: los partidos marxistas de la UP, y la Democracia Cristiana.

Los sectores que defienden privilegios de pequeños grupos, intereses de capitales nacionales y extranjeros, no tienen ningún camino válido que ofrecer al país, sentenció.

Narciso Irureta, presidente del PDC.

La cuenta fue recibida con aplausos por los 130 miembros del Consejo Plenario. Debían haber sido 131, pero hubo una gran ausente: la diputada Graciela Lacoste, fallecida esta semana en Valparaíso.

Rafael Moreno, generalísimo de la campaña nacional de las elecciones de regidores, ahondó en cifras sobre los resultados obtenidos en las urnas, y que dan a la DC, extraoficialmente aún, 730.000 votos y 515 regidores a lo largo y ancho del país.

En el cónclave de Cartagena hay figuras de envergadura invitadas especialmente, entre ellas Radomiro Tomic.

El Plenario que se está realizando en este balneario es para designar a la Comisión organizadora del Congreso del partido el cual se celebrará probablemente en octubre, y en el cual se redefinirá la doctrina. La Comisión organizadora estará integrada por siete miembros, y según informaciones que circulan, se habría elegido presidente de esa comisión al diputado Bosco Parra. Esta Comisión tendrá como tarea fijar el temario del próximo congreso.

Las sesiones plenarias continuarán durante toda la tarde con intervenciones de Luis Badilla, presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, Bernardo Leighton, que debía presentar un voto político.

El torneo continuará durante la mañana de hoy, para clausurarse al mediodía con un almuerzo en el Hotel La Bahía de Cartagena.

"OS INVITO A BRINDAR POR LA AMISTAD CHILENO-COLOMBIANA"

Le dijo el Canciller colombiano al Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, Clodomiro Almeyda, de visita en aquel país.

La llegada del Canciller chileno Clodomiro Almeyda a Colombia se ha convertido en un verdadero acontecimiento en el país andino.

En ella, los Ministros de Relaciones Exteriores de ambos países se pondrán de acuerdo para la firma de importantes convenios; y preparando también la visita que realizará el Presidente Allende próximamente a Colombia.

La recepción ofrecida al Ministro Almeyda el jueves pasado, demuestra el cariño con que ha sido acogido en Bogotá. En ella, el Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, Alfredo Vásquez Carrizosa, pronunció un discurso, algunos de cuyos párrafos reproducimos a continuación:

Colombia ha tendido siempre sus brazos y mirado con simpatía muy especial a la República de Chile y lo hace, esta vez, con positivos y bien fundadas razones de amistad y admiración hacia el Excelentísimo Señor Clodomiro Almeyda, Ministro de Relaciones Exteriores de la ilustre Nación del Sur y su clarísima esposa, quienes se encuentran entre nosotros como huéspedes de honor del Gobierno de Colombia.

Sed así bienvenidos, Excelentísimo Señor Ministro de Relaciones Exteriores de Chile y gentilísima Señora de Almeyda, en esta Capital de Colombia. Os rodea una amistad muy sincera, en una ciudad semejante a la vuestra por múltiples facetas de la cultura y del carácter de urbes rectoras del pensamiento nacional. Bogotá y Santiago de Chile son ciudades gemelas y, en ambas, se siente el inteligente y apasionado hervor de las tertulias, así como la agudeza crítica y la libertad de expresión de sus gentes.

Los dos pueblos han profesado el culto a la democracia, que brota como un manantial sagrado de nuestras costumbres y de la visión profética de los héroes de Chile y Colombia, donde sería inverosímil suponer un divorcio entre la Nación, representada por sus símbolos históricos y la democracia, incorporada a las instituciones; las leyes, los Congresos y la prensa libre, que cuenta, aquí y allá, con grandes diarios, ágiles escritores y periodistas de renombre. Concebimos, desde luego, la democracia según el temperamento de nuestros pueblos y la evolución histórica de nuestros países y la practicamos con arreglo a fórmulas nacionales, propias, que cada uno de nosotros reserva para sus decisiones soberanas y que no son exportables.

Con esos principios apreciamos los fenómenos contemporáneos. Actualmente nos preocupa la unidad quebrantada del Continente por el distanciamiento de un país americano de las relaciones hemisféricas, y, por ello, reiteramos nuestra fe en esos principios de No intervención y Libre determinación, los únicos que permitirían superar un problema cuya solución no depende exclusivamente de nosotros. En América hay campo anchuroso para las ideologías y es bien posible admitir un Sistema Interamericano pluralista, en cuyo seno ya tienen cabida gobiernos de diversos tipo social y estructura de poderes, bajo la sola condición de que todos aceptemos los principios de convivencia que dicta el Derecho Internacional y excluir las interferencias, las intromisiones y los intervencionismos.

Vuestra grata visita coincide también con la inauguración de la Comisión Mixta Colombo-Chilena que ha sido precedida por muy útiles y recíprocas visitas de industriales y comerciantes chilenos y colombianos, tanto de los sectores público como privados y que permitirá llevar a un terreno más efectivo los intercambios entre nuestros dos países. Está convencido el Gobierno de Colombia de la importancia de esta cooperación en el terreno bilateral y de la más amplia que adelantamos dentro del marco del Acuerdo de Cartagena para la Integración Andina.

En el campo bilateral, en el más amplio de la subregión andina, así como en el plano hemisférico y en el muy dilatado de las Naciones Unidas, Chile y Colombia tienen un programa de cooperación que afianza vuestra visita. Excelentísimo Señor: Nuestras dos Patrias han señalado de tiempo atrás sus principios indeclinables: la libertad y el orden en la justicia y en el derecho; el respeto de la dignidad de los hombres y la defensa de los valores de la nacionalidad.

Excelencias, Señoras y Señores:

Os invito a brindar por la permanente amistad colombo-chilena tan feliz merte vigorizada con los actos de estos días y la fiesta diplomática de esta noche, por el Excelentísimo Señor Clodomiro Almeyda y la Señora de Almeyda; por la ventura personal del Excelentísimo Señor Presidente de Chile, Salvador Allende y la prosperidad de la Nación chilena.

Ley del Colegio de Periodistas

Con la presencia del Subsecretario de Justicia, representantes del Colegio de Periodistas y de la Sociedad de Escritores de Chile, sesionó la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia de la Cámara, que estudia la modificación a la Ley sobre el Colegio de Periodistas.

La modificación está orientada a impedir que personas que no hayan cursado sus estudios universitarios de periodismo puedan ejercer su profesión. La discusión principal de la Comisión se centró en el problema de los escritores y otros profesionales, quienes, con la aprobación de la modificación, podrían quedar impedidos de escribir en publicaciones con un sueldo.

A la salida de la sesión, el subsecretario de Justicia, José Antonio Viera Gallo, señaló que el punto principal en discusión es cómo dejar abierta una puerta para que personas que no están colegiadas puedan escribir en los medios de difusión sobre temas específicos.

Al respecto, el representante de la sociedad de escritores de Chile, Wilfredo Mayorga, dijo que la SECH no pretende interferir en la profesión, ni que esa disposición sirva para reemplazar a los periodistas, pero, agregó que es natural que el escritor tenga un acceso permanente a los medios de difusión para expresar sus ideas, que pueda realizar una labor que no puede en los libros, pues estos lo alejan del medio social.

Al parecer, la Comisión estaría llegando al acuerdo de introducir un inciso por el cual se establece que escritores y científicos puedan escribir a honorarios en los medios de difusión.

En representación del Colegio de periodistas asistieron Ernesto Tricot, Presidente; Carlos Sepúlveda, Secretario General, y María Eugenia Oyarzún, Tesorera.

Las personas asistentes a la sesión acordaron reunirse nuevamente el martes a las 11 de la mañana.

Los agricultores conocieron modelos de expropiacion

LOS CUATRO MODELOS o alternativas que ha elaborado CORA para acelerar el proceso de Reforma Agraria en el presente año, fueron dados a conocer por el Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, a los empresarios agrícolas de la provincia de Osorno. La entrevista se efectuó en la Intendencia de Osorno, durante la visita que realizó el Secretario de Estado para presidir el Consejo de Cora, el jueves pasado.-

CUATRO MODELOS.-

Según las alternativas dadas a conocer por el Ministro Chonchol, la primera se aplica a los predios expropiados por mala explotación, sin derecho a reserva. Además, se dan facilidades para la entrega anticipada del fundo, por parte del patrón.-

En la segunda alternativa las expropiaciones se realizan en predios de tamaño superior a las 80 hectáreas de riego básico, con derecho a reserva. En este caso, por un acta de acuerdo, se entrega parcialmente el fundo, quedándose el propietario con la tierra que le corresponde.-

El tercer modelo se aplica a los fundos que ya se saben serán expropiados. Un documento especial permite adelantar la entrega.-

Los cuatro modelos fueron puestos a conocimiento de los dirigentes de la Sociedad Nacional de Agricultura y de los empleadoses agrícolas. En los próximos días se llevarán a cada zona, con el fin de lograr una entrega rápida de los fundos cuyos patrones no quieren seguir trabajando.-

En el cuarto modelo se contemplan también disposiciones por las cuales se reciben los fundos de aquellos dueños, que por diversas razones o motivos, no pueden seguir explotándolos.-

GANADO BOVINO.

Otro de los temas tratados en la entrevista con el Ministro Chonchol por los empresarios agrícolas, fue la necesidad de mejorar la efectividad del decreto sobre beneficio de ganado bovino. Según los agricultores, en la zona existen más de cinco mil cabezas que deben ser destinadas a otras regiones del país para el mejoramiento genético de animales.-

Igualmente se consideró la iniciación de una campaña de aumento de la producción y una mayor difusión acerca de los créditos que otorga el Banco del Estado a los agricultores.-

PERIODISTA FRANCESA DESMIENTE A "ERCILLA"

Con una intención velada que le admiraría El Mercurio, la revista "Ercilla" publica esta semana un "fino" artículo "objetivo" que hace aparecer a la revista francesa "Politique Hebdo" como abandonada del gusto de los lectores franceses. Y de paso echa algunas puyas a la periodista Catherine L'amour, que se encuentra en nuestro país cubriendo informaciones precisamente para esa publicación de izquierda francesa, invitada por la "Operación Verdad".

"Yo creo que la verdadera intención del ataque que nos hace la revista Ercilla, dice la periodista francesa, proviene del hecho que suscribimos un acuerdo con la revista "AHORA" para intercambio continuo de materiales, porque todas las informaciones que aparecen allí están distorsionadas".

Vamos viendo

En un párrafo del artículo de Ercilla se señala que "la principal causa de la situación es el descenso de las ventas y la escasa acogida del público. Los 160.000 ejemplares iniciales llegaron, a comienzos de este año, al peligroso nivel de 40 mil".

"Lo que ocurre en realidad, replica Catherine, es que existía desde hace dos años una revista mensual de reflexión política que se llama Politique Hebdo hoy, que habla de las prácticas socialistas en el mundo, y donde se realizan estudios de capitalismo. Reúne un conjunto de gente que son socialistas marxistas, comunistas, cristianos revolucionarios, y la "nueva izquierda" o "izquierda de mayo". Debido al éxito obtenido por esa revista, fue que decidimos sacar en octubre del año pasado un semanario que se llama "Politique Hebdo", del cual lanzamos un tiraje del primer número de 160.000 ejemplares, que fue repartido en forma gratuita en toda Francia, para promoverla. De modo que el tiraje no ha bajado de 160.000 ejemplares a 40.000 como dice Ercilla, sino que siempre nuestra venta ha sido de 42.000 ejemplares".

Lo cual de todas maneras no es suficiente, continúa, puesto que nos fijamos que para llegar al equilibrio económico debíamos vender 70.000 ejemplares en el plazo de un año, ya que nosotros no tenemos financiamiento capitalista".

"Nuestras dificultades económicas, entonces, parten de nuestra posición política, y no como pretende ERCILLA de "la escasa acogida del público".

"Por esta razón, a fines de abril lanzamos una suscripción que decía: "Para permitir la reaparición de Politique Hebdo, estoy en condiciones de participar en la reunión de dos millones de francos. Me comprometo a aportar 100, 500, 5.000 ó 10.000 francos".

"En una semana logramos el equivalente a 140.000 dólares y decidimos reanudar la publicación al llegar a 200.000".

"Entonces, dice Catherine, ¿por qué nos atacan? Pienso que es, como señalé, por el convenio que tenemos con AHORA, y para desacreditar a una revista y una periodista cuyas simpatías por el proceso revolucionario chileno se han expresado muy claramente en los seis pasados meses, con una serie de artículos sobre Chile".

La periodista francesa Catherine L'Amour que cubre en Chile informaciones para la revista Politique Hebdo dice que un artículo publicado por "Ercilla" sobre su revista, es malintencionado y mal intencionado.

REGRESA A CHILE ANICETO RODRIGUEZ

Para hoy estaba anunciado el regreso del senador socialista, Aniceto Rodríguez, quien permaneció en Buenos Aires varios días asistiendo al Primer Torneo Internacional de apoyo y ayuda a la Liberación de Palestina. Al Congreso asistieron delegados de todos los países de habla hispana. Durante su permanencia, el senador Rodríguez fue entrevistado en numerosas ocasiones para obtener declaraciones políticas relacionadas con Chile, habiendo participado en foros y conferencias.

RESPUESTA DEL CANCILLER CHILENO

REPRODUCIMOS a continuación algunos de los párrafos de la intervención del Canciller chileno, Clodomiro Almeyda, en respuesta al discurso de su colega colombiano.

"Quiero agradecer, primeramente, al señor Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, en forma muy sincera, las amables y benévolas palabras con que ha tenido a bien referirse a mi esposa y a mí.

Deseo, asimismo, expresar la profunda satisfacción que sentimos, mi esposa y yo, como chilenos, por encontrarnos en el suelo amigo y hermano de Colombia, de cuya tradicional hospitalidad siempre hemos recibido pruebas que comprometen nuestro reconocimiento.

Nuestra presencia en Colombia nos conmueve y compromete. Nos conmueve el contacto físico con su impresionante y diversificado paisaje que acoge a una comunidad humana, pujante y vigorosa, que pugna por desenvolver sus ilimitadas virtualidades, y nos compromete el saber que estamos aquí para ligar aún más nuestros destinos en la faena de construir, en nuestras patrias, un hogar nacional que dignifique y enaltezca la vida de nuestros pueblos.

No podemos los latinoamericanos abrirnos camino en el mundo de hoy, ni espiritual ni materialmente, si no vertebramos nuestros quehaceres en una empresa común que, a través de la unión, nos dé la fuerza necesaria para abordar con éxito el difícil reto que la sociedad moderna impone a los pueblos que han accedido tarde al desarrollo y que tienen que luchar para lograr para sí los frutos del progreso en duras circunstancias.

Representamos los chilenos, Señor Ministro, en esta hora, una firme voluntad de transformación social, radical y profunda, enmarcada en el ámbito que nos señalan nuestras características nacionales y realizada dentro de la más celosa observancia de la legalidad republicana y democrática.

Y no podemos llevar a la práctica tan ambiciosos objetivos, si paralelamente, para incentivar el desarrollo económico y asegurar que sus frutos aprovechen a nuestros pueblos, no ampliamos nuestros reducidos mercados, complementamos nuestras estructuras productivas con los países vecinos y no nos defendemos en común de las deformaciones de nuestra personalidad histórica a que nos predisponen las relaciones de dependencia que todavía subsisten en el plano económico y cultural.

Por eso, para desenvolver nuestras posibilidades económicas, para cautelar nuestro estilo de vida y para afirmar nuestra independencia nacional, estamos presentes en el Pacto Andino y queremos lealmente cumplir los importantes acuerdos adoptados en la reunión de Lima de fines del año pasado.

Chile y Colombia han decidido caminar juntos para poder superar graves obstáculos al desarrollo, a través de los positivos y auspiciosos acuerdos que nos ligan, junto con Bolivia, Ecuador y Perú, en el Pacto Andino.

El Vicepresidente del Consejo de Estado de la República Democrática Alemana Heinrich Homann llegó ayer a Santiago invitado por el Partido Radical.

A su arribo a Pudahuel fue recibido por el Presidente del Partido Radical Carlos Morales, y por el subsecretario Alcides Leal.

Homann es Presidente del Partido Democrático de su país, y Diputado de la Cámara del Pueblo. En su visita a nuestro país lo acompaña su esposa y el Secretario General del Partido Nacional Democrático, Friethelm Foerster.

Con sencilla ceremonia:

RECORDARON DIA DE LA SANIDAD DEL EJERCITO

CON UNA CEREMONIA en la que se entregaron medallas por años de servicio, la Dirección de Sanidad del Ejército celebró ayer su día aniversario, aunque el decreto que la creó data del 9 de mayo de 1879.

Este Servicio, que presta sus servicios al personal uniformado, se formó con motivo de la guerra de 1879, ya que hasta esa fecha existieron esporádicamente organizaciones de tipo irregular, a raíz de las guerras de la Independencia y de las que se sucedieron en la primera mitad del siglo pasado.

Su misión fundamental es el servir a las tropas en la guerra. Pero en estos tiempos de paz, ella se proyecta hacia una extensa acción en bien de la medicina para el personal activo y en retiro, como también de sus familiares.

EN BIEN DE LA COMUNIDAD

Pero su apoyo no solamente ha permanecido dentro del marco institucional sino, también, en muchas ocasiones, se ha hecho extensivo hacia la comunidad nacional e internacional.

Esta acción médico-social ha trascendido las fronteras institucionales cuando, por alguna circunstancia especial, una catástrofe o un terremoto ha exigido ir en socorro de la población afectada. Así fue como el terremoto de Chillán y Concepción, en el de La Ligua y en otras contingencias, ha tenido una importante actuación.

Sin embargo tenemos una muestra más cercana en el tiempo, que las anteriores. En mayo del año pasado, este servicio militar fue el que proporcionó su Hospital de Campaña para solidarizar con el pueblo hermano del Perú, cuando fue azotado por el terremoto. En el hospital desplegado fueron muchos los heridos y enfermos que recibieron atención médica, que fue debidamente apreciada por el pueblo peruano.

En la actualidad, la dirección de Sanidad realiza una importante labor de infraestructura, de la que podemos destacar la prosecución de las obras de terminación del Hospital Militar, a fin de darle la condición y capacidad técnica que le corresponde, ya que se trata de una instalación de la Defensa Nacional, que sirve no sólo al Ejército sino a otras Instituciones Armadas.

AYER

En el recinto donde se lleva a cabo la parte más importante de la labor de este cuerpo de sanidad, el Hospital Militar, no hubo ningún acto especial, y todo el personal acudió a atender a los enfermos como en un día normal.

La única ceremonia que recordó esta fecha se llevó a cabo en el edificio de la Dirección de Sanidad, ubicado en San Ignacio 242. Allí el día comenzó con el izamiento del pabellón nacional, ante las autoridades del Servicio: Director de Sanidad, General José Rodríguez Véliz, y el Director del Hospital Militar, Coronel Ricardo Sepúlveda. Ellos fueron los encargados de entregar las medallas a los funcionarios que cumplieron 10 y 20 años al servicio de la institución.

Por la tarde el personal encabezado por los mismos jefes se trasladó hasta Guayacán, donde tuvo lugar una fiesta campestre de camaradería.

LAS AMPLIACIONES del Hospital Militar, la obra más importante de infraestructura que realiza hoy día la Dirección de Sanidad Militar.

EXPROPIACION DE PRECIOS ALTOS

del ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA

Jabón Luz	E° 2,40
Odontine y Pepsodent grande	E° 2,98
Cepillo dental adultos, Cerda y Nylon	E° 2,50
Shampoo Nacarado 1/2 litro, huevo y frutilla	E° 3,50
Colonia Inglesa legítima 1/8 litro	E° 3,90
Colonia Inglesa legítima, frasco de 1 litro	E° 25,80
Crema Macker	E° 2,20
Crema Nivea	E° 5,90
Crema Eva King gigante	E° 5,90
Tintura Igora Royal	E° 13,90
Tintura Koleston	E° 14,80
Tintura Miss Clairol	E° 11,90
Tintura Instant Color de Clairol	E° 16,90
Tintura L'Oreal de Paris	E° 12,90
Bálsamo Life Tex, fresca	E° 8,50
Colonia International	E° 18,90
Crema Afeitar Menen, grande	E° 9,50
Laca Ninoscka, frasco de 1 litro	E° 16,90
Laca Anabella Spray, gigante	E° 16,90
Laca Satin Set Spray, gigante	E° 15,90
Laca Sedal Spray gigante	E° 27,80
Angel Face Polvos Compactos	E° 10,90
Barbara Lee, Polvos Compactos	E° 7,50
Rouge Barbara Lee gigante	E° 7,50
Crema de manos Ana María, bolsita	E° 3,00
Hojas Gillette dorada, paquete de 5	E° 4,90
Hojas Schick, paquete de 5	E° 3,90
OFERTA ESPECIAL: 50 sobres y 1 block carta, por	E° 6,90
Cuadernos 40 hojas	E° 0,39
Lápiz Faber N° 2	E° 0,29
Bolígrafos gran calidad	E° 0,90
Tijeras alemanas "Palmera", 6 pulgadas	E° 15,90
Agujas alemanas para máquinas de coser, docena	E° 6,60
Peineta grande tipo Pantera	E° 1,00
Elástico de Seda N° 4, pieza de 10 metros	E° 2,90
Calzón de goma Seguito	E° 4,50
Guantes domésticos de goma	E° 4,50
Medias Perlón indemallable, seleccionada	E° 7,50
Medias stretch liso, señora	E° 11,90
Guantes stretch damas, gran calidad	E° 10,50
Guantes cabritilla damas	E° 64,80
Guante cuero para hombre	E° 68,00
Pintura tela Coupolican	E° 27,50
Blusas fino encaje, manga larga	E° 39,00
Camisetas sport hombre, punto elástico	E° 8,50
Camisas Perlon wash and wear	E° 34,00
Camisa Polycron wash and wear	E° 86,00
Camisa popelina sanforizada	E° 45,00
Pantalón Poliester inarrugable	E° 59,00
Pantalón Polycron inarrugable	E° 75,00
Pantalon Polygril inarrugable	E° 115,00
Blue Jeans hombre, lona Yarur	E° 44,80
Blue Jeans hombre, lona afranelada	E° 69,00
Jardineros franela niños, pierna larga	E° 22,80

OFERTA ESPECIAL DE TEMPORADA:

CAMISETA AFRANELADA PARA HOMBRE	E° 27,80
CALZONCILLOS AFRANELADOS LARGOS	E° 27,80
CAMISON DORMIR SEÑORA, MOLETON ESTAMPADO	E° 59,80
CALZON AFRANELADO SEÑORA, PIERNA LARGA	E° 18,50

SURTIDO COMPLETO EN ARTICULOS DE PAQUETERIA, LIBRERIA, PERFUMERIA, CALCETERIA, MEDIAS, CONFECCIONES PARA HOMBRES, SEÑORAS Y NIÑOS. SOMOS FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES - NUESTROS PRECIOS SON LOS MAS BAJOS - PRECIOS ESPECIALES AL POR MAYOR:

ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA

BANDERA 660-BANDERA 617
ROSAS 1080

UN BARRIO SE MUERE... Y EL PROGRESO AVANZA

EN ESTE SITIO se levantará la gran torre de la UNCTAD, que servirá de sede a la tercera Conferencia Mundial de Desarrollo y Comercio que se realizará en Chile en 1972. Antes se levantaba la subestación de CHILECTRA que atendía trolley y alumbrado público.

Callejuelas cortas y estrechas... balcones de madera con geranios... ventanas con vitrales... casas de piedra donde se entremezclan estilos extraños que atraen la curiosidad de los universitarios... rincones misteriosos donde en épocas pasadas se tejieron muchas historias. Es todo una época... que hoy le abre paso al progreso y muere cada día.

Ese barrio, donde noche tras noche se reúnen los intelectuales y artistas, ubicado en las calles Estados Unidos, Namur, Villavicencio, Lastarria, Victoria Subercaseaux, Corvalán Melgarejo y Alameda, desaparece.

En este lugar se levantará la gran torre que servirá de sede para la Tercera Conferencia Mundial de Comercio y Desarrollo, UNCTAD, que se realizará en Chile en 1972. Los trabajos de remodelación se efectúan a full time... el progreso avanza a pasos agigantados.

UN PASO ADELANTE

Cada casona tiene una historia, cada rincón guarda un recuerdo que poco a poco se va desvaneciendo. La Corporación de Mejoramiento Urbano realiza rápidos trabajos para demoler ese barrio y construir los modernos edificios.

La remodelación de Alameda Norte significa construir 20 mil metros cuadrados de viviendas, 10 mil metros cuadrados de oficinas, 7 mil de equipamiento y locales y 9 mil de estacionamiento de automóviles.

Todo lo que allí se guardaba debió ser trasladado a otros departamentos de CHILECTRA.

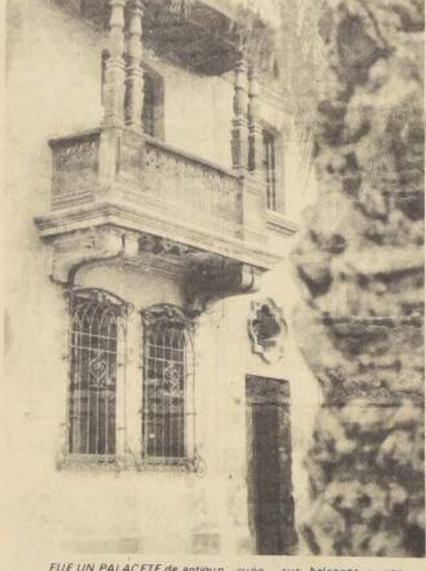
Algunas casas ya han sido demolidas, otras la mitad y el resto se mantiene incólume desafiando al progreso y el avance. Muchas conservan su gloria pasada por fuera pero al revisarlas en su interior están destartaladas y habitarlas es peligroso.

LA UNCTAD

¿Por qué desaparece este barrio tan lleno de recuerdos?... Hemos señalado que para abrir paso al progreso, pero más que nada para construirse un edificio que es de vital importancia para el país. Entre las calles Villavicencio y Victorino Lastarria se levantará el edificio que servirá de sede a la Tercera Conferencia Mundial de Comercio y Desarrollo UNCTAD.

EL CUIDADOR de autos ve con tristeza cómo demuelen las viejas casonas... para él eso significa mucho... pero sabe que tiene que darle paso al progreso.

La Casa de la Luna, reunión de artistas e intelectuales, se salva de la remodelación, pero una Escuela de Alta Costura del Ministerio de Educación, la subestación y Departamento de Empalme y Medidores de CHILECTRA tendrán que morir. Para desalojar esta última, la CORMU ocupó a 204 personas que trabajaron contra el tiempo.



FUE UN PALACETE de antiguo cuño... sus balcones y ventanales encierran muchas historias. En estos momentos la habitan personas que no tienen un techo para cobijarse. Mañana la CORMU la demolerá.

Para su construcción se aprovecharán las dos torres de la CORMU de la remodelación San Borja y otros edificios, que se están edificando en el lado sur de la Alameda.

Este nuevo edificio fue proyectado por varios arquitectos, y debe ser terminado en el plazo de un año para poder recibir a 2.500 delegados de todo el mundo que participarán en la reunión de la UNCTAD.

El rascacielos constará de 8 grandes salas de reuniones, con capacidad, algunas de ellas, para 2 mil personas. Otras estarán destinadas a salas de Secretaría, como asimismo dos pisos serán ocupados por los periodistas y por salas habilitadas para traducción simultánea.

Posteriormente, estos edificios serán confiados al Ministerio de Educación y a la Dirección de Bibliotecas, Archivos y Museos para que sean destinados a conferencias, reuniones, exposiciones y congresos.

De esta forma, el santiaguino ve cómo se va transformando su ciudad y adquiere el rostro de una moderna capital.

IMPORTANTES BENEFICIOS OBTIENEN LOS POBLADORES

Importantes beneficios obtendrán los pobladores con la Ley recién promulgada que condona los dividendos CORVI y CORHABIT a partir del 31 de marzo de este año.

La medida, impulsada por el Gobierno, permitirá a los deudores de las Cajas de Previsión, de la Junta de Adelanto de Arica o de CORVI y de CORHABIT cancelar sus dividendos desde el mes de abril. Las deudas que los pobladores mantengan podrán pagarlas sin derechos penales y sin reajustes al final del período que tienen para cancelar sus casas.

Con esta garantía, al colocarse al día los pobladores, podrán acogerse a derechos como el Seguro de Desgravamen. Este seguro permite, en caso que el asignatario haya fallecido, a la viuda dejar de cancelar los dividendos y obtener la casa en propiedad.

Por el contrario, en el caso que el asignatario no cancele puntualmente su dividendo el seguro de desgravamen no se hace efectivo, quedando la viuda privada del beneficio.

Ahora con la ley que condona los dividendos atrasados todos los pobladores podrán acogerse a esta garantía y a otras adicionales.

Entre los beneficios están las bonificaciones que en las Poblaciones de Erradicación alcanza al sesenta por ciento del monto de los dividendos. En otras palabras, los pobladores que paguen mensualmente su dividendo sólo cancelan el 40 por ciento de su valor.

Durante el último período, desde que se congelaron, se ha producido un extraordinario repunte en el pago de los dividendos. Se espera que con la nueva ley los asignatarios de viviendas que todavía estén atrasados cancelen de inmediato el mes de abril.

Luis Rosales, Jefe de Finanzas de CORHABIT, dio orden a los cajeros de la Institución "a fin de no exigir a nuestros deudores los dividendos que no hubieren pagado a la fecha del 31 de marzo del presente año".

Rosales sostiene que "los pobladores han demostrado confianza en los planes habitacionales del Gobierno Popular y por ello, es seguro que se pondrán al día rápidamente ahora que salió esta ley que los beneficia".

ASAMBLEA CONSTITUYENTE DE LA CENTRAL DE COMPRAS

Una asamblea Constituyente de la Central de Compras organizada por el Gremio de Comerciantes se realizará el próximo miércoles 12 de Mayo, a las 17.00 horas, en el local de Sindicato de Embotelladora Andina, calle Euclides N° 1324.

A la celebración de este acto asistirán especialmente invitados altas personalidades de gobierno del Depto. Presidente Aguirre Cerda, del Municipio, de la Central Unica de Trabajadores, representantes de la Unidad Popular y otros dirigentes gremiales y sindicales.

El Sindicato Profesional de Comerciantes en Abarrotes y ramos Similares y Pequeños Industriales de San Miguel invita especialmente a todos los comerciantes, pequeños industriales y Artesanos de la Comuna a participar en esta asamblea que es una concreción de las sentidas aspiraciones de este gremio, que se han ido postergando hace mucho tiempo.

GUIA CULTURAL

PLAN DE MAYO

APARECIO el número 59, correspondiente al mes de mayo, de la revista "Plan", con abundante material informativo y crítico nacional y extranjero.

Un análisis de la Vía Chilena, un amplio panorama de América Latina, el militarismo argentino y el neofascismo brasileño, Irlanda del Norte y la CIA, son algunos de los temas de política enfocados en este número.

Entre los temas de interés general se encuentra un examen a la futurología burguesa, pornografía y finanzas, dos nuevas fuentes de ingresos norteamericanos, cómo se "venden" los candidatos a la presidencia de los Estados Unidos.

En las páginas de interés literario y artístico, hay una crítica a estrenos teatrales del mes, un análisis de "La Confesión", una serie de reseñas cinematográficas del mes, junto a notas de la historia del cine, una entrevista al senador y escritor Volodia Teitelboim y otra al escultor Sergio Castillo, y comentarios y noticias de libros y autores.

INSTITUTO CHILENO ALEMAN DE CULTURA
Esmeralda 650

Lunes 10: Exposición de reproducciones de la obra gráfica de Alberto Durero. Se presentarán durante todo este año.

Lunes 10: "El Automotor a través del tiempo", conferencia de Rolf Focke, doctor en ingeniería, auspiciada por el Automóvil Club de Chile, a las 19.15 horas.

Martes 11 de mayo: "El Vuelo extraterrestre en el cohete químico", por el profesor Rolf Focke, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, a las 18 horas.

Jueves 13: "El automotor y el envenenamiento atmosférico", conferencia del profesor Focke, en la sede del Instituto de Contaminación Atmosférica, Santo Domingo 2398, a las 19 horas.

Miércoles 12: Concierto de Jazz, por el Cuarteto Paul Kuhl, en el Teatro Municipal, a las 19 horas.

Jueves 13: Exposición "Richard Wagner", en el Instituto, de lunes a viernes, de 16 a 20 horas.

Viernes 14: "El Juez de Menores", película de largometraje en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, a las 19 horas.

INSTITUTO CHILENO NORTEAMERICANO DE CULTURA

Martes 11: "Guitarra, folklore y Jazz", charla y presentación de discos de jazz por Jack Brown, a las 19 horas.

Miércoles 12: Inauguración de la exposición "Soldaderas", de Néstor Toro, a las 19 horas.

Miércoles 12: Audición y comentarios de "By Jupiter", musical de Richard Rogers, a las 19 horas.

Viernes 14: "Perspectivas", película, a las 15 y 18 horas.

INSTITUTO CULTURAL DE PROVIDENCIA

Avenida Providencia 2653

Martes 11: Inauguración de la exposición de pinturas de María Cruchaga, de Escobar. Podrá visitarse diariamente de 10 a 13 y de 15.30 a 20.30 horas.

EN LA SALA DE Exposiciones de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Isabel Riquelme", de Chillán, se inauguró con éxito la muestra de tejidos de lana, manufacturados en los telares del villorrio Minas del Prado, de la Comuna de Coihueco de Chillán.

Miércoles 12: Recital de canto y piano de la mezzosoprano ... Pinto, acompañada al piano por René Reyes. Obras de Scarlatti, Marcello, Pergolesi, Bellini, Verdi, Tosti, Respighi, Pizzetti, Mayoro. A las 19 horas.

Jueves 13: "Signos, símbolos, logotipos", conferencia del profesor Rómulo Tribbi del Trevigiano.

ASOCIACION CHILENA DE ASTRONOMIA

EN EL INSTITUTO Nacional se dictan las clases del curso anual de astronomía y astronáutica que se realizan los martes y viernes a las 19.15 horas.

La matrícula se atiende en el Instituto Nacional y en la sede de la Asociación de Astronomía, Avenida Providencia 2393, de lunes a jueves, a las 19 y 21 horas.

El directorio de la Asociación de Astronomía, para el período 1971-1973, quedó constituido por Jacques Bellenad, presidente; Sergio López, vicepresidente; Gabriel Castaños, secretario general; Graciela Lazo de Verdugo, tesorera.

La institución está abierta al público, con su biblioteca y taller de pulido de espejos, de lunes a viernes, de 19 a 21.30 horas, en Providencia 2393.

Observaciones astronómicas en el Observatorio del Pachoco en El Arrayán, los jueves y sábado.

BALLET FOLKLORICO EN EL ANEXO DE LA CARCEL

EL BALLET FOLKLORICO Nacional del Ministerio de Educación, dirigido por el coreógrafo Rodolfo Reyes, se presentó en el Anexo de la Cárcel, en Capuchinos, donde interpretaron una serie de danzas folklóricas. Esta experiencia se repetirá en otras cárceles de Santiago y de provincias.

EXPOSICIONES DE LA SEMANA

—**Calados de papel de Soledad Chuaqui**, hasta el 20 de mayo en la Casa de la Cultura del Ministerio de Educación, Almirante Montt 454.

—**Oleos del joven pintor Patricio Moreno Toro**, en la Sala Forestal, del Museo de Bellas Artes, en el Parque Forestal, hasta el 23 de mayo.

—**Dibujos de Carlos Faz**, en el Instituto Cultural de Las Condes, frente al Estadio Italiano.

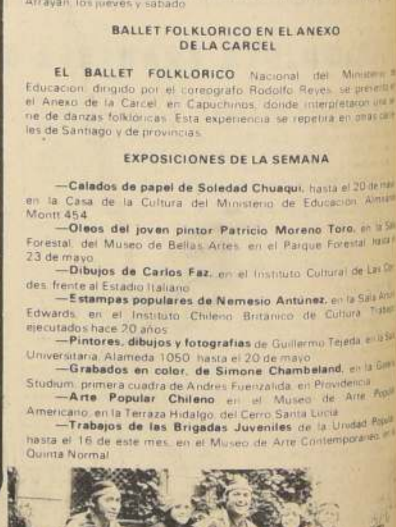
—**Estampas populares de Nemesio Antúnez**, en la Sala Agustín Edwards, en el Instituto Chileno Británico de Cultura. Trabajos ejecutados hace 20 años.

—**Pintores, dibujos y fotografías** de Guillermo Tejeda, en la Sala Universitaria, Alameda 1050, hasta el 20 de mayo.

—**Grabados en color, de Simone Chambeland**, en la Galería Studium, primera cuadra de Andrés Fuenzalida, en Providencia.

—**Arte Popular Chileno** en el Museo de Arte Popular Americano, en la Terraza Hidalgo, del Cerro Santa Lucía.

—**Trabajos de las Brigadas Juveniles** de la Unidad Popular, hasta el 16 de este mes, en el Museo de Arte Contemporáneo, en la Quinta Normal.



EL CONJUNTO Mapuche de Lautaro Manquilef está realizando una intensa labor de difusión cultural a través de colegios de la capital, con el auspicio del Ministerio de Educación.

DESDE EL SABADO 1° DE MAYO pasado, se encuentra extraviado el menor Luis Herrera Peña, de 12 años de edad, quien tiene sus facultades mentales perturbadas. Salió de su domicilio ubicado en calle Alberto González 3745, de la población Huechuraba, a las 10 de la mañana aproximadamente. El menor viste pantalón café, camisa plomo, chaleco blanco invierno y zapatos negros. Cualquier antecedente acerca de su paradero, proporcionarlo a la 15 Comisaría de Carabineros de Conchalí, a su domicilio o fono 82222.

DOS NUEVOS CONGRESOS DE LA CUT, EN CONCEPCION

Dos congresos regionales, uno en Tomé y otro en Lota, está organizando la Central Unica de Trabajadores de Concepción.

El primero de ellos se llevará a efecto entre los días 14 al 16 de Mayo, en Tomé, y el segundo en Lota, entre los días 28, 29 y 30 de Mayo.

Estas jornadas tendrán como objetivo principal ir a la formación de los Consejos Locales de la Central Unica de Trabajadores.

El reglamento del Congreso respecto de la participación, derecho a voz y voto, delegados por número de socios, etc., ha sido distribuido entre las organizaciones afiliadas a la Central Unica de Trabajadores.

Una parte de esa juventud alegre y que vive los días con intensidad. Alumnas del Liceo N° 2 están dando el ejemplo al resto de los jóvenes que prefieren buscar medios extraños a ellos para encontrar satisfacciones.

Declaró la DIRINCO:

GUERRA A MUERTE A VENTA CLANDESTINA DE LA CARNE

LA MAFFIA de carniceros que durante años han estado burlando la ley y que, en tiempo de veda, siguen en forma clandestina vendiendo carne, en estos momentos tienen a un serio enemigo que resguarda el interés nacional y que hace respetar las leyes. La Dirección de Industria y Comercio, a través del Departamento de Control que dirige Sergio Juarez, le ha declarado la guerra a muerte a la delincuencia comercial. Durante estos dos últimos días han detectado direcciones de frigoríficos clandestinos a los cuales acuden a comprar considerables partidas de carne de vacuno y otros, carniceros de distintos sectores de la capital y que se encuentran ya perfectamente detectados.

"DIRINCO NUNCA DUERME" es el nuevo lema que inspira a los inspectores de esta repartición que están trabajando día y noche para derrotar, no solamente a los vendedores clandestinos de carne, sino que también a todos aquellos industriales y poderosos que constituyen el poder económico en Chile y que, de una u otra forma, conspiran contra el orden establecido y contra las medidas que el Gobierno Popular impulsa, en beneficio de las grandes mayorías.

Sergio Juarez, Jefe de Control de la Dirección de Industria y Comercio y su equipo especializado de investigadores, ya tienen a su haber, entre otras "gracias" las investigaciones que condujeron a la expropiación de "Lanera Austral", Bellavista Tomé, Fiap, también de Tomé, FABRILANA, Cemento Melón, Yarur y otras, lo que permite augurar que las indagaciones e investigaciones realizadas en torno a la carne, en este caso, terminarán con la lacra de la venta en clandestinidad que durante años se viene arrastrando y que ninguna administración anterior ha sido capáz de paralizar.

De ahí que en las 48 horas recién pasadas el Departamento de Control ya ha detectado tres centros de distribución ilegales de venta de carne, a los que acudían comerciantes de San Antonio, Puente Alto y de numerosos barrios del gran Santiago. Una visita se realizó a plena luz del día y otra a altas horas de la noche. Esto con el fin de sorprender a los delincuentes del comercio, con las "manos en la masa", lo cual no fue erróneo y por el contrario dio los frutos esperados, al igual que en otras ocasiones.

RESISTENCIA DE LOS EMPRESARIOS

Siempre este tipo de medidas encuentra una cerrada y tenaz resistencia de quienes se sienten afectados. Es así como en este caso, los empresarios de la venta de carne en la clandestinidad se opusieron a la investigación que los inspectores del Departamento de Control de DIRINCO, iniciaron al inmueble ubicado en Andes 4736 de esta capital. En este frigorífico, un grupo de matones pretendió impedir la acción de los inspectores, comandados por Juárez. Pero gracias a la decisión de los funcionarios de cumplir con su deber, lograron ingresar al inmueble ya señalado.

El temor de los delincuentes del comercio de la carne era justificado, por cuánto en su interior se encontraban varios carniceros que estaban comprando. Al darse cuenta de la presencia de los inspectores de DIRINCO, algunos de estos honestos comerciantes huyeron por los lugares menos esperados, tales como ventanas, techo, saltando cercos y otros obstáculos, ante el temor de ser perfectamente identificados. Pese a todo se pudieron identificar a los siguientes comerciantes: Oscar Araya, Juan Jose Sepulveda, Manuel Zúñiga, Juan Olmedo y Hector Del Solar. Todos estos compraban carne para venderla en la clandestinidad.

De esta dirección, Andes 4736, los inspectores de DIRINCO, siempre comandados por Sergio Juárez, se dirigieron a un segundo centro de venta de carne y que está ubicado en Placilla 135. Allí se descubrieron camionetas cargadas de carne de vacuno y los choferes al observar la presencia de los inspectores pretendieron huir primero y oponerse posteriormente, después lo cual fue superado gracias al coraje y hombría mostrados por los funcionarios que resguardan la ley y el interes público nacional.

SERGIO JUAREZ

El Jefe del Departamento de Control de la Dirección de Industria y Comercio, Sergio Juárez, en una entrevista exclusiva con "La Nación", nos refirió algunos detalles sobre esta labor de bien y resguardo público.

En torno al caso de la venta clandestina de la carne Juárez manifestó: **"La comercialización de la carne presenta tal distorsión por parte de los comerciantes, que ha sido necesario que intervenga la Comisión Pecuaria del Ministerio de Economía, para dar una solución definitiva en beneficio de los consumidores. Sin embargo agregó la inflación por causa especulativa sólo es posible detenerla con la participacion responsable del pueblo organizado, en las tareas de control.**

Para tal efecto estamos promoviendo la formación de Comités de Consumidores, dependientes de las distintas Juntas Vecinales, cuya mision principal será fiscalizar el normal abastecimiento de artículos de primera necesidad en la jurisdicción correspondiente, como asimismo las varaciones de precio que pudieran producirse en dichos artículos".

CHARLAS DE INSPECTORES A LOS CONSUMIDORES

Luego, el Jefe de Control de Dirinco, Sergio Juárez, nos manifestó sobre la labor a realizar en la educación al consumidor. "Este Departamento, extenderá su acción dando charlas de educación al consumidor, dándoles a conocer los precios oficiales y las principales disposiciones legales que deben cumplir los comerciantes. Lo importante de todo esto, es que en las Juntas Vecinales participan obreros, empleados, dueñas de casa, profesionales y los mismos pequeños comerciantes que muchas veces son afectados por las previsiones que sobre ellos ejercen los grandes mayoristas. Es decir, no queremos hacer una odiosa discriminación entre pequeños comerciantes y consumidores, ya que los problemas de uno también son los de los otros.

Medios de Comunicación y Centros Poblacionales se han adherido a la labor de este Departamento.

Hemos recibido la adhesión espontánea de Radio Magallanes, para concretar la incorporación del poblador en las tareas de control, asimismo, el Club de Abstemios, Agrupación de Comerciantes, Sindicatos, Centros de Madres, se disputan el derecho de ser los primeros en firmar el Acta de Acuerdo, para cumplir tareas de fiscalización en el abastecimiento y precios de artículos de primera necesidad".

Como una forma de que los distintos organismos que quieran inscribirse y adherirse a esta tarea fiscalizadora, la Dirección de Industria y Comercio, mediante su Departamento de Control atiende llamados a los fonos 717875, 622214 y 62386. Oficina del Consumidor, ubicada en calle 18 Septiembre 773.

CONDELL 1188 y 1186. En esas dos direcciones se traficaba clandestinamente con la carne de vacuno. Sin embargo, la intervención de inspectores de DIRINCO permitió sorprender a los comerciantes inescrupulosos con las "manos en la masa". En el grabado, se procede a retirar la carne que iba a infiltrarse en forma clandestina a todo Santiago.

SE FIJAN MEDIDAS PARA PONER FIN A LAS TOMAS DE SITIOS

REPRESENTANTES del Ministerio de la Vivienda, del Ministerio del Interior y de la Central Unica de Trabajadores resolvieron resumir en un memorandum que será llevado a conocimiento del Presidente de la República, los acuerdos adoptados en una reunion ampliada celebrada en la Corporación de la Vivienda con el objeto de enfrentar el problema de las tomas de sitios y viviendas en construccion.

A la reunión concurrieron los Subsecretarios de la Vivienda, Marcos Alvarez, que la presidió, del Interior, Daniel Vergara, representantes de la Central Unica de Trabajadores y de los comités de pobladores.

Se discutieron ampliamente todos los aspectos desfavorables que implican las tomas de terrenos y viviendas frente a las comprobaciones que ha hecho el Gobierno y que son del conocimiento de los pobladores. Los representantes de la CUT estuvieron de acuerdo en que los procedimientos utilizados por algunos dirigentes causan enorme daño no tan sólo a los trabajadores de la construcción que son lanzados violentamente a la cesantía, sino que a los mismos pobladores sin casa que llegan a ocupar sitios o viviendas, sin los más mínimos medios de urbanización.

Despues de analizar ampliamente el problema hubo consenso para aplicar medidas administrativas destinadas a poner atajo al procedimiento de los comites de pobladores, mientras el Congreso despacha la Ley que establece el delito habitacional. Dirigentes de la CUT convinieron responsablemente en formular un llamado a los comités de pobladores para que cesen en sus procedimientos.

Los acuerdos adoptados en esta trascendental reunion serán puestos en conocimiento del Presidente de la República por los Subsecretarios de la Vivienda y del Interior, señores Alvarez y Vergara, en el curso de la semana proxima.

MILLED

METALURGICA "MILLED

FABRICA DE INSIGNIAS
Y LLAVEROS
ESMALTADOS A FUEGO

CHACABUCO 69 - FONOS 94885-91812 SANTIAGO
En VALPARAISO PEDRO MONTT 1730. Fono 54232

Liceo N° 2 de Niñas

CON CARIÑO A LA COMUNIDAD

Diversos comités integrados por alumnas y profesoras del Liceo N° 2 de Niñas han iniciado una verdadera labor cultural, de difusión, bienestar y de relaciones hacia la comunidad, con el objeto de mantener a la juventud, especialmente del sector de Quinta Normal, preocupadas del acontecer diario.

Dentro de la Reforma Educacional, se ha planteado la idea de organizar comités, los que están integrados por alumnas desde el 7° año Básico a cuarto medio. Es así como desde la Directora del Establecimiento, Amanda Valdivia, el cuerpo de profesoras, y personal auxiliar, están participando en ellos, y poder en un futuro próximo abrirse hacia la comunidad.

En el sector de Estación Central, con sus terminales de buses, cafetines, hoteles galantes y casas de vida alegre, el Liceo de Niñas N° 2 "Isaura Dinator de Guzmán", ha entregado durante más de 50 años una imagen distinta a la reputación que el barrio siempre ha mantenido.

HACIA LA COMUNIDAD

La gran mayoría de las alumnas, provenientes de hogares modestos o mal constituidos, comprenden que el Liceo no puede ser un foco aislado, encerrado en sí mismo y cumplir solo un mero papel educativo, como es su función.

La dirección y el Cuerpo de Profesoras, comprendiendo y poniendo en práctica las palabras del Presidente de la República doctor Salvador Allende, ha extendido su campo de acción hacia la comunidad, tratando de integrar al sector a la tarea ambiciosa de incorporarlo a su campo de acción.

Para tal efecto, y en una tarea común, el Comité Coordinador formado por la Directora del establecimiento, que lo preside, la Inspectora General, las profesoras, miembros del Centro de Alumnas, del Centro de Padres y funcionarios del Colegio tienen a su cargo la tuición de los demás comités.

Entre los más importantes se cuenta el de Extensión Cultural, de Ciudadanía, Brigada del Tránsito, audiovisual, Publicidad, Relaciones con la comunidad, de Orientación y Deportes.

LA CULTURA, UNA PREOCUPACION

Para todas las muchachas, que tal como se decía más atrás, provienen de hogares modestos, muchas veces mal constituidos, donde los problemas están a la orden del día, la cultura está jugando un papel muy importante.

Las ansias de saber pueblan las mentes juveniles y es por ello que tal vez uno de los Comités que tiene mayor aceptación sea el de Extensión Cultural. Dirigido por Eliana Fernández profesora de Castellano y Literatura, Julia Aravena y Angélica Charpentier, las alumnas han comenzado por lo más simple, conocer el mundo del teatro, el ballet y folklore, etc.

"Para este trabajo, explica a "La Nación", Angélica Charpentier, estamos siendo asesoradas por especialistas en este campo, y el comité funciona dos veces por semana en las tardes. Nuestra preocupación mayor es mantener a las jóvenes ocupadas para que no busquen problemas, no se dediquen a las drogas.

Señaló más adelante que dentro del programa a desarrollar en el presente año las alumnas han asistido a funciones de cine, como es el caso de "Edipo Rey", a la presentación de teatro de la obra "Macondo", y más adelante se ofrecerán recitales de los hermanos Duvauchelle, y funciones de ballet.

Todas estas actividades van en beneficio de las alumnas. Muchas de ellas, dado a que su condición económica es mínima, no pueden costearse estos lujos, sin embargo se han conseguido las rebajas correspondientes.

Junto con ello, agrega Eliana Fernández, existe una minemisora de radio interna dentro del colegio. Esta está formada por un grupo de libretistas, y locutoras que preparan programas diarios de interés cultural."

LA ORIENTACION FAMILIAR: UN PROBLEMA

Como uno de los Liceos más poblados de Santiago, con más de 3 mil alumnas, la orientación familiar y los problemas que ella acarrea han comenzado a ser encarados por los profesores y padres en un solo bloque.

El cura Alfonso Araya profesor de religión del colegio, y asesor de la Brigada del Tránsito, señala: "La labor educativa hacia el sector está muy abandonada, pero siempre estamos haciendo el bien a la comunidad. A pesar de que las alumnas provienen de un sector bajo del pueblo, a ellas se las respeta como mujeres.

Agregó que todos los nombres y menciones que se han hecho en los periódicos criticando duramente al Liceo N° 2, no eran verdaderas. "A través de las charlas que se están dictando en el colegio, las propias alumnas se han dado cuenta del mal que producen las drogas, por citar un ejemplo, y son ellas mismas las que repudian más tarde la actitud de sus compañeras.

A su vez, una alumna manifestó que a su juicio era muy importante trabajar por la comunidad, para así ese acostumbrando a estar en contacto con la gente y sus problemas. "Por eso que estamos trabajando en clubes juveniles, haciendo campañas de solidaridad y otras campañas para atraer la atención de la opinión pública sobre algunos problemas que hay en el sector".

De este modo uno de los Liceos que ha sido más atacado, donde los nombres de sus pupilas muchas veces han aparecido en los titulares de los diarios, ha comenzado una tarea eficaz y beneficiosa. Ocupando sus horas libres ya no tendrán los problemas de antes y mediante la unión padre-profesor-alumno, los resultados, que serán en un futuro no muy lejano, darán sus frutos en pro de una juventud mejor y que trabaje para esa juventud que está quedando abandonada.

Eliana Fernández, Berta Yañez, Angélica Charpentier y Fresia Tapia, algunas de las profesoras del Liceo de Niñas N° 2 que dirigen los Comités juveniles.

PROCESO DE SELECCION Y ADMISION DE ALUMNOS 1972

INSCRIPCION DE POSTULANTES

Por tercera y última vez se comunica a los señores Rectores y Directores de Establecimientos de Enseñanza Media, que cuenten con cursos terminales de Educación Media en el año escolar 1971, que se encuentran a su disposición las Fichas de Individualización de Establecimientos de Enseñanza Media y las Carpetas para Pre-Inscripción de los postulantes al Proceso de Selección Universitaria para el año académico 1972.

Dichos materiales serán entregados a quien los Sres. Rectores y Directores designen previa entrega de una credencial pertinente, en las Secretarías de Sede respectivas.

Arica
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Iquique
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Antofagasta
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Copiapó
Liceo de Hombres

La Serena
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

San Felipe
Liceo de Hombres

Valparaíso
Oficina de Selección y Admisión, Universidad de Chile, Prat 834

Santiago
Oficina de Informaciones, Universidad de Chile, Alameda 1058, oficina 245 (Consultas a Srta. Marta Arrocet - Fono 711795)

San Fernando
Liceo de Niñas

Talca
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Chillán
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Concepción
Sección Orientación, Departamento de Asuntos Estudiantiles, Universidad de Concepción, Casa del Arte

Los Angeles
Universidad de Concepción

Temuco
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Valdivia
Universidad Austral de Chile

Osorno
Servicio de Orientación, Universidad de Chile

Pto. Montt
Liceo de Niñas

Ancud
Liceo de Hombres

Pto. Aysen
Liceo de Hombres

Punta Arenas
Liceo de Hombres

Los materiales deben ser retirados y devueltos en la misma Secretaría de Sede, dentro del plazo que ella determine, el cual no podrá exceder el 15 de mayo en curso.

LOS ESTABLECIMIENTOS QUE NO CUMPLAN CON ESTE TRAMITE DENTRO DEL PLAZO SEÑALADO, PERJUDICARAN GRAVEMENTE A SUS ALUMNOS, PUES ESTOS NO PODRAN PARTICIPAR COMO PROMOCION DEL AÑO EN EL PROCESO DE SELECCION CORRESPONDIENTE A 1972.

NOTA: Se ruega a los estudiantes recortar este aviso y entregarlo en la Dirección de su Colegio.

OFICINA DE SELECCION Y ADMISION DE ALUMNOS

Culmina proceso por caso Schneider:

SEIS DIAS TIENE GOBIERNO PARA DECIDIR SOBRE LAS SENTENCIAS

Cinco años de cárcel para Viaux

UN PLAZO DE SEIS DIAS a contar de ayer, tienen los Abogados de Gobierno para conocer el proceso por infraccion a la Ley de Seguridad Interior del Estado y las sentencias propuestas por el titular de la Segunda Fiscalía Militar, Fernando Lyon Salcedo. En ese plazo, considerado como máximo, el Gobierno debe decidir si adherirse a las penas propuestas por el Fiscal o bien presentar otros cargos por su cuenta. Al término de ese plazo, los antecedentes de este proceso vuelven a manos de Lyon quien los entrega a su vez al Juez Militar, General Orlando Urbina. El Fiscal reiteró dar a conocer las penas definitivas una vez que el proceso se encuentre en Plenario.

SENTENCIAS PROPUESTAS

Cinco años de Carcel pidio el titular de la Segunda Fiscalía Militar, Fernando Lyon Salcedo, para el ex General Roberto Viaux Marambio en el proceso por infraccion a la Ley de Seguridad Interior del Estado, sustanciado paralelamente al del homicidio del General René Schneider. Las penas propuestas para Viaux Marambio y otros implicados en los hechos que finalizaron con el asesinato del General Schneider, fueron enviadas la noche del viernes al Ministerio del Interior para que el Gobierno, a través de sus abogados, en un plazo máximo de seis días, se adhiera a las sentencias o presente otras por su cuenta.

Segun el dictamen del Fiscal Fernando Lyon, se piden cinco años de prision como pena maxima contemplada por la Ley por conspiracion y sedición para los reos Roberto Viaux Marambio, quien aparece como el "cerebro" que planeo la siniestra operación, Raúl Igualt Ramírez, Juan Dávila Basterrica y Luis Gallardo Gallardo. Como autores a la pena de tres años y un día para Carlos Labarca, Jose Jaime Melgozza Garay, Rafael Fernandez, Jaime Requena, Luis Hurtado, Carlos Silva Donoso, Eduardo Berrios Berrios, Jorge Lazo Carrasco, Sergio Topemberg, y Mario Montes Tagle.

De tres años y un día a los profugos Jorge Arce, Fernando Cruzat, Eduardo Macei, Rodolfo Beizer, Roberto Santander Véliz, Juan Luis Bulnes Cerda, Andrés Widow, Allan Leslie Cooper. Por participar en reuniones conspirativas a tres años de extrañamiento al ex General Camilo Valenzuela, al ex Almirante Hugo Tirado Barros. A tres años de relegación a Raúl Igualt Ossa, Juan Prieto Urzua, Boris Ravest y Fernando Yapur.

A 541 días de relegación a Carlos Aravena. Tres años de prision a los profugos Jorge de Solminihac Puelma. Por infraccion a la Ley de Seguridad Interior del Estado al tener conocimiento de actividades conspirativas y no haber dado cuenta a 300 días de relegación a los ex militares Guillermo Jara, Sergio Carrasco y Fernando Molina.

A tres años de relegacion, Julio Fontecilla. A dos años de relegación a Julio Antonio Bouchón Sepulveda, Leon Cosmelli, Roberto Vinet, Adolfo Ballas. A dos años de relegación los profugos Jose Olarteaga, Guillermo Carey Tagle.

Por haber participado en actos de violencia, a 451 días de relegación, a Mario Tapia, Guido Poli, Alejandro Cabriolet, Juan Dávila Basterrica, Juan Prieto Urzúa, Jaime Melgozza, Jorge Medina, Alexis Sánchez, Walter Hasbun, Edison Torres, Enrique Roberts, Luis Hurtado, Luis Gallardo, Jorge Lagos. Como complices a 300 días de relegacion a Adolfo Ballas y Carlos Labarca. A 541 días de relegación a los reos en rebeldía Dador Versolina, Luis González, Luis Yarur, Juan Schilling, Roberto Rojas, y Francisco Robles.

Fueron sobreseidos Gustavo Valenzuela Salas y Luis Meza Llancapan, este último por haber fallecido en un accidente del transito en Santiago.

Identificado autor del atentado en el Carrera

NAZEM KEILANI, el "rifiero" que sigue preso.

OFICIALMENTE, EL JEFE DE LA BH. Carlos Rodriguez Oyarzun, identifico al autor del atentado registrado el miércoles pasado en el Hotel Carrera Sheraton, en el cual resultó gravemente herido el millonario italo-colombiano y conocido turfman, Rafael Frieri Massedo, de 44 años de edad. Contrariamente a lo señalado la noche del viernes, por un vocero de la policía especializada, Rodriguez señaló que, aunque no existian datos concretos, podia aventurarse que el asesino frustrado seria un diplomático.

Segun el Comisario Rodriguez, el autor de los seis disparos, cuatro de los cuales impactaron a Frieri, es EDUARDO ESPINOZA DE ZULUETA, nacido en Ancon, Panamá, de 30 años, diplomático de carrera colombiano, como lo fue su padre.

Espinoza, quien se desempeñaba en estas funciones en los Estados Unidos, llego a nuestro país la mañana del cinco de mayo último, teniendo en su poder dos pasaportes falsos a nombre de Jaime Fandiño y Vicente Sánchez.

La Brigada de Homicidios estableció que Espinoza de Zulueta viajó a Chile sin conocer este país y con el evidente y único propósito de dar muerte a Frieri, zanjando de tal manera un asunto que reviste aristas sentimentales. Por ello, ubicó el departamento 1422 en el Hotel Carrera donde alojaba el turfman, abrió la puerta y casi sin pronunciar palabra le disparó los seis tiros del revólver calibre 38 que portaba. Cumplido su propósito y en la creencia de haber dado muerte a Frieri, el homicida frustrado regresó inmediatamente en un taxi, al aeropuerto internacional Merino-Benitez, ex Pudahuel, con el propósito de retornar inmediatamente a Miami. Sin embargo, en el terminal aéreo, advirtió la presencia de cinco personas de quienes sospecha eran policías, regresando inmediatamente y por el mismo medio, a la capital.

DE PELICULA

Los entretelones del caso entregados por la policía son realmente espectaculares y con ribetes cinematográficos, que dejan claramente establecidos los motivos que tuvo el autor del atentado para tratar de matar a Frieri.

Eduardo Espinoza de Zulueta, de 30 años, es abogado y en el curso de los próximos días debía recibir su título de Master en los Estados Unidos. Es casado con Patricia Restrepo Morales, enlace que contrajo en Norteamérica. Sin embargo, Patricia Restrepo a su vez es casada con Frieri, pero en Italia y en la actualidad gestionaba su divorcio de este último.

En el fondo, existe el delito de bigamia por parte de la mujer, hecho que de comprobarse ante los Tribunales de Justicia, aparte de la acción judicial correspondiente, la impediría solicitar la indemnización correspondiente.

La fortuna de Rafael Frieri es fabulosa y se estima —según se dijo— en unos ocho o diez millones de dólares.

LA PERSECUCION

Tras conseguir estos antecedentes del caso que sigue la unidad del Inspector Pedro Espinoza Valdés, toda la Brigada de Homicidios se encontraba tras los pasos de Eduardo Espinoza, estimándose casi con absoluta seguridad que no ha logrado abandonar el territorio nacional. Ello se basa en las instrucciones que impartió el Comisario Carlos Rodriguez una hora después de haberse perpetrado el atentado en el céntrico y lujoso Hotel Carrera, de mantener un estricto control en el aeropuerto Merino-Benitez y los pasos por los cuales el fugitivo podría escapar del país.

Aunque el panorama de como se gestaron los hechos está prácticamente clarificado para la policía, la detención de Eduardo Espinoza de Zulueta permitirá esclarecer el fondo mismo del premeditado homicidio que, posiblemente y teoría que también contempla la BH, podría tener como inductora a la propia Patricia Restrepo Morales.

COBRE: Procesados abandonan la cárcel

DESPUES DEL MEDIODIA de ayer abandonaron los establecimientos carcelarios en que estaban recluidos, siete de los ocho reos sometidos a proceso por el negociado del cobre. Zvonimir Medovic, Howar Edwars y Alfredo Koenig salieron de la Penitenciaria de Santiago, previo pago de una fianza de 10 mil escudos, mientras Miguel Sanz, Miguel Aspes, Aldo Orizzoli y Alberto Dehers lo hicieron desde la Cárcel Pública, después de cumplir el mismo trámite.

La resolución de conceder libertad a los siete implicados había sido emitida el viernes en la noche por la Séptima Sala de la Corte de Apelaciones, por fallo unánime.

Ayer en la mañana se cumplieron todos los trámites para que les fuera otorgada la libertad. Pero esta resolución va acompañada de un oficio de arraigada, de manera que los implicados no podrán abandonar el país y deberán concurrir a la Corte, cada vez que ésta lo considere necesario.

Este mismo oficio impide que los reos sean detenidos por Servicio de Investigaciones e Interpol si la Corte no lo requiere.

KEILANI

Con respecto a Nazem Keilani, el único reo que aún continúa detenido, extraoficialmente se dice que sería el único inculpado que, por lo tanto, no se le habría concedido su libertad condicional si la hubiera solicitado.

Los Edwards entregan sus predios a la CORA

La Empresa El Mercurio y la familia Edwards se convencieron que es inutil ir en contra de la Reforma Agraria que está llevando a cabo el Gobierno de la Unidad Popular, y el miércoles 12 del presente harán entrega los predios Santa Isabel y Coipué, los que poseen por intermedio de la Compañía Agricola Chile S. A.

Junto con estos predios, la CORA recibirá muchos que le serán entregados voluntariamente, para luego ser expropiados. Al respecto, la Fiscalía de la Corporación de la Reforma Agraria entregó la siguiente declaración:

La Corporación de la Reforma Agraria cumple con dar al conocimiento publico lo que sigue:

1.— El miércoles 12 de mayo en curso serán entregados voluntariamente a esta Corporación —para ser a continuación expropiados conforme a los terminos de una carta-oferta de expropiación ya convenida— los siguientes predios:

a) "Santa Isabel", comuna Graneros, departamento Rancagua, provincia O'Higgins.

b) "San Isidro", comuna Graneros, departamento Rancagua, provincia O'Higgins.

c) "San Luis" (Puquereo), comuna Freire, departamento Temuco, provincia Cautín.

d) "San Antonio de Petrel", comuna Pichilemu, departamento Santa Cruz, provincia Colchagua.

e) "La Rinconada", comuna Quinta de Tilcoco, departamento de Caupolicán, provincia O'Higgins.

f) "Millahue", formado por tres hijuelas de distintos dueños, comuna San Vicente de Tagua - Tagua, departamento San Vicente, provincia O'Higgins.

2.— Con anterioridad fue entregado, también voluntariamente, el predio "Coipué", de la comuna de Freire de departamento de Temuco y de la provincia de Cautín.

3.— Los predios "Santa Isabel" y "Coipué" de propiedad de la Compañía Agricola Chilena S. A., entre cuyos accionistas se cuentan los señores: Empresa "El Mercurio" S. A. P., Compañía de Inversiones Amolana Ltda. C. P. A., Compañía de Inversiones La Chilena Consolidada S. A., Sucesión Agustín Edwards Budge, Isabel Eastman de Edwards, Emil Victor Schaub Lassen, Agustín R. Edwards Eastman, Sucesión Marisol Edwards Eastman, Vicente Valdés Freire.

Los predios "San Isidro" y "San Luis" son de la Compañía Agricola San Isidro S. A., cuyos principales accionistas son los señores Agustín R. Edwards Eastman y la Empresa "El Mercurio" S. A. P.

Los predios "San Antonio de Petrel" y "La Rinconada" son de dominio de la Compañía de Inversiones Amolana Ltda. C. P. A., cuyos accionistas son la Empresa "El Mercurio" S. A. P., la Sucesión de don Agustín R. Edwards Budge y doña María Isabel Eastman de Edwards.

Las tres hijuelas que componen el predio "Millahue", son de los señores Fernando Harmsen Bradley, Hernán Cubillos Sallato y don Agustín Edwards Eastman, respectivamente.

4.— Todos los predios referidos son entregados en su totalidad, con los inventarios que seleccionará esta Corporación, de manera que puedan continuar sin interrupciones sus correspondientes explotaciones.

5.— Las indemnizaciones relativas a la expropiación del predio "Coipué" y las que derivaren de las restantes expropiaciones por efectuar, como asimismo los precios de los activos o inventarios, serán pagados a plazo diferido y sin desembolso inmediato alguno.

Todo lo precedentemente expuesto y con lo cual han culminado conversaciones iniciadas aproximadamente hace dos meses, es claramente ilustrativo del procedimiento y de los términos en que se está acelerando y facilitando el proceso de la reforma agraria.

Choferes competian en fatal "carrera":

Triturado entre dos micros pereció menor de doce años

UN ESTUDIANTE de doce años, pereció instantáneamente, al ser horriblemente triturado entre dos microbuses y luego aplastado por las ruedas de éstos, cuando viajaba en la pisadera de un microbús del recorrido Tropezón.

Esta nueva víctima de la irresponsabilidad de los choferes de locomoción colectiva fue identificada como **Jorge Jara Rivas**, de 12 años, estudiante, quien viajaba en la pisadera para aprestarse a bajar del vehículo, mientras el chofer, cuya identificación no fue revelada, se encontraba concentrado en una enloquecida carrera con otro vehículo del recorrido Catedral.

La velocidad del vehículo hizo que la posición del menor se hiciera extremadamente insegura en la pisadera, por lo cual **comenzó a gritar pidiendo al chofer que disminuyera la velocidad. No obstante, presumiblemente, el conductor no escuchó los ruegos, preocupado de ganar terreno a la micro que lo precedía.** Imprevistamente el segundo vehículo se acercó demasiado al microbus Tropezón, a causa de lo cual lo trituró, lanzándolo al pavimento, atropellándolo y destrozándole la cabeza.

El trágico accidente ocurrió en calle San Pablo a la altura del 6 mil y, según relataron posteriormente los testigos, un gran número de personas indignadas por la actitud inconsciente de los choferes, sacó violentamente a éstos de sus puestos, para entregarlos posteriormente a la policía.

La pequeña víctima, cuyo nombre se agrega a la de otros menores que han perecido bajo la prepotencia de los **"amos y señores del volante"**, tenía su domicilio en la villa Manuel Rodriguez en Las Barrancas.

SINTESIS POLICIAL

OBRERO HERIDO EN ATROPELLO

El obrero Jose Liguen Colapi de cuarenta y dos años, de domicilio en calle Santa Marta 733 de la población Lautaro en Barrancas es otra de las víctimas de los accidentes del tránsito registrados en las últimas horas en diferentes puntos del país.

El obrero en el camino a Melipilla frente al número 1033 fue embestido por el autobús que manejaba Luis Aguilera Silva. En su descargo el chofer del autobús señaló que el obrero cruzó en forma sorpresiva la calzada y en circunstancias que transitaba en manifiesto estado de ebriedad.

CHOCO CARRO BLINDADO BANCARIO

En la Carretera Panamericana Sur, sector de San Carlos, chocaron el carro blindado del Banco Central manejado por Romulo Gaston Garrido Guzmán y el camión conducido por Mario Fuentes Villar.

Ambos vehículos se embistieron de frente y a raíz de la colisión resultó con lesiones el carabinero Luis Silva Opazo de la Prefectura de Servicios Especiales, que viajaba en el vehículo bancario. También recibieron lesiones de caracter reservado el chofer Garrido Guzmán y Mario Fuentes Villar, que manejaba el camión. Ambos vehículos resultaron con daños de consideración.

CAMPESINO MURIO ATROPELLADO

Instantáneamente murió el obrero agrícola Juan de Dios Gallarte Navarro, de sesenta y nueve años, al ser atropellado por el camión que manejaba Oscar Gómez Herrera.

El accidente de consecuencias fatales se registró a la altura de la plaza de Champa, donde fue detenido el chofer del camión.

OBRERO MURIO EN ACCIDENTE DE TRANSITO

Víctima de las lesiones recibidas en un accidente de tránsito registrado a la altura del kilómetro 327 de la Panamericana Sur, sector de Retiro, murió el obrero agrícola de 58 años José Nicodemus Torres Troncoso.

La víctima de este accidente arreaba un piño de animales cuando fue embestido por la camioneta patente GGN 34 de San Miguel, que manejaba el ingeniero de veintiocho años Gonzálo Leytao Fuenzalida. El obrero agrícola sufrió una muerte instantánea.

INVESTIGAN EXTRAÑA MUERTE DE AGRICULTOR

La policía de Lota investiga el origen de la muerte del agricultor Gabriel González Alarcón, de cuarenta y seis años, cuyo cadáver fue encontrado en un camino cercano a su domicilio situado en Patagual, sector de Lota.

El cadáver de Gabriel González presentaba una herida contante profunda en el cuello y el occiso en su mano izquierda mantenía un cuchillo. Las diligencias policiales tienden a establecer si la muerte del agricultor puede ser la resultante de un macabro suicidio o de un alevoso asesinato.

Puente Alto:

Cuatro lesionados en incendio de la Papelera

CUATRO VOLUNTARIOS del Cuerpo de Bomberos resultaron, con principios de asfixia y otro con una pierna fracturada en el incendio declarado a las 2 de la madrugada de ayer en el parque cuatro de la Compañía Manufactureras de Papeles y Cartones de Puente Alto.

El fuego tuvo su origen en la inflamación de un quemador, cuyas chispas, debido al fuerte viento reinante, avanzaron hacia el parque tres, destinado a guardar maderas, las que se quemaron en su totalidad.

Las llamas se veían incluso, desde el paradero 20 de Vicuña Mackenna, lo que da una visión de las proyecciones del incendio.

En la extinción del fuego resultaron con principios de asfixia los bomberos **Sergio Godoy Rojas**, de 33 años, **Hernán Jorquera Muñoz**, de 19, **Víctor Ulloa Marcotti**, de 19, **Iván Gutiérrez Paredes**, de 19 años, todos los cuales fueron atendidos en el Hospital de Puente Alto y luego enviados a sus correspondientes domicilios. Además, producto de una caída desde altura, resultó con su pierna derecha fracturada el voluntario **Luis González Ramos**, quien fue trasladado a un centro asistencial de Santiago.

Según el informe de bomberos el fuego logró ser dominado, pero se mantendrá vigilancia permanente.

no inventamos la publicidad ...pero sabemos usarla

La publicidad ayuda

A estimular la participación individual y colectiva en actividades de recreación, deportes, solidaridad, etc.

UNETE A NUESTRO TRABAJO

CIRCULO DE PUBLICISTAS DE CHILE

RETIRO DE SOLICITUDES EN: HUERFANOS 1160 OF. 611 AGUSTINAS 1502 OF. 405 AHUMADA 6 OF. 72

En José María Caro SE REUNIERON LOS SOCIOS DE UNICOOP

Un aspecto de la Asamblea Informativa de Socios de Unicoop - José María Caro convocada con el fin de dialogar con los socios vecinos sobre el Servicio y beneficios que les brinda su unión cooperativa.

UN ASPECTO del acto que se realizo en el Teatro Municipal para celebrar el Dia Internacional de la Cruz Roja.

Cruz Roja celebró día internacional

MIEMBRO HONORARIO de la Cruz Roja fue nombrado el Presidente de la República, institución que celebró el Día Mundial con un acto solemne en el Teatro Municipal. El Jefe del Estado expresó su deseo de sostener reuniones conjuntas con autoridades de la Cruz Roja para trazar planes de trabajo.

En el acto celebrado en el Municipal, el presidente de la institución, Agustín Inostroza, en su intervención, expresó que "las puertas de la Cruz Roja se encuentran permanentemente abiertas para recibir, sin distingos de ninguna naturaleza, a todos los que deseen incorporarse a ella y enrolarse en sus filas de trabajo".

Junto con entregar títulos y distinciones, el Presidente destacó la labor realizada por la institución en bien de la comunidad. "Hacemos un ferviente llamado a todas aquellas personas que comprenden la importancia que tiene ayudar a nuestros semejantes para que, dejando de lado las actitudes pasivas, se incorporen a cualesquiera de las actividades de la Cruz Roja", expresó el Presidente a los asistentes al acto.

Dio la bienvenida a los jóvenes que recién se incorporan a la institución, indicándoles el papel que les corresponde desarrollar.

Clausurado Seminario de CUT y APROFA

CON EL ESTUDIO de la participación de la mujer en el futuro Ministerio de la Familia se clausuró ayer el programa que realizó la CUT en coordinación con la Asociación Chilena de Protección de la Familia, APROFA.

Los objetivos del programa que se inició la semana pasada son integrar a los trabajadores, especialmente a la mujer que trabaja, al estudio, comprensión y análisis de problemas relativos a la posición de la mujer trabajadora en el proceso de cambios, el Ministerio de la Familia y la significación del hogar en el grupo familiar.

Al seminario que tuvo lugar en horarios vespertinos en la Escuela Sindical de la CUT de calle Cienfuegos, concurrió una veintena de mujeres dirigentes sindicales, miembros de base de la CUT. Asistentes Sociales de reparticiones públicas y privadas. Matronas y miembros de otros departamentos legales.

Gildo Zambra, Vicepresidente de la Asociación Chilena de Protección de la Familia, comenta las alternativas de las sesiones de trabajo con dirigentes sindicales.

CONSEJEROS DE IZQUIERDA APOYAN A CANDIDATOS A LA RECTORIA DE LA "U"

DURANTE LA PROCLAMACION a candidatos a Rector y Secretario General de la Universidad de Chile, para las próximas elecciones del 10 de junio, el profesor Víctor Barbieris, consejero de la "U", dio lectura a una carta firmada por docentes no académicos, estudiantes y decanos de esa casa de estudios, en la cual se solicita a los profesores Eduardo Novoa y Ricardo Lagos acepten las candidaturas.

En parte de la carta manifiestan que **"de acuerdo a las aspiraciones reformistas nos sentimos comprometidos con su futuro y, concretamente, con el imperativo que su nueva Dirección exprese en forma genuina los objetivos de la lucha reformista y garanticen su total consolidación".**

El texto de la carta es el siguiente:

Señores
Profesores Eduardo Novoa y Ricardo Lagos:

Quienes hemos tenido que asumir responsabilidades de Gobierno en la Universidad de Chile en el período durante el cual su comunidad formalizaba en su cuerpo legal sus aspiraciones reformistas nos sentimos comprometidos con su futuro y concretamente con el imperativo que su nueva Dirección, exprese en forma genuina los objetivos de la lucha reformista y garanticen su total consolidación.

A estas alturas del proceso estamos conscientes que se advierten sentimientos de insatisfacción en el ámbito universitario. Mientras más y más se esforzó la comunidad universitaria por definir jurídicamente el texto de su Estatuto, tanto más parecieron esfumarse sus contenidos iniciales y trascendentes.

Hemos tal vez resuelto el dilema de gobernar la Universidad en democracia. Es necesario que se entienda, que esta democracia así conquistada, sólo tiene sentido puesta al servicio de la excelencia académica, de la creatividad intelectual y de la productividad científica. Pensamos que esta es hoy una exigencia real del hombre universitario, que como en el pasado aspira a la máxima eficiencia en su quehacer, pero que al alcanzar una nueva conciencia sitúa su esfuerzo creador al servicio del hombre, de su país, y de su pueblo.

Esta redimensión que la Universidad ha hecho de sus propios valores asume hoy vigencia histórica por ser ella congruente con el nuevo camino escogido libremente por la mayoría nacional. Por ello, hoy se hace posible una Universidad como la que concebimos al iniciarse la reforma: SOCIAL, NACIONAL, HUMANISTA Y CRITICA.

Socialmente comprometida, en cuanto su creación responde a la problemática de su pueblo y emerge de sus auténticos apremios.

Nacional y vigilante en la preservación y defensa de nuestro patrimonio cultural.

Humanista en cuanto persigue otorgar a la Ciencia su auténtico sentido, al servicio no de sí misma sino del hombre.

Crítica en la medida que, así como recogió en el pasado los anhelos de cambio de la sociedad chilena, mantiene el derecho hoy, cuando esta trasmutación está en marcha, a contribuir con su análisis objetivo, a la plena realización de las aspiraciones de nuestra comunidad, de acuerdo a nuestros reales valores y experiencias.

Siempre hemos pensado que las ideas son también una fuerza material en la medida que pasan a través de determinados hombres. Las aquí expuestas, principio del proceso de Reforma deben ser aquellas en torno a las cuales se defina la cuestión del poder, y los hombres que a él aspiren deben simbolizarlas. Hemos concluido que ustedes, Profesores EDUARDO NOVOA Y RICARDO LAGOS junto con compartir plenamente nuestro pensamiento, perfilan una dimensión humana y académica compatible con la elevada exigencia que significa nuestra Universidad.

Es por ello que con el aval de la representación que la propia comunidad universitaria nos diera, venimos en solicitarles que acepten la responsabilidad de asumir el Gobierno de la Nueva Universidad.

Firman los miembros del Consejo Superior.

Académicos: Enrique Silva Cimma; Víctor Barbieris, Enrique Paris y Mario Baeza.

Estudiantes: Sergio Muñoz, Jorge Cox y Antonio Coloma.

No académicos: Humberto Palma y Otto Eichin.

Decanos y Vicerrectores de Sedes: Alfredo Jadresic, decano de Medicina; Hernán Ramírez Necochea, decano del Instituto Pedagógico; Elisa Gayán, decano de Ciencias y Artes Musicales; Juan Araya, vicerrector de Valparaíso; Daniel Moore, vicerrector de Osorno; Julio Stuardo, vicerrector de Ñuble y Guillermo Kirk, vicerrector de Iquique.

Dirigentes estudiantiles: Alejandro Rojas, Manuel Riesco, Mario Felmenr, Alejandro Jiménez, Claudio Grossman y Héctor Franco.

Nueva política crediticia del Banco del Estado

EL GERENTE General del Banco del Estado, Washington Bertrand, dio a conocer en el Teatro La Reforma, la nueva política crediticia de la institución, de acuerdo al Programa Económico del Gobierno Popular.

El gerente general manifestó que se brindará ayuda directa y a sola firma a los modestos y esforzados trabajadores. Esto significa que se otorgarán préstamos sin garantía en aquellas oportunidades en que los peticionarios no puedan cumplir con las exigencias bancarias.

Con esta nueva modalidad se tiende a democratizar efectivamente el crédito, rompiendo con los viejos esquemas tradicionales.

El Banco del Estado, en el mes de marzo, operó en las provincias de Aconcagua y de Valparaíso, favoreciendo a pequeños y medianos industriales de esa zona, pescadores y mineros. En la provincia de Aysén la ayuda se hizo efectiva a los industriales madereros.

GERENTE GENERAL del Banco del Estado, Washington Bertrand. "Queremos tener una ayuda directa a los trabajadores".

Ahora son los trabajadores del "Terminal Quintero"

Trabajo voluntario liberará a Chile

El Subsecretario del Ministerio de Minería, Hernán Soto, informó que había conversado con una delegación de dirigentes sindicales de los obreros eventuales que trabajan en las obras de construcción del "Terminal Quintero", para el contratista Alfredo Trentini, en la construcción de estanques para la recepción de petróleo por cuenta de ENAP.

—"Estos trabajadores se reunieron en asamblea el día 3 de mayo —dijo Hernán Soto— acordando por unanimidad realizar jornadas de trabajo voluntario, como demostración de la responsabilidad de la clase obrera, en su propósito de colaborar con los planes del Gobierno".

Manifestó el Subsecretario de Minería que, concretamente, acordaron trabajar un sábado cada mes, mientras dure la obra. Iniciarán estas jornadas de trabajos voluntarios el próximo sábado 15, a razón de 8 horas diarias de trabajo por cada hombre, lo que va a significar en el hecho más de 2.000 horas de trabajo durante esta primera jornada.

—"Nosotros pensamos —expresó Hernán Soto— que la iniciativa de los trabajadores del "Terminal Quintero", que corresponde también a la línea que están evidenciando otros sectores de trabajadores y a un conjunto de iniciativas que surgen en todas partes, representa muy concretamente los propósitos; la decisión de los trabajadores de Chile de colaborar en forma patriótica, de desplegar al máximo el trabajo voluntario a fin de participar en la tarea liberadora del Gobierno de la Unidad Popular".

Los 250 trabajadores eventuales del Terminal de la ENAP, en Quintero, construyen estanques que tendrán capacidad para 217 mil barriles de petróleo.

El contratista de la obra aportará toda la maquinaria de su propiedad para dichos trabajos voluntarios. Igual cosa ocurre con la atención de Casino y locomoción, lo que representa una economía para el país.

SINTESIS

SEGURIDAD EN EL TRANSITO

Se encuentran abiertas las matrículas para el segundo ciclo en la Escuela de Seguridad en el Tránsito "Carlos Cariola Villagrán". Los cursos que se iniciarán el próximo miércoles 19 versan sobre "Legislación y prevención de riesgos de accidentes en el Tránsito".

Las inscripciones se reciben en la Secretaría del Club, ubicado en Huérfanos 547, de lunes a viernes entre 9 y 12 y de 15.30 a 19 horas.

REUNION ALMUERZO

El proyecto de Guarderías Infantiles será uno de los temas que se tratará en la reunión almuerzo que efectuará el martes próximo la Asociación Nacional de Mujeres Periodistas.

Para tal efecto ha sido especialmente invitado el Presidente del Círculo, Rafael Ducos.

Se invita a todas las socias y periodistas en general.

ROMERIA AL CEMENTERIO

Con una romería al Cementerio General y un acto realizado en el seno del Directorio, el Cuerpo de Bomberos de Santiago recordó el vigésimo quinto aniversario del fallecimiento de su ex Superintendente, Alfredo Santa María Sánchez.

En su intervención, el actual Superintendente, Sergio Dávila, destacó la actuación del personero durante su trayectoria por la institución.

GERARDO ANDAUR Y CIA. LTDA.
BRASIL 18 BRASIL 18

APROVECHE NUESTRO MES ANIVERSARIO

Condensadores universales 1969704 7RA - 12300 (U.S.A.)	E	9.00
Flash intermitente, 6 y 12 Volts, alemanes	E	9.00
Tapas estanque bencina con llaves (francesas), Plymouth - Volvo - Mustang	E	59.00
Bombines inflar neumaticos, alemanes	E	89.00
Bujias alemanas	E	7.00
Enchufes importados para silvines	E	5.00
Bendix importados para motor de partida Volvo - Opel - Fiat - Citroneta	E	99.00
Juegos platinos FAB - 12171 importados (Ford)	E	8.00
Juegos platinos 7RA - 12171, importados (Ford)	E	8.00
Juegos platinos 1855720, importados (Chevrolet)	E	12.00
Aros cromados para tapas de ruedas 12 - 13 - 14 - 15	E	25.00
Filtros de aceite NSU (importados)	E	5.00
Botiquines para automovilistas	E	8.00
Interruptor intermitente con luz, alemana	E	5.00
Disyuntores 6 y 12 Volts, importados	E	35.00
Portafusibles volantes, alemanes	E	5.00
Clavijas importadas, para bujias	E	5.00
Tapas de distribuidor importadas: Simca 1000 - Peugeot 404 - Opel - Fiat 1100	E	28.00
Filtros de petroleo 1 litro (GAG), nacionales	E	35.00
Juegos platinos alemanes para Opel	E	12.00
Juegos platinos alemanes para Taunus	E	12.00
Filtros de aceite FORD L 48, nacionales	E	6.00
Filtros de aceite FORD L49, nacionales	E	6.00
Emblemas mascara Fiat 600 - E, importados	E	49.00
Aspas de ventilador importadas Simca 1000	E	105.00
Aspas de ventilador importadas Fiat 600	E	105.00
Aspas de ventilador importadas Fiat 1500	E	105.00
Bobinas alemanas 6 y 12 Volts	E	70.00
Corta corriente 2 polos, importados	E	49.00
Tapas ruedas importadas Fiat 600	E	36.00
Juegos empaquetaduras de motor, marca GOETZE de Alemania Simca 1000, Fiat 1500 - Peugeot 404	E	110.00
Parabrisas curvos delanteros marca SECURIT de fabricacion belga FIAT 1500	E	420.00
FIAT 1100	E	380.00
FIAT 1100 D	E	350.00
NSU IV y 1000	E	420.00
Renault R - 4	E	280.00
Mercedes Benz, camion 322	E	980.00
Amortiguadores Monroe - Matic U.S.A. 1105 trasero Taunus 12 - M - NSU - 100	E	0.00
1069 trasero Ford Falcon - Comet	E	0.00
1030 trasero Cadillac - Opel Olympia - Rekord	E	0.00
Enchufes machos para acoplados, alemanes 5 y 7 polos	E	38.00
Manillas cromadas interiores E 20 —Exteriores de puertas	E	40.00
Pistones Manhle nacionales para Simca 1000 y Fiat 1100	E	480.00
Clips de baterias 50 amperes, importados	E	5.00
Llaves de ruedas Peugeot 404	E	35.00
Cambio luz pie, reforzados para camiones alemanes	E	35.00
Bombas de engrasar, alemanas 500 gramos de grasa, extraordinaria calidad	E	45.00
Faroles neblineros carcaza martillados negra con ampolletas c/u E 130 m/m E 110 - 150 m/m c/u	E	50.00
Corona Corona Punta - Punta Punta - Corona milimétricas y en pulgadas desde 1/4 hasta 1 1/4 6 m/m hasta 32 m/m cada una E 20 hasta c/u	E	40.00

TRANSPORTMACHINEN EXPORT-IMPORT.
República Democrática Alemana
Distribuidor desde 1966.

Distribuidor BOSCH

Distribuidor FEMSACO Electro - Recambio

SYLVANIA Servofrenos de potencia — República Argentina — Representante Exclusivo.

Av. Brasil 18 • No tenemos Sucursales

Salvador Allende, en Primera Convención de Médicos de la UP:

"CHILE TENDRA UNA MEDICINA TOTALMENTE SOCIALIZADA"

"Quiero en Chile una medicina que atienda por igual desde el más humilde campesino hasta el propio compañero Presidente de la República", dijo el Presidente en una parte de su discurso.

"LOS MEDICOS tienen que darse cuenta que hoy dia la funcionalización de la medicina es una etapa que tiene que ser superada por una medicina **socializada, una medicina que no separe a la gente en clases sociales para medicina de ricos y para medicina de pobres, una medicina con un Servicio Unico, nacional e integrado, donde tenga derecho a atención médica el Compañero Presidente y el más modesto campesino de la Patria,"** expreso el Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, al inaugurar la Primera Convención de Médicos de la Unidad Popular, en el Aula Magna de la Escuela de Salud Pública.

El Director del S.N.S. Doctor Sergio Infante, en los momentos en que se dirige a los colegas de la Primera Convención de Médicos de la U.P.

Al acto asistieron el Director del Servicio Nacional de Salud, Dr. Sergio Infante, el Subsecretario de Salud, Dr. Carlos Molina, el Decano Subrogante de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile, el Superintendente del Seguro Social, Carlos Briones, el Vicepresidente del SERMENA, y más de quinientos médicos de todo el país.

A nombre de la Comisión Organizadora, dio la bienvenida a los participantes en esta Primera Convención, el Dr. Hugo Zurita, quien explicó el rol que deben desempeñar los médicos en este proceso que el gobierno popular ha comenzado, principalmente enfatizó el Dr. Zurita, "hay que empeñarse en elevar el nivel de salud de nuestro pueblo".

El Primer Mandatario, que llegó a las 20 horas al lugar donde se realizó el evento, en un improvisado diálogo, enfatizó que el médico, más que otros profesionales, debe estar dispuesto a luchar por la pobreza porque así defiende la salud.

—"**Soy el primer médico Presidente, con la diferencia que no soy un Presidente más, sino que soy el primer Presidente de un gobierno popular, nacional y revolucionario, que abre el camino al socialismo. Además no soy su Excelencia el Presidente de la República, sino que soy el Compañero Allende**".

PALABRAS DEL DIRECTOR DEL S.N.S.

Con posterioridad hizo uso de la palabra el Director del S.N.S. quien hizo un análisis de los logros alcanzados por el gobierno popular en el ámbito de la salud. El Dr. Sergio Infante en su amplia intervención manifestó: "**Necesitamos un profesional comprometido. Necesitamos un profesional generoso y responsable. Necesitamos la unidad de todos los trabajadores de la salud**".

Al finalizar, el Dr. Infante hizo un llamado a todos los profesionales de la Salud, a esforzarse y trabajar por la construcción de la patria socialista del mañana.

El Primer Médico Presidente de la República, compañero Salvador Allende, se dirige a sus colegas de la Primera Convención de Médicos de la U.P. realizada el viernes en el Aula Magna de la Escuela de Salud Pública.

AGUILERA publicidad

MINEROS TENDRAN CAPACITACION TECNICA, SOCIAL Y PROFESIONAL

Próximo viernes se firma convenio entre INACAP y Compañía de Cobre de Chuquicamata S. A.

PROPORCIONAR a los mineros los medios para su capacitación técnica, social y profesional, poniendo en vigencia una política de desarrollo de los recursos humanos en consonancia con el momento histórico que vive el país, es uno de los objetivos del convenio entre la Compañía de Cobre de Chuquicamata S.A. e INACAP, que se suscribirá el viernes próximo.

A la ceremonia asistirá el Ministro de Minería, Orlando Cantuarias y se realizará en el mineral de Chuquicamata. Los sindicatos le asignan enorme importancia a la Nacionalización del cobre y a la capacitación de los trabajadores para elevar la productividad. De esta forma, INACAP y la CUT aunarán esfuerzos, conjuntamente con la Compañía de Cobre de Chuquicamata, para el logro de estos objetivos.

CAPACITACION Y ESTUDIO

El convenio en sí permitirá capacitar, mediante diversos tipos de cursos, al personal de nivel medio y superior que esté en funciones y para el que se necesite en el futuro.

Los hijos de los trabajadores que no han tenido acceso al sistema regular de enseñanza en liceos y escuelas industriales podrán hacerlo formándose en el sistema nacional de aprendizaje que se aplica a través de los Ministerios de Educación y del Trabajo y el INACAP. Las esposas de los trabajadores podrán incrementar la economía familiar asistiendo a cursos especiales que les significarán bienestar y distracción.

Los trabajadores que hayan perdido su capacidad normal de trabajo tendrán becas del Centro de Rehabilitación de Lisiados de INACAP o a través de cursos especiales organizados en conjunto con el Servicio Nacional de Salud.

Para cumplir estos objetivos la Compañía de Cobre de Chuquicamata se compromete a financiar las actividades que procedan del convenio, estableciendo una Unidad de Adiestramiento. Ella será encargada de planificar el entrenamiento, estudio, coordinación, ejecución y control de la capacitación de los trabajadores de Chuquicamata. Dotará para estos efectos, a la Unidad de los recursos pedagógicos, técnicos y materiales para su buen funcionamiento.

La Unidad de Adiestramiento contará con el apoyo de INACAP, que preparará a las personas que en ella se desempeñen, capacitará al personal docente, proporcionará relatores e instructores para cursos y seminarios y dará equipos y materiales para el éxito del programa.

PARTICIPACION

La participación de los trabajadores en la promoción profesional en el empleo que organiza INACAP, permitirá la formación cultural y técnica de los actuales y futuros cuadros de la compañía que demuestren capacidad y talento.

Los trabajadores se incorporarán de lleno a estas tareas a través de sus sindicatos que, a su vez, se comprometerán a promover la participación de sus miembros en los cursos que se programen. Se creará una conciencia entre sus afiliados de la necesidad de crear una sociedad más justa y digna que comenzará en Chuquicamata con 45.000 horas anuales de capacitación.

Se crearán comités departamentales para facilitar la política de desarrollo de los recursos humanos y se otorgarán diplomas y certificados de participación a los egresados de los cursos y seminarios dictados por INACAP.

La Compañía y los sindicatos formarán un Comité Asesor que estará a cargo de las políticas generales de adiestramiento, integrado por los Superintendentes de la Compañía, los Presidentes de los sindicatos, el Director de Adiestramiento que estudiará y sancionará el plan anual de adiestramiento, como también su resultado.

El convenio tendrá una duración indefinida, pudiendo las partes enviar una nota escrita con seis meses de anticipación para desistirse.

Pobladores están conscientes de la realidad que viven

LA MARGINALIDAD es un problema latente en nuestro país. Las posibilidades de educación, trabajo y desarrollo, que se encuentran centradas en la capital, atraen a miles de chilenos que viven en las poblaciones rurales.

La población de Chile crece a un ritmo de un 2,3% anual. Mientras las zonas rurales no registran aumento, las urbanas lo hacen en un 2,8%. La mayoría de los emigrantes se dirigen a Santiago, que de 100 personas que cambian domicilio, recibe 76.

Fenómeno característico de la marginalidad es el nacimiento en poblaciones, callampas, conventillos y campamentos. Los pobladores aumentan día a día y los Gobiernos anteriores fueron incapaces de solucionarles su problema.

Según estadísticas del Ministerio de la Vivienda, en 1960 había un déficit acumulado de 382.000 viviendas. Ahora, el Gobierno de la Unidad Popular recibe al país con un déficit de 518.431 viviendas. La cifra indica que los que "tenían al pueblo en su mente" y los "revolucionarios en libertad" hicieron muy poco para cumplir sus slogans propagandísticos.

TODOS LOS CAMINOS CONDUCEN A SANTIAGO

"**Sí, me gustaría tener un televisor**", cuenta Berta Ponce, pobladora del campamento Unidad Popular, luego agrega: "**los domingos vamos 3 veces a casa de un tío a mirar un rato, a los niños los entretiene**". Ella y su marido provienen de la zona de Concepción y llegaron a la capital hace unos seis años, "**porque había más trabajo por acá**". En su casita de madera viven con sus cuatro niños. Van al cine cada dos meses, tienen radio y compran el diario los fines de semana.

El poblador Manuel Díaz pertenecía al comité de cesantes del campamento. "**Ahora estoy trabajando en limpieza y nipiado de caminos para Obras Urbanas**". Tiene conciencia de su problema. A los trece años, luego de la escuela primaria, empezó a trabajar. Llegó el año 53 a Santiago, con sus hermanos, de la localidad de Chagre en Los Andes. Ahora, casado y con hijos, le gustaría que ellos tuvieran una buena educación. "**Tengo fe en que el gobierno va a cumplir con nosotros que no tenemos nada, habiendo otros pocos que tienen tanto**".

En la puerta de una pieza de tabla y cartón, Patricia Mella nos cuenta sus ambiciones y parte de su vida. Su rostro moreno, delgado, representa más de los 22 que confiesa. En el oscuro interior de la habitación, una mesa, dos sillas y una cama, donde juegan dos pequeñas. De Cauquenes se vino a la Capital porque tuvo problemas familiares, acá se casó y su marido trabaja en obras de ladrillo, pero es trabajo sólo para el verano, en el invierno puros pololos. Al preguntarle qué le gustaría para sus niñas, sonríe y responde: "**A mí me gustaría que estudiaran cuando sean grandes peluquería y enfermería**". No tienen radio, así que compran el diario el domingo para leer un poco. A Patricia Mella le gustaría tener una casa con comodidades para los niños. Al despedirnos nos dice: "**el gobierno nos está ayudando, ya tenemos leche y con esto de las nediaguas pasaremos el invierno sin mojarnos**".

En el Campamento Unidad Popular, la Operación Invierno, enfrentada a paliar los problemas más urgentes que trae el frío y las lluvias, ha comenzado la repartición de 250 mediaguas, nipiado y limpieza de caminos y ya están instalados los diez buses que servirán de aulas para la escuela. Los problemas son parecidos en los diferentes campamentos de Santiago.

La concentración de la población en ciudades y su crecimiento desorganizado, plantean mayores exigencias de movilización y abastecimiento. La excesiva longitud de calles, redes de electricidad, agua potable y alcantarillado encarecen la construcción. El sistema de la "Operación Sitio" implantado por el gobierno democratacristiano "atrajo gran cantidad de población a la capital ante la perspectiva de poseer un terrenito". Esta solución lo único que ha conseguido es agravar el problema habitacional y aumentar la marginalidad. El Gobierno Popular, junto con solucionar el problema habitacional, ha comprendido que la construcción en altura es una manera de impedir que las ciudades se extiendan en demasía, ya que los mayores gastos lo pagan los propios pobladores.

En el Campamento Unidad Popular se consulta la construcción definitiva de 1000 viviendas de las cuales 400, según informa el secretario de la Junta de Vecinos, son departamentos en bloques. La firma constructora comenzó ya a levantar la bodega de materiales y a habilitar el terreno para su construcción. "Estamos viendo que el Compañero Presidente y su gobierno están realizando su programa".

Esta es la escuelita donde acuden los niños del Campamento Unidad Popular, pero tienen deseos de aprender para un futuro mejor.

Sporting Club

Domingo 9 de Mayo de 1971

PRIMERA CARRERA 1.000 metros. A las 12.30 horas. NO GANADORES. Primera Triple Numero Uno

1	Equinoccio	54	7	J. Villalon	-4	D. Lopez
2	Yald	56	8	S. Leal	-8-2	H. Vera
3	Villancico	54	3	D. Ahumada	reaparece	R. Saavedra
4	Captura	51	1	L. Vasquez	-7	O. Martinez
5	Half Dey	51	2	J. Barraza	-8	D. Alvarez
6	Katerina	51	6	J. Monardes	-6	G. Pombo
7	Smetana	51	5	J. Borquez	Debuta	G. Pombo
8	La Africana	51	4	C. Gonzalez	-10	O. Aliaga
9	Maria Trapo	51	9	J. Burton	-3-9	J. Abarzua

Corral 6 con 7

SEGUNDA CARRERA 1.500 metros. A las 13.00 horas. 2a. Serie Ind. 33-44. Segunda Triple Numero Uno

1	Morris	58	3	L. Vásquez	-5-1	E. Vidal
2	Auditorio	53	1	S. Pradenas	reaparece	L. Alvarez
3	Gibraltar	47	2	J. Monardes	-5c	L. Alvarez
4	Chica Chica	52	6	C. González	-6ch	J. H. Medina
5	Mostarda	51	5	J. Borquez	-1-1	H. Vera
6	Red Seal	48	4	C. Jorquera	-2-1	A. Martinez

Corral 2 con 3

TERCERA CARRERA 1.300 metros. A las 13.35 horas. No Ganadores. Tercera Triple Numero Uno y Primera Triple Número dos.

1	Phashima	54	7	G. Pinto	-6	A. Martinez
2	Portaliga	47	8	C. Jorquera	-3-3	A. Martinez
3	Rociador	53	3	R. Araya	-5	G. Avila
4	Falso Judas	52	1	P. Hernández	reaparece	L. Alvarez
5	Coronel	51	2	M. Matta	-9	E. Bravo
6	Carabaya	50	6	B. Parra	-5-2	R. Bernal
7	Cato	50	13	S. Leal	-7	J. Jara
8	Lagunero	50	5	N. N.	-12	U. Bravo
9	Estrella Alfa	47	16	J. Monardes	-10-9	U. Bravo
10	Llallagua	50	11	C. González	4-6-4	R. Cruz
11	Paul	50	12	J. Barraza	-9	L. Vásquez
12	Armeliesse	49	14	C. Hernández	-11-5	J. Abarzua
13	Amabila	47	4	N. N.	12-7	C. Urbina
14	Destiny	47	9	N. N.	14-4	H. Medina Ch.
15	Ghezirel	47	10	J. Burton	-6-10	H. Vera
16	La Armonia	47	15	A. Marchant	-6-2	O. Aliaga

Corrales 1 con 2 y 8 con 9

CUARTA CARRERA 1.500 metros. A las 14.05 horas. 4a. serie Ind. 13-29. Segunda Triple Número dos

1	Roberto C	60	7	E. Leiva	-6	E. Vidal
2	Faraola	59	8	O. Saavedra	-4-5	L. Alvarez
3	Abejero	58	3	E. Frias	1-1-1	D. Alvarez
4	Julepe	58	1	J. Manriquez	-5-3	G. Avila
5	Maniático	51	2	P. Hernández	-5-5	H. Vera
6	Anatomico	50	6	J. Moya	-4-2-5	A. Raya
7	Baly Rone	47	5	G. Pinto	-6	H. Navarro P.
8	Yasny	47	4	H. Barraza	-1-9	E. Nuñez

QUINTA CARRERA 1.300 metros. A las 14,40 horas. Tercera Triple Número dos Condicional.

1	Mal Recuerdo	58	7	C. González	-1-	R. Pérez
2	Coquimbo	55	3	D. Ahumada	-5-1	R. Saavedra
3	Majuelos	55	1	J. Borquez	-1-6	D. Alvarez
4	Murino	55	2	J. Barraza	-1-3	D. Alvarez
5	Mister Rex	55	6	J. Burton	-5	R. Cruz
6	Módulo	55	5	E. Romero	-4	G. Pombo
7	Romani King	55	4	S. Pradenas	-2	G. Mancilla

Corral 3 con 4

SEXTA CARRERA, 1.600 metros. A las 15,10 hrs. Especial. Apuestas a Ganador Solamente

1	Mannix	60	3	E. Romero	-2-	G. Pombo
2	Espartacus	58	1	O. Saavedra	4-7-1-	R. Saavedra
3	Calidad Vital	49	2	J. Burton	Reaparece	J. Abarzúa
4	Llamasol	47	4	J. Monardes	-2-	G. Pombo

SEPTIMA CARRERA. 1.300 metros. A las 15,50 horas. 5a. serie. Ind. 012. Primera Triple Número tres.

1	Massenet	56	7	J. Barraza	-5-	E. Vidal
2	Cancillería	55	8	S. Pradenas	-3-1	G. Mancilla
3	Yanqui	47	3	A. Marchant	-5-8-	G. Mancilla
4	Jaquelada	55	1	C. González	8ch-5	G. Pombo
5	Antinca	47	2	J. Monardes	-11-9	G. Pombo
6	Marcotona	55	6	E. Levia	-11-1	O. Leiva
7	Petit Amiral	55	13	L. Mejías	10-5-9	U. Bravo
8	Seráfico	54	5	L. Vásquez	12-5c	H. Médina Ch.
9	Pudahuel	53	11	R. Araya	-4	R. Pérez
10	Sweet Sol	53	12	P. Hernández	13-13	E. Bravo
11	Starfish	52	4	J. Burton	Reaparece	L. Vásquez
12	Puñalera	51	9	S. Leal	-4-1	M. Maira
13	Capriccio	47	10	G. Pinto	-5-5	G. Avila

Corales 2 con 3 y 4 con 5

OCTAVA CARRERA. 1.300 metros. A las 16,25 horas. 1a. serie. Handicap. Segunda Triple Numero Tres.

1	Gold Fox	60	7	Romero	Reaparece	E. Bravo
2	Napolitano	57	3	N. Bravo	-8	U. Bravo
3	La Lore	54	1	J. Barraza	-6-6	L. Romero
4	Scarface	54	2	L. Vasquez	-8-4	E. Vidal
5	Percal	51	6	J. Bórquez	-5	O. Castillo
6	Calabres	49	5	J. Burton	-3-2	D. Alvarez
7	Semmer	47	4	C. Jorquera	-3	L. Alvarez

Novena Carrera. 1.300 metros. A las 17.05 horas. 3a. Serie Ind. 23-37. Tercera Triple Numero Tres

1	Apacible	60	7	J. Manriquez	-5-9	H. Medina Ch.
2	Belzum	58	8	S. Leal	-4	E. Núñez
3	Lover	48	3	C. Jorquera	-9-6-6	
4	Mordisco	56	1	L. Vasquez	-2-2	E. Vidal
5	Great Deal	53	2	P. Hernández	-2-4	L. Alvarez
6	Sencillo	53	6	J. Barraza	-4-3	D. Alvarez
7	Lenerk	52	5	C. González	-6	J. M. Jara
8	Narisán	52	11	J. Burton	-4-3	J. Abarzúa
9	Westlandia	50	12	J. Borquez	7Ch-4	O. Martinez
10	Llorontón	49	4	H. Bassey	10-9	U. Bravo
11	Dispuesto	48	9	J. Monardes	reaparece	G. Pombo
12	Rascacielo	47	10	B. Parra	7	L. Vasquez

Corral 2 con 3

Decima Carrera. 1.300 Metros. A las 17.45 horas. Cuarta Serie Ind. 13-21

1	Ceremonial	56	7	E. Romero	-2	E. Vera
2	Ghinaloa	53	8	S. Leal	2-9	H. Vera
3	Textual	55	3	S. Pradenas	8	R. Perez
4	Tabolango	52	1	P. Hernández	3-3-1	R. Pérez
5	Waleska	55	2	D. Ahumada	7-14	R. Saavedra
6	Adorado	54	6	J. Burton	4	J. Abarzua
7	El Molino	54	13	R. Araya	-5	G. Avila
8	Aleonado	53	5	C. González	4-3-2	J. H. Medina
9	Protesta	52	16	J. Barraza	4-9	B. Vidal
10	Inolvidable	50	11	L. Vasquez	reaparece	E. Vidal
11	Quininal	52	12	J. Bórquez	11-8	D. Lopez
12	Taconeo	49	14	C. Jorquera	3-5	A. Araya
13	Yonkera	49	4	G. Pinto	reaparece	R. Bernal
14	Impacto	48	9	D. Parra	9	L. Romero
15	Revolucion	48	10	H. Barraza	1-12-17	G. Leiva
16	Rugidora	48	15	J. Monardes	9-10-2	G. Pombo

Corrales 1 con 2, 3 con 4 y 9

Pronósticos de la Prensa y Radio Sporting Club

	LA NACION	LA TARDE	JOHN TIMBA	EL VINAMARINO	RADIO MAGALLANES	EL ENSAYO
1	Smetana Yanqui Equinoccio	Smetana Yaqui Equinoccio	Smetana Equinoccio Yanqui	Smetana Yaqui Equinoccio	Smetana Equinoccio Yaqui	Smetana Yaqui Captura
2	Mostarda Red Seal	Mostarda Red Eal	Mostarda Real Seal	Mostarda Chicachica	Mostarda Red Seal	Chicachica Red Seal
3	Phashima La Armonia Portaliga	Phashima Portaliga La Armonia	Phashima Portaliga Carabaya	Portaliga Carabaya La Armonia	La Armonia Carabaya Phashima	Portaliga Cato Paul
4	Abejero Julepe Maniático	Abejero Maniático Julepe	Abejero Julepe Maniático	Abejero Juelepe Roberto C	Abejero Julepe Anatómico	Abejero Faraola Julepe
5	Mal Recuerdo Murimo Módulo	Mal Recuerdo Murimo Módulo	Mal Recuerdo Murimo Módulo	Mal Recuerdo Murimo Módulo	Mal Recuerdo Murimo R King	Mal Recuerdo Murimo Módulo
6	C Vital Mannix	Mannix C Vital	Mannix C Vital	Mannix C Vital	C Vital Mannix	Mannix Espartacus
7	Massenet Puñalera Pudahuel	Massenet Puñalera	Massenet Cancilleria Pudahuel	Massenet Jaquelada Pudahuel	Pudahuel Cancilleria Massenet	Cancilleria Puñalera Massenet
8	Calabres E Sommer	Calabres E Sommer	Calabres E Sommer	Calabres Scarface	Calabres E Sommer	Calabres Elke Sommer
9	Mordisco Great Deal Westlandia	Mordisco Belzum Westlandia	Mordisco Great Deal Westlandia	Mordiscos Westlandia Belzum	Mordisco Sencillo Narisán	Mordisco Sencillo Lanark
10	Aleonado Rugidora Adorado	Aleonado Taconeo Rugidora	Aleonado Rugidora Quinnal	Rugidora Tabolango El Molino	Ceremonial Aleonado Rugidora	El Molino Taconeo Adorado

Resultados Generales del Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA Indice 2 al 0.1.200 Metros

1° (5) **EL CHILO** 54 por Baronet 11 y Redondita del Stud "Don Constantino" jinete José Carrasco Bol. 29.593
2° (3) Avignon 54 G. Fernández Bol. 11.291 Pag. 10.00
3° (12) Chandra 52. A. Poblete Bol. 8.326 Pag. 13.50
4° (14) Lady Lola 52. N. Urrutia Bol. 6.058 Pag. 18.60
5° (13) La Eto 52. P. Castillo Bol. 10.953 Pag. 10.30
6° (4) Bobari 54. C. Diaz Bol. 4.510 Pag. 25.00
7° (1) Arcabuz 54 P. Herrera Bol. 16.020 Pag. 7.00
8° (9) Supergas 53. B. Campos Bol. 13.877 Pag. 8.10
9° (2) Asteroide 54. J. Aracena Bol. 23.815 Pag. 4.70
10° (15) Pirueta 52. P. Cerón Bol. 23.816 Pag. 4.70
11° (16) Zorro Guapo 52 A. Farias Bol. 2.090 Pag. 53.90
12° (10) Brasilera 52 A. Pereira Bol. 4.580 Pag. 24.60
13° (11) Currucana 52 C. Hernández Bol. 4.140 Pag. 27.20
14° (7) Early Mist 53. M. Grasso Bol. 1.762 Pag. 63.90
15° (6) Arnoya 53. R. González DESCARTADA
Total Jugado 160.831 Boletos

GANADA por 2 1/4 cpos. el 3° a 2 1/2 cpos. el 4° a 1 1/2 cpo. el 5° a pczo. y el 6° a 1 cpo. TPO. 1.15. Retirado el (8) Persicola PREP. Victor Contreras. Div. E° 3.80. 1.70. 3.70. 4.30. Div. Viña E° 3.50. 1.90. 4.10 y 5.80.

DESARROLLO. El Chilo arrancó en punta vigilado por Supergas, Zorro Guapo, Brasilera, Aracabuz y Chandra. En los últimos metros -desde el fondo- avanzó Avignon sin dar alcance.

SEGUNDA CARRERA. 1.200 metros. CONDICIONAL.

1° (5) **EXACTO** 56 por Eyrefield y Natuska del Stud "Lo Aguila" Jinete Desiderio Muñoz Bol. 35.000
2° (2) Cabot 56 J. Salinas Bol. 10.199 Pag. 12.00
3° (4) Campo Hermoso 56 V. Ubilla Bol. 8.605 Pag. 14.30
4° (7) Fosforito 56 E. Guajardo Bol. 51.681 Pag. 2.40
5° (8) Hijo del Sol 55 C. Diaz Bol. 10.573 Pag. 8.10 1.60
6° (13) Wotan 54 R. González Bol. 905 Pag. 135.50
7° (3) Calaveron 55 G. Fernández Bol. 4.184 Pag. 29.30
8° (1) Arrojo 56 P. Castillo Bol. 645 Pag. 190.10
9° (10) Narcótico 56 J. Castillo Bol. 29.777 Pag. 4.10
10° (9) Lord Tinto 56 V. Bravo Bol. 1.135 Pag. 108.10
11° (11) Ponte Vecchio 56 L. Cifuentes Bol. 14.623 Pag. 8.10
12° (6) Fernandel 56 S. Arellano Bol. 470 Pag. 260.90
13° (12) Vos y Yo 56 J.M. Aravena Bol. 7.593 Pag. 16.20
TOTAL VENDIDO 175.390 BOLETOS

GANADA. Por 6 cpos. el 3° a 2 1/2 cpos. el 4° a nariz el 5° a 1 1/4 cpo. y el 6° a 1/2 pczo. Corrieron todos. Prep. Rafael Bernal G. Div. E° 3.50. 2.00. 3.70. 3.10. Div. Viña E° 3.50. 2.00. 4.50. 3.20. Tpo. 1.13 1/5.

DESARROLLO. Fosforito surgió al frente seguido por Exacto, Cabot, Calaveron, Narcótico y Wotan. A la altura de los 800 metros finales Exacto dominó a Fosforito. En la recta empezó a distanciarse de su más inmediato perseguidor cruzando la raya con amplio margen a su favor.

TERCERA CARRERA. 1.200 metros, CONDICIONAL

1° (13) **PORTLAND 56** por Cencerro y Poema del Stud "La Cumparsita" jinete Desiderio Muñoz, boletos 50.911
2° (14) Principe Negro 56. J. Pacheco bol. 5.453 pag. 33.60
3° (5) Hindostan 56 H. Ulloa bol. 2.295 pag. 79.80
4° (10) Par Ingés 56. J. M. Aravena bol. 11.694 pag. 15.70
5° (9) Mister Senegal 56. V. Bravo bol. 37.490 pag. 4.90
6° (7) Jaipur 56. C. Pezoa bol. 57.886 pag. 3.20
7° (8) Mano Fuerte 56. S. Vásquez bol. 12.104 pag. 15.10
8° (11) Perejil 56. V. Ubilla bol. 17.502 pag. 10.50
9° (12) Pistolero 56. J. Salinas bol. 15.230 pag. 12.00
10° (4) Dale Vida 56. L. Cifuentes bol. 5.270 pag. 34.80
11° (1) Antinao 56 J. Salinas bol. 540 pag. 338.80
12° (3) Borsalino 56 O. López bol. 33.630 pag. 5.40
13° (15) Vivazo 56. L. Caroca bol. 4.398 pag. 41.70
14° (2) Atajo 56. L. Vásquez bol. 615 pag. 297.50
15° (6) Islote bol. 56 L. Gutierrez bol. 6.906 pag. 26.50
Total boletos jugados 261.924
Ganada por 2 cpos. el 3 a 3/4 cpo. el 4° a 3/4 cpo. el 5° a 3/4 cpo. y el 6° a 1 1/4 cpo. Tpo. 1.14 2/5. Corrieron todos. Prep. Emilio Caceres. Div. E° 3.60. 2.50. 4.80. 11.60. DIV. VIÑA E° 4.70. 2.40. 3.30. 6.30. DIV. TRIPLE N° 1 a ganador E° 444.10. Div. a place E° 2.539.90.

DESARROLLO: Vivazo partió en punta. Tras el iban Dale Vida, Borsalino, Jaipur, Miste Senegal e Islote. Cerca de los 900 Islote encabezaba el grupo. En los 600 Jaipur y en la recta Principe Negro. Al final, por la palizada interior, se deslizó Portland superando largamente al líder.

CUARTA CARRERA. - Indice 4 al 3 - 1.200 metros.

1.- (4) **ANIBAL** 53 por Murillo 31 y Ananai del Stud "Repaso" Jinete L. Vasquez bol. 14.224
2.- (9) El Chino 53 R. González bol. 42.826 pag. 3.90
3.- (1) Arqueta 54 J. Carrasco bol. 21.166 pag. 7.90
4.- (14) Punch 53 J. Castillo bol. 27.167 pag. 6.10
5.- (10) Familia 53 P. Herrera DESCARTADA
6.- (7) Midway 54 D. Muñoz bol. 37.508 pag. 4.40
7.- (12) Pantera Rosa 53 G. Farfan bol. 26.210 pag. 6.30
8.- (16) Robespierre 53 J. Pacheco bol. 21.460 pag. 7.80
9.- (6) La Pety 54 A. Parra bol. 6.049 pag. 27.50
10.- (15) Renuncia 53 P. Ceron bol. 1.844 pag. 90.20
11.- (11) La Pila 53 E. Suárez bol. 9.390 pag. 17.70
12.- (5) Distinguido 54 V. Ubilla bol. 10.208 pag. 16.30
13.- (13) Picada 53 H. Ulloa bol. 4.109 pag. 40.50
14.- (3) Clematite 54 O. Lopez Corral con Anibal
15.- (2) Caña Fuerte 54 E. Soto bol. 15.934 pag. 10.40
16.- (8) Celimane 53 R. Lopez bol. DESCARTADA
Total de boletos jugados 238.095
GANADA por 2 1/2 cpo. el 3° a 5 cpos. el 4° a 1 1/4 cpo. el 5° a 1/2 pczo. y el 6° a 3/4 cpo. Tpo. 1.14 3/5. Corrieron todos. Prep. Daniel Torres. Div. E° 11.80. E° 3.60. E° 1.90. E° 2.40. DIV. VIÑA E° 9.40. E° 3.80. E° 2.50. E° 3.00.
DESARROLLO. La Pila arrancó en punta seguida por Distinguido, Arquera, Anibal, Midway y Caña Fuerte. Cerca de los 900 Distinguido pasó al frente. Anibal dominó al líder frente al poste de los 600. Al final se hizo presente El Chino viéndose incapaz de dar alcance.

QUINTA CARRERA. - Indice 26 al 37 - 2.000 Metros.

1.- (8) **ATACANTE** 49 por Tapalque y Zbrovka del Señor Sergio Kohon V. Jinete "claudio Leighton" bol. 29.060
2.- (1) Intocable 58 D. Muñoz bol. 25.357 pag. 9.40
3.- (5) Bacan 53 C. Pezoa bol. 34.802 pag. 6.80
4.- (6) Rey de Chile 51 H. Olguin bol. 29.769 pag. 7.90
5.- (9) Azaleo 49 L. Toro bol. 15.472 pag. 15.30
6.- (7) Rey Moro 51 J. Salinas bol. 18.927 pag. 12.50
7.- (2) Gustay 56 S. Azocar bol. 78.459 pag. 3.00
8.- (4) Braniff 54 S. Vásquez bol. 22.884 pag. 10.40
9.- (10) Corcolen 49 J.M. Aravena bol. 79.609 pag. 3.00
10.- (3) Destino 55 E. Guajardo bol. 4.709 pag. 50.40
Total de boletos jugados 339.048
GANADA por 3/4 cpo. el 3 a cbza. el 4 a 3 1/2 cpos. el 5° a 1 3/4 cpo. y el 6° a 1/2 cpo. TPO. 2.07 2/5. Corrieron todos. Prep. Oscar Silva. DIV. E° 8.20. E° 2.70. E° 2.50. E° 2.40. DIV. VINA E° 10.30. E° 2.30. E° 2.20. E° 2.10.
DESARROLLO. Definidas las posiciones Bacán quedó en punta. Mas atrás estaban Rey de Chile, Corcolén, Atacante, Braniff y Destino. Se mantuvo ese orden en la primera pasada por la meta. Con Bacán a la cabeza ingresaron a la recta. Quedaban escasos metros para la meta cuando surgieron Intocable y Atacante. Fue mas efectivo Atacante.

SEXTA CARRERA 1.200 Metros Clásico

1° (4) **EL TIRON** 56 por Silver Moon 111 y Jordania del Stud "Los Conejitos" jinete Carlos Pezoa Bol. 62.674
2° (11) Sauzalito 56 E. Soto Bol. 11.269 Pag. 26.40
3° (6) Magnifico 56 D. Muñoz Bol. 62.787 Pag. 4.70
4° (1) Discipulo 56 S. Azócar Bol. 33.281 Pag. 8.90
5° (7) Maldito 56 J. Castillo Bol. 20.825 Pag. 14.30
6° (8) Mididi 56 V. Bravo Bol. 21.963 Pag. 13.60
7° (3) El Rey 56 S. Vásquez Bol. 123.317 Pag. 2.40
8° (9) Parammon 56 J. M. Aravena Bol. 7.995 Pag. 37.20
9° (5) Giron 56 E. Guajardo Bol. 28.471 Pag. 10.50
10° (2) Don Chilo 56 J. Salinas Bol. 42.761 Pag. 7.00
11° (10) Raful 56 C. Ojeda Bol. 10.117 Pag. 29.40
Total Jugado 425.460 Boletos

GANADA por 3/4 cpo. el 3° a 1 1/2 cpo. el 4° a 1 1/2 cpo. el 5° a 2 1/4 cpo. y el 6° a cbza. TPO. 1.12 2/5. Retirado el (12) Verde Nilo. PREP. Ernesto Inda G. Div. E° 4.70. 2.30. 3.00. 1.80. Div. Viña E° 5.20. 1.70. 2.80. 2.00. Div. Triple N° 2 Div. a ganador E° 9.366.20. Div. a place E° 30.440.20.

SEPTIMA CARRERA. - 1.200 metros. Indice 7-9

1° **MILKO** (1). 54 kilos, por Monterey y Princess Blue del Stud "Paguvi". Jinete Pablo Castillo Bol. 21.414
2° Royal Shadow (4). 53. J. Castillo Bol. 33.184 Pag. 6.20
3° Tatarina (12). 53. C. González Bol. 21.727 Pag. 9.50
4° Tabanito (11). 63. O. Lopez Bol. 16.135 Pag. 12.80
5° Descontenta (14). 52. A. Parra Bol. 25.300 Pag. 8.20
6° Lady Patricia (15). J. Carrasco. Descartada
7° Chantaita (6). 53. L. Rivera Bol. 4.554 Pag. 45.30
8 Registro (9). 53. R. Gonzalez Bol. 9.113 Pag. 22.70
9° Telescopica (13). 53. E. Soto Bol. 28.925 Pag. 7.10
10° Don Marcos (7). 53. E. Guajardo Bol. 15.836 Pag. 13.00
11° Calquin (5). 53. D. Muñoz Bol. 56.402 Pag. 3.70
12° Zari (3). 54. H. Olguin Bol. 17.530 Pag. 11.80
13° Lucianella (16). 52. J. M. Aravena Bol. 39.790 Pag. 5.20
14° Mimimi (2). 54. Juan Salinas Bol. 5.233 Pag. 39.40
15° El Nogal (10). 52. A. Farias Corral con Registro

GANADA. por nariz. el 3° a 3 cuerpos. el 4° a 4 cuerpos.
DIVIDENDOS: E° 9.60. 4.00. 2.70. 3.60. VIÑA E° 19.00. 5.10. 2.90. 3.90.

OCTAVA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 4-7.

1° **MUNDI (6).** 53 kilos. por Maritain y Vizcondesa, del Stud Paguvi. Jinete Desiderio Muñoz Bol. 74.434
2 Marginado (15). 51. S. Campos Bol. 4836 Pag. 55.20
3° Midy (8). 52. L. Rivera Bol. 8483 Pag. 31.50
4° Magnético (4). 53. N. González Bol. 49041 Pag. 5.40
5 Violet Tipo (13). 52. J. Pacheco Bol. 20.831 Pag. 12.80
6° Spider (11). 52. N. Urrutia Bol. 58483 Pag. 4.60
7° Hopeful (7). 52. O. Inzunza Bol. 2983 Pag. 89.50
8 Barrabas (1). 54. R. González Bol. 10263 Pag. 26.00
9 Natai (9). 52. J. M. Aravena Descartada
10° Ludmilla (2). 54. L. Caroca Bol. 71849 Pag. 3.70
11° Muñeca de Trapo (5). 53. O. López Corral con Magnético
12° Vispera (16). 51. A. Poblete Bol. 3870 Pag. 69.00
13° Verina (12). 52. E. Soto Bol. 19952 Pag. 13.40
14° Sola Firma (10). 52. S. Azocar Bol. 25605 Pag. 10.40
15° Last Ras (14). 51. E. Sepulveda Bol. 19142 Pag. 13.90
16° Cuquita Linda (3). 53. J. Castillo Bol. 11838 Pag. 22.60

Total jugado 381.562 boletos

GANADA por 1/2 pescuezo; el 3° a pescuezo, el 4° a 2 cpos.
DIVIDENDOS. E° 3.60. 2.30. 8.80. 7.60. VIÑA E° 2.90. 1.70. 10.40. 4.80.

NOVENA CARRERA. - 1.200 metros. Indice: 11-14

1° **ESTATICO** (4). 53 kilos. por Liberal II y Chalada, del señor Raul Lecaros M. Jinete: Orlando López. Descartada
2° Maria Soledad (5). 53. P. Herrera Bol. 70.257
3° Cisne Rojo (7). 52. C. Leighton Bol. 31.809 Pag. 10.80
4° Armadia (6). 52. C. Sepúlveda Bol. 49.211 Pag. 7.00
5° Comanchero (8). 52. L. Rivera Descartado
6° Vieil Amour (13). 52. G. Farfán Bol. 82.887 Pag. 4.20
7° Because (3). 53. N. González Bol. 13.710 Pag. 25.10
8° Cancanchu (15). 51. E. López Bol. Descartado
9° Aguerrido (1). 54. A. Parra Bol. 31.859 Pag. 10.80
10° Renacimiento (11). 52. J. M. Aravena Bol. 47.315 Pag. 7.30
11° Matorral (11). 52 R. Claveria Bol. 49.706 Pag. 6.90
12° Esrica (19). 53. D. Muñoz Bol. 76.255 Pag. 4.50
13° Respingo (12P). 52. M. Pereira Bol. 2.417 Pag. 142.60
14° Economist (16). 51. G. Fernández Bol. 8.937 Pag. 38.60
15° Poligono (2). 54. B. Campos Bol. 13.990 Pag. 24.60
16° Albana (14). 51. O. Inzunza Bol. 15.087 Pag. 22.80
Total boletos jugados 493.440

GANADA. por 1/2 cabeza; el 3° a 3 cuerpos; el 4° a 1.1/2
DIVIDENDOS: E° 4.90. 2.00. 2.10. 3.10. VIÑA E° 5.20. 1.60. 2.80. 2.30.

DECIMA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 14-17

1° **JACK (3).** 53 kilos. por Osiris y Campeada. el Stud "Jupana" Jinete Orlando López Bol. 44435
2° Moratin (6). 53. H. Ulloa Bol. 49270 Pag. 5.20
3° Miss Elastic (13). 52. E. Suárez Bol. 18695 Pag. 13.60
4° Lyda (12). 52. C. Sepúlveda Bol. 14679 Pag. 17.40
5° Doña Cargosa (1). 54. S. Arellano Bol. 3148 Pag. 81.00
6° Emilio (2). 54. J. Pacheco Bol. 7257 Pag. 35.20
7° Tehuantepec (14). 52. G. Farfán Descartado
8° Mecenas (4). 53. C. Pezoa Bol. 56199 Pag. 4.50
9° Aspen (9). 52. D. Sagardia Bol. 70029 Pag. 3.60
10° Fruta Verde (11). 52. P. Ceron Bol. 19879 Pag. 12.80
11° Malvazul (15). 51. J. Castillo Bol. 41618 Pag. 6.10
12° Puyumen (8). 53. G. Fernández Bol. 11354 Pag. 22.50
13° Coigue (10). 52. A. Pereira Corral con Fruta Verde
14° Metropolitano (5). 53. O. Escobar Bol. 14853 Pag. 17.20
15° Soberbio (16). 51. J. Carrasco Bol. 13324 Pag. 19.10

Total jugado 364.740 boletos

GANADA por 1/2 cpos. el 3° a 4 cpos. el 4° a 1 1/2 cpos. el
DIVIDENDOS. E° 5.70. 2.30. 2.00. 3.70. VIÑA E° 6.20. 2.10. 2.60. 3.10.

DECIMOPRIMERA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 29-39

1° **RAMSES** (4). 56 kilos. por Avro y Farrona, del Stud "Maria Teresa". Jinete Claudio Leighton Bol. 58.482
2° Criollo (3). 49. A. Parra Bol. 75.657 Pag. 4.70
3° Pataleo (14). 49. G. Farfán Bol. 47.790 Pag. 7.50
4° Sapiencia (10). 52. E. Suárez Bol. 44.847 Pag. 8.00
5° Milton (1). 57. V. Bravo Corral con Criollo
6° Pretil (6). 53. O. Lopez Bol. 59.121 Pag. 6.00
7° Mi Lindita (11). 51. J. M. Aravena Bol. 34.029 Pag. 10.50
8° Agua Dulce (7). 48. H. Olguin Corral con Pretil
9° Mont Thabor (5). 55. C. Pezoa Bol. 28.858 Pag. 12.40
10° Lord Whisky (12). 50 E. Soto Bol. 37.779 Pag. 9.50
11° Picaronaza (15). 48. J. Castillo Bol. 106.666 Pag. 3.40
12° Chico Rioja (13). 49. P. Castillo Descartado
13° Monarch (9). 52. E. Lopez Bol. 10.098 Pag. 18.70
14° Burrito (8). 52. J. Salinas Descartado Pag. —
TOTAL VENDIDO 512.327 BOLETOS

GANADA. Por 1 1/2 cuerpos: el 3° a 1/2 cabeza: el 4° a 1/2 pescuezo. el 5° a 1/2 pescuezo. Tpo. 1.12.2/5. Preparador: Julio Castro R. No corrieron (2) Gobernanta y (16) Monumento. Dividendos: E° 6.10. 2.10. 2.50. 2.20. VIÑA: E° 6.80. 2.20. 2.30. 2.10.

DESARROLLO. Chico Rioja, Pataleo, Milton y Sapiencia se ubicaron en los primeros lugares en la largada. Con Milton a la cabeza desembocaron a la recta. Faltando 200 metros Ramses avanzó al sitio de honor. Al final arribó Criollo, sucumbiendo sin apelación.

DECIMA SEGUNDA CARRERA. Indice: 18-23.- 1.200 Metros.
1.- (12) **SARDONICO** 53 kilos. por Pizarro II y Sardiniere del Stud "Buenaventura". Jinete Desiderio Muñoz bol. 85.186
2.- (1) Borona 55. C. Leighton bol. 16.008 pag. 20.90
3.- (4) Cocoz 54. V. Ubilla bol. 38.862 pag. 8.60
4.- (15) Kalisay 50. H. Ulloa bol. 30.465 pag. 11.00
5.- (11) Duelo 53. G. Farfan bol. 56.130 pag. 6.00
6.- (2) El Chone 55. S. Campos bol. 15.172 pag. 22.10
7.- (9) Sello 54. R. González bol. 4.504 pag. 74.30
8.- (3) La Notre 50. P. Castillo Corral con El Chone
9.- (6) Metinca 54. L. Cifuentes bol. 56.890 pag. 5.90
10.- (10) Cátula 53. J. Pacheco bol. 21.064 pag. 15.90
11.- (13) Bessie 50. E. Soto bol. 55.166 pag. 6.10
12.- (7) Cacusa 51. H. Olguin Corral con Metinca
13.- (14) Destello 50. E. Suárez bol. Descartado
14.- (5) Imprevisto 54. S. Vásquez bol. 13.254 pag. 25.30
15.- (8) Per Bene 54. J. Castillo bol. 39.264 pag. 8.50
16.- (16) Tamarugal 50. J. Sepúlveda bol. 1.346 pag. 248.70
Total de boletos jugados 433.311
GANADA por 3/4 cuerpo. el 3° a 4 cuerpos. el 4° a 3 1/2 cuerpos.
DIVIDENDOS: E° 3.50. 2.00. 4.70. 2,40. VIÑA: E° 3.60. 2.00. 4.70. 2.30.

DECIMOTERCERA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 23-28.
1° **TETRAO** (9). 52 kilos. por Tetracordio y Noverca. del Stud "Antar". Jinete: Orlando López Bol. 66.946
2° Exacta (1). 54. J. Barraza Bol. 40.225 Pag. 11.00
3° Haribal (6). 52. J. Castillo Bol. 84.450 Pag. 5.00
4° Silver King (12). 51. L. Murillo Bol. 5.725 Pag. 83.00
5° Coperado (5). 52. E. Soto Bol. 29.412 Pag. 16.00
6° All Aren (13). 50. H. Ulloa Bol. 47.565 Pag. 10.00
7° Sor Quimera (8). 52. R. González Descartada
8° Condorito (4). 52. C. Pezoa Bol. 62.327 Pag. 7.00
9° Oso Blanco (3). 53. C. Leighton Bol. 140.701 Pag. 3.00
10° Nerino. (2). 53. M. Grasso Descartado
11° Shing Fut (16). 49. P. Cerón Bol. 70.236 Pag. 6.00
12° Angulo (14). 50. J. Salinas Bol. 60.848 Pag. 7.00
13° Canción Sureña (15). 50. J. Sepúlveda Bol. 8.646 Pag. 55.00
14° Masacrón (11). 51. J.M. Aravena Bol. 38.440 Pag. 12.00
15° Bilbaino (10). 51. H. Olguin Bol. 29.905 Pag. 16.00
TOTAL VENDIDO 685.423 BOLETOS
GANADA: Por 3/4 cuerpo: el 3° a 1.1/4 cuerpos; el 4° a pescuezo; el 5° a 1/2 cabeza. Tpo. 1.13. Preparador: Oscar Orellana. No corrió (7) Tosti. Dividendos: E° 7.20. 2.40. 2.90. 2.80. VIÑA: E° 10.30. 3.00. 4.20. 3.00.

TRIPLES

TRIPLE N° 1. Vales en juego 14.514. Se acertaron 2.862 vales a El Chilo (valor nominal E° 35.50). En la segunda válida se acertaron 655 vales a Exacto (valor nominal E° 155.10). Se distribuyeron así en la tercera y última válida: Antinao, 2; Atajo, 0; Borsalino, 69; Dale Vida, 11; Hindostán, 5; Islote, 10; Jaipur, 151; Mano Fuerte, 26; Mister Senegal, 99; Par Ingles, 14; Perejil, 43; Pistoletazo, 31; Portland, 183; Principe Negro, 8; Vivazo, 3.
La combinación ganadora fue El Chilo, Exacto, Portland. Se acertaron 183 vales. Cada uno cobró E° 444.10. El dividendo a segundo con Principe Negro fue acertado por 8 vales. Cada vale cobró E° 2.539.90.

TRIPLE N° 2.— Vales en juego 21.747. Se acertaron 1.015 vales a corral ANIBAL — CLEMATITE (valor nominal E° 150.-). En la segunda válida se acertaron 84 vales a ATACANTE (valor nominal E° 1.811.90). Se distribuyeron así en la tercera y última válida: Discipulo 7; Don Chilo 6; El Rey 29; El Tiron 13; Girón 5; Magnifico 14; Maldito 3; Mididi 4; Parammon 1; Raful 1; Sauzalito 1; Verde Nilo No corrio 1.

La combinación ganadora fue corral ANIBAL — CLEMATITE — ATACANTE — EL TIRON. Se acertaron 13 vales. Cada uno cobró E° 9.366.20.
El dividendo a segundo con SAUZALITO fue acertado por 1 vale. Cobró E° 30.440.20.

TRIPLE N° 3. Vales en juego 26.068. Se acertaron 1.703 vales a Milko (valor nominal E° 107.10). En la segunda válida se acertaron 416 vales a Mundi (valor nominal E° 438.40). Se distribuyeron así en la tercera y última válida: Aguerrido, 32; Poligono, 9; Because, 10; Estático, Descartado; Maria Soledad, 54; Armadia, 37; Cisne Rojo, 23; Comanchero, Descartado; Esrica, 63; Matorral, 63; Renacimiento, 41; Respingo, 0; Vieil Amour, 73; Albana, 5; Candanchu, Descartado; Economist, 4.
La combinación ganadora fue Milko, Mundi, Maria Soledad. Se acertaron 54 vales. Cada uno cobró E° 2.688.80. El dividendo a segundo con Cisne Rojo fue acertado por 23 vales. Cada vale cobró E° 1.578.20.

TRIPLE N° 4. Vales en juego 31.397. Se acertaron 3.315 vales a JACK (valor nominal E° 65.70). En la segunda válida se acertaron 391 vales a RAMSES (valor nominal E° 556.70). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:
Borona 15; El Chone 14; La Notre 3; Cocoz 41; Imprevisto 11; Metinca 4; Cacusa 43; Per Bene 34; Sello 1; Cátula 12; Duelo 48; Sardónico 91; Bessie 45; Destello descartado; Kalisay 29.

La combinación ganadora fue JACK, RAMSES, SARDONICO.

Se acertaron 91 vales. Cada uno cobró E° 1.913.50.
El dividendo a segundo con BORONA fue acertado por 15 vales. Cada vale cobró E° 2.902.20.

El Tirón: en impresionante atropellada

El Tirón se impuso en violenta carga final en los 1.200 metros del clásico "Colombia" disputado ayer en la arena palmeña. El hijo de Silver Moon III y Jordania logra de esta manera su primer triunfo clásico.

LA CARRERA. Cuando el juez respectivo dio la orden, Magnifica "picó" al frente, pero de inmediato fue Raful el encargado de señalar el camino. Más atrás se ubicaron Magnifico, El Rey, Discipulo, El Tirón y Girón. En los últimos lugares Mididi y Parammon.

En la recta opuesta no se advirtió cambio fundamental en los lugares de avanzada. Cuando el grupo se aproximó al poste de los 600 metros Magnifico acortó visible diferencia, al punto que antes de girar el codo final ya se había ubicado al frente. Sauzalito, que actuaba más abierto, se acercó peligrosamente al líder, dejándolo segundo al comienzo del totalizador. Mientras aquello ocurría, El Tirón, que estuvo la mayor parte del recorrido en medio del lote, empezaba a ganar terreno avanzando, con muchos brios, a 200 metros de la linea de sentencia. Recién cuándo quedaban 50 metros pudo dar alcance al puntero para cruzar el disco con 3/4 cuerpo de luz sobre Sauzalito. Tercero remató Magnifico, a 1 1/2 cuerpos; sexto Mididi, a cabeza; séptimo El Rey, que no entró en carrera en parte alguna a 1 1/4 cuerpos; octavo Parammon, noveno Girón, décimo Don Chilo y último Raful.

El vencedor empleó la buena marca de 1 minuto doce segundos y 2 quintos para el recorrido de 1.200 metros.

Goleó a Audax por 6 a 1:

SAN FELIPE NO TUVO RIVAL

POR CARLOS ARAYA
FOTOS: ROLANDO DAZA.

El cuadro vencedor ha marcado la friolera de 10 goles en dos partidos en el Santa Laura. Con esta victoria, San Felipe se mantiene al tope de la tabla en calidad de invicto.

CANCHA: Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 6.487 personas. Socios de San Felipe: 333; de Audax: 177.
RECAUDACION: E° 66.144.
ARBITRO: Carlos Robles.
SAN FELIPE (6): Gálvez; Díaz, Bellavigna, Canales y Olmos; Villarroel y Gaete; Nuñez, Grafigna, Rojas y Briones. D. T. Luis Santibáñez.
AUDAX ITALIANO (1): Di Meglio; Zamorano, A. Vargas, Herrera y Valenzuela; Vargas y Gallegos; Rivas, Salah, Gamboa, y Yañez. D. T. Santos Arias.
CAMBIOS: A los 10' del segundo tiempo, Olivares reemplazó a Rivas (A. I).
GOLES: Primer tiempo: Briones a los 14', luego de un servicio libre que rebotó en la barrera. A los 32', Rojas. Descontó Audax, a los 37' por intermedio de Gallegos, de tiro penal. Segundo tiempo: A los 4', Nuñez; a los 14', autogol de Herrera; a los 29', Gaete, de penal y a los 35' cerró el marcador Grafigna.

San Felipe propinó una contundente goleada a Audax Italiano, en un partido que le perteneció de principio a fin. Desde el pitazo inicial el elenco sanfelipeño —que se mantiene al tope de la tabla de posiciones luego de campeonar en el Ascenso— se insinuó como un rival de mucho peligro para el juvenil equipo itálico. Con una defensa fuerte, marcando al centímetro a sus adversarios y un mediocampo sólido, movedizo y pujante, San Felipe entró a dominar sin mayores problemas a un Audax demasiado ingenuo y sin claridad en todas sus líneas.

Ya en los primeros minutos los delanteros sanfelipeños habían disparado al arco defendido por Di Meglio, desde cualquier posición. Sus dos arietes, Uruguay Grafigna y Rojas, comenzaron a mostrarse como dos hombres utilísimos, tanto en su trabajo ofensivo como también defensivo. Fueron en todo momento dos jugadores que contribuyeron en gran medida para que su cuadro se adueñara del mediocampo. Y allí comenzó a gestarse la victoria de San Felipe.

Pero si bien es cierto el elenco sanfelipeño se mostraba más compacto, Audax Italiano tuvo la oportunidad de inaugurar el marcador, cuando Carlos Robles dejó sin sancionar un vistoso penal que Canales cometió a Gamboa. Al minuto siguiente, a los 14', un tiro libre servido por Briones, luego que la pelota rebotó en Zamorano, dio la ventaja inicial para el cuadro visitante.

Y el buen juego de San Felipe se prolongó durante toda la etapa. Con desplazamientos tranquilos y efectivos de sus mediocampistas Villarroel y Gaete, terminó por apoderarse del juego. Vino luego la segunda conquista sanfelipeña, conseguida en una buena combinación entre Villarroel y Rojas. Pero Audax, aun cuando no lograba armonizar sus líneas, obtuvo el descuento. Robles, en una apreciación errónea, cobró un penal contra los visitantes. Sirvió Gallegos y el arquero Gálvez tapó. Pero el juez estimó que el meta se había movido antes de tiempo y ordenó la repetición de la falta. Y Gallegos colocó la pelota dentro del marco. Al término de la etapa, el marcador de 2 a 1 era demasiado premio para los itálicos.

Apenas reiniciada la etapa complementaria, un violento remate del puntero Nuñez, luego de un rebote en el arquero Di Meglio, dio tranquilidad a San Felipe. El tercer gol de los visitantes le abrió definitivamente el camino a una goleada de proporciones. Más tarde, un autogol de Herrera finiquitó el pleito.

A pesar de la ventaja amplia, San Felipe no decayó en el ritmo impuesto al partido. Explotó con mucha inteligencia los claros que dejaba la defensa verde y siguió buscando cifras mayores. Fue así como en una entrada de Nuñez, el zaguero Antonio Vargas cometió un vistoso foul. Robles marcó la falta y el penal servido por Gaete llegó a la red. Y para cerrar la cuenta, Uruguay Grafigna —un hombre infatigable— sacó aplausos al finiquitar con golpe de cabeza una excelente jugada de la delantera sanfelipeña.

ARTURO SALAH trata de escapar a la marca de la defensa sanfelipeña. El elenco visitante cumplió una excelente presentación en Santa Laura. El juez Carlos Robles, aun cuando siguió de cerca cada jugada, estuvo errado en algunos cobros.

Luis Santibáñez:

SOLO DESEO QUE SIGAMOS HUMILDES

—"Por favor que el periodismo chileno sea cauto con mi equipo," fue una de las frases que usó el entrenador Luis Santibañez para referirse al triunfo abultado de su equipo ante Audax Italiano.

—"Mi equipo es un cuadro humilde, esa es su mayor condición y mérito. Mientras pueda mantener esa humildad, podremos mantener además nuestro trabajo y nuestro rendimiento".

Díaz, marcador de punta, estaba feliz con el triunfo, especialmente porque hasta minutos antes de iniciarse el match no estaba incluido en el equipo titular. Por defección de López debió ingresar y actuó muy bien. **"Estoy feliz con este triunfo y con mi actuación. Demuestra que los triunfos anteriores no habían sido de casualidad, que respondía a una labor, a un trabajo serio y responsable en que todos estamos empeñados en salir adelante".**

EN AUDAX ITALIANO.- José Santos Arias, entrenador de los itálicos, se mostraba tranquilo luego de la aplastante derrota. **"Nos ganaron bien, limpiamente, fueron mejores que nosotros en todo sentido. ¿Audax? Un equipo joven que cometió errores, errores que son naturales en gente que está recién experimentando en división de Honor. Lo único que pido es que este revés, sirva de lección para mis muchachos. No estoy amargado. Nos ganaron bien. San Felipe jugó todo el partido con un ritmo sostenido".**

El meta Di Meglio fue el que tuvo que ir las seis veces hasta el fondo del arco a buscar el balón. En su rostro mostraba lo que había significado la derrota para él. **"San Felipe nos ganó bien, pero creo que el marcador fue excesivo. Un penal y un autogol y otro tiro en el cual también intervino un jugador nuestro. Audax es un equipo que juega bien al fútbol, pero que todavía le falta experiencia. Ojalá esta derrota no desanime a mis compañeros. Yo no tengo problemas, ya que estoy acostumbrado a recibir las derrotas como realmente son y nada más".**

Superó los 14. 14'.24'' fijados:

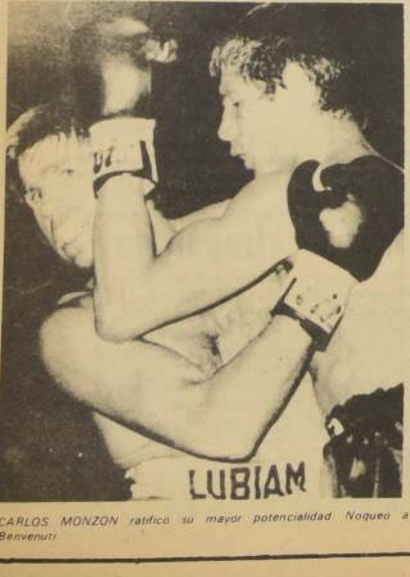
WANRKE CON 14' 23'' 6/10 SACO PASAJE PARA CALI

A PESAR de que el Control Atlético de ayer, en el Estadio Manquehue no pasó de ser una intentona más por hacer algo bueno, Edmundo Wanrke superó la marca establecida o pedida, como prueba de suficiencia. En los 5.000 metros planos fue más allá de los 14.24.00 que exigía la Federación Atlética de Chile. Un buen equipo comandado por Jorge Grosser, se dedicó a hacer el tren que debería llevar el atleta porteño a la marca que lo haría viajar a Cali. De los 14.24.00, saltó a los 14.23.6, superando en cuatro décimas el mínimo fijado. Determinante participación tuvo Víctor Ríos que hizo la prueba completa empujándolo y Jorge Grosser que descansó una vuelta para sacar fuerzas y "tirarlo" en la mitad de la prueba.

Los 14.23.6 de Edmundo Wanrke sobrepasan la marca pedida y se ponen a tres décimas del récord chileno que detenta el "profe" de Wanrke, Jorge Grosser.

EDMUNDO WANRKE, lo mejor de la tarde. Atrás Grosser, su conductor.

CARLOS MONZON NOQUEO AL ITALIANO BENVENUTI



CARLOS MONZON ratificó su mayor potencialidad. Noqueó a Benvenuti.

MONTECARLO (ANSA).- En el 34 segundo del tercer round, concluyó severamente la tentativa del púgil italiano Nino Benvenuti de recuperar la corona mundial de los pesos medianos, que el 7 de noviembre de 1970 le había sido arrebatada por K.O. por el argentino Carlos Monzón, en el palacio de los Deportes de Roma.

Al caer por segunda vez a la lona en el curso de dos rounds, los segundos de Benvenuti arrojaron la toalla, decretando la brusca interrupción del combate y confirmando, con la victoria, la neta superioridad demostrada por el campeón mundial Carlos Monzón.

El primer round fue iniciado por ambos púgiles en actitud netamente ofensiva, dejando de lado la tradicional pausa de estudio.

Benvenutti debió recurrir a toda su experiencia, para contener la agresividad de Monzón, quien logró colocar varios golpes de izquierda, mientras que el desafiante hacía un uso relativamente eficaz de su derecha.

Round equilibrado.

Segundo Round.

El campeón Carlos Monzón continúa atacando a ritmo sostenido en el segundo asalto de este combate por el título. Las alternativas del combate confirman que la experiencia y la técnica del desafiante Benvenutti son por ahora sus armas fundamentales para enfrentar al argentino.

Hacia el final del segundo round, Benvenutti cae a causa de una fuerte y efectiva serie de golpes del campeón mundial. La cuenta fue interrumpida por el gong.

Tercer Round.

Monzón sigue teniendo la iniciativa del combate y busca la decisión con todos sus medios.

Benvenutti cae por segunda vez a la lona y los segundos lanzan al cuadrilátero la toalla.

Monzón conserva el título mundial de los pesos medianos.

Cross Para Todos

Patricia Urrutia, ganó en Quilicura

El Plan Nacional de Fomento y Divulgación del Atletismo con su fase importantísima "Cross para Todos" continuó ayer con sus diversos torneos promocionales.

En Quilicura, 250 participantes, de edades que fluctúan de 7 a cincuenta años protagonizaron interesantes carreras.

RESULTADOS
CATEGORIA PENECAS
DAMAS 500 m.

1.- Patricia Urrutia 2.10 Esc. 386
2.- Victoria Pantoja 2.11 Esc.

VARONES 600 m.

1.- Mario Henríquez 2.25 Esc. 165
2.- Alejandro Robertson 2.28 Quilicura

CATEGORIA PREPARATORIA

DAMAS 600 m.

1.- Teresa Espinoza 2.35 Esc. 225
2.- Jusmina Cortés 2.36 Esc. 225

VARONES 1.000 m.

1.- Víctor Olivares 3.56 Quilicura
2.- Alejandro Millán 4.00 Esc. 22

CATEGORIA INFANTIL

Damas 800 m.

1.- Soledad Bousiere 3.1?
2.- Hirma González 3.20 Esc. 225

VARONES 1.500 m.

1.- Claudio Urzúa 5.47 Quilicura
2.- Luis Calderón 6.06 Esc. 386

CATEGORIA INTERMEDIA

DAMAS 1.000 m.

1.- Patricia Durán 4.27 Esc. 4
2.- Doralisa Imbodem 4.28 Esc. 225

VARONES 2.000 m.

1.- Juan Díaz 7.38 Esc. 4
2.- José Martínez 7.49 Esc. 32

CATEGORIA SUPERIOR

DAMAS 1.500 m.

1.- Clara Tamayo 7.34 Esc. 225

VARONES 4.000 m.

1.- Luis Rosales 22.39 9.10 Esc. 4

ASCENSO

SAN LUIS 1 OVALLE 0

ESTADIO: Municipal de Quillota.
PUBLICO: 1.465 personas.
RECAUDACION: E° 10.336.
ARBITRO: Rubén Mansilla (mal).
GOLES: 5' González (S. L.).
INCIDENCIAS: A los 28' del 2° tiempo expulsado Pérez, de San Luis.

SAN LUIS (1): Barahona; Vargas, Pérez, Escudero y Flores; René Gatica y Nuñez; González, Martínez, Gálvez y H. Nuñez (Lobos).
OVALLE (0): Tellas; Cortes, Gatica, Rodríguez y Gerly; Gallardo y Farías; Díaz y Hatívovich, Quiroz (Heinl) y Gamboa.

Perdió Deportes Ovalle su calidad de invicto en la Copa Isidro Corbinos al caer ayer en Quillota ante San Luis por la cuenta mínima.

El representativo ovallino, pese a jugar mejor que su rival a lo largo de los noventa minutos, no pudo batir la valla de Barahona, que se convirtió a la postre en la mejor figura de la cancha. En [illegible] oportunidades, el guardameta [illegible] estuvo batido y en [illegible] intervenciones logró salvar su arco y el triunfo para San Luis.

El puntero derecho, González, fue el autor del único gol cuando recién se jugaban los cinco minutos del match.

San Luis no cumplió una performance que permita abrigar esperanzas de una recuperación en Segunda División, pero tuvo la fortuna que tan esquivamente le había dado vuelta la espalda en otros partidos. El marcador no se ajusta a lo acontecido en el campo de juego, siendo mezquino para Ovalle. (Carlos Valenzuela, Corresponsal).

ÑUBLENSE 1 NAVAL 1

ESTADIO: El Morro, de Talcahuano.
PUBLICO: 2.761 personas.
RECAUDACION: E° 16.511.
ARBITRO: Manuel Alfaro (mal).
GOLES: Primer tiempo no hubo. Segundo tiempo: 25' Vásquez (Ñ), 26' Inostroza (N).
Inte: a los 44' primer tiempo, expulsado Cabrera (N).
NAVAL: (1). Petinelli; Pérez, Peña, Hormazabal y Valdivia; Aleaga y Cabrera; Bronte, Inostroza, Gómez (Torreblanca) y Lara (Salgado).
ÑUBLENSE (1). Orfel; Cerda, Ríos, Bobadilla y Bravo; Silva y Huico; Aravena, Vásquez, Godoy y Avila.

Ñublense fue un difícil rival para Naval, en el match jugado ayer en el Estadio El Morro, por la primera fecha de la segunda rueda de la Copa Isidro Corbinos.

En el primer tiempo [illegible] pudieron superarse [illegible] cerradas defensas [illegible] por uno y otro equipo. [illegible] bargo, Naval sobre la hora [illegible] mediación de Gómez pudo [illegible] el marcador, al disparar [illegible] cerca y elevar su [illegible] Ñublense se entretuvo en [illegible] juego de medio campo [illegible] do en demasía el empate [illegible] blanco.

En el lapso final el [illegible] visitante adelantó sus líneas [illegible] fue Vásquez que logró abrir [illegible] marcador, cuando logró [illegible] tar de cabeza un centro [illegible] do desde la derecha por [illegible] na. Un minuto después, [illegible] réplica de Naval y el tanto de [illegible] igualdad por intermedio de [illegible] troza, a quien le cometieron [illegible] penal.

(Gentileza Carlos [illegible])

Country, campeón de rugby

Country Club resultó campeón del torneo de apertura de Rugby, cuyas finales se disputaron ayer en el Prince of Wales.

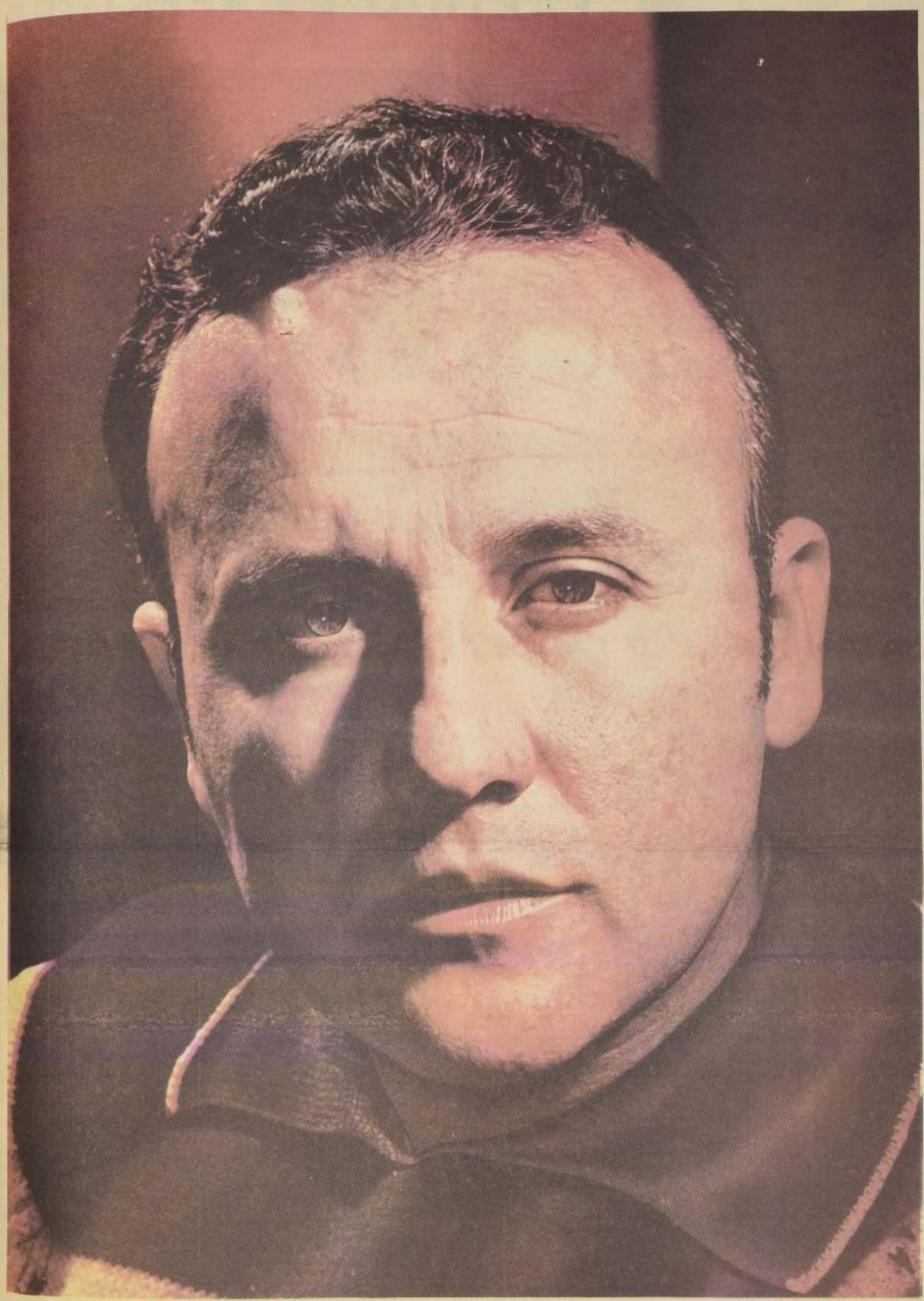
En Segunda División el representativo dueño de casa ganó a Old Boys por 38 a 0 [illegible] quistando el título, y en [illegible] venció a su rival por 17 a [illegible] Miguel Wright fue la figura [illegible] encuentro de fondo, al conquistar nueve puntos para su equipo.

Rolando Alarcón:

UN CANTO QUE LLEGO AL PUEBLO Y AL CORAZON

El creador que más satisfacciones internacionales ha recibido. Creó para llegar a sus hermanos y realzó la verdad del hombre.

Nota de Miguel Humberto Aguirre



Rolando Alarcón creador e intérprete chileno que ha llegado con su canto al pueblo y a su corazón mismo.

"EL PUEBLO LO ES TODO"

—¿Qué piensas de tu pueblo?

"Que ha despertado".

—¿Está todo terminado?

"Sólo se está comenzando".

—¿Cuál es la labor de un artista?

"Acercarse más a la masa... Llegar a cantarle cosas positivas a pedirle que trabaje más y cantando".

—¿Por qué cantas a tu pueblo?

"Porque soy hijo de él y creo que los artistas jamás deben separarse de su pueblo".

—¿Qué es pueblo?

"Es la mujer que se inclina ante la arteza. Es el hombre que vende maní. Es el oficinista. Es el intelectual. Es la vida. Somos todos".

—¿Qué quiere el cantor del pueblo?

"Que se le den oportunidades no sólo para cantarle a su pueblo sino que enseñarle".

—¿A donde van ahora tus cantos?

"Al trabajo. A la unión. Al esfuerzo en común. Hoy tenemos algo nuestro y hay que apoyarlo cantándole".

—¿Que harás para entregar tu canto ahora?

"ponerme a disposición de los organismos que están trabajando por una cultura para el pueblo... Acercarme a mis alumnos y enseñarle más nuestra música. La tarea es inmensa".

—¿Existe el canto revolucionario?

"Y de hondo contenido. Hay un canto que dice cosas. Que muestra situaciones. Hay un canto que está en el corazón de todos los que quieren cambios".

Así piensa un cantante del pueblo.

"HABIA QUE OFRECER ALGO NUEVO"

Muchos, los que siempre buscan la razón para criticar toda creación, han censurado que Rolando Alarcón, en su último disco haya cantado a poetas rusos y no chilenos. Le llevamos a ese tema en una pregunta y una respuesta.

"me han criticado quienes son mis amigos políticos. Ellos han tomado su posición, la respeto. Yo canto en mi último disco, a los creadores rusos, porque su poesía es de valor. Nuestros poetas han tenido ya muchos difusores y muy buenos. Quienes me han criticado han señalado sólo la nacionalidad de los autores, pero no han emitido opinión contraria sobre la creación artística realizada en esa larga duración. Creo que la crítica es buena. Ya conocerán algo diferente y veremos qué es lo que sucede en esa oportunidad.

"Canto lo que vivo. Esa era nuestra responsabilidad y supimos responder a ella".

Rolando Alarcón es su nombre.

Rolando Alarcón es maestro.

Rolando Alarcón es intérprete que canta a la vida.

Rolando Alarcón es hijo de una tierra que emprende un nuevo camino y él, con su canto, con su creación, colaboró a ella.

"Creo que hicimos algo. Nosotros llegamos con todo al público que nos escuchaba. Nuestras canciones se fueron repitiendo **y llegando**. Las entendieron y sirvieron..."

Rolando Alarcón es un creador que ha recibido múltiples distinciones (nunca creé para ganar, ha dicho más de una vez) y ello es un justo premio a su capacidad creativa.

Ha cantado a la fuerza del minero.

Ha cantado Alarcón al músculo del trabajador del estuco.

Ha cantado Alarcón al campesino de ojotas, chuzo y pala.

Ha cantado Rolando AL HOMBRE...

Su canto cruzó nuestras fronteras y sus creaciones están en poder de otros trovadores de América Hispana que quieren llegar a su pueblo. Rolando Alarcón, con su canto, llegó a su pueblo y a su corazón.

Un niño corrió.

Corrió para salvar su vida al cruzar una esquina.

Un hombre trabájaba en lo alto de un edificio.

Una mujer, cargada de bolsas, hablando sola, caminaba pausadamente.

Automóviles blancos, rojos, negros, amarillos, y negros a la vez. Automóviles grandes, chicos, medianos, camionetas grandes, medianas, chicas, pasaron en diferentes sentidos.

Alguien comentó a un amigo.

"...Nunca antes vendimos tanto en estos meses".

De un bar, el vaivén de una puerta, "expulsó" a un alegre parroquiano que en voz alta comentaba:

"Esta es vida mi alma..."

Y tenía razón, era la vida presente en la calle. A "esa vida", con sus problemas, con la posición de auténticos trabajadores, de pequeños burgueses, de arribistas por tradición han cantado nuestros creadores.

En el triunfo final (lo han dicho publicaciones extranjeras) mucho pesó la "guerrilla" de los guitarreros que hicieron conciencia. Cantaron a los problemas sociales. Cantaron a la importancia de los cambios. Cantaron a la injusticia. A la Unidad de los trabajadores. Cantaron al Niño, Hombre y Mujer de un Nuevo Chile. Allí, como soldado de ataque estuvo un hombre que observa, que conoce de las injusticias de los sistemas que imperaron, que ha estado siempre junto al pueblo.

NELLY BILMAIER, Lidia Guseva, Lariza Vinchaite, Raisa Kurviakova y Natashe escuchan las instrucciones de Lida Alexieva. Férrea la disciplina de las seleccionadas.

Cuadrangular de Básquetbol:

AUSTRALIA Y CHINA EN PARTIDO DE APERTURA

—De fondo actúan el seleccionado soviético y la selección Santiago.

China Popular y Australia serán los elencos animadores del primer encuentro del cuadrangular de básquetbol femenino que se inicia hoy en el Estadio Nataniel.

Aparte de ellos intervendrán también el quinteto femenino soviético, el que jugará de fondo con el combinado metropolitano, aún cuando todo puede variar si el quinteto seleccionado de la República Popular China posterga su arribo, en cuyo caso Santiago debería presentar dos elencos: el Combinado Metropolitano y la Selección Joven.

PROGRAMA

Hoy domingo, 19 horas: Australia y China.
De fondo Unión Soviética y Selección Santiago.
Lunes 10, 20.30 horas: Selección Santiago y China, de fondo Australia y Unión Soviética.
Martes 11, 20.30 horas: Australia-Selección Santiago, China y Unión Soviética.

EL SELECCIONADO SOVIETICO entra a la cancha. En primer lugar lo hace Uliana Simenova y en pos de ella la hermosa Natashe Nazemblo.

En prácticas del viernes:

SELECCIONADO SOVIETICO MOSTRO SU CALIDAD DE CAMPEON MUNDIAL

—Uliana Simenova resume la calidad humana y deportiva de todo el elenco.

Luego de un breve descanso en el Hotel Emperador la Selección Soviética de Básquetbol, llegada el viernes al mediodía a nuestra capital, inició inmediatamente sus prácticas en el Estadio Nataniel.

Las doce jugadoras soviéticas, campeonas mundiales de esta disciplina deportiva, llegaron hasta el parquet del Estadio bajo la dirección de la entrenadora Lidia Alexieva y acompañadas por Projorov, Jefe de la delegación, y el intérprete Ivanov.

Las cesteras soviéticas iniciaron así su preparación para los encuentros que sostendrán con los elencos representativos de Australia y posiblemente de la República Popular China. De no llegar estas últimas deberán jugar dos equipos por nuestro país, los que serán los más beneficiados con este cuadrangular.

Una vez finalizada la práctica prolongada hasta altas horas de la noche, las titulares soviéticas regresaron al Hotel para partir en la mañana de ayer a Valparaíso, donde efectuaron su primer partido frente al seleccionado local, en un match programado para las 20 horas en el fortín Prat.

LAS PRACTICAS

Desde el inicio del entrenamiento, desde el momento en que las jugadoras "pisaron" el parquet del Nataniel, se notó que jamás en nuestro Estadio había habido antes figuras de su calidad.

Las seleccionadas soviéticas demostraron desde el primer lanzamiento al cesto su precisión matemática, aparte de un excelente estado físico, el que les proporciona una calidad indiscutida y acabados recursos técnicos.

Desde el mismo instante en que Uliana Simenova se ubicó en la zona se vio que las soviéticas pretenden lograr un nuevo título mundial. Todas ellas poseen similar calidad, pero se traduce esta en la "natural" eficiciencia de Simenova, la que demuestra no sólo una inteligencia extraordinaria de juego, sino que además le suma una movilidad y tiro casi instintivo.

Sabe que es una de las mejores jugadoras del mundo, aparte de ser quizás la mejor dotada de recursos, pero su actitud también representa a todas sus compañeras; la humildad y la modestia son sus características y ello la transforma en una verdadera embajada de su país, al derrochar junto a ella una simpatía extraordinaria y una paciencia inagotable para soportar el asedio que su gigantesca estatura provoca.

Lo que sí se hizo notar en el gimnasio es la preocupación que en todo hay por las jugadoras, todas ellas titulares; el masajista Rjabinia y la doctora Sudakova son los espectadores más atentos en cada jugada; de ellos depende el estado físico del seleccionado y no quieren ni pensar en una lesión.

LA TERCERA ESTRELLA

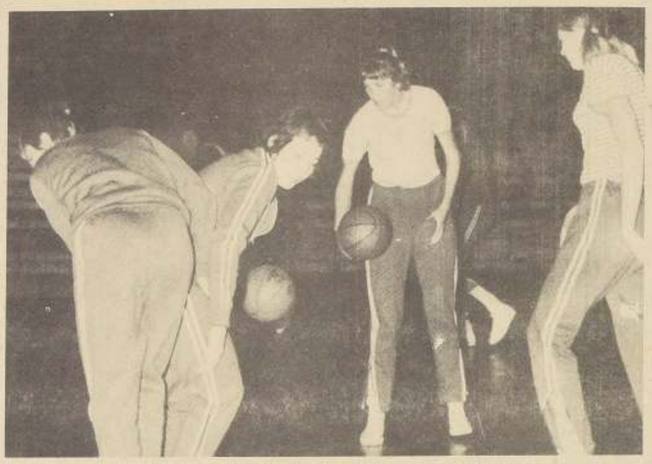
Unión Soviética espera reeditar sus actuaciones de 1964 y 1968 y lograr en Brasil el tricampeonato y, por lo expuesto en el Nataniel, seguramente lo logrará.

"Se ha trabajado intensamente, afirmó Lidia Alexieva, pero aún no llegamos a nuestro estado óptimo, pero creo, afirma, que ya para Brasil estaremos bien. Cuba, Canadá y Argentina, nuestros primeros rivales, son equipos muy fuertes, pero creo que nos clasificaremos sin problemas".

"Tengo mucha confianza en mis jugadoras, todas ellas jóvenes y de gran capacidad y creo, aún cuando no opino antes de finalizado un partido, que podrán hacer un lindo juego con Chile, el que estoy seguro nos exigirá bastante".

Como dato diremos que el equipo tiene un promedio de 23 años y una estatura promedia de 1 metro 85 centímetros.

ULIANA EN ACCION. La verdad es que no tiene "ninguna dificultad" para marcar.



NATASHE Y ULIANA realizan intensos trabajos de cintura y el resto estira las piernas, el entrenamiento va a empezar.

Mundial de Básquetbol:

SE INICIA EL 15, EN BRASIL

—Recife, Brasilia y Río serán las sedes.

SE FIJO ya el programa del Sexto Campeonato Mundial de Básquetbol Femenino que se inicia el 15 de este mes en Brasil.

La Comisión Organizadora sorteó los grupos, los que se disputarán en tres ciudades brasileñas. Las primeras eliminatorias seguirán el siguiente orden:

EN BRASILIA:
Día 15: Corea con EE. UU. y Francia con Ecuador.
Día 16: Corea con Ecuador y Francia con EE. UU.
Día 17: Ecuador con EE. UU. y Corea con Francia.

EN RIO:
Día 15: Cuba con Canadá y Rusia con Argentina.
Día 16: Argentina con Cuba y Rusia con Canadá.
Día 17: Argentina con Canadá y Rusia con Cuba.

EN RECIFE:
Día 15: Checoslovaquia con Madagascar y Japón con Australia.
Día 16: Checoslovaquia con Australia y Japón con Madagascar.
Día 17: Madagascar con Australia y Japón con Checoslovaquia.

Todos los encuentros, según lo estipulan los reglamentos, se jugarán a las 20.30 y 21.30 horas (local), y los dos primeros equipos disputarán la rueda final en Sao Paulo; en esta oportunidad intervendrá también Brasil por derecho propio.

CURSO DE BASQUETBOL P... CORRESPONDE...

EL PLAN Nacional de E... y Difusión del Básquetbol... Dirección General de Dep... Recreación y la Fede... respectiva, ha organizado ... so de Técnica de este depo... correspondencia dedicado ... cialmente a los entre... provincianos que trabaj... elementos de las cate... menores.

La primera emisión ... materias consultadas en ... so está fijada para la ... quincena de este mes.

No puede descono... importancia de esta inicia... que la reciente incorpora... los niños al basquetbol ... mayor y mejor conting... técnicos capaces de orie... convenientemente y ca... también de orientarlos e... etapa decisiva para la for... del futuro basquetbolista.

Todas las Asociaciones ... han sido informadas del C... el número de postulantes ... tos demuestra la preocu... de los entrenadores ... capacitación y perfecciona... to técnico.

Las inscripciones se ... todo este mes en Sazié N° ... Santiago.

LISTA ESCUELA PARA GIGANTES

—Mañana empiezan sus clases en el Nataniel.

Con 36 alumnos varones y 19 damas partirá la Escuela de Básquetbol para niños altos de categoría intermedia que patrocinarán en Comité Olímpico y la Federación de este deporte.

El objeto de esta escuela es iniciar deportivamente en la práctica del básquetbol a elementos especialmente dotados para ... deporte.

Se fijó para ello un ... estatura, el que exige un ... 80 centímetros para los ... y 1.65 para las damas.

Los grupos empe... funcionar desde mañana a la... horas en el Gimnasio de ... Federación (Nataniel N° 1...).

MAGALLANES-UNION CON UN DUELO PERSONAL: "POLILLA"- J. RODRIGUEZ

Juegan a las 15,30 en el Estadio Nacional.

En Santa Laura a la misma hora: "U" - Everton.

JUAN RODRIGUEZ: un problema muy personal. Polilla Espinoza.

La quinta fecha del fútbol profesional de primera división que comenzó ayer en Santa Laura, finalizará esta tarde con el resto del programa en el que se contemplan dos partidos en Santiago y los demás en provincia. Sin desconocer la importancia de los partidos que se jugarán en escenarios provincianos, es indudable que lo más atractivo de la jornada está en la capital, donde los dos cotejos programados tienen muchísimo interés.

Esto vale especialmente para el match que a las 15.30 deben jugar en el Estadio Nacional Unión Española y Magallanes, sin desconocer por ello la importancia que puede tener el partido que a la misma hora, pero en el Estadio Santa Laura, deben sostener la "U" y Everton.

La calificación de match de arrastre que tiene el que disputarán Unión y Magallanes obedece a varias razones. En primer lugar al momento que vive el cuadro rojo, cuya participación en la Copa Libertadores y su brillante triunfo frente a Barcelona de Ecuador, lo ha elevado mucho en la consideración de los aficionados. En segundo término, por la excelente campaña cumplida hasta el momento por Magallanes que con una formación muy joven e inexperta en su gran mayoría ha ofrecido performances de alta calidad futbolística, sobre todo en lo que respecta a su ataque. Y finalmente por el verdadero duelo que se anticipa sostendrán el veloz e ingenioso ataque magallánico y la disciplinada, también rápida y muy eficiente defensa hispana. En un orden estrictamente personal interesa sobre manera saber cómo "Polilla" Espinoza podrá zafarse de la custodia que con toda seguridad ejercerá sobre él Juan Rodríguez. Esta lucha entre dos jugadores de gran técnica y de bastante velocidad será como dijimos, uno de los rubros destacados del match del Nacional.

En cuanto a formaciones, es posible anticipar que Unión no podrá contar con Berly, lesionado en el match con Barcelona, por cuya razón su plaza la cubrirá Raúl Angulo. Además existe la posibilidad de que en el medio campo no juegue Carvallo y en cambio lo haga Pacheco. En cuanto a Magallanes, no se anuncian modificaciones en el cuadro, que será el mismo de la fecha anterior. Este cotejo lo arbitrará Rafael Hormazábal y los dos equipos llevan 5 puntos.

EN SANTA LAURA

En el campo hispano la "U" y Everton pueden ofrecer un buen cotejo, en el bien entendido que para ello debe el cuadro universitario mejorar bastante respecto a la pobre campaña cumplida hasta el momento. Justamente porque la "U" ha jugado este año muy mal es que para este cotejo con los viñamarinos el entrenador Ulises Ramos hará varios cambios buscando con ello un mejor rendimiento.

Las modificaciones dicen relación con todas las líneas del equipo, empezando con la defensa. En ésta, como está lesionado Quintano, su puesto lo ocupará Mimica. Además, Urzúa reemplaza a Nef y Gabriel Rodríguez cede su lugar a Francisco Las Heras. En el medio campo hay una novedad: Aránguiz, quien hará dupla con Peralta. Finalmente, en el ataque ingresa Wirt en la punta izquierda y no actúa Spedaletti. En cuanto a Everton, sólo existe una duda: Henry. Si el médico lo autoriza a jugar, lo hará. En caso contrario, la plaza la [illegible] ocupando Salazar.

[illegible]

PEDRO ARAYA esta tarde de entreala izquierdo en el ataque de la "U".

FESTEJOS por un gol de Everton. ¿Los celebrará hoy en Santa Laura?

SE HIZO realidad el deseo de Kurt Horta, estará presente en el Campeonato Mundial de Moto-cross. LAN Chile patrocinó su viaje.

LAN CHILE patrocina su viaje:

Kurt Horta estará en el Mundial de Moto Cross

Se hizo realidad el deseo de Kurt Horta.

Nuestra mejor figura del motociclismo estará presente en el Campeonato Mundial de Moto Cross que se realizará los días 3 y 4 de julio en la República Democrática Alemana.

LAN Chile hizo posible que nuestro extraordinario piloto pueda intervenir y representarnos nada menos que al Team Montessa. La Línea Aérea Nacional escuchó los deseos de Horta de viajar, con ayuda o sin ella y dio su aval. El primero de junio a las doce treinta horas Kurt Horta y su padre tomarán el LAN que parte desde Pudahuel a España.

Inmediatamente llegado a España Horta se dirigirá a Barcelona, en donde le será entregada la máquina Montessa que manejará en el Campeonato, a cargo de su preparación estará el propio padre de nuestro corredor, Enrique Horta.

El patrocinio de LAN Chile hizo posible que nuestra bandera también esté en el cielo europeo.

Kurt, en tanto, continúa sus entrenamientos casi diarios en el cerro Chena en San Bernardo y afirma que no dejará de hacerlo por ningún motivo, ya que este viaje, con el cual ni siquiera soñaba, me dará la oportunidad de adquirir una experiencia que en años no habría logrado en Chile. Eso es lo importante, la experiencia que adquiriré, y para lo cual me daré entero, en todo caso no vaticino nada: ahora sólo queda ver lo que haré yo y mi viejo.

El triunfador de 17 campeonatos nacionales, con solo 21 años, ya está contento, puede que él y su Montessa den mucho que hablar.

LAN hizo posible el viaje y Kurt Horta puede hacer posible el triunfo.

LISTER ROSSEL, de Linares, espera este año mejor suerte.

Por la Copa Corbinos

INDEPENDIENTE-LISTER UNICO ENCUENTRO DE HOY

El match Ferroviarios—Santiago Morning se jugará el miércoles en el Nacional de preliminar del partido Unión Española—Estudiantes.

Con el partido entre Independiente y Lister Rossel de Linares, continúa disputándose hoy el torneo por la Copa Corbinos, que animan los clubes de Segunda División.

Corresponde jugarse hoy, domingo, sólo este match, por cuanto los equipos agrupados en la Zona Centro comenzarán a jugar dentro de 15 días y el partido entre Ferroviarios y Santiago Morning, por la Zona Norte, se jugará el próximo miércoles de preliminar del partido por la Copa Libertadores de América Unión Española-Estudiantes.

Independiente, el benjamín de los clubes de ascenso, hasta el momento tiene 4 puntos en la tabla de posiciones, mientras que su rival sólo suma 3.

Dirigirá el match Horacio Garrido y los equipos formarán de la siguiente manera: INDEPENDIENTE: Aravena, Pinochet, Miranda, Ubilla, Ibáñez, Bueno y Muñoz, Astete, J. Muñoz, Lara y E. Aravena.

LISTER ROSSEL: Urrutia, Martínez, Arredondo, Poblete y Pinochet, Pradenas y Cruchaga, Bravo, Manosalva, Pardo y Bueno.

FUTBOL DE CONCHALI PROGRAMO 7a. FECHA

La Liga Independiente de Fútbol de Conchalí, fijó los siguientes partidos para hoy, correspondientes a la séptima fecha de la primera rueda.

Cancha M. Rodríguez. 3 Equipos a las 9.30 Horas A. M. MANUEL RODRIGUEZ vs. SAN FERNANDO. Turno.

Cancha Monterrey. 3 Equipos a las 9.30 horas A. M. VERDE VALLO vs. JUV. INDEPENDIENTE. Turno.

Cancha Relámpago. 3 Equipos a las 9.30 Horas A. M. RELAMPAGO vs. PALMILLA. Turno.

Cancha 21 de Mayo. 3 Equipos a las 9.30 Horas A. M. 21 DE MAYO vs. VILLA LA PALMA. Turno.

Cancha Palais Royal. 3 Equipos a las 14 Horas P. M. PALAIS ROYAL vs. SAMPDORIA. Turno.

Cancha Torino. 3 Equipos a las 14 Horas P. M. JUV. TORINO vs. ESTRELLA DE ROMA. Turno.

Cancha El Rayo. 3 Equipos a las 14 Horas P. M. EL RAYO vs. NVA. MONTERREY. Turno.

Cancha J. Ponce. 3 Equipos a las 14 Horas P. M. JUV. PONCE vs. ANGAMO. Turno.

Cancha Sampdoria. 3 Equipos a las 14 Horas P. M. REAL VASCO vs. VIDAL ARAYA. Turno.

SERVICIOS DE EMERGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA
*38 2244

RADIOPATRULLAS CENTRAL *6 2261

BOMBEROS
*6 1171
*6 0141

Copa Davis

Francia ganó a Suecia 3-0

BAASTAD (Suecia). 8 (UPI). Francia se clasificó hoy para la segunda vuelta de la zona europea de la Copa Davis al vencer hoy a Suecia en los partidos dobles.

Pierre Barthes y Francois Jauffret vencieron a Ove Bengtsson y Hans Nerell por tres-seis, quince-trece, ocho-seis y siete-cinco.

Esta victoria les dió a los franceses una ventaja insuperable de tres a cero antes de los dos últimos partidos de individuales de mañana.

Ciclismo

COMPROMISO PARA LOS JUVENILES SERA EL TORNEO DE "CARTEROS"

Enorme entusiasmo existe entre los pedaleros metropolitanos por intervenir en el interesante programa ciclístico que ha confeccionado para el día de hoy el Club Carteros. Este torneo, que tiene por escenario la pista de Ñuñoa, se iniciará a las 14.30 horas y tendrá el control oficial de la Asociación Santiago, y el auspicio de Cycles Wilson.

Otro antecedente importante que tiene esta competencia es la lucha que se tendrá que entablar entre las categorías bajas, por conseguir ser incluido en la selección que participará el próximo fin de semana en Talca, con motivo del Campeonato De La Juventud. Si bien es cierto que hay figuras como los hermanos Vera de Green Cross, Sergio Alister y Mauricio Soto, del Centenario y Víctor Pérez de Carteros, que por su rendimiento en el Metropolitano se ganaron en brillante forma el derecho de viajar a la ciudad del piñuco, no se puede desconocer que hay otros pequeños con iguales posibilidades de estar en la justa sureña. Por este motivo la tarde pedalera de hoy es importante.

Sus resultados pueden guardar más de alguna sorpresa de proporciones.

EL PROGRAMA

El programa a desarrollarse contempla las siguientes pruebas:

INFANTILES: 2.000 Metros con 2 llegadas. JUVENILES: Velocidad. INTERMEDIA: Australiana. CUARTA CATEGORIA: Australiana, hasta eliminar el 50% sobre la marcha, disputando el resto 20 vueltas con 5 llegadas. TERCERA CATEGORIA: semi Match Omnium. Vuelta Lanzada. Los mejores 15 tiempos pasarán a definir la victoria en 15 kilómetros con 3 llegadas. TODO COMPETIDOR: Match Omnium Australiana y 25 kilómetros con 10 llegadas.

LOS PARTICIPANTES

Desde ya han registrado su participación en la serie de los cracks, Arturo León, ganador de la Australiana, en el Campeonato Metropolitano, Carlos Kuschel, dueño de tres medallas de oro en el mismo torneo, Eduardo Sassi de Valparaíso, actual dueño de la Velocidad.

Bata por su parte, que ha tenido una actuación muy baja en los últimos torneo, buscará el triunfo en base a la voluntad y calidad de Fernando de los Ríos que sigue siendo su mejor valor. También estarán en la pelea, Raúl Jorquera, Francisco Marroquín, Juan Arriagada y Orlando Guzmán. Por Quinta Normal, nuevamente Juan Valdés será el encargado de llevar las responsabilidades de los colores de la popular institución comunal. A ellos se agregan Juan Carlos Grage y Manuel Martínez, del Chacabuco, Manuel Plaza, del Cóndor, Héctor Pérez y Julio Román de Carteros.

SERGIO TORMES, pedalero del club Centenario, será uno de los serios candidatos al triunfo en la competencia de fondo del ciclismo de esta tarde.

22 y 23 de mayo:

100 MIL ESCUDOS EN PREMIOS PARA LA PRUEBA SANTIAGO-SERENA

Universidad Católica, organizadora del evento que ha logrado acaparar la atención entregó la tabla de estímulos, los que llegan a los cien mil escudos, de los cuales 44 mil escudos serán para los Anexo "Jota" y 56 mil para los coches Turismo Carretera.

Este fin de semana, se encontraban en el norte, los técnicos del "Team Cobra" estudiando al detalle todas las posibilidades para la carrera. El Team Cobra, estará representado en la ruta con seis coches Austin Mini, color mostaza y que participarán en tres categorías de la serie Anexo Jota.

Fernando Paredes, está nuevamente haciéndole algunas innovaciones a su Scorpión, pero no quiso adelantar resultados. Boris Garafulic y Claudio Ibarra, correrán en su coche antiguo ya que los nuevos Ford Falcon que fueron "preparados" en Argentina, aún no están en condiciones de debutar en nuestro medio, aunque no se descarta la posibilidad de que se alcancen a comprobar sus bondades.

Manuel Comandari que junto a Garafulic, deberán constituirse en las figuras de la prueba, participará por primera vez este año en ruta. Recordemos que para la "Dos Provincias" fue director del evento, motivo por el cual se vio marginado de ella. El tan esperado duelo Comandari - Garafulic, puede darse perfectamente en esa fecha.

Más de un centenar de coches, se espera participen en la prueba mecánica Santiago-Serena - Santiago, que se correrá los días 22 y 23 del presente mes.

La mayoría de los técnicos y preparadores ya han viajado al norte con el fin de estudiar la ruta, los sitios de reabastecimiento y hacer con tiempo las reservaciones respectivas en los hoteles serenenses.

GARAFULIC Y COMANDARI, los ases del automovilismo de velocidad, estarán en la prueba Santiago—La Serena—Santiago.

CLAUDIO IBARRA observa modificaciones que le hacen a su coche sus preparadores.

COLO COLO LA GRAN ATRACCION, EN TALCA

Seis encuentros en provincias.

La presentación de Colo Colo, que esta vez actúa en Talca ante Rangers, es el encuentro más sobresaliente de los que se juegan en canchas provincianas.

En Colo Colo se anuncian algunos cambios que pueden hacer variar el fútbol que estaba entregando el cuadro albo en las últimas fechas. Sale Caszelly por lesión y entra Juan Koscina. En la punta izquierda jugará Carlos Díaz en lugar de Solar, es decir con solo dos cambios varía todo el ataque albo. Díaz vuelve a Talca para enfrentar a su ex club como puntero izquierdo. Sale Caszelly y la incorporación de Koscina es esperada con verdadera expectación luego de haber declarado públicamente que este año espera entregarle a la afición colocolina grandes satisfacciones.

En Rangers no hay cambios, el cuadro viene de empatar en San Felipe a un tanto. Tienen tres puntos y Colo Colo cuatro. Dirige Jaime Amor.

EN PLAYA ANCHA. Con aires costeros espera Universidad Católica sacudirse de las últimas bajas actuaciones que ha cumplido en el certamen. Enfrenta a Wanderers como local y los caturros vienen de perder en La Serena por la cuenta mínima y con seguridad deben buscar una rehabilitación ante su público. En Católica no se anuncian cambios. El plantel viajó hoy en la mañana, tienen 2 puntos y los porteños 3.

En Wanderers sigue Mosso por el uruguayo Ferrero, pese a que existe ambiente entre los aficionados porteños por pedir que vuelva el ariete charrúa.

EN CALERA. Huachipato será el encargado de poner en jaque a uno de los punteros. Unión Calera, en su reducto de la ciudad del cemento. Los acereros con todas sus estrellas, Honorino Landa empieza jugando por Orellana como piloto de ataque. Los caleranos sin Betta, que fue suspendido por el Tribunal de Penalidades. En su lugar entra Briones: dirige Faúndez.

EN CONCEPCION. Un clásico sureño, con la presencia de uno de los punteros, el dueño de casa ante Green Cross de Temuco. Los lilas siguen con el mismo equipo que empató con los nortinos sin goles. Los temuquenses vienen de perder con La Calera actuando como visitante. Moreno reemplazará a Cortázar. Dirige Walter Krauss. Partido de posibilidades parejas, ya que ambos elencos muestran una capacidad y fútbol de corte más o menos similar, en el que prima la juventud y el "deseo" de ganar más que la capacidad técnica y el estilo.

EN CORONEL. El cuadro minero recibe a los nortinos de Antofagasta que en las últimas fechas han borrado la mala impresión que dejara en su debut en Santiago. La incorporación de "Chamaco", del argentino Cavalieri y de otros elementos recién ingresados al plantel le están entregando un fútbol más dinámico que el del año pasado, y Antofagasta cuando sale a jugar como visita no se entrega ni juega tan abierto como para no disputar por lo menos un punto. Tienen tres puntos en la tabla y su rival dos.

Lota, equipo que este año dirige Oscar Andrade, ha tenido una irregular campaña, en la fecha anterior perdió frente a Magallanes por tres a uno, no sin antes dejar establecido que el cuadro rinde solamente en el primer tiempo, lo que está demostrando una falta de estado físico que el mismo Andrade ha tratado de solucionar durante los entrenamientos de la semana.

EN RANCAGUA. Gran expectación existe en Rancagua por la nueva presentación de la escuadra de Isaac Carrasco no se anuncian cambios. Rival de los locales es el elenco de Donato Hernández. La Serena, que por primera vez incorpora a Eugenio Méndez, gran figura del medio campo, el que reemplazará a Jopia. Los nortinos tiene nada menos que seis puntos en la tabla y vienen de ganar a Wanderers al paso que O'Higgins consiguió dos puntos como visitante al derrotar a Everton en Sausalito la fecha anterior. Dirige el árbitro Julián Carvajal.

JUAN CARLOS SARNARI

"CHAMACO" VALDES

HONORINO LANDA

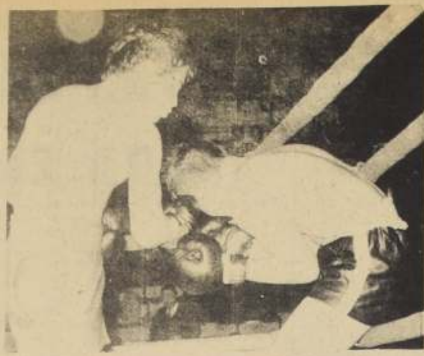
"PATA BENDITA" CASTRO

JUAN KOSCINA

EUGENIO MENDEZ

LA TONICA Paredes encima de Garrido

GARRIDO con derecha alta en el rostro de Paredes



PAREDES con derecha a la cara de Garrido

A pesar del coraje de Garrido:

OFICIO Y ENVERGADURA EN TRIUNFO DE PAREDES

Por Miguel Merello
Notas: Carlos Araya
Fotos: René Barra

No fue tan poco publico, como se presumia, antenoche al boxeo profesional. Más bien sorprendio la buena asistencia para una reunion de emergencia. Y la pelea fue más que aceptable, atreviéndonos a decir que tambien fue más allá de lo calculado. A no mediar algunos rounds en que Paredes metió las manos con mucha fuerza y desequilibro el combate, hubiéramos estado en condiciones de haber dicho que el match habia llegado a la categoria de espectacular. Y cerca estuvo de ocurrir cuando Luis Garrido (56.200), luego de perder los tres primeros rounds, levantó en el cuarto y volvio a pegar en el quinto, para entusiasmar a la concurrencia. Pero Emilio Paredes (57.100), mucho más canchero, con más combates y con mayor envergadura, atropello en el sexto y se llevo por delante al pupilo de Villalon, teniéndolo, sino mal, en una situacion muy inconfortable, al meterle dos manos secas al estómago, que le quitó toda la movilidad a Garrido.

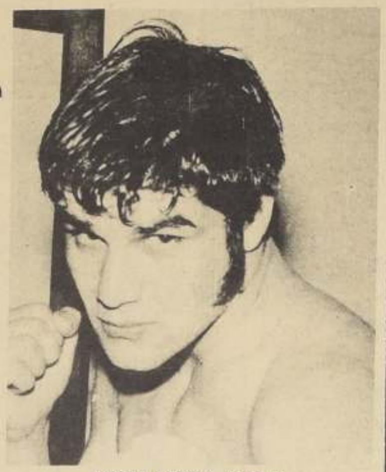
No salió muy bien al septimo episodio Garrido y volvió a ceder terreno para que Paredes hiciera suyo el round, pero con menos diferencia.

Paro su trajin el dirigido de Pulgar y permitió que Garrido tomara aire e hiciera un poco de su buen boxeo para anotarse la vuelta en su favor. Seria el último que ganaria. Octavo y noveno aunque con un ritmo mucho más lento con relación al resto del match. Paredes, que ganó siete de los 10 capítulos, habia comenzado el combate con un tren muy intenso, como dando la sensación de querer terminar luego con la velada y dando a entender que el juego de Garrido era muy blando como para inquietarlo. Muy recio el comienzo de Emilio Paredes, el 1° y 2° round fueron un verdadero problema para Luis Garrido, que un poco apretado fue sorprendido con esta modalidad, la que el siempre estaba acostumbrado a hacer. Retrocedio dos vueltas y permitió que su contendor le tirara cualquier cantidad de golpes. Bueo trabajo de izquierda, golpes de derecha por fuera, manos al estómago, cruces de derecha a la cara y una constante atropellada que mermó en el round séptimo por encargo del rincón. Todos estos ¿atributos? permitieron que Emilio Paredes se adjudicara un triunfo trabajado pero con mucha claridad.

Luis Garrido tiene que darse por satisfecho. El no ha podido hacer una carrera más ascendente en su escala de progresos y ha tenido que pelear de la noche a la mañana con el N° 2 de la categoria pluma. Desde ese punto de vista su cometido se puede catalogar de excelente.

GANO CARABANTES

Por puntos ganó Luis Carabantes en su debut de profesional. Juan Campos, su contendor, también hizo su primera aparicion en las filas rentadas. La pelea fue buena y el triunfo de Carabantes no admitió dudas. Miguel Guerra ganó en el otro combate Francisco Latapiat.



MIGUEL GUERRA reaparecio ganando por KOT

EL EQUIPO DE AUDAX, integrado por Mauriziano, Ossandon, Rico, Vassallo, Gamberini, Montonera y Herrera, fue el campeon en 1970, en el ranking por clubes. Con mecanica Hermanos González fueron los más rápidos en la velocidad.

Esta tarde:

En el Autódromo reaparecen las motos

Con 5 pruebas se inicia Campeonato 1971 de motociclismo

Despues de un largo receso de más de cinco meses, nuestro deporte mecánico de las dos ruedas, el motociclismo, vuelve a estar presente en las pistas y junto a los miles de aficionados que esperaban que se iniciara de una vez por todas las carreras de notos por el campeonato de este año.

El Santiago Moto Club, pionero del motociclismo chileno, será el encargado de abrir el torneo correspondiente a 1971, con la primera fecha a realizarse hoy en el Autódromo nacional Las Vizcachas, ubicado en la vecina localidad de Puente Alto.

La justa deportiva, que contará con la participación de los principales ases de la velocidad, como son Pablo Gamberini, Campeon en 1970, Federico Lascham, primer piloto velocista que comandará una de las nuevas motos importadas por la Federación Chilena de Motociclismo - Direccion de Deportes, acogidas a las franquicias de la Ley de Deportes. Humberto Masseti, el ex campeon mundial en la categoria de 500 centímetros cubicos, que posiblemente compita en dos carreras. Jaime Pedro, deportista que adquiriera la motocicleta de Kurt Horta, y una de las cartas más bravas en la carrera de fondo, que estará reservada a las máquinas de una cilindrada hasta los 250 cc.

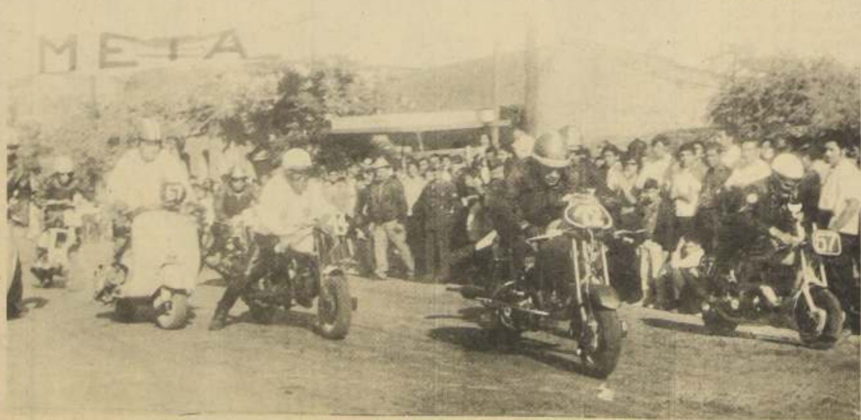
Junto a ellos estarán todos los corredores de las categorias de 50, 100, 125, 175 y 250 centimetros cúbicos, amén de las categorias reservadas para las motonetas hasta 175 cc. y la naciente serie para corredores novicios, que participarán por primera vez, denominada "Juniors 250".

Siendo el deporte más sacrificado, en cuanto a gastos en repuestos y mantención de máquinas se refiere, el motociclismo, deporte popular dentro de nuestra juventud, ve renovarse, por fin, su anticuado número de máquinas que en algunos casos, no daban para más. La modalidad de velocidad ha sido mantenida única y exclusivamente por el amor deportista de sus corredores y el enorme empeño que ponen dia a dia los mecánicos en preparar las motos para que puedan participar.

El mejor ejemplo de este amor deportista, lo pone uno de los más antiguos corredores, Osvaldo Muller, que perdiera fatalmente una pierna durante una carrera, y que a pesar de su parcial invalidez sigue en actividad junto a su querido club, el Santiago Moto Club, que organiza precisamente esta tarde esta primera fecha de carreras en total beneficio y homenaje a este destacado corredor.

La competencia se iniciará a las 14.00 horas, en la Pista N° 1 de 1.608 metros, del Autódromo Las Vizcachas. La entrada, que será de E°10, para los adultos, será gratuita para los niños. Habrá locomoción desde Plaza Italia con Avenida Bustamante cada media hora. Y aunque llueva, de todas maneras, las carreras se efectuarán de acuerdo al respectivo programa.

FEDERICO LASCHAN, el joven corredor de los registros de Audax Italiano, hará su estreno con la motocicleta Harley Davidson recién llegada al país, una de las primeras de la importación Ley de Deportes y Recreacion, que benefició al motociclismo nacional.



LOS MOTONETISTAS también desarrollan altas velocidades. En primera línea largan: Ibaceta (57), Baltimar (12), Lagos (14) y otros que estarán esta tarde en la pista del Autódromo de Las Vizcachas. (Fotos: Claudio Meza O.)

Hoy comienza torneo de "Futbolito":

"ORATORIO DON BOSCO": INCUBADORA DEL DEPORTE

20 EQUIPOS infantiles tomarán parte en el Campeonato del Oratorio Don Bosco.

En Coquimbo, esquina de San Francisco, se levanta un edificio que pertenece a la Congregación de los Padres Salesianos. Y este local presta un doble servicio a la comunidad, puesto que de lunes a sábado funciona el Colegio Cardenal José María Caro -con cerca de un millar de alumnos- y los días sábado por la tarde y domingo por la mañana abre sus puertas para recibir a una gran cantidad de jóvenes que llegan a realizar las distintas actividades por el Oratorio Don Bosco.

El Oratorio Don Bosco es un organismo que agrupa a más de 600 jóvenes, cuyas edades fluctuan entre los 10 y 16 años, quienes participan en variadas actividades que les permiten desarrollar y enriquecer su propia personalidad. Esto lo consiguen a través del deporte que constituye la actividad principal de la institución. Para que los jóvenes puedan llevar a cabo sus actividades, el Oratorio Don Bosco cuenta con 6 campos deportivos, aptos para el "futbolito".

Este año se ha querido dar gran importancia a las series infantiles. Y así nació la idea de formar la "Federación Deportiva Don Bosco" que agrupa a 20 equipos infantiles. El directorio de la Federación lo componen: Arturo Rebolledo, en su calidad de presidente; Héctor Flores, secretario; Mario Díaz, tesorero; José Ferraro, asesor y los directores, Hugo Sandoval, Carlos García y Jeremías Millacoy.

La Federación tiene por mision controlar el desarrollo del Campeonato Infantil 1971, en el cual tomarán parte los siguientes equipos: "Chile", "Unión Americana", "Luis Montarini", "Deportivo Don Bosco", "Flamingo", "Unión Santa Isabel", "Barrabases", "Edson Beiruth", "Deportivo Colo Colo", "Unión Avenida Matta", "Deportivo Condor", "Real Sparta", "Deportivo La Amistad", "Alianza Porvenir", "California", "Atlanta", "Corinthians" y "Jules Rimet".

HOY COMIENZA EL CAMPEONATO

Hoy a las 9.30 horas, se inicia el torneo con un acto inaugural, en el cual desfilarán los equipos participantes. Luego de un discurso del presidente de la Federación, Arturo Rebolledo, y un breve numero artistico, los deportistas presentarán el juramento de rigor. Después, por un sistema de sorteo, se disputarán los encuentros inaugurales.

Cada uno de los equipos antes mecionados -compuestos por siete jugadores- presentará 3 cuadros que tomararán parte en las tres Series de la competencia.

La primera serie corresponde a los "peques", con niños de edad entre 10 y 11 años. En la segunda Serie juegan pequeños de 12 a 13 años, mientras que en la tercera, Intermedia, participan jóvenes de 14 a 16 años.

En cada serie se disputará un torneo de 2 ruedas, jugando todos contra todos. El equipo que acumule mayor puntaje de la serie se adjudicará el título de campeón. Los partidos tendrán lugar los días sábados, para la serie Intermedia, desde las 15 a las 16 horas. Los domingos, desde las 9.30 a las 13 horas, se jugarán los partidos correspondientes a las dos series restantes.

SEIS CANCHAS habilitadas para la ocasion se[rán] el escenario de una gran fiesta deportiva

ENTRAMOS A LA ERA DE LAS ESCUDERIAS

Los viejos tiempos del automovilismo deportivo, en que cada piloto según sus posibilidades económicas preparaba su coche de competición, están rápidamente siendo desplazados por la era de las escuderías organizadas y con respaldo de marcas.

La aparición cada día, de nuevas piezas especiales de alto costo y difícil aprovisionamiento, han llevado a pilotos y preparadores a buscar fórmulas y uniones que permitan enfrentar con éxito la nueva etapa tecnológica. Así están surgiendo los teams y escuderías que conforman un nuevo estilo en la práctica del deporte tuerca.

Team Cebra, con sus pilotos y autos cuidadosamente preparados; Revalco y sus representantes, la Comision de Concesionarios Fiat, que se hacen un solo nombre con los Bengolea, sus asiduos representantes; el equipo oficial Ford que cuenta a Garafulic e Ibarra entre sus más destacados personeros; el nuevo Team Cobra que ha unido en cooperativa a pilotos, técnicos y preparadores, a objeto de poner en carrera seis autos comprados con el aporte económico de todos, y la aparición de Aband escudería, que llevará a Prieto, B... y otros en la responsabilidad de conducir los autos, confirma lo anteriormente dicho.

Frente a esta avalancha de equipos, los pilotos independientes, no agrupados y sin respaldo, deben comenzar también a tomar sus medidas de organización, a objeto de entrar a las competencias con posibilidades de éxito.

Llegará el día en que nuestro automovilismo deportivo comience a mirar la experiencia que se vive al otro lado de la cordillera.

Un mundo de peñas existe en Argentina, y gracias a ellas aquellos pilotos independientes que no cuentan con el respaldo de fuertes capitales o marcas, han podido sobrevivir y con éxito.

En Chile llegó ya la hora de que cada piloto, una a su propio desembolso económico, el apoyo financiero de grupos o entidades que pueden usar el camino de las competencias como un efectivo recurso de tipo publicitario.

Vendrá muy pronto la época en que los comerciantes de San Diego o Ahumada; los de Estación Central o Providencia; los de Independencia o San Miguel, unan su esfuerzo y financien a un piloto y su coche.

Cuando lo que decimos suceda, nuestro automovilismo de velocidad habrá entrado definitivamente por el camino del auge y estilo argentino.

CARLOS TRUJILLO

ASOCIACION SANTIAGO CONTINUA SU TORNEO

A las 13.45 horas comienzan a disputarse los partidos correspondientes a la segunda fecha de la primera rueda del Campeonato Oficial de la Asociacion de Futbol de Santiago, de acuerdo al siguiente programa.

SERIE HONOR

CANCHA EST. NACIONAL N° 7.- Tte. Godoy con Ilharreborde. TURNO CARLOS WALKER
CANCHA HOSP. BARROS LUCO N° 2.- Estrella con Stos. Aybar. TURNO IPIRANGA
CANCHA SAN RAMON: Vista Hermosa con Madeco. TURNO LAUTARO ATLETICO
CANCHA COPAL (Sedylan): Copal con Alm. Latorre. TURNO VALDEBENITO
CANCHA ESTRELLA Sn. Fco.: Estrella Sn. Fco. con Arco Iris. TURNO URUGUAY

SERIE UNION

CANCHA EST. NACIONAL N° 6: Lautaro Atlet. con Propa. TURNO EVERTON
CANCHA EST. NACIONAL N° 10: Albión con 4ª Zona. TURNO ARCO IRIS
CANCHA ACADEMIA DE H...: Mademsa con Uruguay. TURNO ESTRELLA
CANCHA UNION CONDELL: Unión Condell con Unión Pacifico. TURNO DAVIS AUTOS
CANCHA CAUPOLICAN: Caupolicán con La Cruz. TURNO MEXICO CENTRAL

SERIE REPUBLICA

CANCHA EST. NACIONAL N°...: Carlos Walker con Everton. TURNO PROPA
CANCHA EST. NACIONAL N°...: Libertad con Germinal. TURNO CUARTA ZONA
CANCHA UNION PACIFICO: Davis autos con Liv. Wanderers. TURNO UNION PACIFICO
CANCHA ILHARREBORDE: Glmn. A. Prat. con Veloz. TURNO ILHARREBORDE
CANCHA VALDEBENITO: Valdebenito con Union Aco. TURNO COPAL

NOTA: No se juega el partido Small Star-Mexico Central (serie honor) debido a que el primero de los nombrados disputa el título por el Campeonato Provincial 1971.

PEÑAROL EMPATO CON AMERICA EN COLOMBIA

CALI (Colombia), 8 (UPI).— Peñarol de Montevideo y Sporting Cristal, Campeón de Futbol de Perú, se presentaron en esta ciudad sin poder vencer a sus ocasionales adversarios.

Los uruguayos empataron anoche a dos goles con el conjunto del Club Local América, y Sporting Cristal igualó con Deportivo Cali sin abrir el marcador.

En el partido de Peñarol-América hubo dominio alternado y los uruguayos ganaron el primer tiempo con un gol de Villalba a los 19 minutos. Los locales igualaron a los 17 del segundo tiempo por medio de Cruz y Peñarol volvió a ponerse en ventaja con un error de Berdugo que venció a su propia valla. El empate llegó en el minuto final del encuentro, cuando fue convertido un penal del que se encargo Marin, el suplente que había entrado a jugar en la alineación de América.

Los uruguayos jugaron muy buen fútbol, dominando el centro de la cancha durante la mayor parte de los 90 minutos, pero por su parte los del América pusieron en juego su firme defensa, que les permitió mantener la paridad en el marcador.

A las ordenes del juez Henry Agudelo los equipos iniciaron las acciones integrados así:

Peñarol: Mazurkiewicz (W. Corvo), Matosas, Figueroa, González, R. Corvo; Villalba y Conde; Caetano, Castronovo, Sandoval y Lozada (Acuña).

América: Togilion; Berdugo, Soto, (Saenz), Herrera y Rubios; Lizcano y Parenti (Vigoreta); Torres, Ospina, Cruz y Zoma.

Los protagonistas del primer encuentro amistoso del Estadio Pascual Guerrero, los peruanos y Deportivo Cali, parecieron más interesados en jugar un partido de gran fútbol técnico que en establecer quién era el ganador. Menudearon las acciones en la media cancha y se hizo realidad la frase esa de que las defensas superaron a las líneas de ataque.

A las ordenes del árbitro colombiano José Higuera, los equipos entraron a la cancha bajo una pertinaz lluvia, integrados así:

Sporting Cristal: Ribinos; Campos, Elías, Quesada y Tagle; Mifflin y Orbegozo; Merino, Mellan, del Castillo (Palacios) y Gallardo.

Deportivo Cali: Zape; Muñoz, Sánchez, Escobar e Iroldo; Viafara y Arboleda; González, Moreno (Barona), Contreras (Mosquera) y Arboleda.

Club Lo Saldes

ABIERTO REGISTRO PARA INFANTILES

El Club Deportivo Unión Lo Saldes, de la Comuna de las Condes, informó que tiene abiertos los registros de inscripción de jugadores infantiles y juveniles, con el fin de ingresar a las competencias oficiales programadas por la Asociación de Fútbol.

Los jugadores que pueden solicitar su ingreso al club deben haber nacido entre los años 1954 y 1959 y deben hacerlo en Avenida Apoquindo 6889 desde el lunes 10 hasta el jueves 27 del presente mes.

Club Hípico

Domingo 9 de Mayo de 1971

PRIMERA CARRERA A LAS 12.05 1.200 Mts. 9a Serie Ind. 0 al 6 (1a Válida para la Apuesta Triple Nº 1)

811 P. Valderrama	8-3-6	1	Colmo	55	N. N.	4
A. Bullezú		2	Via Venetto	55	A. Poblete	8
536 A. Castro	reaparece	3	Astracanada	54	A. Salas	9
805 E. Beuzenberg	7-9-2	4	Diente de Oro	54	P. Cerón	14
811 E. Ziil	2-11-4	5	Espacio Vital	54	E. Suárez	15
779 A. Abarca	4-4-7	6	Rayadita	54	C. Sepúlveda	2
719 S. Fuentes	11-3-5	7	Cobquecurana	53	C. Pezoa	5
617 S. Fuentes	reaparece	8	Starlight	53	J. Sepúlveda	10
805 M. Murillo	13	9	Porto Rico	53	L. Murillo	3
743 R. Quiroz	8-9-15	10	Rasgo	53	L. Rivera	13
783 M. Rodriguez	8	11	Ritmica	53	V. N.	12
784 F. Castro	8-6-2	12	Samar	53	D. Basoalto	18
784 Juan Melero	5-2-4	13	Catta	51	A. Pereira	11
719 J. CastroR	6-4-3	14	Morochuca	51	C. Leighton	7
784 J. Zúñiga	7-13-5	15	Societé	51	L. Toro	1
784 A. Lab	8	16	Andrea	49	J. Carrasco	16
791 P. Molina	10-7-4	17	Chalina	49	J. Duarte	17
743 E. Pinochet	14-11-14	18	Rústica	52	P. Aliaga	6

CORRAL: 7 con 8

SEGUNDA CARRERA A LAS 12.40 Mts. CONDICIONAL 1.000 m (2a Válida para la Apuesta Triple Nº 1)

C. Muñoz	—	1	Blame	55	E. Guzmán	4
739 Juan Melero	13	2	Boldo	55	J. Salinas	8
780 D. Torres	14-6	3	Gallaqui	55	E. González	9
780 L. Santos	15	4	Canelo	55	R. Claveria	14
G. Urquidi		5	Chasco	55	L. Gutiérrez	15
750 E. Cáceres	5-9	6	Dark Love	55	H. Ulloa	2
A. Breque		7	Escape Libre	55	S. Vásquez	5
O. González		8	Gigli	55	D. Muñoz	10
O. González		9	Turbado	55	M. Ramirez	3
G. Melej		10	High Speed	55	E. Guajardo	13
739 L. A. García	4-4-7	11	Hill Sea	55	G. Jorquera	12
492 C. Cobarrubias	reaparece	12	Koke	55	C. Sepúlveda	18
781 M. Velarde	2-2-8	13	Llamekan	55	V. Urrutia	11
C. Tapia		14	Preciso	55	L. Cifuentes	7
739 L. Gajardo	8-7-14	15	Sedicioso	55	A. Pereira	1
781 L. Herrera	3-6-3	16	Tagmari	55	J. Toro	16
780 A. Quiroz	14	17	Teruteru	55	O. Escobar	17
G. Sarmiento		18	Triumph	55	C. Pezoa	6

Corral: 8 con 9

TERCERA CARRERA A LAS 13.10 Mts. CONDICIONAL 1.000- m (3a. Válida para la Apuesta Triple Nº 1).

657 C. Santos	9	1	Bargaso	55	G. Fernández	4
751 M. Murillo	10	2	Dactari	55	J. Carrasco	8
738 S. Fuentes	11-8-12	3	Enrique A.	55	A. Salas	9
781 A. Abarca	11-6-13	4	Eximbank	55	A. Poblete	14
F. Gazmuri		5	Judas	55	H. Olguín	15
780 M. Velarde	4-10-3	6	Karim	55	N. Urrutia	2
738 A. Bullezú	2-12	7	Maracabien	55	J. M. Aravena	5
739 G. Sarmiento	5	8	Poderoso	55	C. Pezoa	10
781 Juan Melero	3-7	9	Quignon	55	J. Salinas	3
780 A. Breque V.	5-9-9	10	Regenbogen	55	E. Guzmán	13
780 O. Silva	2-5	11	Rio Dumo	55	D. Muñoz	12
584 D. Torres	reaparece	12	Sarcófago	55	E. González	18
A. Breque		13	Sofrenado	55	S. Vásquez	11
780 P. Valderrama	13	14	Strange	55	E. Guajardo	7
751 J. Castro R.	13	15	Tonio	55	C. Leighton	1
O. González		16	Topinazo	55	L. Cifuentes	16
O. González		17	Tostado	55	M. Ramirez	17
789 A. Carreño	16	18	Tres Reyes	55	A. Pereira	6

CORRAL: 16 con 17

CUARTA CARRERA A LAS 13.40 1.500 mts. 4a. Serie Ind. 26 al 35. (1a Válida para la Apuesta Triple Nº 2)

665 Juan Melero	14	1	Puro Oro	55	F. Venegas	4
785 A. Carreño	3-9	2	Relumbrante	56	S. Vásquez	8
652 J. Inda	reaparece	3	Jacará	54	C. Pezoa	2
785 J. Salas	8-6-8	4	Siete Espadas	53	C. Sepúlveda	5
675 A. Bullezú	2-10-1	5	Bold Lady	52	S. Azócar	3
741 A. Bullezú	1-5-6	6	Eneas	50	J. M. Aravena	7
808 J. Castro R.	2-1-1	7	Rey de Oro	48	C. Leighton	1
726 G. Juliá	6-5-4	8	Marienbad	47	R. Claveria	6

CORRAL 5 con 6

QUINTA CARRERA a las 14.10 1.200 metros 8a. Ser. Ind. 5 al 10. SEGUNDA VALIDA TRIPLE Nº 2

811 L. Gajardo	3-7-2	1	Franklin	54	S. Azócar	4
787 L. Herrera	11-15-7	2	Parsifal	54	J. Toro	8
724 J. Melero	6-9-5	3	Pompeuse	54	D. Muñoz	9
788 A. Abarca	7	4	Tinita	54	C. Pezoa	14
787 E. Carreño	6-14-10	5	Corredor	53	J. Trujillo	15
648 S. Fuentes	reaparece	6	Dos Estrellas	53	J. Duarte	2
709 S. Fuentes	9	7	Tiparillo	50	A. Trujillo	5
779 G. Urquidi	5	8	Invernal	53	J. Escobar	10
745 S. González	0-11-11	9	Pétalo Rojo	53	R. Claveria	3
779 P. Bagu	4-2-4	10	Trasandino	53	L. Gutiérrez	13
787 O. Silva	8-3-4	11	Petruchio	52	E. Guzmán	12
787 F. Castro C.	9-12-9	12	Titiritero	52	R. González	18
811 E. Inda	8-6-12	13	Hualtata	51	A. Poblete	11
343 F. Kacial	reaparece	14	Látigo	51	O. Escobar	7
648 R. Luna	13	15	Artera	50	L. Rivera	1
811 M. Murillo	15	16	Violoncelo	50	L. Murillo	16
719 L. A. García	5-10-10	17	Corregidor	49	C. García	17
720 J. Zúñiga	7-9	18	Parranda	49	L. Toro	6

Corral 6 con 7

SEXTA CARRERA a las 14.40 1.800 Mts. Clásico CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE TERCERA VALIDA TRIPLE Nº 2

403 O. Silva	reaparece	1	Playtex	61	P. Ulloa	4
722 C. Covarrubias	2-2-1	2	Anashima	55	C. Sepúlveda	6
630 A. Breque	6-8	3	Sisal	54	S. Vásquez	8
333 C. Muñoz	reaparece	4	Spinelo	53	S. Azócar	1
660 S. Miceli	3-7-9	5	Marcial	52	L. Cifuentes	3
871 J. Melero	1-1-1	6	Piropero	50	J. Salinas	5
671 P. Medina	7-3	7	Beckenbauer	47	L. Toro	7
671 V. Ramirez	4-4-5	8	Miguel Angel	47	E. Suárez	2

SEPTIMA CARRERA a las 15.10 1.200 Mts 4a. ser Ind. 26 al 36 PRIMERA VALIDA TRIPLE Nº 3.

633 E. Vidal	5-0	1	Estoc	58	N.N.	4
663 C. Covarrubias	4-12	2	Alencar	57	C. Sepúlveda	8
673 J. Inda	13-5	3	Señor Don	55	J. Salinas	9
726 P. Polanco	6-9	4	Estancilla	54	J. Sepúlveda	2
790 P. Bagu	9-9-1	5	Ejemplo	53	D. Muñoz	5
814 P. Bagu	5-12-12	6	Rio Piedras	51	V. Urrutia	10
721 O. González	7-2-5	7	Touché	51	S. Azócar	3
727 A. Breque	8-6-1	8	Pecos	50	L. Toro	12
649 G. Julia	reaparece	9	Silver	50	R. Claveria	11
814 A. Muscat	2-7-7	10	Belle Esperai	49	C. Leighton	7
726 P. Medina	9-8-8	11	Dhaulagiri	48	A. Poblete	1
814 S. Fuentes	10-2-6	12	Style	48	E. Suárez	6

Corral 5 con 6

Pronósticos de la Prensa (Club Hípico)

	LA NACIÓN	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMA NOTICIAS		LA TERCERA	SE GANA Y SE PIERDE	EL SIGLO	EL CLUB
1	Diente de Oro Societé Catta	Morochuca V. Venetto Samar	V. Venetto Cobquecurana Morochuca	Cobquecurana Rayadita Chalina	Via Venetto Morochuca Catta	Societé Catta D. de Oro	Morochuca Catta Diente de Oro	D. de Oro Samar Societé	Astracanada Catta Morochuca	Cobquecurana Rayadita Chalina
2	Llamekán Turbado Hill Sea	Escape Libre Precisa Callaqui	E. Libre Llamekán Triumph	Llamekán Tagmari Hill Sea	E. Libre Llamakán Gigli	E. Libre Gigli Tagmari	Tagmari Llamekán Hill Sea	Llamekán Gigli Tagmari	Hill Sea Llamekán E. Libre	Llamekán Tagmari Hill Sea
3	Rio Dumo Tostado Regenbogen	Rio Dumo Poderoso Bargaso	Rio Duma Sofrenado Poderoso	Poderoso Karim	Sofrenado Rio Dumo Poderoso	Rio Dumo Poderoso Karim	Rio Dumo Marcabien Karim	Rio Dumo Regenbogen Marcabien	Sofrenado Rio Dumo Quignon	Poderoso Marcabien Karim
4	Rey de Oro Bold Lady Relumbrante	Rey de Oro Bold Lady Jacara	Rey de Oro Bold Lady Jacara	Bold Lady Rey de Oro Eneas	Rey de Oro Bold Lady Marienbad	Rey de Oro Eneas Marienbad	Marienbad Relumbrante Bey de Oro	Rey de Oro Relumbrante Bold Lady	Rey de Oro Bold Lady S. Espadas	Bold Lady Rey de Oro Eneas
5	Petruchio Pompeuse Franklin	Franklin Parrranda Pompeuse	Pompeuse Parranda Trasandino	Franklin Tinita Hualtata	Pompeuse Franklin Invernal	Pompeuse Franklin Trasandino	Franklin Trasandino Petrucchio	Pompeuse Petrucchio Franklin	Trasandino Invernal Franklin	Franklin Tinita Hualtata
6	Piropero Ana Shima Beckenbauer	Piropero Spinelo Sisal	Piropero Spinelo Sisal	Playtex Piropero Anashima	Piropero Anashima Sisal	Piropero Anashima Spinelo	Piropero Beckenbauer Spinelo	Piropero Anashima	Piropero Spinelo Anashima	Playtex Piropero Anashima
7	Alencar Style Rio Piedras	Ejemplo Silver Pecos	Ejemplo Silver Pecos	Touché Alencar	Ejemplo Señor Don Silver	Ejemplo Pecos Touché	Touché Style Señor Don	Style Touché Rio Piedras	Ejemplo Estancilla Alencar	Touché Alencar
8	Scheltino Tetrack Azulado	Selecto Soufflee Scheltino	Soufflée Selecto Scheltino	Trilladora Michai Tetrack	Selecto Scheltino Michai	Selecto Medonia Tetrack	Michai Migajón Selecto	Scheltino Tetrack Azulado	Selecto Scheltino Trilladora	Trilladora Michai Tetrack
9	Salmantina Mantecon Buhardilla	Mantecón Abracadabra Mefisto	Abracadabra Mefisto Presumido	Charrúa Buhardilla Pataty	Buhardilla Presumido Salmantina	Mantecón Presumido Salmantina	Abracadabra Mantecón Buhardilla	Salmantina Abracadabra Mantecón	Mefisto Charrúa Abracadabra	Charrúa Buhardilla Pataty
10	Artesa La Gabachita Rural	Solsticio Aparcero Artesa	Pinatra Paillaco Rural	Armisticio Artesa Mau Mau	Solsticio Aparcero Rural	Mau Mau La Gabachita Solsticio	La Gabachita Artesa Rural	Artesa Rural Dingo	Paillaco La Gabachita Mau Mau	Armisticio Artesa Máu Mau
11	Lucero Rio Cautin Palmenia	Rio Cautin Miletún Picotazo	Pitágoras Miletún Ricotazo	Miletún Pitágoras Temuquita	Picotazo Rio Cautin Africano	Chez Henry Rio Cautin Kuri-Ñe	Miletún Palmenia Rio Cautin	Lucero Rio Cautin Palmenia	Rio Cautin Picotazo Miletún	Miletún Pitágoras Temuquita
12	Take Ritual Expropiación	Alitalia Fenicio Ritual	Ritual Fenicio Cuchara	Bartolera Alitalia Esperanzada	Fenicio Alitalia Cuchara	Expropiación Take Esperanzada	Expropiación Cuchara Esperanzada	Take Expropiación Queilén	Expropiación Naggy Ritual	Bartolera Alitalia Esperanzada

OCTAVA CARRERA a las 15.40 hrs. 1.500 Mts. Calsico SEGUNDA TRIPLE Nº 3

F. Jacial	reaparece	1	Afán	59	J. Toro	4
737 A. Breque	4-1	2	Selecto	57	P. Ulloa	8
695 S. Fuentes	12-8-8	3	Meritorio	56	C. Leighton	9
282 P. Medina	reaparece	4	Platero	55	G. Jorquera	14
695 J. Cavieres A.	6-63	5	Medonia	54	D. Muñoz	2
785 H. Miranda	3-3-1	6	Scheltino	54	C. Pezoa	5
708 H. Jara	7-5-10	7	Azulado	53	S. Vásquez	10
725 C. Covarrubias	2-2-1	8	'tetrack	53	C. Sepúlveda	3
725 A. Valdés	2-7	9	Migajón	51	J. Duarte	13
722 J.B. Argagnon	1-4	10	Soufflee	51	L. Toro	12
673 A. Breque	2-1	11	Kita	49	E. Suárez	11
545 O. Silva	reaparece	12	Loncopan	49	R. Claveria	7
726 E. Inda S.	9-4-1	13	Trilladora	49	N.N	1
737 A. Vodanovic	2-1-5	14	Michai	47	N.N	6

NOVENA CARRERA A las 16.10 horas 1.200 metros 7ª Serie Indice 10 al 14 TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 3

789 Jose Santos	10-0	1	Kilimanjaro	54	P. Castillo	4
747 S. Fuentes	3-6-9	2	Mefisto	54	C. Leighton	8
712 A. Muscat	1-18-10	3	Biologia	53	D. Muñoz	9
787 A. Abarca	10-5-3	4	Mantecón	53	N. Urrutia	14
720 H. Salas	3-15-1	5	Quelle Blague	53	J. M. Aravena	15
817 O. Orellana	2-1-2	6	Abracadabra	52	O. López	2
817 E. Inda	0-5-10	7	Pataty	52	C. Pezoa	5
723 O. González	7-5-7	8	Acampado	51	S. Vasquez	10
720 C. Covarrubias	4-5-5	9	Buhardilla	51	C. Sepúlveda	3
817 José Melero	3-1-6	10	Charrua	51	E. Suárez	13
799 R. Quiroz F.	8-13-10	11	PilotoNuñez	51	L. Cifuentes	12
796 J. Cavieres A.	3-5-1	12	Presumido	51	J. M. Aravena	18
783 A. Bullezu	2-5-1	13	Salmantina	51	S. Azocar	11
720 L. A. García	16	14	Smirna	51	O. Escobar	7
745 E. Pinochet	1-5-8	15	Ginette	50	R. Romero	1
779 J. Chamorro	6-10	16	Misántropo	50	A. Poblete	16
676 M. Murillo	13-8-11	17	Biyey	50	L. Murillo	17
811 J. Zuñiga	8-0-11	18	De Boquete (D)	50	F. Carvajal	6

DECIMA CARRERA A las 16.45 horas 1.500 metros 5ª serie Ind. 15 al 25 PRIMERA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº 4

741 A. Breque	4-1-4	1	Rural	57	P. Ulloa	4
539 P. Bagú	Reaparece	2	Paillaco	55	L. Gutierrez	8
677 P. Medina	2-2-3	3	La Gabachita	54	G. Jorquera	9
808 G. Julia	1-3-5	4	Mau Mau	54	E. Guajardo	14
264 A. Breque	Reaparece	5	Solsticio	54	S. Vasquez	2
653 J. Inda	11-8-11	6	Dingo	53	L. Cifuentes	5
809 C. Valenzuela	7-11-5	7	Aparcero	52	N. N.	10
802 G. Sarmiento	10-2-16	8	Artesa	52	C. Pezoa	3
809 O. Silva	10-11-6	9	Nagano	52	E. Guzman	13
349 A. Castro	Reaparece	10	Pinatra	52	J. Salinas	12
808 E. Baryicevic	1-8-8	11	El Sokol	51	C. Leighton	11
800 D. Orellana	0-4-15	12	Armisticio	49	N. N	7
580 A. Bullezu	Reaparece	13	Alarmista	48	J. M. Aravena	1
816 E. Zijl	0-6-1	14	Luchador	47	E. Suarez	6

UNDECIMA CARRERA A las 17.20 horas 1.200 metros 5ª serie Ind. 18 al 25 SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº 4

801 A. Muscat	1-5-12	1	Africano	55	D. Muñoz	4
634 P. Medina	Reaparece	2	Don Lucas	55	L. Cifuentes	8
808 P. Medina	7	3	Lord Callampa	55	E. Naranjo	9
803 L. E. Toledo	8-3-15	4	Pitágoras	55	E. Guajardo	14
801 P. Inda	5-6-14	5	Temuquita	54	L. Gutierrez	15
135 J. Inda	Reaparece	6	Jauntiness	53	A. Poblete	2
801 O. Gonzalez	13-13-10	7	Lucero	53	C. Pezoa	5
746 J. B. Argagnon	11-9	8	Salomónico	53	E. López	10
814 J. Chamorro	7-12-8	9	Trique	53	M. Ramirez	3
790 M. Rodriguez	2-9-0	10	Frelon	52	N. N	13
274 O. Silva	Reaparece	11	Picotazo	52	E. Guzman	12
651 O. Silva	9-6-10	12	Chez Henry	51	S. Vasquez	18
790 E. Inda	14-4-0	13	La España	51	M. Pereira	11
815 J. Castro R.	7-0-3	14	Miletún	50	C. Leighton	17
107 A. Valdes	Reaparece	15	Iluminado	49	J. Duarte	1
788 J. Melero	1-9-1	16	Rio Cautin	49	A. Pereira	16
677 G. Julia	8-10-7	17	Kuri Ñe	48	R. Claveria	17
760 A. Petit	10-4-11	18	Palmenia	48	H. Olguín	6

Corrales 2 con 3, 11 con 12

DUODÉCIMA CARRERA. A las 17.55 horas. 1.200 metros. 6a. seire. Indic. 14 al 20 TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº4

802 J. Inda	4-9-17	1	Alynda	55	E. Guzman	4
789 J. Inda	7-5-1	2	Alitalia	53	J. M. Aravena	8
802 E. Inda	10-4-11	3	Listercito	55	P. Ulloa	9
727 G. Melej	7-14-11	4	Estanciero	54	E. Guajardo	14
789 F. Jacial	5-8-3	5	Esperanzada	53	S. Azócar	15
614 A. Muscat	Reaparece	6	Piluchina	53	F. Leighton	2
788 A. Muscat	3-4-3	7	Cuchara	51	C. Sepúlveda	5
800 R. Quiroz	12-10-10	8	Queilen	53	L. Cifuentes	10
800 O. Silva	8-9-5	9	Ritual	53	C. Pezoa	3
2395 A. Martinez	Reaparece	10	Vermut	53	J. Escpbar	13
727 A. Gutierrez	4	11	Bartolera	52	J. Olguin	12
815 L. A. García	6-0-4	12	Burlador	52	C. Ocampo	18
788 E. Cáceres	6-2	13	Fenicio	52	J. Ulloa	11
452 P. Polanco	Reaparece	14	Kokero	51	N N	7
720 P. Inda	2-16-2	15	Expropiación	50	S. Vasquez	1
817 J. Zuñiga	3	16	Naggy	50	L. Toro	16
756 A. Lab	3-6-2	17	Take	49	J. Carrasco	17
700 S. Miceli	12-14	18u	Querendon	49	L. Murillo	6

Corrales 1 con 2 y 6 con 7 Nota El Nº 18 Querendon correra descartado

Premio Cuerpo de Carabineros.

PIROPERO: A SEGUIR LA SERIE

Playtex y Marcial no serán de la partida.

JORGE SALINAS puede ganar la prueba principal de esta tarde. Conduce a Piropero que llega a esta competencia con una suite de victorias.

El premio Cuerpo de Carabineros de Chile es indudablemente la carrera de mayor atractivo del día, aunque en su recorrido de 1.800 metros no estarán presentes Playtex y Marcial. El primero de los nombrados estaba llamado a contar con subida cotización, ya que es empatador de El Tirol y esa carrera le hacía sobresalir en este conjunto. Veamos los demás rivales.

ANASHIMA, 55 (C. Sepúlveda). Bien ganó su anterior sobre 2.000 metros. La enemiga de Piropero.

SISAL, 54 (S. Vásquez). Han decepcionado sus últimas, pero es animal indócil que cuando se entrega a correr no respeta rivales.

SPINELO (53 (S. Azócar). Derrotó a Ritorno en su anterior compromiso. Es otro con evidente opción.

PIROPERO, 50 (J. Salinas). Impresionante la forma en que está ganando y aquí debe seguir la serie. Nuestro favorito.

BECKENBAUER, 47 (L. Toro). Tercero con alto peso en su anterior. A estos kilos tiene que ser el tercero en discordia.

MIGUEL ANGEL, 47 (E. Suárez). Sus carreras no son nada del otro mundo. Sólo en calidad de golpe.

CLUB HIPICO DE PEÑUELAS

Domingo 9 de Mayo de 1971

1ª CARRERA LOCAL 14.30 hrs. 1.100 metros. Premio "HORUS" Especial. 6ª Serie. Insc. Eº 11. Premios Eº 1.100 al 1º, Eº 220 al 2º y Eº 110 al 3º. Total Premios 1.430.

385 L. Rojas	1-10-8	1	Oremburg	60	L. Plaza	8
392 J. Mery	5-2-2	2	Neyneka	57	L. Ramirez	1
445 M. Cancino	3-9-7	3	Raiman	56	H. Barraza	7
M. Espinoza		4	Rasquita	55	S. Arellano	6
364 M. Pastén	5-4	5	Oriental	53	J. Riquelme	5
481 F. González	5-2-5	6	Chocolo	52	G. Padilla	3
450 J. Mory	5-6-7	7	Maigret	51	C. Trejos	4
394 M. Espinoza	4-4-4	8	Arpadora	50	H. Miano	2

1ª CARRERA TELEFONICA 14.40 hrs. 1.800 metros. Pr. CUERPO DE CARABINEROS Clásico Handicap SEXTA CARRERA CLUB HIPICO DE SANTIAGO

2ª CARRERA LOCAL 15.05 hrs. 1.300 metros. Premio "HUSILLO" especial. 3ª Serie. Insc. Eº 12.50. Premios Eº 1.250 al 1º, Eº 250 al 2º y Eº 125 al 3º. Total en Premios Eº 1.625 (1ª Válida Apuesta Triple Central)

385 C. Rivera	8-8-9	1	Rosine	61	O. Meneses	3
450 M. Corvetto	6-5-8	2	Nublado	60	L. Soto	9
420 M. Corvetto	3-3-4	3	Pilmayquén	59	L. Plaza	5
421 M. Vega	4-4-4	4	Artista	56	E. Cantellano	7
432 M. Pastén	8-6-8	5	Fornido	55	D. Urzua	8
432 F. González	5-3-5	6	Gruñido	55	J. Riquelme	2
418 A. Trigo	2-1-6	7	Parabellum	52	L. Ramirez	4
419 C. Rivera	5-5-3	8	Chamberlain	52	C. Trejos	1
429 M. Corvetto	6-6-7	9	Artificioso	52	S. Arellano	6

CORRAL 2 con 3

El Nº 1 ROSINE correrá descartado para los efectos de las apuestas.

3ª CARRERA LOCAL 15.40 hrs. 1.300 metros. Premio "HUMEDAD" Especial. 5ª Serie. Insc. Eº 11. Premios Eº 1.100 al 1º, Eº 220, y Eº 110 al 3º. Total Premios Eº 1.430 (2ª Válida Apuesta Triple inicial)

450 J. Mery	2-2-2	1	Shogaria	61	O. Meneses	1
376 N. Bache	3-3-4	2	Villita	59	L. Soto	8
500 M. Cancino	6-7-3	3	Kearney	58	D. Tapia	7
384 J. Mery	6-5-1	4	Quinteto	56	C. Trejos	9
435 L. Rojas	1-6-7	5	Huisala	53	H. Miano	6
434 M. Corvetto	1-4-8	6	Sentida	53	S. Arellano	2
371 M. Cancino	3-1-4	7	Elena	53	J. Riquelme	5
378 M. Corvetto	1-5-3	8	Retraida	51	E. Cantellano	10
429 A. Trigo	6-2-5	9	Que Princesa	51	L. Ramirez	3
462 F. González	4-8-5	10	Marciano	50	G. Padilla	4

CUARTA CARRERA LOCAL 16.20 hrs. 1.300 metros. Premio "HABANERA" Especial 1ª Serie - Insc. Eº 15 - Premios Eº 1.300 al 1º y Eº 300 al 2º Total Premios: Eº 1.000

(2ª Válida Apuesta Triple Central)

400 M. Vega	1-5-4	1	Neuralgia	69	O. Meneses	5
461 M. Pasten	5-6-3	2	Chamico	60	L. Soto	3
395 M. Cancino	2-1-2	3	Grandioso	57	D. Tapia	2
434 M. Pasten	3-9-9	4	Explorador	55	Riquelme	J
422 R. González	1-1-3	5	Chilindrin	54	H. Mioane	1
409 M. Corvetto	2-1-1	6	Cupido	53	S. Arellano	4
500 A. Trigo	4-6-5	7	Stereo	52	L. Ramirez	7

TERCERA CARRERA TELEFONICA 16.45 hrs. 1.500 mts. Pr. BRISTOL - Handicap 5ª Serie DECIMA CARRERA CLUB HIPICO DE SANTIAGO

QUINTA CARRERA LOCAL 17.00 hrs. 1.300 metros Premio "HUMILDE" Especial 2ª Serie Insc. Eº 13 - Premios Eº 1.300 al 1º Eº 260.- al 2º y Eº 130.- al 3º Total Premios Eº 1.690

2ª Válida Apuesta Triple Final)

449 M. Cancino	4-2-2	1	Occidente	60	N. N.	6
491 M. Pasten	2-8-6	2	Nicobar	59	L. Soto	5
382 M. Vega	1-2-1	3	Lady Carol	57	L. Plaza	4
394 R. Bache	7-7-6	4	Callada	57	J. Riquelme	1
462 F. González	8-6-4	5	Cascadero	56	H. Barraza	7
411 M. Vega	1-1-1	6	Aguanahi	53	E. Cantellano	2
443 M. Corvetto	2-2-1	7	Metilica	53	S. Arellano	8
429 A. Trigo	5-3-5	8	Reading	52	L. Ramirez	3

CUARTA CARRERA TELEFONICA 17.20 hrs. 1.200 mts. Pr. BOATO - Handicap 5ª Serie UNDECIMA CARRERA CLUB HIPICO de Santiago

QUINTA CARRERRA TELEFONICA - 17.55 hrs. 1.200 mts. Pr. BURLAKOFF - Handicap 6ª Serie DUODECIMA CARRERA CLUB HIPICO DE SANTIAGO

PRONOSTICOS

PEÑUELAS

1ª *Neyneka* *Oriental* *Arbadora*

4ª *Grandioso* *Cupido*

Propero *Anashima*

Artesa *La Gabachita* *Rural*

2ª *Chamberlain* *Artista* *Parabellum*

5ª *Aguanahi* *L. Carol* *Metilica*

3ª *Elena* *Retraida* *Quinteto*

Lucero *Rio Cautin* *Palmenia*

— *Salmantina* *Mantecon* *Buhardilla*

Take *Ritual* *Expropiacion*

INSTITUTO SAN CRISTOBAL
POR EL INTERES DE LA SEGURIDAD PUBLICA
ENSEÑA
Conducción, reglamento, mantención y funcionamiento de vehículos motorizados. Examen, documentos, ambos sexos.
MAC-IVER 728
Esq. Esmeralda

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades, y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26-C Importadora Cycles Victoria.

6 JUDICIALES Y LEGALES

En Quinta Normal a 4 de mayo de 1971 se constituyó el Sindicato Profesional de Obreros de la Construcción de Quinta Normal, ante los Inspectores del Trabajo Sres. Jaime Henríquez Rodríguez y César Torres Ramírez quedando constituído el Directorio provisional de la siguiente forma: Presidente: Manuel Castillo Armijo; Secretario, Luis Salinas Segura; Tesorero, Carlos Villalobos Gutiérrez; Directores, José Quintanilla Rojas, Edmundo Montenegro Rodríguez. Se efectúa la presente publicación en conformidad al Art. 378 del Código del Trabajo. El Directorio.

A-9-6

NOTIFICACION. Expediente rol 45.763. "Araya María con Holling, George". Nulidad matrimonio. Primer Juzgado Civil dictó siguiente sentencia: "Santiago, 31 marzo 1971. Marina Araya Higgs deduce demanda contra George Holling Burch, nulidad matrimonio celebrado veinte octubre 1948 ante Oficial Civil Circunscripción Primera Departamento Valparaíso, inscripción 677, fundada en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro esa Circunscripción. Tribunal en cinco considerandos fundamentados dio lugar demanda. Notifíco sentencia a George Holling Burch. Secretario.

A-10-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Marta Silva Daza, para Elena Saravia Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Jorge Saravia Varas.

A-10-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ema Inés Sepúlveda para Jorge, Guillermo, César Ana, Mónica, Inés y Berta Bunster Sepúlveda, sin perjuicio derechos cónyuge Alejandro Bunster Soto. Practicaré Secretaría inventario solemne once mayo 1971 quince horas.

A-10-6

A 4 de mayo de 1971 a las 18.30 Hrs. en Bernal del Mercado N° 474 ante la presencia del señor Inspector del Trabajo Sergio Medina Acuña se constituyó el Sindicato Profesional de EE. y OO. de la Industria Nacional de Amortiguadores Ltda., cuyo directorio provisorio quedó constituido de la siguiente forma: Presidente: Juan Salinas Ríos, Secretario: Rubén Jofré Banda, Tesorero Juan Gómez Quijada, Directores Juan Fica Vallejos y Víctor Cortés Cortés. Se hace la presente publicación de acuerdo a lo establecido en el Código del Trabajo.

A-9-6

CON fecha 5/mayo/1971 y ante la presencia del Inspector del Trabajo Sr. Reinaldo Rodríguez Cancino se procedió a la elección del Sindicato Profesional de Empleados de Distribuidora e Industrial Automotora del Pacífico S. A. para el período 1971-1972, siendo elegidas las siguientes personas: Presidente, José Pereira Arenas; Secretario, Víctor Gatica Chávez; Tesorero, José Cardoza Cortés; Directores, Humberto Avalos Rivera y Adolfo Zamorano López. Hacemos la presente ¡publicación a fin de cumplir con lo establecido en el art. 378 del Código del Trabajo. El Directorio.

A-9-6

QUIEBRA: EMPRESA PESQUERA NACIONAL - S. A.

Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, resolución 26 de Abril de 1971, tuvo por aprobada cuenta general administración y por terminados procedimientos de la quiebra. SECRETARIO.

C-10

NOTIFICACION. — Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía presentóse Teresa de Jesús Farías Saavedra, labores de casa, Thompson 3866, exponiendo, lo principal: consta acta matrimonial que acompaña, día 21 junio 1958 contrajo matrimonio con Luis Alfonso Contreras Contreras, tejedor textil, Presidente Prieto 1733, comuna Las Barrancas; seis años después del matrimonio tuvo conocimiento que su cónyuge se había casado anteriormente con Yolanda Páez Berrios, lo que consta del acta que acompaña. En mérito de disposiciones legales que invoca solicita se declare nulidad matrimonio contraído con Luis Alfonso Contreras y ordenarse cancelación en Registro respectivo e Identificación. Primer otrosí acompaña documentos, con citación; segundo otrosí, hace presente que goza de privilegio de pobreza, lo que consta de certificado N° 197476; tercer otrosí, designa abogado patrocinante y confiere poder.- Juzgado proveyó, Santiago, 26 mayo 1970. A lo principal, traslado; primer otrosí, por acompañados, con citación; segundo y tercer otrosíes: téngase presente. rol 1226-70.- Gabriel Ogalde Márquez - Julia Mc Hugh.- Al escrito que pide notificación por avisos, con fecha 2 septiembre 1970, proveyóse oficiar previamente a Dirección General de Correos y Telégrafos, Carabineros, Registro Civil e Identificación y Policía Internacional. Devueltos sin resultado positivo los oficios despachados el Tribunal, día 7 mes en curso dispuso notificar a demandado conformidad Art. 54 Código Proc. Civil, mediante tres avisos dianos "La Nación", "La Prensa" más correspondiente Diario Oficial.- La Secretaria.

Z-10-6

POR EXTRAVIO de libreta de Ahorro N° 23512 de Clodomiro Ponce, del Bco. del Estado San Miguel, queda nula por el aviso correspondiente.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado Libreta Ahorro N° 1106386 Banco del Estado, perteneciente a Juan Medina Medina, queda nula por aviso.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado cheque N° 1295605 Banco de Talca queda nulo por aviso correspondiente.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado Título N° 32528 por 332 acciones del Banco Israelita de Chile, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado cheque A - 44681 del Banco Chile Estación por E° 2.016, queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 10/6

NULO cheque Banco del Trabajo Serie BZX-1 N° 0337450. Robo.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado los cheques 3103727 al 3103750, del Banco Sudamericano, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A-10-6

SOCIEDAD Cooperativa de Consumo de las Fuerzas Armadas Ltda. Por acuerdo del H. Consejo de Administración y conforme a lo dispuesto en los Estatutos, convócase a Junta General Extraordinaria de socios para el día Lunes 17 del actual, a las 18.30 horas en primera citación y a las 19.00 horas en segunda citación, con el propósito de autorizar la compra de un inmueble en Talcahuano, destinado a ampliar la instalación y funcionamiento de nuestra filial en dicho Puerto. La Junta se realizará en el local de la Cooperativa, calle Cienfuegos N° 26 de Santiago. El Presidente del Consejo. Santiago, 6 de Mayo de 1971.

A. 9/8

EN SANTIAGO a 5 de mayo de 1971, siendo las 19 horas, ante el Inspector del Trabajo don Jaime Gil Martínez, se efectuó la elección de Directores definitivos del Sindicato Profesional de Agentes Publicistas de Guías y Publicidad de Chile S.A. La Mesa Directiva quedó formada así: Presidente: Juan Araya Sologuren; Secretario: Eudhy Riobó Otero; Tesorero: Julio Basualto Reyes; Director Daniel Tobar Salazar; Director Guillermo Puelma Torres. Publicación que se hace para todos los efectos legales. El Secretario.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado cheques serie AB 2931477 al 500 del Banco Sudamericano quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 10/6

AL COMERCIO en General. Ha sido extraviada la Orden de Compra N° 1344 de Vidrios Planos Cerrillos S.A., por lo tanto queda sin efecto.

A. 10/6

7 REMATES

REMATE. Ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago saldrá remate 25 mayo próximo, 15.30 horas, propiedad hipotecada, situada Balneario Cordillera de las Vertientes, comuna San José de Maipo, Av. Los acacios s/n, insc. a fs. 66 vta. N° 57 Registro Propiedades año 1960 Conservador Bienes Raíces Puente Alto, mínimum E° 7.000. Pagaderos contado. Garantía: Boleta 10% mínimun. Demás bases y antecedentes juicio caratulado "Banco del Estado con Leal José" Rol 55666 notificación. Secretaria.

A. 9/6

REMATE Judicial. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 342, se rematará 18 mayo 1971, 15.30 hr. propiedad Luis Gandarillas 1224, Comuna Maipú, departamento Santiago, inscrita fojas 13.738 N° 14.314 Conservador Bienes Raíces Santiago 1966. Mínimo: E° 54.769.69. Garantía: 10% mínimo, valevista, depósito cuenta corriente Tribunal o dinero efectivo. Forma pago: Contado o 50% contado, saldo un año plazo cuatro cuotas trimestrales iguales, interés 15% anual y 18% anual caso mora. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes autos 2201-68 "Ahorromet con Peralta Joaquín". Requerimiento. Secretaria.

A. 11/7

REMATE: Ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago saldrá remate 2 junio próximo, 15.30 horas, local N° 8 y departamentos NOs. 201 y 317 del edificio ubicado en calle Arturo Prat N° 715 al 751 esta ciudad. Precio: E° 10.000 para el local N° 8 al contado y el saldo a seis meses contados desde fecha subasta más intereses 18%. Departamentos 201 y 317 con E° 20.000 al contado y saldo a seis meses contados desde fecha subasta, más 18% intereses. Mínimum E° 10.000 para el Local N° 8 y de E° 20.000 cada departamento. Garantía 10% mínimum. Demás bases y antecedentes juicio caratulado "Banco del Estado con Soc. Richard y Cía. Ltda." Rol 41187, requerimiento. Secretaria.

A. 11/6

REMATE. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase 24 mayo actual, 15 horas, propiedad calle Huérfanos 1953; inscrita fojas 1.372 N° 1.423 Conservador Santiago 1970. Mínimo E° 108.465 pagaderos con E° 20.000 contado, saldo seis meses con máximo interes, garantizando saldo insoluto con hipoteca. Garantía boleta o dinero por 10% mínimo. Más bases autos "Falconi con Parraguez" ejecutivo. Secretario.

A-10-7

IN MEMORIAM

†

Con motivo de cumplirse el 6° aniversario del sensible fallecimiento de nuestro querido esposo y padre,

Don ROBERTO MORALES CONTRERAS
(Q.E.P.D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma a las 9 A.M. en la Iglesia de Lourdes el día jueves 13 del presente.

Su esposa e hijos

REMATE Judicial. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 342, se rematará 28 Mayo 1971, 15.30 horas, propiedad Mayecura 1228, Comuna Las Condes, este Departamento, inscrita fojas 22.572 N° 26.248, Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1967. Mínimo E° 30.000. Forma Pago: E° 30.000 contado, saldo dos cuotas iguales, seis y doce meses plazo, contados fecha remate. Interés 19.59 anual, 23.75% anual caso mora o retardo. Tomar parte subasta interesados deberán acompañar dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal 10% mínimo. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente 1882-69 "Banco del Estado de Chile con Pulido René", requerimiento. Secretario.

A-9-10-11-12-6

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

SEÑORAS que tejan a palillos necesito, llamar Fono 276015.

A. 9/10

LIBROS — Leyes y toda otra clase compramos 83930.

A. 15/10

PINTURAS ordene sus trabajos a Haroldo Schmied M. E° 7 m2 vendido, material Blundell sellado para interiores y exteriores, decorados naturales de Flores. Catedral 1183 1° piso Of. A. Fono 62138.

C. 9/6

ARRIENDO pieza a caballero solo. Nataniel 357.

Z. 10/10

OPORTUNIDAD. Enciclopedia Colliers nueva E° 4.000. Abrigo astrakán sintético nuevo francés, talla 42-44 E° 5.000, 2 pares skis E° 1.000, 1 rifle Foston E° 700, 1 parca mujer talla 44-46 E° 400. 19 de Septiembre 6013 frente Aeropuerto Cerrillos.

A. 9/10

SE VENDE un garaje metálico nuevo desarmable. Villa Olímpica calle 5. N° 1478. Fono. 742840.

A. 9/10

MODISTAS ayudantas y bordadora competente necesito. Cueto 615.

A. 10/10

IN MEMORIAM

†

Con motivo de cumplirse el 1er aniversario del sensible fallecimiento de nuestra querida madre.

Sra. CLARISA CAVADA VIDAL
(Q.E.P.D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma en la Iglesia San Miguel, hoy domingo a las 11.30 horas. Se agradecerá la asistencia a quienes fueron sus amigos y familiares.

Sus hijos

12 BOMBEROS

COOPERATIVA de Servicios de Profesionales en Electrónica de Chile cita para hoy a las 11.30 y 12 horas, para tratar: Aumento de capital y apertura de los registros para recibir nuevos socios, por 60 días. El Secretario.

A. 9/8

SEXTA Compañía de Bomberos "Salvadores y Guardias de Propiedad". Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el domingo 9 del presente, a las 10.00 horas. Punto de reunión, el Cuartel. Uniforme, de trabajo. Ayudante.

O. 9/12

SEGUNDA Compañía de Bomberos "Bomba Esmeralda". Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para los días martes 11 y jueves 13 del presente. Punto de reunión: El Cuartel. Tenida: Uniforme de trabajo. El Ayudante.

O. 9/12

DECIMA Compañía Bomba España, Patria y Trabajo. De orden del señor Director, citase a la compañía a reunión extraordinaria para el lunes 10 del presente, a las 22 horas. Tabla: aprobación de premios de constancia. Festejos de aniversario. El Secretario.

O. 9/12

DUODECIMA Compañía de Bomberos "Chile Excelsior". De orden del Sr. Capitán, cito a ejercicio para el martes 11 y jueves 13 del pte. a las 21.45 horas. Punto de reunión: Plaza Ercilla. Uniforme, de Trabajo. El Ayudante.

O. 9/12

PARA AVICULTORES Y CRIADEROS EN GENERAL OFRECEMOS

Succinil Sulfatiazol (sust. Sulfaguanidina)
Vitaminas para piensos
Sales de Colina en General
Alquitrán Vegetal
Fenotiazina
Potasio Permanganato
Formalina
Cobalto Cloruro
Manganeso Sulfato
Aceite de Higado de Bacalao
Sulfato de Magnesia
Acido Amino Acético
Formiato de Sodio
Azul de Metileno
Yoduro de Potasio
Piperazina y sus sales
Acido Nicotínico
Fosfato Tricálcico
Fosfato Bicálcico
D. D. T., Lindano y Polvos de persia
Creolina
Soda Caustica en escamas
Sulfato de Nicotina
Calcio Pantotenato
Acido Acetil Salicílico
Sulfato de Zinc
Sulfato Ferroso

y un amplio surtido en Sales Minerales, Vitaminas y complementos dietéticos, Productos Químicos en general.

DROGUERIA MICHELSON S.A.

Avda. República 290 - fonos 90088 - 91245 - 97554
Atención de Lunes a Viernes de 9 a 18.15 horas.

universidad técnica del estado

Instituto Pedagógico Técnico
PLAN COOPERATIVO

Convenio: Ministerio de Educación, Universidad Técnica del E., INACAP.

PROFESORES ENSEÑANZA AGRICOLA
PLAN DIFERENCIADO
Prórroga de Concurso

Se recibirán solicitudes y antecedentes para concursar al VI° Curso de Regularización Docente para Profesores de la Enseñanza Agrícola hasta el 12 de mayo de 1971.

universidad técnica del estado

El Hon. Consejo Universitario en sesión N° 541, de 4 del presente, acordó lo siguiente:

"Con fecha 15 de mayo quedará cerrado el plazo de matrícula de los alumnos regulares de esta Corporación, nuevos o antiguos. Para efectuar matrículas con posterioridad a esta fecha se requerirá acuerdo de este Consejo y ella tendrá vigencia para el segundo semestre de 1971.

CARBONIFERA LOTA - SCHWAGER S. A.

Junta General Ordinaria de Accionistas

En conformidad con el Art. 39 de los Estatutos y por acuerdo del Directorio, se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que se celebrará el 28 de Mayo próximo a las 11.00 horas en las oficinas de la Sociedad en Valparaíso, calle Prat N° 772, 4° piso.

Valparaíso, 9 de Mayo de 1971

Junta General Extraordinaria de Accionistas

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas, la que tendrá lugar en las Oficinas de la Sociedad en Valparaíso, calle Prat N° 772, 4° piso, a continuación de la Junta General Ordinaria citada para el 28 de Mayo de 1971, a las 11.00 horas.

El objeto de la citación es la de requerir el acuerdo previo de la Junta, prevenida en el N° 5 del art. 32 de los Estatutos para enajenar los siguientes bienes raíces de la Sociedad: a) 4° Piso del Edificio ubicado en Valparaíso, calle Prat N° 772, inscrito a fojas 2463 N° 2660 del Registro de Propiedades del año 1964. b) Sitio y casa en San Antonio calle Angamos N° 1446 al 1450 inscrito a fojas 607, N° 822 del Registro de Propiedades del año 1964; c) 70 hectáreas, más o menos, de un lote de terrenos del fundo Boca Maule en el Departamento de Coronel, inscrito a fojas 276 vuelta N° 178 y a fojas 287 vuelta N° 181 del Registro de Propiedades del año 1964. Este lote comprende las Casas Schwager, cancha de Golf y 5 casas; d) 6° piso del Edificio ubicado en Santiago, calle Moneda N° 1025, inscrito a fojas 1078 N° 1339 del Registro de Propiedades del año 1958 y a fojas 2744 N° 3008 del mismo Registro del año 1968; e) Parcela Padre Hurtado, inscrita a fojas 184 N° 236 del Registro de Propiedades del Conservador de Talagante del año 1960; f) Casa y sitio en Santiago calle Santa Elena N° 1145 inscrito a fojas 7168 N° 7354 del Registro de Propiedades del año 1966; g) Propiedad en Santiago, calle Buzeta N° 2130, inscrito a fojas 2152 N° 4442 en el Registro de Propiedades del año 1938; h) Estacionamiento Box 244 en Santiago, edificio "Sol de Chile", inscrito a fojas 24.995 N° 29.139 del Registro de Propiedades del año 1967; i) Estacionamiento Box 380 en Santiago, edificio "Sol de Chile", inscrito a fojas 24.993 N° 29188 del Registro de Propiedades del año 1967; j) Estacionamiento en Santiago N° 357, 3° piso, edificio calle Moneda N° 625, inscrito a fojas 14.173 N° 17129 del Registro de Propiedades del año 1969; k) Propiedad en San Antonio, calle Angamos N° 1240 (1280) inscrita a fojas 259 vuelta N° 579 del Registro de Propiedades del año 1922; l) Terrenos en Curanilahue con su plantación forestal, inscrito a fojas 48 N° 30 del Registro de Propiedades de Arauco del año 1940; ll) Un lote de terrenos de 500 metros cuadrados más o menos, que incluye una casa y que es parte del fundo Lota, inscrito a fojas 15 N° 7 del Registro de Propiedades de Lota del año 1965.

Valparaíso, 3 de Mayo de 1971
EL PRESIDENTE

Cierre del Registro

Para los efectos de las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria, que se citan por el presente aviso de convocatoria, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 14 al 28 de Mayo, ambas fechas inclusive.

Valparaíso, 3 de Mayo de 1971
EL GERENTE

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DRA. ALVAREZ
Pediatría
Providencia 201 - Depto F.
Martes-Viernes (18-20 hr)
Fono 212950 (8 - 12)
(atención Sermena).

DRA. FUENTEALBA.
Psiquiatría
Adolescentes y Adultos.
Providencia 201 - Depto. F.
Fono 572226 (14-18 hl.
(atención Sermena).

Dr. HERNAN DEL PINO.
Enfermedades de niños Rayos X.
Consultas de 14 a 16 hrs.
Mac-Iver 142 2° Piso Oficina 204.
Fono 393601.
Pedir hora Lunes - Miércoles y Viernes.
Domicilio: Fono 496745.

Dr. JOSE FROIMOVICH.
ESPECIALISTA EN VEJEZ.
Avenida Bulnes 372, Departamento 605.
Fono 67176

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO.
Medicina Interna Corazón - Hígado - Riñón.
Estómago - Obesidad.
San Antonio 427 Of. 715.
Horas de atención de 5 a 7
Teléfono 35361.

Dr. SERGIO PUENTE GARCIA.
Cirugía General. Vías Biliares y Páncreas.
Martes y Viernes de 5 a 7 P. M.
Avda. Bulnes 80 Depto. 108 - 10° Piso.
Fono 716973.

OCULISTAS

DOCTORA TOBAR.
Alameda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837.
Consultas 18 a 19.30 hrs.
Sábado de 12 a 13.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE.
Edificio Waldorf Ahumada 131 Depto. 916.
Fono 80828
Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias.
Atención Domiciliaria.

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro domiciliario, indoloro, inyecciones. 87596.

ABOGADOS.

EDUARDO PARRAGUEZ
Huérfanos 886 Oficina 502 Contratos.
Posesiones Efectivas. Letras.
Chenques, expropiaciones.

LABORATORIO CLINICO

DOCTOR SOTOTELLO
Análisis urgentes
Transfusión
San Isidro 91 Fono 36338

REGALOS PARA MATRIMONIOS Y SANTOS
CASA JAPONESITA
MONEDA 1045
PASAJE EDWARDS LOCAL 1070
CREDITOS

HOY DIA
DOMINGO
DIA de USAR
DOLLY PEN

El trago del estribo

COMITE NAC. DE PREVENCION DE TRANSITO CHILE

El alcohol anula su capacidad para conducir

LO MEJOR en TANAX es TANAX

TIMBRES DE GOMA CALADOS GRABADOS Y METAL
1896 - 1969
HUMBERTO GARETTO FABRICANTE NUEVA YORK 47
SUC. NUEVA YORK 58 Y ARTURO PRAT 253

E° 1.350
bandera 627

ACERO INOXIDABLE
JAPONES (en planchas)
Todo espesor y medida hasta 15 mm.
Partida vapor "Sta. Elena" LIQUIDAMOS:
calidad 304 desde E° 34,90 Kg.
E. CASTRO DONOSO bandera 627

CINES DEL CENTRO

ASTOR.— Estado 257. Tel. 392112. Desde las 10 hrs. La Confesión (May. 14)

AUDITORIUM. - Bandera 236 (84688) Desde las 13.30 hrs. El millonario más feliz. Tick Tick Tick

AUDITORIO INSTITUTO CHILENO SOVIETICO DE CULTURA. Descanso

BANDERA. Bandera 76 (714403). Desde las 13.30 hrs. La última granada (May. 18)

CINELANDIA. Puente 540. Tel 67932. Desde las 11 hrs. Crónica de un robarde. Tápame contigo

CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894). Desde las 11 hrs. La guerra de los botones (Men).

CITY.— Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 11 hrs. Lawrence de Arabia (May. 14)

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). Desde las 13 hrs. El diario de una esposa desesperada (May. 21)

CAPRI. Monjitas 825. Tel 39414. Desde las 10 hrs. El circo. El gran escape

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 14 hrs. Simplemente María (Men)

DUCAL. -Agustinas 777. Tel. 35375. Desde las 10.30 hrs. Mi vida es mi vida (May. 21)

ESPAÑA. Estado 337. Tel. 398488. A las 14. 16.30. 19 y 21.30. Edipo Rey (May. 14)

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 13 hrs. El último verano (May. 21)

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 15. 18.30 y 22 hrs. El Gran Caruso. (Men)

HUELEN. Huérfanos 779. Tel. 31603. Desde las 12.30 hrs. Patton (Men)

HUERFANOS. 930. Tel. 36.707. Desde las 11 hrs. Lili mi adorable espía. (May. 14)

IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 13.30 hrs.- Qué se le dice a una dama desnuda (21)

KING. — Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 9.45 hrs. Mi tío Benjamín (May. 21)

LIDO.- Huérfanos 680 (34366) Desde las 10.45 hrs. La hija de Ryan (may. 18)

MAYO. Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 10 hrs. Shane el desconocido. May. 15)

METRO. Bandera 141 (61570). Desde las 14.30 hrs. Sombras en la oscuridad (May. 14).

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 hrs. L'Arlour (May. 21).

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 hrs. Sombras en la oscuridad (May. 14)

REAL. Compañía 1068. Tel. 65555. Desde las 11 hrs. Simplemente María (Men)

REX. Huérfanos 735. (31144). Desde las 11 hrs. Amor sublime amor. (May. 18)

RIO. Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 hrs. Cadenas de amor. La dama del auto con lentes y fusil.

RIVIERA. D. Cervantes 802. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. Su apasionado Noviembre. Cuando comienza el Strip Tease

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. El espectáculo más grande del mundo. Un tiro en la noche.

RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 13 hrs. El milagro de la vida (May. 21).

SAN MARTIN.— 8. O'Higgins 776. Tel. 35357. Desde las 11 hrs. La única casa en Londres. Zabriskie Point

SANTA LUCIA. Alameda y Sn. Isidro (64718). 11. 15. 18.30 y 22 hrs. Krakatoa al este de Java (May. 14).

SANTIAGO. Merced 829. Tel. 32888. Desde las 10 hrs. 7 hombres y un destino (May. 14)

TIVOLI. Huérfanos 757. Tel. 30611. Desde las 11 hrs. La noche es para matar. (May. 18)

SAO PAULO. Merced 772. (397946). Desde las 13 hrs. Los 4 despiadados. Temple de acero

TOESCA. Huérfanos 1313. (711562). Desde las 13 hrs. Satirícón. Mujeres apasionadas.

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10.30 hrs. Un tipo medio loco (May. 14)

VICTORIA (30021). Desde las 13 hrs. Borsalino (May. 18).

WINDSOR. Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 10.10 hrs. Cromwell. hombre de hierro (May. 14).

YORK.— Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.40 hrs. El final de un canalla. (May. 21)

U canal 9

16.00 NOTICIARIO
16.50 LASSIE
17.17 EL LLANERO SOLITARIO
17.40 LARGOMETRAJE "Los malos regresan" con Robert Ryan y Randolph Scott
19.15 DANIEL BOONE
20.00 NOTICIARIO
20.05 GOLES Y MARCAS
20.30 REVISTA DE ESTRELLAS
21.30 NUEVE DIARIO
22.00 LARGOMETRAJE "Juego sin regla"
23.30 NOTICIARIO
23.35 CIERRE

TV CHILE

13.45 PRENSA
14.30 PONGALE EL HOMBRO
18.00 CHEYENNE
19.00 ESPECIAL
20.00 BUSCANDO NOVIA A PAPA
20.30 AREA 12 Descalzos en el parque
21.30 COMICO TELETANDA
22.00 MARTINI AL INSTANTE
22.30 A TRES BANDAS
23.30 NOTICIARIO
23.35 CIERRE

tv 13

13.33 EL FANTASMA DE LA SRA. MUIR
14.00 LOS CATEDRATICOS DEL RITMO
15.53 DISNEYLANDIA
15.45 COLORIN COLORADO
16.56 JAIME Mc. PHETTERS
17.53 LOS TRES CHIFLADOS
18.45 EL VIRGINIANO
20.10 EL SAPO Y LA CULEBRA
20.15 EN CUENTOS
20.27 LA GRAN JORNADA
21.30 TELETRECE con Pepe Abad. Rose Marie Graepp. Pepe Guixé Comentarios de Hernán Solís
22.35 A ESTA HORA SE IMPROVISA

turno de farmacias

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL DIA 8 EL 15 DE MAYO DE 1971.

1er. SECTOR.- MAPOCHO - AVDA. BDO. O'HIGGINS - TEATINOS - CERRO SANTA LUCIA.

FRANCO INGLESA. Portal Bulnes Nº 405. PORTEÑA. San Antonio Nº 94. ROJAS. Morandé Nº 13. MERCED. Merced Nº 403. IBERIA. Estado Nº 190. GUZMAN. San Antonio Nº581

2º SECTOR.- TEATINOS - CATEDRAL - BALMACEDA OCC.- QUINTA NORMAL - CARRASCAL - BLANQUEADO.

COLON. San Pablo Nº 3310. ITALIANA. San Pablo Nº 2402. BITRAN. San Pablo Nº 1505. VENECIA. Catedral Nº 2201. QUINTA. Nueva Imperial Nº 4498. dARRANCAS. San Pablo Nº 5420. IDEAL. Mapocho Nº 4052. BELGICA. Mapocho Nº 6101. LA ESTRELLA. San Pablo Nº 8735. DIAGONAL. Gonzalo Bulnes Nº 249.

3er. SECTOR.- AVDA BDO. O'HIGGINS - RAMON FREIRE - POBL. LOS NOGALES - ZANJON DE LA AGUADA - SAN DIEGO.

ANDRADE. Alameda Nº 2902. LAS REJAS. Avda. Ecuador Nº 5142. LA SANITARIA. Bascuñán Nº 698. CARRERA. Los Pinguinos Nº 4294. SAN IGNACIO. Alameda Nº 1500. MODERNA. Ramón Freire Nº 1924. MAIPU.

4º SECTOR. AVDA. BDO. O'HIGGINS - FRANKLIN - SAN DIEGO - AVDA. BUSTAMANTE.

BAQUEDANO. Vicuña Mackenna Nº 2. ALHAMBRA. Lira esq. 10 de Julio. SANTA ROSA. Santa Rosa Nº 1398. PARIS. San Diego Nº 2167. MAULE. León Ugalde Nº 1599. HOSPITAL. San Francisco Nº 78. AVDA. MATTA. Avda. Matta Nº 994. BELEN. Nataniel Nº 931.

5º SECTOR. PROVIDENCIA - VITACURA - APOQUINDO LAS CONDES - BILBAO.

DE LA CRUZ. Providencia Nº 2012. DEL ORIENTE. Nueva Las Condes Nº 7122. LEGUIA. Agusto Leguia Norte Nº 210. SAN JUAN. Avda. Colón Nº 5083. TOBALABA. Tobalaba Nº 1191. VITACURA. Vitacura Nº 5342

6º SECTOR.- IRARRAZAVAL - BILBAO - AVDA. BUSTAMANTE - MACUL - LA REINA.

FARR. Irarrazaval Nº 3133. LARRAIN. Larrain Nº 6877. LOS ALMENDROS. Pdte. Batte Ordóñez 4508 ex Diagonal Oriente. LA REINA. Simón Bolívar Nº 5708. SUR. Avda. Grecia Nº 1004. LA PROVIDENCIA. R. del Río Nº 1654. LAS AMAPOLAS. Eliecer Parada Nº 2032. BRASILIA. J. P. Alessandri Nº 3533. SANTA MARTA. Vicente García Huidobro Nº 4100. VILLA SANTA CAROLINA. Castillo Urízar Nº 2259. VILLA LA REINA. Nueva Larrain Nº 9000. BILBAO. Fco. Bilbao Nº 1308

7º SECTOR.- VICUÑA MACKENNA - ZANJON DE LA AGUADA - CAMINO MELIPILLA - SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA.

AEROPUERTO. Camino Melipilla Nº 6075. KENIA. Avda. Central Nº 8553. ROCA. San Joaquín Nº 2399. TURQUESTAN. Enrique Matte Nº 1551. ASTURIAS. Gran Avenida Nº 4308. PUNTA ARENAS. Gran Avenida Nº 6045. BERMACO. Gran Avenida Nº 9838. SAN CARLOS. Uruguay Nº 1612. LA LEGUA. Santa Rosa Nº 3890. KARIN ex PORVENIR. Santa Rosa Nº 5962. SANTA ELENA. Santa Elena Nº 2197. LA LINEA. Fernández Albano Nº 02880. JOSE MARIA CARO. Avda. Central Nº 7597-A

8º SECTOR.- AVDA. SANTA MARIA - RENCA - AVDA. FERMIN VIVACETA. - AVDA. INDEPENDENCIA. AVDA. EL SALTO - AVENIDA RECOLETA.

LA PAZ. Avda. La Paz Nº 402. SANTA LAURA. Santa Laura Nº 1183. POPULAR. Vivaceta Nº 1811. TERRA. Dgo. Santa Maria Nº 2736. PROGRESO. Pedro Fontova Nº 4242. DOMINICA. Recoleta Nº 483. CONCHALI. Avda. Recoleta Nº 3110. REYES. Avda. Valdivieso Nº 596

TURNO PERMANENTE
FARMACIA DE URGENCIA
AVDA. PORTUGAL Nº 155

NOTA: Los turnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20 horas en invierno y 20.30 horas en verano, por la ventanilla correspondiente

CINE ARTE U. C. - Alameda 340. 19 y 22 hrs. Aysen. Adán y Tierra. Gabriela Mistral

MARU. - Huérfanos 786 (397907). Cía. de Lucho Córdova y Olvido Leguía. 19.30 y 22.15 hrs. "La toma del dormitorio", de Lucho Córdova.

SALA ALEPH. - Lastarria 90. Grupo L. T. L. 19.30 y 22 hrs. El asesinato de X.

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200) Depto. del teatro de la U. de Chile. 19 horas. "El Degenérésis" de Edmundo Villarroel y Jorge Rebel.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Descanso.

CAUPOLICAN. San Diego 840 (82437). 15.30. 18.30 y 21.40 hrs. Circo Mágico Tihany.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (88959). Teatro del Errante de la U.C. 19 hrs. "Macondo", basado en 100 años de soledad de García Márquez.

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) ICTUS. 19.15 horas. "Hablemos a calzón quitado" de Guillermo Gentile.

MONEDA. Moneda 920 (715451). Cía de Américo Vargas y Fury. Durante 19.15 hrs. "La Mamma".

OPERA.— Huérfanos 837 (30176). Cía de revistas Bim Bam Bum. 19. 21.40 y 23.15 hrs. "Diabólicas al desnudo".

PICARESQUE.- recoleta (776883). 20 y 23 hrs. Cía de revistas Strip Tease.

TALIA. San Diego 244 (66592). Teknos. 11 y 16 hrs. Canciones para mirar, de María Elena Wolff. 19 hrs. "Recuento", de Elizardo Rojas.

TEATRO DEL ANGEL.— San Antonio 255. Tel. 33605. Próximamente: "La manía religiosa", de Alejandro Sieveking.

CALIDAD Y PRECISION
CITIZEN
Tokyo, Japan
Relojería GABOR
ESTADO 48

CARTELERA DE CINE

SECTOR ÑUÑOA-PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES.-Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811.-Desde las 14 hrs.-El graduado. Charlie. El chacal de Nahueltoro.

CALIFORNIA. - (498061) 16.30. 19 y 22.15 hrs. El diario de una esposa desesperada. (May. 21)

EL GOLF.- Apoquindo 3368. Tel. 480046.-A las 16. 19 y 22 hrs.- Mi tío Benjamín (May. 18)

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE.- Alameda 139. Tel. 392749.-Desde las 14 hrs.- Dibujos animados. Aeropuerto. (May. 14)

HOLLYWOOD.- Irarrázaval 2900. Tel. 42389.- Desde las 13 hrs.-Chisum. Un hombre llamado caballo. La guerra sin soldados

DANTE. (494359). 16. 19 y 22 hrs. Candy (May. 21)

LAS CONDES. (484067). 16. 19 y 22 hrs. La Confesión (May. 14)

LAS LILAS.- E. Yáñez. J. de Dios. Tel. 431160.-A las 16. 19 y 22 hrs.-Alias Ho (May. 18)

LO CASTILLO.- Vitacura. Tel. 481981.-A las 16. 19 y 22 hrs.- Amor sublime amor. (May. 18)

EGAÑA.- (271026) Desde las 17 horas. Nido de avispas. Quemada.

MARCONI. (42867). 19 y 22 hrs. La pasión de Ana (May. 18.)

VERDI.— (499704) Desde las 14 hrs. Sabata viene a matar. Los hermanos Kelly. Amargo fin

P. DE VALDIVIA. (43948). 16. 18.30 y 22 hrs. 7 hombres y un destino (May. 14).

10 DE JULIO - FRANKLIN. AVDA. MATTA. GRAN AVENIDA

AMERICA. (52443) Desde las 14 hrs. La odisea del espacio. Dios sabe cuanto amé. Festival de Tom y Jerry.

GRAN AVENIDA. (Desde las 12 hrs. Simplemente María (May. 14)

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel. 64303. Desde las 13 horas. Chisum. Guerra sin soldados. Un nombre llamado caballo.

SUR. San Diego 935. (61524). Desde las 14 horas. Stiletto. Los farsantes. Los 4 despiadados.

ALHUE. (581427). Desde las 14 hrs. Bronson el aventurero. La dama y el vagabundo. Cupido Motorizado.

PRAT. (507540). Desde las 13 hrs. Los sanguinarios. Un puesto en el infierno. La muerte viviente

MISTRAL. San Diego 297. Tel. 63994. Desde las 13 horas. El macho. El bello el bruto y el cretino. La fiaca

MAIPO.- San Pablo 4251. Tel. 731982.-Desde las 14 hrs.-Los sanguinarios. Un puesto en el infierno. La muerte viviente.

ALAMEDA (91254) Desde las 12.30 horas. Los sanguinarios. La muerte viviente. Un puesto en el infierno.

ALCAZAR.- Avda. Brasil 373. Tel. 80122.-Desde las 14 hrs.-El chacal de Nahueltoro. Charly. El graduado

IMPERIAL.- (561112) Desde las 14 hrs. El rebelde justiciero. El espejo de los espías. El salvaje

LIRA.- (511704) Desde las 14 hrs. Sor Ye Ye. El mexicano. Fuiste mía un verano

ALESSANDRI.-Alameda 2987. Tel. 86848.- Desde las 11 hrs.- Shane el desconocido (May. 15)

BLANCO ENCALADA.- (91787) Desde las 14 hrs. El rebelde justiciero. El espejo de los espías. El salvaje

COLON.-San Pablo-Maipu. Tel. 733146.-Desde las 13 hrs.-La dama y el vagabundo. La venganza de Fu Man Chu. Estación Polar Zebra

MINERVA.-San Pablo 3230. Tel. 733342.- Desde las 13 hrs.- Sabata viene a matar. Los hermanos Kelly. Una Eva y dos Adanes.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 horas. El último guerrero. El bribón. Risas inolvidables

MODERNO. Gran Avenida 6544. Tel. 581782. Desde las 14 horas. Desafío en las pistas. La venganza del vampiro. La leyenda de la ciudad sin nombre

ROMA. San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 horas. María Isabel. El tesoro de Drácula. Palabras de amor. Entre gallos y medianoche

MONACO. 10 de Julio - A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 horas. ¿Dónde está el frente? David Copperfield. La carta del Kremlin.

SAN DIEGO. San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 horas. El botín de los valientes. Estación Polar Zebra y 4 Cabalgaron.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 horas. y 4. Cabalgaron. Estación Polar Zebra. El botín de los valientes.

PORTUGAL. 10 de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 horas. Palabras de amor. El tesoro de Drácula. Entre gallos y medianoche. María Isabel.

SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA- ESTACION-BRASIL

CARRERA.- Desde las 13 hrs.- Donde está el frente. La carta del Kremlin. David Copperfield

O'HIGGINS.- (86929). Desde las 13 hrs. Juego de amor y deseo. Yo, Nathalie. La batalla decisiva.

SECTOR INDEPENDENCIA-VIVACETA-EL SALTO

LA PALMILLA.- (773185) Desde las 14 hrs. Cuando explota la furia. El gnomo móvil. La décima víctima.

NACIONAL.- Independencia 801. Tel. 370594.-Desde las 14 hrs.-El bribón. Risas inolvidables. El último guerrero

VALENCIA.- Plaza Chacabuco. (370288).- Desde las 14 hrs.- Palabras de amor. María Isabel. Entre gallos y medianoche. El tesoro de Drácula.

COMUNALES

PLAZA (Talagante). Desde las 14 hrs., el secreto de Sta. Vittoria. Sin un adiós.

SANTIAGO. (San Bernardo). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes.

MAIPU (Maipu) - Desde las 15 hrs. Las hijas de Mata Hari. Coloso 1980

MUNICIPAL (San Bernardo) - Canallas, pero héroes. Peor que Judas.

MUNICIPAL (San Bernardo) - Desde las 15 hrs. Los girasoles de Rusia. Bronson

NACIONAL (Puente Alto). Desde las 14 hrs. Esa mujer. La patrulla fantasma.

ESPECTACULOS PARA NIÑOS

CALIFORNIA. 14.30 hrs. Los 3 super invencibles
DANTE. 14.15 Hrs. Pinocho y la ballena del espacio
EL GOLF 14.30 hrs. El mago de los sueños
LAS CONDES. 14 hrs. Los perversos sueños de una rubia
LAS LILAS. 15 hrs. Con el mundo a sus pies
LO CASTILLO. 15.30 hrs. Cómo casi se perdió el Oeste
MARCONI. 15.30 Hrs. Bambi
MACUL 11 hrs. Dibujos animados
METRO. 11 hrs. Los buscadores de oro
ORIENTE 14.30 hrs. La guerra de los botones

UNIVERSIDAD DE CHILE
FAC. DE CIENCIAS Y ARTES MUSICALES Y ESCENICAS
DEPARTAMENTO DE MUSICA.-

TALLER "LONCURAHUE"

Desde el Lunes 10 estará abierta la matrícula para los siguientes cursos y talleres del Instituto de Estudios Secundarios, de 19 a 21 hrs., en Pío Nono 140.

FOLKLORE. Bailes, guitarra y antropología cultural

GUITARRA CLASICA. Teoría y práctica instrumental básica con Miguel A. Cherubito y Eulogio Dávalos

TALLER MUSICA. A cargo de Tomás Lefever, destinado a creadores musicales que carezcan de conocimientos teóricos.

Para difundir las obras creadas en sus talleres, se dispone de los siguientes conjuntos estables: Ballet Folklórico Experimental "Loncurahue", Orquesta de Cuerdas y Coro del Instituto Secundario.

ELISA GAYAN, DECANO

EN SUS EXCURSIONES LLEVE
M. TeeFix R.
ETIQUETA AZUL
CEYLAN
DA LA VUELTA AL MUNDO
SUPERMERCADOS
AUTOSERVICIOS
ALMACENES
ROTISERIAS
FUENTES DE SODA
APETECIDO POR SU FRAGANCIA Y SABOR - APRECIADO POR SU RENDIMIENTO MAYOR

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual E° 490.
Semestral 245.-
Trimestral 125.-

LA NACION

SANTIAGO, DOMINGO 9 DE MAYO DE 1971

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S. A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

Dijo William Rogers:

SE ESTRECHAN DIFERENCIAS ENTRE ARABES E ISRAELIES

ROMA, 9 (UPI).- El secretario de Estado norteamericano, William Rogers, llegó hoy a esta capital procedente de Tel Aviv, luego de haber completado una gira de una semana por el Medio Oriente, que según él ha ayudado a "estrechar" las diferencias entre Egipto e Israel.

Rogers dijo que su asistente Joseph G. Sisco que le acompaño en la gira, viajará a El Cairo esta noche para celebrar mas consultas con el Presidente Anwar Sadat.

Rogers dejó Tel Aviv después de lograr, según se informa en círculos diplomáticos, una supuesta concesión israelí: su avenencia a permitir la "presencia" egipcia en la margen Oriental del Canal de Suez una vez que se logre un acuerdo para la retirada de las tropas israelitas y se reabra la importante vía marítima.

Funcionarios egipcios han indicado que la visita de Sisco constituye un paso alentador.

Una fuente diplomática occidental en el Cairo dijo que la visita del asistente de Rogers "levanta esperanzas de que se logre algo importante", indicando que Sisco puede llevar a Egipto "clarificaciones significativas" sobre la posición de Israel con respecto a la posibilidad de que se vuelva a abrir el Canal de Suez a la navegación como un posible preludio a un acuerdo global en el conflicto del Levante.

Funcionarios norteamericanos dijeron que Sisco no entregaría ningún documento a los dirigentes egipcios, sino que discutirían la postura israelí como se expuso a Rogers durante su visita.

CHINA POPULAR Y TURQUIA ESTABLECERAN RELACIONES

TOKIO, 8 (UPI).— La China Comunista informó hoy que ha convenido iniciar conversaciones con Turquía referente al establecimiento de relaciones diplomáticas.

Un breve anuncio del Gobierno de Pekín dijo que las negociaciones tendrán lugar entre los Embajadores de China y Turquía en Francia. La declaración, dada a la publicidad por la Agencia Noticiosa de la Nueva China, en una transmisión escuchada en esta capital, expresa:

"El Gobierno de la República del Pueblo de China y el Gobierno de la República de Turquía han convenido en iniciar conversaciones para el establecimiento de relaciones diplomáticas entre ambos y han encargado a sus embajadores en Francia llevar a cabo dichas conversaciones".

LA URSS PUSO EN ORBITA OCHO SATELITES SPUTNIK

Para la realización de esta hazaña espacial utilizó solamente un cohete. Agencia Tass dijo que los satélites cumplirán una "exploración del ultraespacio".

MOSCU, 8 (UPI).— La Unión Soviética lanzó hoy con un solo cohete ocho satélites sputniks automáticos, colocándolos en órbita terráquea e igualando numéricamente el record ruso de un lanzamiento similar.

Los sputniks de la serie "Cosmos" se elevaron ayer más allá de la trayectoria orbital que los técnicos soviéticos han estado empleando en el proyecto de la estación espacial Soyuz-Saludo, situándose en un apogeo de 1.440 kilómetros.

En esa zona orbital se sumaron a otros ocho satélites artificiales lanzados también con un solo cohete, en abril del año pasado, a fin de realizar lo que Moscú sólo describe como "exploración del ultraespacio".

El lanzamiento de 1970 estableció el record soviético de número de sputniks elevados con un solo cohete.

La Agencia de Noticias Soviética TASS, como de costumbre, no explicó detalladamente en qué consiste la misión de este nuevo lanzamiento múltiple. Sin embargo, en los medios de la inteligencia occidental se dice que la función de los vehículos en órbita de la serie cosmos abarca maniobras tanto para la colocación de bombas y satélites espías como estaciones de comunicaciones y de observación meteorológica.

Sin embargo, fuentes científicas de occidente en Moscú opinan que los 16 sputniks se hallarían a demasiada altura en el espacio y a un ángulo poco adecuado respecto del Ecuador para funcionar eficazmente como bomba-orbitales, destinadas a disparar misiles nucleares sobre la tierra obedeciendo a una señal electrónica.

Añadieron, no obstante, que de la potencia del cohete podrían deducirse lecciones de orden militar, e hicieron la siguiente reflexión: "si puede elevar ocho sputniks, también puede transportar otras ocho cosas cualquiera".

Las dimensiones exactas del trayecto orbital para los nuevos sputniks iguales a las anteriores, son, de 1.400 a 1.530 kilómetros sobre la tierra, a un ángulo de 74.5 grados. El tiempo invertido para cubrir el trayecto de una órbita es de 115 minutos.

REUNION ANUAL DEL BID INICIAN MAÑANA EN LIMA

LIMA, 8 (ANSA).— El Presidente del gobierno revolucionario peruano, General Juan Velasco Alvarado, inaugurará mañana lunes, la duodécima reunión anual de Gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), la más importante reunión financiera que se realiza anualmente en el hemisferio americano.

Esta cita que congregará a más de mil delegados, observadores, invitados especiales y periodistas, se iniciará a las cinco de la tarde del día lunes en el recientemente inaugurado edificio de Congresos y Certámenes Internacionales del Centro Cívico. Los Gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo son los Ministros de Economía y Finanzas o de Hacienda de los veintitrés países miembros de dicha institución de financiamiento interamericano y en esta oportunidad estarán presentes todos los Gobernadores y sus alternos con sus respectivas comisiones.

El Presidente del BID [...] do Antonio Ortiz Mena [...] en la víspera a la capital [...] presentará su informe [...] asamblea el día martes [...] mañana, esperándose con [...] tativa los planteamientos [...] formule, por ser la primera [...] nión de la asamblea de Gobernadores en la que interviene [...] Presidente. Como [...] reunión extraordinaria de Buenos Aires, sólo tuvo por [...] entrega del mando del [...] Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo doctor [...] Herrera, de Chile.

A pesar de no haberse [...] conocer una lista de [...] los diferentes asistentes a [...] nión, se espera para esta [...] para mañana el arribo de [...] tros de Estado de los países [...] noamericanos miembros [...] Banco Interamericano [...] Desarrollo (BID) que [...] bernadores de dicho organismo.

EN ALGUN LUGAR DE EGIPTO.- Un soldado egipcio se comunica por radio mientras sostiene una ametralladora junto a sus compañeros que montan guardia en una posición antiaérea.

El Secretario de Estado norteamericano, William Rogers, viajó para sostener conversaciones con los gobernantes árabes e israelitas sobre el conflicto bélico que sostienen ambos países. (Radio Foto Upi).

ALEMANIA Y FRANCIA > CHOCAN EN PROBLEMA DEL DOLAR

BRUSELAS, 9 (UPI).- El Ministro de Economía de la República Federal Alemana, Karl Schiller, pidió a sus colegas de las Naciones del Mercado Común Europeo que cesen de apoyar al dólar, actualmente bajo presiones especulativas, y permitan que todas sus monedas "floten" junto con el marco.

Pero el titular de finanzas francés, Valery Giscard D' Estaing, había descartado de antemano la medida anticipando que "un acuerdo de flotación no es plausible".

Los ministros de economía de las seis naciones integrantes del Mercado Común Europeo —Alemania Occidental, Francia, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo— se reunieron hoy en los cuarteles generales de la organización para tratar la situación creada por el debilitamiento de la moneda americana.

Hasta esta semana los bancos centrales de las seis naciones compraban dólares cuando la moneda americana amenazaba caer por debajo de la tasa de cambio fijada.

Schiller, además, propuso que la medida de flotación vaya asegurada por una garantía de mantener los actuales niveles de cambio entre las monedas del MCE.

Además prometió cambios en la política interna germana tales como reducir el gasto público, mantener los ingresos del Gobierno y fijar un límite a los gastos oficiales.

Pero a medida que avanzaba la reunión se veía claro que todo estaba derivando en un choque entre Francia y Alemania.

La situación se planteó el miércoles cuando el Bundesbank (Banco Central de Alemania Occidental) cesó de adquirir dólares, decisión imitada por Austria, Holanda, Suiza y Bélgica.

Por su parte Raymond Barre, comisionado ejecutivo para asuntos económicos del MCE, propuso a los Ministros una amplia gama de medidas a corto y largo plazo para detener la especulación y reforzar el sistema monetario internacional.

Asimismo solicitó [...] abriera un diálogo [...] Estados Unidos.

Destacó que una [...] revaluación no [...] los especuladores, y una [...] revaluación amenazaría [...] capacidad del MCE para [...] car sus productos en el exterior.

Asimismo rechazó la [...] un marco flotante [...] que conducirá a la revaluación.

El comisionado propuso [...] regulación del mercado [...] eurodólares para reducir [...] importancia de esa moneda [...] una serie de medidas [...] destinadas a restar valor [...] especulación.

EL "MARINER 8" PARTIRIA HOY CON DESTINO A MARTE

CABO KENNEDY, 8 (UPI).— Los técnicos daban hoy los últimos toques a la nave espacial automática Mariner-8, dotada de sensibles cámaras de televisión e instrumentos científicos, para el viaje de seis meses a Marte.

El Mariner-8 es el primero de dos satélites de reconocimiento de una tonelada de peso que intentará circunvolar el misterioso planeta rojo, en noviembre. El lanzamiento por medio de un cohete Atlas-Centauro estaba programado para las 9.11 P.M.

Al mismo tiempo, el personal de tierra trabaja afanosamente en el montaje de la Apolo 15 sobre su cohete impulsor, para el vuelo a la Luna, fijado para julio próximo.

El estado del tiempo ha sido una preocupación de los ingenieros encargados de la ejecución del proyecto, pero la perturbación pluvial que se temía al parecer ha quedado inmovilizada al norte del estado de Florida, y los meteorólogos pronostican que es improbable que caigan aguaceros a la hora del lanzamiento.

A 12 kilómetros de distancia de la rampa de elevación del Mariner, situada en la Costa Atlántica, otro equipo de ingenieros realiza los trabajos de montaje de la nave espacial de tres módulos, la Apolo-15, sobre un cohete Saturno-5, después de habería trasladado desde el edificio de comprobación hasta el alto hangar que alberga al cohete.

El complejo cohete-nave lunar, de unos 110 metros de altura, será trasladado el martes a la plataforma de lanzamientos. Los astronautas de la Apolo-15, David R. Scott, Alfred M. Worden, y James B. Irwin, proyectan iniciar el 26 de Julio la expedición lunar más larga y ambiciosa hasta la fecha.

BRUSELAS, Bélgica - El Ministro de Economía alemán, Karl Schiller, habla con miembros del Mercado Común Europeo durante una reunión de este organismo, celebrada en esta capital para [...] tar la crisis del dólar y la revaluación del marco. (Radiofoto UPI).

CONDECORADO MARINO DEL BUQUE ESCUELA "ESMERALDA"

MADRID, 8 (ANSA).— El jefe de estudios del buque escuela "Esmeralda", de la Armada de Chile, Capitán de Corbeta Juan Toledo, ha sido distinguido con la Cruz del Mérito Naval con distintivo blanco. La orden respectiva del Ministerio de Marina aparece publicada esta mañana en el Boletín Oficial del Estado.

JOAO GOULART. Salió del hospital.

DADO DE ALTA JOAO GOULART

MONTEVIDEO (ANSA). El ex presidente brasileño, Dr. Joao Goulart, fue dado de alta anoche por los facultativos que lo atendían en el hospital regional de Tacuarembó de las diversas hematomas sufridas en el accidente automovilístico en el que perdió la vida su acompañante, Waldemar Pereyra.

El Dr. Juan José Ríos que asistió al ex mandatario del Brasil, manifestó que quedaba secuela alguna del accidente, aunque consideraba que por algún tiempo convendría a Jango disminuir el ritmo de su actividad.

Los otros dos acompañantes de Goulart, Domingo Mintegui y Washington Nieves, reaccionaban favorablemente de las heridas recibidas, en el centro asistencial mencionado.

En declaraciones a un matutino local, Goulart, refiriéndose al accidente, expresó que "quise sobrepasar un camión, sin observar que la senda contraria a la que transitaba recién había sido alquitranada. El auto patinó en el líquido oscuro, perdí el control y cayó en la profunda banquina".

OLA DE HUELGAS PARALIZA A ROMA

ROMA MAYO 8 (UPI). Esta capital se convirtió hoy en una ciudad sin bodas, entierros, ni multas por mal estacionamiento y 1.300.000 habitantes debieron pasar un día más sin agua, al cumplirse otra jornada de huelgas y paros.

La mayor parte de la vida de la ciudad eterna, actualmente colmada de turistas, se vio paralizada o interrumpida por la prosecución de la huelga de 23.350 empleados municipales que buscan mejoras de sueldos y reformas en el sistema de promociones.

La huelga cumple cuatro días en el gremio de los sepultureros impidiendo que sean enterradas las 60 a 70 personas que mueren diariamente en Roma. Y los casamientos, cobros de impuestos y todas las funciones oficiales que requieren documentos, quedaron suspendidos debido al paro de los empleados municipales.

En algunas calles las montañas de basura son más altas que los automóviles a raíz de la huelga de basureros, y los automovilistas gozaron de un día más sin boletas, por violaciones de tránsito, debido al paro de los 450 policías municipales.

Pero quizás lo más incómodo de todo sea el cumplimiento del cuarto día sin agua a partir de las once de la mañana en la mitad de esta capital. Las autoridades suspenden el suministro de agua a fin de permitir que se efectúen trabajos de conexión con un nuevo acueducto que va desde el Río Peschiera a los depósitos del centro de la ciudad. Es la suspensión de suministro de agua más prolongada que sufre Roma desde la Segunda Guerra Mundial.

Las casas de comercio informaron un exceso de ventas de botellas de agua mineral y de platos y vasos de papel, y las autoridades asignaron camiones-tanques que circulan por las calles para suministrar agua en casos de emrgencia.

Para la medianoche de hoy se anuncian nuevas huelgas. Estas serán llevadas a cabo por los empleados de hoteles en Roma y otras ciudades, lo que significará un golpe para los turistas que están llegando a esta capital para la temporada de verano.

Esta huelga, declarada por demandas de mejoras de salarios y horarios afectará a conocidos hoteles tales como el Grand, el Excelsior y el Hilton, donde en el curso de las próximas 48 horas sus huéspedes quedarán sin el servicio de camareros, o mensajeros, telefonistas, porteros y empleados administrativos.

También afecta a la rica temporada turística el paro que lleva a cabo el personal de tierra del Aeropuerto Internacional Leonardo Da Vinci, lo que obligó ayer que suspendiera sus vuelos la Línea Area de Kuwait, mientras que otras 60 amenazan con seguir su ejemplo.

PERUANOS QUIEREN PREMIO NOBEL PARA HELDER CAMARA

LIMA (ANSA).— La Iglesia Católica Peruana propuso a Monseñor Helder Cámara, Arzobispo de Olinda y Recife, en el Brasil, para ser distinguido con el Premio Nobel de la paz de este año.

En una nota firmada por el Arzobispo de Lima y Cardenal Primado del Perú, Monseñor Juan Landázuri Ricketts y dirigida al Presidente del Comité del Parlamento de Noruega para el Premio Nobel de La Paz, se señala que el Consejo Presbiteral de Lima, integrado por los Obispos auxiliares y los representantes del prebisterio de esa arquidiócesis católica peruana acordó unánimemente proponer a Monseñor Helder Cámara como Premio Nobel de La Paz de este año.

HELDER CAMARA. Otra vez "suena" para el Premio Nobel de la Paz.

PRESIDENTES DE MEXICO Y GUATEMALA SE REUNEN

TECUN UMAN (Guatemala), 8 (UPI). El Presidente de México, Luis Echeverría, y su colega guatemalteco, Carlos Arana Osorio, conferenciaron hoy bajo un fuerte sol tropical y la vigilancia severa de tropas armadas con fusiles ametralladoras.

Echeverría cruzó la frontera con Guatemala en una camioneta marrón que le condujo a través del puente de Madera que pasa sobre el río Suchate que separa a Tecún Umán, en Guatemala, de Ciudad Hidalgo, en México.

Ambos mandatarios abordaron una serie de discusiones que habrían de terminar nueve horas después, del lado mexicano de la frontera. En territorio guatemalteco, las conversaciones se llevaron a cabo en una hacienda cercana a esta ciudad.

De acuerdo con lo que dijeron fuentes diplomáticas, las deliberaciones debían concentrarse en el saldo desfavorable que tiene Guatemala en su intercambio con México, en la [...] de planes para el desarrollo del turismo a lo largo de la frontera común, y en la firma de un tratado para la recuperación de reliquias arqueológicas que hayan sido robadas.

La intención que tiene el mandatario mexicano es demostrar que aquellos países de la América Latina que se han desarrollado industrialmente pueden ayudar a sus vecinos menos favorecidos, ya sea esto financieramente o con conocimientos técnicos.

Un ejemplo de esto se refleja en una planta de fertilizantes levantada en la zona por inversores y agrónomos mexicanos, la que será visitada por los presidentes.

A su llegada ayer a Tapachula, situada 40 kilómetros al noroeste de Tecún Umán, Echeverría expresó: "Creo que la cooperación entre los países de América Latina, y particularmente entre México y Guatemala abre una ruta para continuar hacia el desarrollo económico y social de [...] pueblos".

El Cable risueño

EXTRAÑA SESION

LOS ANGELES, 8 (UPI).— El Tribunal de Tránsito tuvo sus audiencias ayer en la playa de estacionamiento del edificio donde radican las Cortes Municipales, debido a que el servicio de luz eléctrica de la sala, que no tiene ventanas, dejó de funcionar.

Una caja vacía sirvió de escritorio al Juez y el secretario colocó su máquina de escribir sobre los papeles de los casos para evitar que el viento, que soplaba bastante fuerte, los echara a volar.

DIENTE ANTIMARITAL

WATFORD (Inglaterra), 8 (UPI).- Ellen Trotter, de 25 años de edad, contrajo enlace ayer, y pasó la noche de bodas en un hospital.

Sucedió así debido a que hace dos semanas había hecho cita para hacerse una operación en una muela del juicio, cuya fecha había sido fijada para el siete de mayo. Y la semana pasada su novio Jim decidió que las bodas tuvieran lugar inmediatamente. Pero de acuerdo a la Ley, tenían que esperar tres días, hasta el viernes.

De manera que el viernes siete de mayo contrajeron matrimonio, y ella durmió en el hospital, luego que el dentista la operó.

A BUENAS PALABRAS...

SUMNER (WASHINGTON) (UPI). Ole Neilson ya tiene de nuevo sus árboles y rosales... y no tuvo que romperle la cabeza a nadie.

Neilson, un panadero grandote y musculoso, prometió "romperles la cabeza" a los individuos que le habían robado sus arbustos de cerezos japoneses y sus matas de rosas amarillas.

Pero al otro día estaban todos plantaditos otra vez, regados y hasta con fertilizante. Neilson solía ser campeón de lucha grecorromana, antes de dedicarse al negocio del pan.

AMABILIDAD GLOBAL

BRISTOL (INGLATERRA) (UPI). Los estudiantes de [...] universidad local celebraron [...] "el día de ser amable con todo el mundo".

Algunos de los muchachos llegaron a ser tan amables [...] fueron a un supermercado [...] regalaron globos a todos [...] clientes.

PATENTE PARA ELEFANTE

LONDRES (UPI). El Ministro [...] Transporte informó a [...] Chichester- constable que [...] que inscribir en el registro [...] elefante mecánico, que [...] que llevar placas iguales a [...] cualquier vehículo... y él [...] que tener licencia para manejar.

La orden se le dió a [...] cuando este inquirió qué [...] que hacer para andar por [...] calles y carreteras en [...] paquidermo.

EL CONCORDE SIGUIO VUELO A INGLATERRA

TOULOUSE (Francia), 8 (UPI). El prototipo británico del avión supersónico Concorde partió hoy con destino a Inglaterra luego de que fuera reparada una avería que impidió ayer que completara este mismo vuelo luego de ser presentado al Presidente francés George Pompidou.

El Mandatario galo llegó a esta ciudad procedente de París a bordo del prototipo francés del avión franco-británico, habiendo volado en el trayecto a doble de la velocidad del sonido.

El prototipo británico, Concorde-002, luego de la revista presidencial, partió de vuelta a su país pero tuvo que regresar al aeropuerto de esta ciudad cuando se advirtió que un tren de ruedas del sistema de aterrizaje que daba fuera.

Los ingenieros británicos [...] llegaron urgentemente [...] el aparato y revelaron que [...] bía producido una falla en [...] cuito hidráulico que impidió [...] las compuertas de las ruedas [...] cionaran bien, a raíz de lo [...] ruedas no pudieron entrar en [...] compartimiento.

El aparato levantó vuelo [...] las 2.30 P.M.

Un Baltimore santiaguino

por Orlando Oyarzún Garcés

Prosiguiendo mis recuerdos sobre la vieja Plaza de Armas metropolitana acude a mi memoria un episodio desacostumbrado ocurrido allá por el año 1925, en el que me vi forzado a actúar no tan pasivamente, obligado por las circunstancias.

Yo estaba conversando con un amigo hacia el lado que da frente a la Ilustre Municipalidad cuando advertimos que por el costado frontero a la Catedral se había formado un tumulto nervioso y desusado.

Acudimos pues y pronto estuvimos en las cercanías.

Se trataba nada menos que había hecho irrupción en nuestro paseo principal un numeroso grupo de marineros "yankees" que andaban en su día franco y que, desde Valparaíso habían viajado a la capital.

Por supuesto que esta mesnada no debía venir tan sobria como habría sido de desear, sino que, por el contrario, andaban en estado de total intemperancia, ganosos de rosca y de jaleo y también de otras cosas peores, difíciles de definir.

Al llegar a la Plaza de Armas y contemplar el grato paseo de nuestras gentiles compatriotas, pienso que debe habérseles despertado sus escondidos y piratescos ancestros creyéndose que, (como se estilaba por aquellos tiempos) se encontraban en un país conquistado, no titubearon un instante en abordarlas groseramente, tratando de abrazarlas, besuquearlas y manosearlas intempestiva y brutalmente. Las damas por su parte, como buenas chilenitas, rechazaban con decisión y energía, las brutalidades de la soldadesca.

Pero ello, al parecer, no bastaba ni era suficiente pues los marineros eran muchos y muy fornidos. Fue en esos momentos cuándo, de un momento a otro, se configuró espontáneamente la solidaridad de nuestra gente la cual, sin entrar en mayores averiguaciones, procedió a enfrentar con vigor y entereza a los desconocidos forasteros que habían confundido la hospitalidad con la debilidad y la aquiescencia.

En efecto, todos los que estábamos en las cercanías salimos ¡y con cuanta razón! en defensa de nuestras compatriotas, enfrentando virilmente a nuestros "gentiles" visitantes.

Estos a su vez, ante nuestra acometida, se batían con la tradicional agresividad marinera. Por mi parte, habiéndoseme despertado violentamente el patriotismo y el orgullo, sin saber cómo ni cuándo, me vi metido en lo mejor de la refriega, dando y recibiendo mucho más de lo que es dado imaginar.

De todos modos la cosa no era tan fácil ni sencilla pues la gente chilena se había corrido la voz y aquello habría degenerado en un pequeño "baltimore", si no aparecen oportunamente nuestro aguerridos "pacos" y, por último, los propios vigilantes que la armada estadounidense acostumbra destacar para contener estos desbordes.

Por lo general, sin embargo, nuestras tertulias vespertinas transcurrían plácidamente, sin incidencias, salvo las actuaciones inesperadas (o esperadas) de ciertos paseantes que sorprendía a su "polola" con otro galán. O con motivo de una puya mal intencionada o un manifiesto desaire, que despertaba en el ofendido, nerviosas e irreprimibles reacciones, algunas de las cuales llegaban a la acción personal del insulto y hasta del pugilato.

Era nuestra costumbre, eso sí, "copuchear de lo lindo y ponerle nombre al que rayara" a fin de entretenernos y pasar el rato.

Especialmente nuestro Pablito Neruda estaba inventando siempre algo que enfocara desde algún ángulo nuevo el lado festivo de la gente y sus costumbres. En estos inocentes devaneos lo acompañaba activa y eficazmente nuestro compañero de todas las tardes, el juglaresco poeta y cronista Alberto Rojas Jiménez y entre los dos inventaban, si era necesario, alguna palabreja, para darle color y definición a los "personajes" que circulaban por los contornos.

Fue lo que sucedió, por ejemplo, con cierto tipo de artistas y escritores que, por aquellos lejanos "ayeres" ponían demasiado énfasis en poner de relieve su condición de tales, vistiendo en forma llamativa y hasta espectacular para hacer, aún más ostensible su condición de "prohombres" de las letras o del arte. Fue aquella vez cuando nuestros traviesos compañeros inventaron para catalogarlos y definirlos, la palabra "ARTISTONES", ya que había necesidad de un vocablo especial para individualizarlos debidamente.

La idea fue aceptada jocosamente por nosotros y, abundando en ella, se abrió paso la sugerencia de crear oficialmente la "ORDEN NACIONAL DE LOS ARTISTONES". De inmediato hubo necesidad de buscar algún personaje que hiciera cabeza de ella. Pronto lo encontramos: sería, por derecho propio, el poeta Carlos Préndez Saldías, cuyo vistoso e inconfundible atavío lo hizo famoso por mucho tiempo no tan solo en la capital sino que en todo el país. En consecuencia fue proclamado por nosotros, Presidente Vitalicio de la Orden; vicepresidente fueron elegidos por unanimidad, el crítico teatral Nathanael Yáñez Silva y el escultor bohemio Carlos Canut de Bon. Secretario General fue designado el poeta Carlos Cassassus. Entre los directores se hizo figurar a los pintores Carlos Issamit, Marco Aurelio Bontá y Enrique Mossella, al músico Enrique Soro Barriga, a los escritores Antonio Acevedo Hernández, Julio Arriagada y Pablo de Rokha y los escultores José Miguel Cruz, José Carocca y Romano de Dominicci.

Como delegados especiales en Valparaíso quedaron designados el poeta Zoilo Escobar y el anticuario Enrique Cannouet.

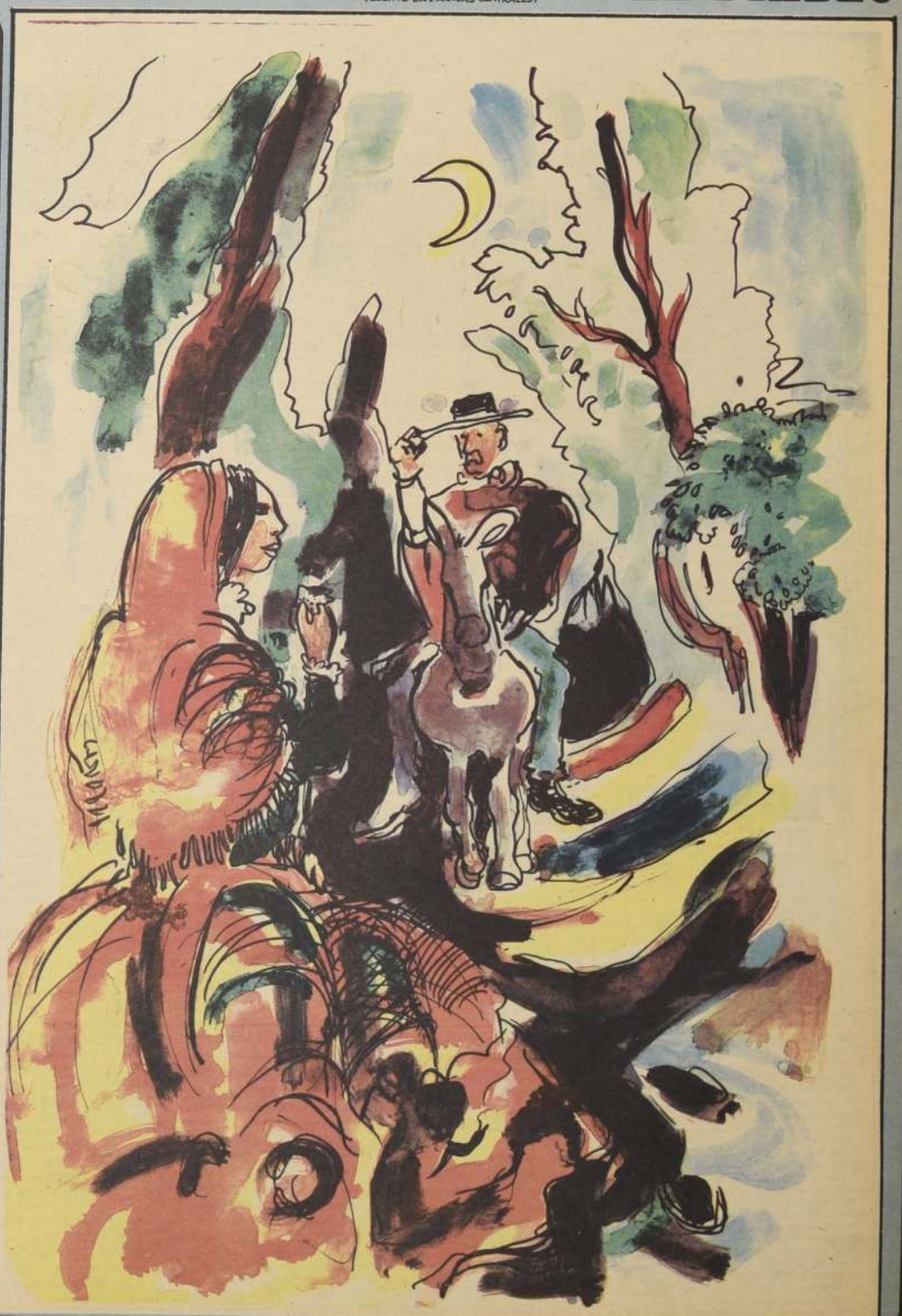
Pensamos luego que la orden podría hacerse extensiva al campo del periodismo y de la política y por el momento acordamos nombrar una comisión organizadora entre cuyos miembros figuraban en primer lugar Don Salvador Nicosia, Don Ismael Edwards Matte, Don Juan Pradenas Muñoz y Don Julio Martínez Montt.

En esa forma juvenil, desaprensiva y sin venenos, entreteníamos muchas veces nuestras tardes mientras se hacía presente la poco iluminada, densa y misteriosa noche santiaguina de aquellos tiempos.

CAMARICO, MORADA DEL DIABLO

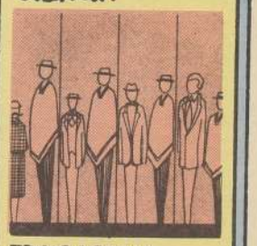
por Antonio Cárdenas Tabies

(CUENTO EN PAGINAS CENTRALES)



LITERATURA

CIENCIA



EDUCACION

ARTE

POESIA

LA SEMANA CIENTIFICA

Por el Dr. Fernando Casasbellas

Temblores chilenos

PRONOSTICO DE TERREMOTOS

Por **V. Fedótov**

Durante el periodo histórico que podemos abarcar los terremotos han ocasionado la muerte a millones de personas, causaron pérdidas materiales enormes, destruyeron ciudades enteras. Esta catástrofe es aún más espantosa y funesta porque surge inesperadamente. Por eso, los científicos buscan con empeño la posibilidad de prever semejantes cataclismos.

El Comité para Inventos y Descubrimientos adjunto al Consejo de Ministros de la URSS ha concedido al geofísico Igor Luchin el certificado de autor de un procedimiento para pronosticar el tiempo de los terremotos en las zonas de actividad sísmica. ¿Se ha resuleto con esto el problema?

—Por desgracia, dista mucho de ser la solución definitiva —responde el propio Igor Luchin—. Pero el método propuesto abre uno de los posibles caminos para el éxito.

Se hace necesario apartarse un poco del tema y hablar de la anterior invención de Igor Luchin. Hace varios años participó en las investigaciones para evitar los incendios en las minas a consecuencia de la ignición espontánea del carbón o de los minerales sulfurosos. Los investigadores encontraron síntomas indirectos que ya al propio comienzo del recalentamiento de la veta indicaban la aproximación del peligro. Al ascender la temperatura de la veta, en la atmósfera de la galería aumentó la concentración de radón. Este gas emana de la desintegración radiactiva del radio, la cual tiene lugar constantemente en la naturaleza. Como demostraron las investigaciones, este elemento ... infimas y sus irradiaciones son completamente inofensivas para el hombre. Si embargo, son suficientes para que las puedan captar los aparatos de precisión.

La comprobación de este método en condiciones naturales de producción mostró que con su ayuda se puede encontrar el foco de recalentamiento espontáneo de 14 a 20 días antes de que se produzca la ignición.

Seguidamente el investigador decidió utilizar estos mismo gases radiogénicos, es decir, procedentes de la desintegración de los elementos radiactivos, para estudiar otros procesos que tienen lugar en las profundidades de la Tierra. Los experimentos realizados demostraron que la concentración de estos gases en el aire de los pozos perforados a cierta distancia del lugar donde se colocó la sustancia explosiva aumenta después de producirse la explosión. Entre la explosión y el terremoto hay mucho de común. En uno y otro caso tiene lugar una emanación instantánea de energía. La explosión es un pequeño modelo de terremoto.

Los sucesivos razonamientos de Luchin se desarrollaron, aproximadamente, en el siguiente plano: en las proximidades del hipocentro del futuro terremoto tiene lugar una lenta concentración de energía. Es de suponer que debido a ello cambia la estructura de los microporos de los estratos, aumenta la presión en su interior y explotan. Los gases contenidos buscan el camino de la menor resistencia y tienden hacia los sitios donde se han formado grietas provocadas por las mutaciones tectónicas. Aquí deberá cambiar su concentración. No queda más que captar estos cambios y por ellos apreciar el régimen sísmico del sector, la aproximación del terremoto.

Estos gases se disuelven bien en el agua y son transportados por ella. Por consiguiente, calculo Luchin, es necesario analizar la concentración de gases en las aguas subterráneas o de los manantiales. Pero no se debe prestar atención a todos los gases. Pueden servir de indicadores del régimen sísmico solamente aquellos que surgen en las entrañas de la Tierra durante la desintegración radiactiva de los elementos y no desaparecen a consecuencia de las reacciones químicas. Tales gases son helio y radón.

Esto tuvo lugar antes del sismo que se produjo el año 1966 en Tashkent, capital de la República Soviética de Uzbeka.

Posteriormente, los científicos uzbekos comunicaron que en el agua de un pozo que casualmente estaba en la zona de hipocentro, mucho antes de producirse el temblor, comenzó a aumentar la concentración de radón, y después este descendió bruscamente. Al producirse nuevos movimientos sísmicos la concentración también varió. La elaboración estadística demostró que entre los cambios de la concentración de radón en el agua del pozo y las sacudidas sísmicas existe una relación directa, tanto más sensible cuanto mayores la intensidad del terremoto.

En junio del año pasado se produjo un temblor del suelo (de 7.5 grados) en Kirguizia. El investigador Luchin supo que a 70 kilómetros del hipocentro se realizaban observaciones permanentes de la concentración de radón en el agua de los pozos locales. Luchin decidió analizar los datos allí acumulados y compararlos con la actividad sísmica. Resultó que la oscilación anual y mensual de la concentración de radón en el agua está estrechamente ligada con las alteraciones de la actividad sísmica. Así pues, 10 o 12 meses antes del terremoto de Tashkent se pudo presuponer que en 1966 aumentaría la actividad sísmica en todo el distrito.

Ahora se está acumulando una serie de factores que confirman la posibilidad de utilizar las observaciones de los gases radiogénicos para pronosticar los terremotos- dice Igor Luchin-. Ya en el año 1962 el académico B. Golistsin, uno de los fundadores de la sismología contemporánea, escribió que todo terremoto puede compararse con una antorcha que se enciende durante un breve espacio de tiempo para alumbrar las profundidades de la tierra. Tomando esta comparación se puede decir que los gases radiogénicos son lamparitas de señales que se encienden para advertir la aproximación del temblor de tierra.

La pronosticación de los terremotos exige grandes y trabajosas investigaciones. La dificultad estriba en que para comprobar cualesquiera de los métodos se necesita mucho tiempo, ya que los temblores de tierra sensibles tienen lugar, afortunadamente, con poca frecuencia.

Por eso, las investigaciones hay que realizarlas en diversas zonas de actividad sísmica, particularmente en aquellas donde las fuertes sacudidas son más frecuentes.

Este trabajo se ve facilitado por el hecho de que resulta relativamente fácil estudiar el comportamiento de los gases radiogénicos: se pueden utilizar fundamentalmente aparatos corrientes provistos de dispositivos automáticos de escritura. Para las observaciones pueden aprovecharse, en particular, los pozos colectores de agua, que se encuentran, en la mayoría de los casos, dentro de las zonas de mutaciones tecnónicas y otras quebraduras de los estratos. Además, se precisan también investigaciones en el plano teórico que expliquen el mecanismo del comportamiento de los gases radiogénicos. Las circunstancias bajo las que comienzan los terremotos están todavía poco claras para los científicos. Sin embargo, se puede estar seguro de que en un futuro no lejano será posible pronosticar con gran precisión el lugar y el momento de los terremotos. **(Pravda —APN).**

CONTRA LA AGRESIVIDAD DEL HOMBRE

Numerosos observadores científicos consideran el frenaje de la agresividad del hombre tan importante como el estímulo de su inteligencia. Hay mecanismos cerebrales básicos que podrían detener el comportamiento violento, y nacemos con ellos. Todo está en gobernarlos, y los expertos están ensayando píldoras antiagresivas a base de hormona estrógena femenina.

En otros experimentos, el psiquiátra Ervin y el cirujano Sweet, combaten la agresión mediante una cirugía que destruye las células cerebrales dañadas, que causan violencia en criminales con afección cerebral específica. Típico de sus pacientes es un notable ingeniero epiléptico llamado Thomas, quien durante sus crisis coléricas, sin quererlo ataca a su mujer y a sus hijos. Primero, el Dr. Ervin actuó una corriente eléctrica sobre diferentes regiones del cerebro de Thomas. Desde que la corriente localizó su centro colérico y destruyó las células irritadas, Thomas no ha vuelto a tener impulsos criminales.

El fisiólogo Mr. Delgado ha desarrollado métodos aún más dramáticos en el control agresivo. En un famoso experimento implantó electrodos en el cerebro de un toro seleccionado por su fiereza. Luego, con solamente un pequeño radio transmisor como protección entró a lidiarlo y detuvo al feroz animal en mitad de la carga, enviándole señales inhibidoras al centro cerebral colérico. Similarmente, el neuroanatomista Carmine Clemente ha choqueado gatos que soltaron el ratón listo para ser devorado.

Muchos terapeutas resisten a la idea de que los problemas emocionales tienen equivalente bioquímicos, aunque otros están ya convencidos que la locura esquizofrénica tiene una base genética o de virus.

URANIO ENRIQUECIDO

Los soviéticos están listos para proporcionar uranio enriquecido a los países occidentales, especialmente a la República Federal Alemana. En Francia, se continúan los preparativos para una gran usina civil de enriquecimiento de uranio, por el procedimiento de la difusión gaseosa. El objetivo es tener suficiente experiencia y presentar una sólida seguridad en 1973, fecha en que los países europeos tendrán que, escoger entre dos procedimientos difusión gaseosa o ultracentrifugación, para construir una gran usina europea de enriquecimiento del uranio, indispensable para la alimentación de los reactores atómicos.

Cuando era el yernísino

FUSILAMIENTO DEL CONDE CIANO

Recuerdo que en los años de estudiante —en uno de esos grupos para consumo interno que se forman en los liceos e Internados, con el objeto de promover las inquietudes literarias de los alumnos— escuché a un compañero del grado superior Beltrán Carrascales, disertar sobre un poema vanguardista de la época, de uno de los más destacados vates del ambiente cuya temática atrevida, belleza de contrastes y estilo filudo como navaja, llamaban la atención.

"Nada es una crueldad tan admirable, nada de una maldad tan infinita, tan inocente como el amor. "Nada".

Querer es dominar, humillar, aplastar, absorber, ofender.

Nadie quiere a nadie.

Amar es la cosa más triste que existe sobre la tierra.

Es como el agua de mar, salado y amargo, traicionero como el agua del mar; desesperado, estremecido, encadenado, como el agua del mar. Todo amor es desleal, porque todo amor es la suma de todos los amores pasados y la suma de los amores futuros, aún en los que no amaron nunca".

De lo que se desprende que las rosas con más espinas son la mujer, el sarcasmo, el invierno ... y las "promesas de los poderosos" ante las lunas turbias de su destino .... agregaremos nosotros.

Me vino a la memoria este fragmento de "Grandeza y miseria del hombre" del gran poeta Pablo de Rokha, en sazón de estar revisando las amarillentas páginas del proceso —instruido a los traidores a la causa— por el Tribunal de Recuperación del Partido Fascista italiano, instalado en la ciudad de Gargnano, a orillas del lago Garda.

Estamos en el mes de noviembre de 1943.

El Conde Galeazzo Ciano, —el otrora brillante y fastuoso Ministro de Relaciones Exteriores de la Italia fascista— ha sido detenido y encarcelado por orden de su suegro, Benito Mussolini, en una mazmorra de la prisión Degli Scalza, en Verona, un antiguo Convento Carmelita. El Duce ya no es el mismo del año 40; ha comenzado el descenso de la montaña mágica, preñado de acontecimientos contradictorios, de hazañas imprevistas, de fugas espectaculares, de actitudes insólitas. Sacado recientemente, por orden de Hitler, de su prisión del Gran Sasso, por el fabuloso Capitán Skorzeny, ha constituido su nueva República Socialista de Salo en el norte de Italia. El resto de la Península ya no le pertenece: está en poder de los aliados.

El Conde Ciano es ahora un guiñapo humano, está irreconocible: tendido sobre una "pallasa" de paja, se muestra pálido, abatido, flaco y desgreñado. Sus ojos opacos están mirando por la tronera hacia el patio del convento; en su memoria desfilan —como en un caleidoscopio— las trágicas imágenes del pasado que determinaron su caída —la caída del régimen fascista— la caída de su Jefe Máximo, Benito Mussolini.

Sonríe con desgano al recordar su matrimonio el 25 de abril de 1930, con Edda Mussolini, en la Iglesia San Pedro de Roma, saliendo entre dos compactas filas de camisas negras en presencia de la nobleza y del Cuerpo Diplomático y Consular residente. Su carrera vertiginosa, que habría provocado la admiración de Nicolás Macchiavello después de escribir su "Príncipe". Primeramente delegado a la Conferencia Económica de Londres en 1933, luego Ministro de Prensa y Propaganda, enseguida Ministro de Relaciones Exteriores y segundo Miembro del Alto Consejo del Partido Fascista después del Todopoderoso Duce. Y, ahora, nada ... absolutamente nada ... salvo la crueldad tan admirable, la maldad tan infinita de su encierro en una cárcel, acusado de alta traición, de felonía.

Piensa luego en su mujer, Edda Ciano y en sus tres hijos; siente una angustia que le corroe el alma, que le llena de saliva amarga la boca. Desde hace algunas horas sufre de una opresión dolorosa al pecho, como si le hubieran dado un porrazo.

Ella —la esposa que lo idolatra— ha ido a llorar al despacho de su padre Benito, cuyo cansancio y desmoralización se reflejan bien a las claras en su rostro de ídolo caído.

—"No puedo hacer nada por Ciano; no puedo hacer nada por ti".

—"No me digas que eres tú quien quiere hacer fusilar al padre de tus nietos —exclama Edda sobreponiéndose a sus lágrimas".

—"He dado mi palabra a los alemanes de no exceptuar a nadie. Todo los que me han traicionado deben pagar. Lo siento ... repito, no puedo hacer nada".

—"Pues bien; Galeazzo tiene los "cuadernos" que tú sabes. ¿Qué pensará tu Hitler cuando conozca tu verdadera actitud para con él? ¿Qué pensarán los Aliados, cuando se impongan de tus recriminaciones, de tus intrigas y de tus críticas despectivas para los alemanes?"

Mussolini hace un gesto, mejor dicho una mueca, de desprecio y se encoge de hombros.

Edda abandona la sala de su progenitor, tapándose el rostro con un pañuelo. En ese momento entran Serafino Mazzolini, su Ministro de Relaciones Exteriores, acompañado del senador Rolando Ricci; el Duce está hablando por teléfono en forma agitada, casi violenta, en idioma alemán. Cuelga el audífono con desagrado.

—"Wolf me dice que cualquier indulto causará pésima impresión en Berlín. ¡Qué puedo hacer yo! Ciano me puso en ridículo ante el Gran Consejo, me traicionó. No puedo intervenir, menos para indultarlo como pide Edda. Sería mi muerte política".

Mazzolini y Ricci lo miran extrañados, ellos no entienden nada de la escena que acaba de finalizar y de sellar, por decirlo así, la vida —mejor dicho la muerte— de su yerno.

El Conde Ciano se desabrocha su "chaqueta azul", una cazadora de fino casimir inglés, se abre la camisa para respirar mejor. Luego cruza las manos por detrás de su cabeza y sigue rememorando los funestos acontecimientos que lo envolvieron.

Estamos ahora en la sesión del Gran Consejo Fascista. El Duce habla con tono grandilocuente, lee unos pliegos que tiemblan en sus manos, a veces improvisa. Es una justificación de su política, que ha llevado al país a una guerra desastrosa, una recordación de los compromisos internacionales —el eje de Roma— Berlín —el error de los alemanes al abrir el ... la necesidad de estacionar ... para arrojar al enemigo de los enclaves asentados en Europa—. En medio de su perorata lúgubre, hace un chiste al referirse a Stalin, un "pobre ex - seminarista que sólo debe preocupar a los hombres de hisopo y cogulla". Nadie ríe, los ceños están arrugados, las miradas despreciativas, la acogida es glacial.

Sentados a su alrededor, los prominentes del régimen semi-caído permanecen silenciosos. A su derecha Ciano, Albini, de Bono, Bignardi, Bastianini, Bottaf; al otro lado Cianetti, Federzoni, Grandi, Sforza, Vecchi, Stéfani, Pareschi, Marinelli, Gottardi di Carminatti, Perazzo; en las bancas del centro, hacia el fondo, Lavvini, Pucci, Ghirardelli, Dalmazzo, Aniello, Fantuzzi, Mazzolini, Petacci, Lagomarsinni, Orsi, Carpena y muchos más.

Ciano recuerda el discurso de su suegro. Algo increíble, desusado en él; nervioso, incoherente, vacilante; las frases salen de sus labios a empujones. Explica los fracasos, la derrota, pero lo que hace insensiblemente es poner en evidencia su "propia derrota". Fue una vergüenza.

Se levanta Bottaf: "No hemos entendido media palabra de vuestro informe sobre la bancarrota económica que aflige a Italia. Sobre los fracasos en los frentes de batalla, hay que convenir que somos víctima de un mal mando y de vuestra incapacidad técnica".

Estas palabras causan expectación, nunca nadie del partido, se había atrevido a enjuiciar al Duce. Este se ha quedado trémulo, paralogizado, no se sabe si de admiración o de ira.

Es en este momento cuando Grandi le asesta el golpe de gracia, sacándolo —por decirlo así— de un manotazo del pedestal en que aún permanece el "primer hombre de Italia": "Yo te acuso ante el Partido de haber labrado la ruina de nuestra Patria. Tú nos has impuesto una dictadura inmoral, mucho peor que la de Calígula. Tú has suprimido todas nuestras libertades y violado nuestro derechos. Tú has querido esta guerra y la has perdido. Eres un infame, un payaso y desde este momento te desautorizamos como Presidente, como líder y como militante de nuestro Partido".

Se produce una batahola indescriptible, en que todos lanzan dicterios y juramentos; se oye en las bancas de atrás un "¡Muera el tirano!", lanzado por Anniello, que poco después viraría hacia el socialismo. Se pone de pie Galeazzo Ciano, pide silencio y enhebra un discurso acusatorio, pero muy acomodaticio, en contra del Régimen, ratificando las expresiones de Grandi. No hace cargos directos al Duce sino que a su política equivocada, que ha permitido hacerles el juego a los alemanes. "Los consejeros foráneos de nuestro Duce lo han engañado y ensoberbecido; Grandi, Pereschi y yo le aconsejamos, le pedimos que rectificara su política, que no siguiéramos adelante con esta guerra desastrosa. Pero no hubo caso; nos llamaba derrotistas, cobardes, traidores. Yo apoyo la moción de censura al Régimen y pido una revisión inmediata de nuestra política externa. Nosotros no somos los traidores sino que los ¡Traicionados! Eso es todo".

Mussolini está como loco, enfurecido, golpea el pupitre con un cenicero metálico, grita, por fin, consigue un poco de silencio.

—Ustedes me acusan, me denigran, me insultan. Pero tengo aquí (y señala un portadocumento negro) un montón de pruebas para enviarlos a todos al paredón. Puedo demostrar el origen de vuestras fortunas fabulosas y particularmente la vuestra Ciano. Cuando entrásteis en mi casa, entró con vos la traición ... Mussolini sólo obtiene cuatro votos —una minoría irrisoria—. Es destituido y el fascismo entra en su primer tramo de desintegración.

En ese momento se abre la puerta de la celda y aparece el gendarme de guardia. "Hay una dama que desea hablar con usted, pide ser recibida".

Ciano se incorpora en su camastro, se sienta al borde, reflexiona febrilmente sobre el objeto de esta visita, pues desde que está preso no le han permitido hablar con nadie. Entra Felicitas Berger, una despampanante rubia, que trabaja para el Servicio de Inteligencia de la Gestapo.

—Traigo para usted —le dice— la posibilidad de que se arregle todo, de que recupere usted su libertad, siempre y cuando se comprometa a trasladarse a Hungría, bajo la vigilancia de los S.S.

—Un negocio sucio, seguramente —Ciano sonríe con escepticismo—. ¿A qué precio se me ofrece la libertad? ¿Cómo es posible que los caballeros de la Gestapo tengan a su servicio un ángel tan bello como usted?

Felicitas sonríe también, pero lo hace con un dejo de tristeza. Le cuesta trabajo reconocer al apuesto y versallesco Conde Ciano en el personaje roñoso que tiene delante.

—Vuestra libertad contra la entrega de los "Cuadernos", he aquí un mensaje de Kaltenbrunner, que contiene los detalles. El prisionero lee el papel, que viene refrendado por el siniestro Himmler.

—Acepto, voy a escribirle a mi mujer, diciéndole que entregue los dos primeros cuadernos. Los otros cuatro, cuando pisemos tierra en Hungría. ¿Conforme?

—Conforme, por mi parte no veo inconveniente.

Felicitas Berger recoge de manos de Edda los dos primeros cuadernos, los que circulan rápidamente. Himmler los lleva a su amo, que se encuentra en Rastenburgo; este monta en cólera, vociferando como pocas veces lo han oído sus generales: "No me hablen de traidores, de cobardes ni de vendidos. Que se cumpla la Ley Militar: que se los fusile a todos!" La Berger comunica, dos días después, a Ciano el resultado negativo del plan. Este la escucha con el gesto crispado, con la mirada ausente. Es el fin de la comedia.

Y por último, la Ejecución.

Los cinco condenados —el Conde Ciano, el Mariscal de Bono, Marinelli ex Ministro de Correos; Gottardi presidente del Sindicato de Trabajadores y Pareschi Ministro de Agricultura son sacados al patio de la Prisión. El Oficial a cargo del piquete, se acerca: "Hay que esperar dos horas, por orden del Duce; pueden sentarse —les dice.

Cuando han corrido 2 horas y 35 minutos, llega corriendo el Fiscal y grita: "Indulto denegado, siga adelante con la ejecución". Son metidos en un camión y llevados a un desplaye, en las lomas vecinas. Allí se han colocado cinco sillas; los reos son invitados a sentarse en ellas, dando las espaldas al pelotón. Ciano y de Bono protestan por esta ignominia, reservada a los viles y a los traidores. No son escuchados; a Marinelli lo arrastran a la fuerza, grita: "No me matéis; yo no he hecho mal a nadie". Suena la primera descarga; de Bono y Ciano gritan "Viva Italia" y mueren. Gottardi es ultimado con el tiro de gracia. Marinelli ha muerto también, pero Pareschi está indemne. Una segunda descarga lo lanza lejos de la silla y muere atravesado por 12 balas. Así se cierra este crudo y trágico capítulo de la Guerra Europea.

Armando León Pacheco

Conde Galeazzo Giano

UN CUBANO EN EL PUERTO

Invitado especialmente por la Sociedad de Escritores de Valparaíso para inaugurar las actividades culturales de la institución, llegó a este puerto el escritor cubano y actual Consejero Cultural de la Embajada de Cuba en Chile, Lisandro Otero. El acto tuvo lugar en el Salón de Honor de la I. Municipalidad de Valparaíso, contando con la presencia de, Alcalde Sergio Vuskovic, algunos regidores y un numeroso público.

La llegada de este conocido escritor cubano, de reconocido prestigio en su país e Hispanoamérica, despertó interés entre los intelectuales del puerto, artistas, alumnos de la Universidad de Chile, Universidad Católica y medios informativos.

Iniciado el acto, el actual Presidente de la Sociedad de Escritores de Valparaíso, Dr. Julio Flores, ofreció la palabra a la Directora Alicia Enríquez, quien hizo la presentación de Lisandro Otero, y expresó lo siguiente: "Lizandro Otero llega a CHILE a desempeñarse como Consejero Cultural de la Embajada de Cuba, se ha movido desde hace mucho en la plataforma cultural de su país, recorriendo las ágiles piezas de la literatura que siempre es para nosotros, los escritores, una gran batalla nunca terminada. Así, Lisandro Otero ha sido Jefe de Redacción y Director de las Revistas "Revolución" y "CUBA", Secretario de la Unión de artistas y Vicepresidente del Consejo Nacional de la Cultura, cargo que desempeñaba hasta el momento de viajar a Chile. No es pues un pasajero, sino un conductor de la luz creadora que como primera condición reclama un corazón fuerte y desnudo. Conocemos su novela "LA SITUACIÓN", que le ha antecedido y que obtuviera el Primer Premio de Novela en el 4° Concurso de la Casa de las Américas en 1963. Otras obras suyas son: "Tabaco para un Jueves Santo", "Testimonio: CUBA ZDA" un ensayo sobre Hemingway. En 1966 su novela "Pasión de Urbino" es clasificada finalista en el Concurso Biblioteca Breve y es publicada en Buenos Aires. En 1970 entrega "En busca de Vietnam" y "Ciudad Semejante", continuación de su libro "La Situación".

"Hemos leído solamente su libro "LA SITUACIÓN" y ella nos ha mostrado esa descomunal ventana, el friso tremendo del acontecer ciudadano, tema al que sólo arriban algunos pocos adelantados en el arte de las letras y que no temen sumergirse en ese demoledor oleaje que pone al escritor en ese potro de las multiplicadas direcciones de acontecimientos presentes y pasados, en el tumulto de los personajes innúmeros, cada uno con su trazo definitorio y que exige datos, fechas y hechos precisos donde penetrará no tan sólo el ojo crítico o historiador sino aquel lector que busque no solamente emocionarse con notas que golpean, sino también a-pren-der".

"Mucho hemos aprendido, pues, con la recia novela "La Situación", de Lisandro Otero. Su línea principal abarca un período de 7 meses. Se inicia la trama un 26 de agosto, para finalizar en marzo del 52. O sea, sus personajes, que también usan del monólogo tan caro a Joyce y Virginia Woolf, actúan en el lapso de tiempo comprendido entre las Presidencias de Carlos Prio Socarrás y el golpe de Fulgencio Batista, quien venía mostrando sus colmillos en el panorama político de Cuba desde 1933, allegando simultáneamente a la trama central las respectivas historias de los orígenes de algunos de sus personajes. Podría decirse una novela a tres bandas. Rompe Otero con esta obra los moldes tradicionales, porque no sólo nos describe una situación de momento, sino la coherencia del relato se encuentra magistralmente interrumpida por sucesos de otros tiempos que inciden, aclaran ahondan la situación presente".

"Estimamos que el desamparo, la terrible lasitud en que se deja estar Dascal, uno de sus personajes más fuertes, son las mismas sombras que operan en el hombre americano de hoy.

Escuchemos el breve y terrible soliloquio de Dascal al leer la noticia del golpe batistiano que acaso para algunos pudo parecer la salvación; nunca para la mirada amarga, profunda y trascendente de un decepcionado social".

"Nada realmente importante ha pasado hoy. Nada importante; nada que pueda alterar esta isla florecida de caña, sumergida en un mar de mierda, flotando hacia la nada, cubierta de relajo, orgasmos y fetiches, devota del azar, quebrada por la ineficacia, sucia de ansiosa violencia, cruzada de ciclones, aburrida de palmas, triste, rota, anárquica, tumultuosa, embriagada, convulsa, ruidosa. Nadie se siente bien y *esto* que es *lo otro*, es lo mismo: con su Prío de todos los días y su Batista para amanecer y siempre un Machado, un Grau, un Zayas para romperlo todo y gastarnos la vida que se nos va. Aquí no ha pasado nada".

"Para todo esto usa Otero novedosa forma de expresión, consciente de que la literatura estática, unidimensional, podría decirse del monocultivo, ya está definitivamente muerta y son *otras* las formas literarias que los tiempos imponen al escritor atento a la respiración política de su país".

"Vargas Llosa, Cortázar, Lisandro Otero se han atrevido a llevar hasta la literatura la incoherencia, que no es acumulación disparatada de vocablos, sino la contradicción multifacética propia de la vida y, al salir airosos de esta empresa como maestros, se nos muestran de este estilo de libre asociación y narración aparentemente incoherente que ha sabido imponerse a 40 años de rechazo de un público adicto a la narración formal y al análisis de cuadros fijos".

"El Modernismo, que a su vez rompió con los cánones del Romanticismo, hizo su propia revolución lingüística y estética a principios de este siglo. Hoy aparece completamente superado. Se arriesgó él, sin embargo, a quebrar la sintaxis, a forjar otro ritmo y otro estilo más impresionista y acaso cosmopolita. Pero no fue tanto el hecho social, que también consigna Otero, sino la forma lo que afanó a los modernistas. Bien puede decirse que entre la Literatura Moderna y la Contemporánea trabajan, cada uno a su tiempo, Narciso y Prometeo. Porque a los escritores de hoy no les importa tan sólo la forma en que se ven las cosas, sino también las cosas vistas. Ellos igual que los de ahora detestaban, es cierto, el conformismo burgués, pero no les interesaba reformar la sociedad, tan sólo reflejarla; nos legaron arquetipos de hombres americanos, el dolor del nativo, la negrura campesina, hicieron nacer la cuentística criolla, pero no operaba en ellos coadcción colectiva, urgencia de llegar al pueblo, aunque imperaran la tiranía y la violencia. Sino que buscaban preferentemente ser leídos y admirados en estrechos círculos, actitud de la que abominan los contemporáneos, que reclaman no Mecenas, sino editoriales, lo que mueve a decir a Otero que "el estado tiene el deber de tomar en sus manos la conducción de los asuntos culturales de su país". Así en las declaraciones de Lisandro está presente el pueblo, puntualizando que por respeto a éste el artista está obligado a trabajar con el máximo de su capacidad. Nos previene que si rebajamos los niveles artísticos seguiremos haciéndole el juego a la burguesía que dejó al pueblo con reducida capacidad de asimilación intelectural. Por eso es que debemos saber, nos dice, condicionar la forma artística con este período de transición. Que cada escritor tenga la libertad formal, insiste, para escoger la manera que le convenga a sus necesidades de expresión, sin limitaciones de ningún tipo, siempre que esa libertad no dañe a la revolución. Hay pues absoluta necesidad de un enlace social. Tenemos una gran base según él: una rica e intensa actividad cultural nuestra mejor expresión, en el tren de la Cultura".

Terminada la presentación, el escritor cubano procedió a dictar una conferencia que tituló: "EL LIBRO EN LA REVOLUCION CUBANA", donde aportó un conjunto de ideas, conocimientos y luces, de cual ha sido el rol que cumplió el "libro" dentro del proceso de la revolución en Cuba; interesante tema que mantuvo en suspenso a todo el público. Fue interesante conocer cómo se gestó un movimiento intelectual que tuvo y tiene en la actualidad la responsabilidad de lo cultural en el pueblo cubano: cómo la Casa de las Américas, el Instituto de Investigaciones, la Unión de Artistas de Cuba, lograron superar detalles importantísimos para hacer llegar el libro, la cultura a un costo ínfimo y gratis; todo junto con un plan masivo de alfabetización, donde el índice de analfabetismo bajó a un 3% que se considera practicamente cero.

Otro de los enfoques de interés que abordó fue el explicar cómo el Gobierno Revolucionario hizo que el derecho intelectual se transformara en un derecho universal, sin pagar este derecho a ningún escritor y dándole según el caso la ayuda, la franquicia para que el creador pudiese vivir y realizar su obra sin la angustia económica y la alienación que generalmente tiene el escritor actual en otros países.

La conferencia dictada por Otero fue un aporte de extraordinario interés para conocer de alguien que tiene los elementos de juicio que le otorgan solvencia para poder explicar este asunto.

El acto finalizó puntualizando el escritor cubano que estábamos viviendo un momento de gran importancia en América para Chile y Cuba, en que no sólo las relaciones comerciales tendrían preferencia sino el intercambio cultural en forma reciproca, de modo que ambos países ganen una rica experiencia.

El Alcalde Vuskovic agradeció las palabras, ofreció su intervención en una nueva visita de Lisandro Otero para realizar otros actos. Luego el Presidente de la Sociedad de Escritores de Valparaíso entregó a nombre de la institución los diplomas de distinción con que la sociedad hizo miembros honorarios al Alcalde Sergio Vuskovic, por su importante obra ensayística publicada, y al artista Carlos Hermosilla, por su colaboración prestada y su condición de poeta.

LA fotografía: UN ARTE

Jorge Quezada. Primer Premio Color INSA (68)

CONCURSO FOTOGRAFICO "EDITH DE SUCHESTOW"

PRIMER SALON NACIONAL

en recuerdo del 7 aniversario del sensible fallecimiento de nuestra querida socia sra. Edith de Suchestow (Q.E.P.D).

Este Concurso está dividido en dos secciones:

"EL DESNUDO ARTISTICO", para fotografías en Blanco y Negro.

"FOTO CONTEMPORANEA",

● para diapositivas en color.

PREMIOS: En cada sección habrá un primer premio, dos segundos y dos terceros además de menciones honrosas.

BASES

1 — El Concurso Fotográfico "EDITH DE SUCHESTOW" se efectuará con el patrocinio del Foto Cine Club de Chile y el asupicio de la Federación Chilena de Clubes Fotográficos.

2 — Estará dividido en dos secciones: a) Blanco y negro, con el tema "EL DESNUDO ARTISTICO" y b) Diapositivas en color, con el tema "FOTO CONTEMPORANEA". Las fotografías presentadas en Salones Nacionales o Internacionales, o en anteriores versiones de este Concurso quedan descalificadas.

3 — Cada participante podrá concursar con un máximo de 4 fotografías en cada sección.

4 — El tamaño de las fotografías en blanco y negro será entre 30 x 40 hasta 40 x 50 cm., con las habituales tolerancias. Las diapositivas tendrán un tamaño máximo de 5 x 5, con montaje.

5 — Podrán participar en este Concurso todos los fotógrafos aficionados o profesionales del país. Los socios del FCCCH que participen deberán ceñirse a las disposiciones reglamentarias.

6 — Se juzgará con sistema electrónico, con tres jueces, dando puntaje de 3 a 7. La comisión organizadora y el jurado determinarán el puntaje mínimo para optar a premios.

7 — Cada participante podrá obtener solamente un premio por sección.

8 — La inauguración de la Exposición con las fotografías seleccionadas y entrega de premios se efectuará el Lunes 24 de Mayo a las 19.30. El calendario general será el siguiente:

Cierre de recepción	17 de Mayo de 1971
Jurado	18 de Mayo
Tarjetas de resultado	20 de Mayo
Devolución de envíos, catálogos y sellos	15 de Junio

La exposición, en la Sala de Foto Cine Club de Chile, desde el 24 de Mayo al 5 de Junio de 1971.

9 — El jurado para Blanco y Negro y Color será nombrado por el Foto Cine Club y su fallo será inapelable. Comisario General: Enrique Alfonso; Comisarios de Secciones: Emilio Ivani y Enrique Boye.

● Definición de Foto Contemporánea, según PSA:

La fotografía contemporánea se puede definir como creativa, experimental e imaginativa, partiendo de una representación realista.

Introducida para alentar el desarrollo de la fotografía y proveer un terreno de prueba para nuevos métodos, procedimientos y tratamientos. Esta sección pretende dar amplio campo al expositor, creador de fotos abstractas, contemporáneas y la gran gama de slides experimentales. A pesar de la gran amplitud de esta sección para el tratamiento imaginativo, cada muestra deberá tener la evidencia de estar basada en una imagen fotográfica real.

FEDERACION CHILENA DE CLUBES FOTOGRAFICOS

Cada dos años, el organismo que afilia a los clubes del país procede a renovar su Mesa Directiva, interviniendo en tal ocasión los delegados de las entidades de Arica a Magallanes. Para el periodo Octubre de 1970 a octubre de 1972, dirigen los destinos de la Institución:

PRESIDENTE: José Gavilán C. (Foto Cine Club Valparaíso).

SECRETARIO: Boris Valdivia M. (Cine Foto Club Antofagasta).

DIRECTORES: Félix Daza P. (Foto Cine Club Bancario-Stgo), Hugo Rodríguez J. (Foto Cine Club de Chile-Stgo), Pedro Beas (Foto Club Endesa-Lago Laja), Fernando Kausel (Club Fotográfico Endesa-Stgo), Arturo Flores P. (Club Fotográfico Univ. Sta. María Valparaíso).

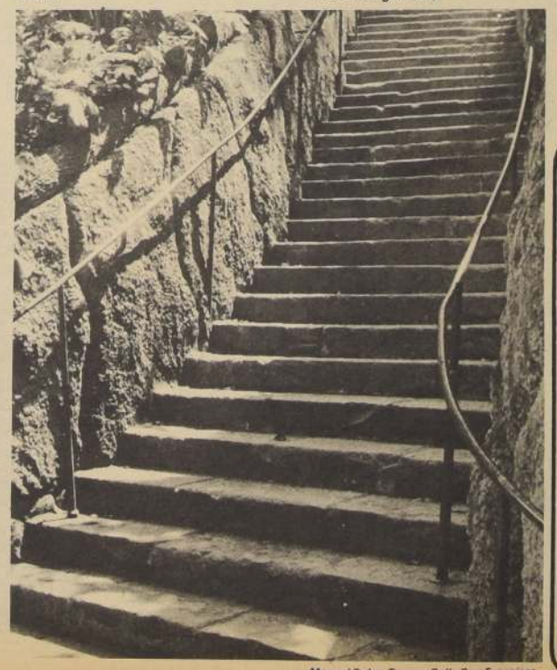
El señor José Gavilán C., además, ocupa el puesto de Tesorero de la entidad.

Otros clubes afiliados integran el Cuerpo Consultivo del organismo con sus representantes respectivos.

La Federación Chilena de Clubes Fotográficos es el único organismo regido y reconocido por la Federación Internacional de Arte Fotográfico (FIAP) con sede en Berna, Suiza.

Además, se rige por normas internacionales para Salones, de la Photographic Society of America (PSA) en Estados Unidos, siendo también afiliada a este organismo.

José Soler. Club Bancario. Torneo C. Santa Lucía



Manuel Soler. Torneo Calle San Francisco

nd la nación dominical

Santiago, Domingo 9 de Mayo de 1971

DIRECTOR: Orlando Cabrera Leyva
DISEÑO GRAFICO: Leopoldo Cabrera Z.
DIBUJO: Franklin Mancilla G. Alejandro Burgos S.
ILUSTRACIONES: Arturo de la O
FOTOS: Rosa Robinovitch, Servicio Alemán, Bis, Prensa Latina.
LABORATORISTA: Alejandro Muñoz C.

ALGO

Oscar Camino, Delfina Hermosilla, Felipe Ravinet, Rosa Robinovitch, Jorge Arratia, gerente, Waldo Atias, Jefe del Departamento de Cultura de la Presidencia, Renán Andrade, Subdirector, Orlando Cabrera Leyva Director de R. Dominical, Héctor Rogers y Luis Orrego.

Todo surgió en la sala de diagramación, en que se diseña esta revista Dominical. Dibujantes y artistas comenzaron a pergeñar la idea de hacer algo especial en 1° de Mayo, con todos los miembros de esta familia de La Nación. Nuestro hall, de grandes dimensiones, y vitreux coloridos, por los cuales atraviesa una luz de rojos, azules y amarillos, estaba siendo limpiado y dejado como nuevo. Unidos los pareceres quedó establecido que una exposición de Arte y Cultura de los trabajadores de la casa serviría para inaugurar esta nueva fase de nuestro hall, dándole una función de difusión y podría ser entregada al pueblo en el Día del Trabajo.

La Comisión de Cultura del Sindicato de Técnicos se plegó a la iniciativa y la Gerencia dio el ¡Vamos! con gran entusiasmo. A menos de una semana se cursaron invitaciones y se incorporó a todo el mundo. Como un ángel caído del cielo llegó la ayuda de la Municipalidad de Santiago con los paneles necesarios y la asesoría de Mario Benavides. Ideas y talentos se unieron. Y lo más fortificante fue que de verdad se reunió una muestra apresurada pero completa de todos los sectores del diario. Y entraron de inmediato a tallar los poetas, los pintores, y dibujantes. No hablemos de los fotógrafos, que podríamos asegurar que lo son todos los que laboran en esta casa. El espaldarazo lo dio Waldo Atrias, Presidente de la Comisión Cultura de la Presidencia, que atrevesó el Patio de los Naranjos, con Felipe Ravinet, para venir a cortar la cinta inaugural, que colocaron las chicas perforadoras.

LOS EXPONENTES

En poesía ilustrada (ver nuestra página La Poesía Siempre) se presentaron Héctor Rogers, diagramador, con un recuerdo de Barreto; Lautaro Ponce de León, de Fototono, con un saludo al 1° de Mayo; Orlando Cabrera Leyva, de R. Dominical; Cosme Inglés, de corrección de pruebas; Ernesto González, de Circulación, y Víctor Moreira y Alfredo Varela, de redacción.

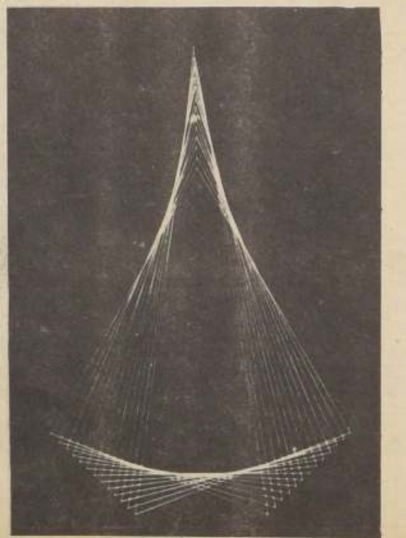
En artesanía: Daniel Luna, dibujante, y Ernesto González, de circulación.

En pintura: Oscar Camino, el famoso dibujante; Juan Guerrero, diagramación; Gabriel Campos de Fototono; Vittorio Rocco, de Portería; Arturo de la O. de R. D. En afiches y dibujo: Leopoldo Cabrera, de diagramación; Ricardo Martínez, de Circulación; Oscar Camino, de Revista Deportiva; Arturo de la O. dibujante. En fotografía aficionados y profesionales compitieron en iguales condiciones. Así se lució Manuel Schmied, de Secretaría de Gerencia; Ricardo Martínez, de Portería; Eduardo Dailie, de Despacho; Víctor Moreira, de Redacción; Rosa Robinovitch, de R. D.; Víctor Rojas, Rolando Daza, Jorge Arroyo, Guillermo Pavez, de Fotografía, y Alejandro Muñoz, de Laboratorio.

Las proyecciones de este evento se han visto muy pronto reealizadas. Contamos con la invitación para participar en un stand especial en la Feria de Primavera y cursos para nuestros talentos especiales, como lo son Ricardo Martínez y Gabriel Campos.

Ahora para todos los artistas de donde vengan, de colegios, academias, poblaciones, sindicatos o gremios, se encuentra abierta la inscripción en nuestra revista, para hacer uso de la Sala de Exposición, con todas las facilidades del caso.

de Oscar Camino.



DE VICTOR MOREIRA

acusamos recibo

ENCUENTO

El grupo de cuentistas jóvenes que se ha propuesto llevar la literatura a la televisión, lo ha hecho con lenguaje del medio que usan.

Ya se ha escuchado a Skarmeta, a Hernán Lavín, a Federico Shoff y otros que se nos escapan. La TV tiene esa particularidad. Si no lo vimos, la imagen y el esfuerzo huyó para siempre. Pero si queda, queda imborrable, porque la imagen no puede ser sustituida mejor.

Hay gracia en presentar al perrito animado que con bomba anárquica vuela con un alto de libros. La cámara acompaña, como en el caso último, la búsqueda de este semicuentista, de Shoff en la búsqueda de las gotas de agua. Es poeta y también ensayista. Pero muy poco cuentista. Antes se llamaban a estos prosistas "glosadores" y el rango podría mantenerse a través de este poeta joven.

Un recado al coordinador del programa Lucho Domínguez, Director de la Escuela de Periodismo de la UC: Es bueno que el poeta sea conocido en cámara y cuente los entretelones, justificaciones y por último su presencia, pero por favor que el cuento lo lea un profesional · actor. Ninguno de los cuentistas hasta ahora deja de ser un monocorde lector que ahuyenta fácilmente al televidente de las 20 horas los domingos. ¿O se trata de que cuando aparezcan a continuación los niños Telerín llamando a la cama, chicos y grandes ya estén dormidos?

rojina

LA TREGUA, de Mario Benedetti. Ed. Universitaria. Edición popular. Cubierta de Patricia MUÑOZ.

SOLAPA: En la Tregua, Benedetti acoge y actualiza con gran maestría un procedimiento prestigioso de la tradición literaria__ el diario íntimo__ para desarrollar la historia de un personaje enfrentado a una toma de conciencia de la soledad y la frustración.

EPIGRAFE: Mi mano derecha es una golondrina
Mi mano izquierda es un ciprés.
Mi cabeza por delante es un señor vivo
Y por detrás un señor muerto.
Vicente Huidobro.

PARRAFOS MARCADOS:__ "La foto debe tener unos cinco años, pero hace cuatro meses ella era la más linda. Otra cosa que ha quedado en claro y es que la madre está en un error, yo no me siento feliz de sentirme desgraciado. Se acabó la oficina. Desde mañana y hasta el día de mi muerte, el tiempo estará mis órdenes. Después de tanta espera, esto es el ocio. ¿Qué haré con el?

ASEDIOS A GARCIA MARQUEZ. Benedetti, Carballo, Lastra, Loveluck, Ortega, Oviedo, Rama, Vargas Llosa, Volkening. Ed. Universitaria. Cubierta de Susana Wald.

PREFACIO: El conjunto de las indagaciones seleccionadas aquí conforma una primera suma interpretativa, que permitirá el acceso a una comprensión totaliz[illegible]ra del mundo narrativo del escritor colombiano, a través del análisis de diversos aspectos de su singular creación literaria; características estructurales, determinación de los recursos expresivos, unidad de la cosmovisión, sentido, sentido de las relaciones simbólicas que se proponen en las novelas y en los cuentos, configuración de los personajes, etc.

Párrafos marcados: Vargas Llosa: En esta primera novela, Macondo, al igual que Yoknapatawpha Country, que el puerto imaginario de Santa María de Onetti, aparece como un territorio mental, como una proyección de la conciencia culpable del hombre. De otro lado, los seres que lo habitan y las cosas que ocurren en él pertenecen a ese nivel de realidad que podemos denominar objetivo o concreto (a pesar de que la descripción de esa realidad sea subjetiva); todo sucede en un plano racional y verosímil. Pero, sin embargo, ya aparecen aquí una serie de elementos que indican que en esta tierra lo insólito tiene también carta de ciudadanía.

DICCIONARIO DE LA POLITICA

Autor: Aquistapace, Jean Nöel

Editorial: Magisterio Español. Madrid, 1970. 424 págs. 11 × 18 cm. Rústica.

El acceso de amplios sectores, socialmente promocionados, a las más complejas situaciones políticas de orden nacional e internacional exige la aparición de textos y estudios documentales que permitan abordar los temas difíciles de interpretar, reservados anteriormente a los especialistas. El actual *Diccionario de la política* procede, en primer lugar, a fijar el contenido ideológico y conceptual de los términos utilizados con mayor frecuencia en los medios políticos, tanto a nivel teórico-doctrinal como en el de las realizaciones prácticas. Aparecen así fielmente reflejados conceptos políticos, tales como «Force de Frappe», «Stajanovisma», «Krach» o «Bill», de tan frecuente lectura en los medios informativos como difusos en su perfiles y en su valoración. Después de una acertada exposición terminológica, aborda el autor, siguiendo un orden alfabético, el estudio de cada uno de los países que integran la actual comunidad mundial, ofreciendo datos de extraordinario valor informativo sobre sus límites geográficos, población, formas de gobierno y recursos económicos, sin extenderse en disgresiones doctrinales que limitarían su eficacia práctica. La obra, en su conjunto, por la precisión elaborada de sus expresiones y la dimensión general de sus fines, cubre un amplio terreno documental, que va desde el profesional y el especialista en temas políticos al lector atraído por los problemas actuales. Sus cualidades como obra de consulta unen el rigor informativo a la fácil localización de los datos expuestos.

María Silva Ossa, Luis Merino Reyes y Francisca Ossandón que fueron incluidos en el recital de Bakersfield. (Calif.)

SCHOOL OF HUMANITIES
CALIFORNIA STATE COLLEGE, BAKERSFIELD
PRESENTS

AN ANTHOLOGY ON THE STAGE

TEATRO DE CAMARA

BY DAVID VALJALO

DIRECTED BY ERIC MASON

IN

Chilean & Mexican Poetry

LIBROS

por Gonzalo Drago

"ORILLA ADENTRO"
Cuentos de René Péri Fagerstrom

De las filas del Cuerpo de Carabineros han salido numerosos y buenos escritores. Podemos citar entre otros, a Carlos Fuenzalida, Darío De la Fuente, Luis Rivano, Mario Jacques Finch y René Péri Fagerstrom que nos entrega un volumen de cuentos titulado "Orilla Adentro" (Talleres Arancibia Hnos) que obtuvo el Premio Gibrán de la Asociación Chileno-Arabe de Cooperación.

En "Orilla Adentro", el Comandante Péri incluye ocho relatos marítimos, teniendo como escenario los puertos nortinos o australes, con el océano como telón de fondo, como personaje ambiental y decisivo en su valiosa narrativa. Se advierte, a primera vista, que Péri Fagerstrom escribe sobre lo que conoce, sobre lo que ha visto u observado de cerca con expertos y curiosos ojos de escritor que participan de la vida que lo circunda.

El Comandante Péri, preciso es decirlo, no es un nombre nuevo en la literatura chilena. Autor de varios libros, "Orilla Adentro" es un paso más, decisivo, en la narrativa nacional, enriqueciendo la literatura marítima junto a Salvador Reyes, Luis E. Délano y Francisco Coloane, entre otros nombres, que han prestigiado y enaltecido el género durante largos años. El territorio chileno es un largo litoral que no siempre es sentido e interpretado por nuestros escritores.

Por las páginas de "Orilla Adentro" pasan nombres de puertos: Tocopilla, Coquimbo, Valparaíso, Punta Arenas y nos pone en contacto con carabineros, contrabandistas aventureros y marinos que llevan en su sangre la inquietud eterna de los viajes, que no logran saciar en el curso de sus vidas.

Los cuentos de René Péri no son fáciles de olvidar. Los hay dramáticos como El navegante sin cabeza, Contrabando, Las orejas del "Cabendas", y de cálida ternura como El hombre que no sabía amar y El regalo del Zapatero y de risueño interés como El Raque. En todos los cuentos o relatos— como quiera llamárseles— está evidente el talento creador del autor y su indiscutible calidad de excelente narrador. El Premio "Gibrán", merecidamente recibido por el autor, es un valioso reconocimiento a una obra literaria honesta, meritoria y a una insobornable vocación de escritor que prestigia al Cuerpo de Carabineros de Chile en cuyas filas Péri Fagerstrom sigue obteniendo temas para sus amenas y valiosas narraciones.

LA POESIA SIEMPRE

RIO ABAJO MURIO EL AMIGO.

Se que una luz lo siente, que una hacha lo tortura,
la mano del amigo que se hundió en el agua.
Llámenlo río abajo con una flauta de uvas,
inventen una caña , siembren una campana.

Se ahogó esta mañana con un clavel morado.
Llámenlo por la orilla de la piedra madura.
Hagan secar el río con escoba de pájaros.
Pongan entre la hierba el hueso de la fruta.

Pero este amigo ha muerto, pero su novia simple,
pero su anillo de oro, pero su mano buena,
pero su par de versos, pero sus ojos tristes,
pero se ha muerto todo, ahogado en la piedra.

Llámenlo con la mano de durazno infinito.
Se ahogó esta mañana como si fuera hoy mismo.
Desnudo, con la flor de luto sobre el pecho,
colgándole en el cuello su gota de aluminio.

Cómo vamos a estar con los brazos cruzados,
con la novia que gime con su voz menudita,
con el árbol plantado, con el fruto de palo,
con la lengua pegada y los dedos unidos.

Vámonos a buscar azadones y rifles.
La luz que presiente, el hacha que tortura.
Junto a la piedra sus ojos ya no sienten dónde ladran los perros que no ladraban nunca.

ORLANDO CABRERA LEYVA

VAMOS ANDANDO

Vamos a ver qué digo
vamos andando
primero digo Primero
digo Primero de Mayo
Vamos a ver qué pasa
vamos andando
pasa que fue en Chicago
primer Primero de Mayo
Vamos a ver qué cosa
vamos andando
cosa de gringos pobres
peleando por las ocho horas
Vamos a ver qué fueron
vamos andando
fueron cayendo a miles
por la metralla asesina
Vamos a ver qué lucha
vamos andando
lucha de los obreros
de a puño con los patrones
Vamos a ver qué clase
vamos andando
clase trabajadora
de firme con las penurias
(Y Chile, ahora)
Vamos a ver si es cierto
vamos andando
cierto que con guitarra
cantamos mejor tonada
Vamos a ver qué pueblo
vamos andando
pueblo de un nuevo pueblo
¡Lindo Primero de Mayo!

Victor Moreira

OTOÑO PERMANENTE

Doncella que impaciente contemplas
tus canciones
bajar a tierra con las hojas del otoño
si decides soltar las hebras de tu moño
evitando el comienzo de crueles
decepciones
prepara tus oidos
a sones conmovidos
que te alejen de rusticos y rompe corazo
nes
un dulce coro de ángeles cantándote a
capella
hará que te estremezcas al nombre de
varela el poeta que baja en las cuatro
estaciones

A. Varela

Poetas de la exposición Arte y Cultura de los trabajadores de "La Nación"

1° DE MAYO, MINUTO DE AVANZADA

(Fragmento final)

HOY es el día del maduro camino y las
(flores rojas de mayo
Aquellas que cruzaron con paso de
(clarines al eco del hambre
Luego, degolladas en el filo de su hazaña
(por los ídolos de cieno
Hoy, contigo una sombra blanca seguirá
(tu perfume
Mientras una campana de cadáveres
(solitarios
Tañerá sus raíces de furiosas ciudades
Estoy con vosotros, hermanos, en nuestro
(despertar de azúcar

CANTAD, hijos, heridos por la punta
(miserable de las clases
Porque de la vida brota la semilla del
(amor rebelde
Y una fresca brisa baja a mecer la
(esperanza del hombre

Lautaro Ponce de León

QUE DAR...

Gabriel Campos

RICARDO MARTINEZ

DE JUAN GUERRERO

DE LEOPOLDO CABRERA

DE ARTURO DE LA O

de Vittorio Rocco

DE VITTORIO ROCCO

Un premio Nacional...

Inolvidable amanecer de aquel día de marzo del año 1943. Vivía yo entonces en el Hotel Oddó. Me felicitó el personal del hotel, hoy desapareció. Me llamaban por el teléfono El Premio Literario había caído en mí. Era el segundo agraciado. El público y la mayoría de los periodistas aprobaron, pero no así algunos literatos. Renegaban, no se si con razón o sin ella. El premio, aparte del triunfo espiritual, consistía entonces en 100 mi pesos. El dólar valía algo más de 32 pesos. Hoy es de cinco millones, con el dólar a no sé cuánto.

Lo que nadie podrá quitarme es el mérito de haber sugerido la idea de la creación de dicho premio, desde 1926. La crónica decisiva al respecto fue una de 1939 dedicada al Presidente don Pedro Aguirre Cerda, titulada "Ahora o nunca". El presidente, después de leerla, me invitó a almorzar en la Moneda, para conversar. De ahí salió la Ley N° 7.368, en 9 de noviembre de 1942. Don Pedro Aguirre había muerto un año antes, pero la Ley era obra suya y de don Guillermo Labarca, su amigo y colaborador. Don Pedro fue el primero que comprendió a Gabriela Mistral en el Gobierno. Le dio la duradera tranquilidad, sin la cual no es posible la creación literaria seria.

Personas ignorantes, o ingenuas, señalaron como absurdo el hecho de que a mí me dieran el Premio Nacional de Chile antes que a Gabriela, agraciada más tarde con el Premio Nobel.

El hecho de ganar un Premio Literario no significa que uno sea el mejor, ni aquí ni en Estocolmo, ni en Moscú, ni en parte alguna. Todo esto es muy peliagudo. En lo que atañe al Premio en Chile, diré por qué razones no se lo dieron a muchos muy meritorios, ni a Gabriela Mistral.

Gabriela se encontraba lejos de Chile, con residencia donde le diera la gana y con buen sueldo fiscal. No olvidemos que el monto en dinero es uno de los objetivos del Premio, para evitar al escritor la penalidad de trabajar urgido por las necesidades de la vida. Un escritor, en la diplomacia, gana en dos meses un sueldo equivalente al más generoso premio literario.

El mayor premio para un escritor consiste en darle el rango de Ministro o de Embajador. Blest Gana gozó toda su vida de dicho privilegio. No solamente cuenta el dinero, sino, en parte considerable, los nuevos horizontes geográficos, sociales y de todo género. El diplomático se transforma así en globe trotter y en persona de respeto, sin inquietudes financieras.

De otra parte, los académicos de Estocolmo: los que otorgan los mundiales premios Nobel de Literatura, no son infalibles. Están hechos de la misma pasta deleznable que nosotros. Carne flaca. La literatura es de todas las actividades abstractas las más difícil de juzgar y de encansillar en términos definitivos, o dogmáticos. El tiempo es el mejor crítico. El Instituto Nobel cuenta con medios de juicio muy respetables, pero nunca con la sabiduría indiscutible de los siglos. No siempre un premiado, o recipiente del Nobel, se puede leer con provecho y con agrado. Algunos son pesados, obscuros y francamente antipáticos. Los académicos suecos que premiaron a esos pesados olvidaron a Tolstoy, Ibsen, Wells, D'Annunzio, Swinburne, Gorki, Chesterton, Strindberg, Hardy, Valery, Ferrero, Baroja, Pérez de Ayala, Ramón Gómez de la Serna, Barrés, Unamuno, Claudel, Simenon, Somerset Maugham.

¿Qué méritos me reconozco para haber obtenido el Premio Literario de Chile?

Primero: soy periodista libre y escribo de preferencia sobre hechos actuales, sin pedantería.

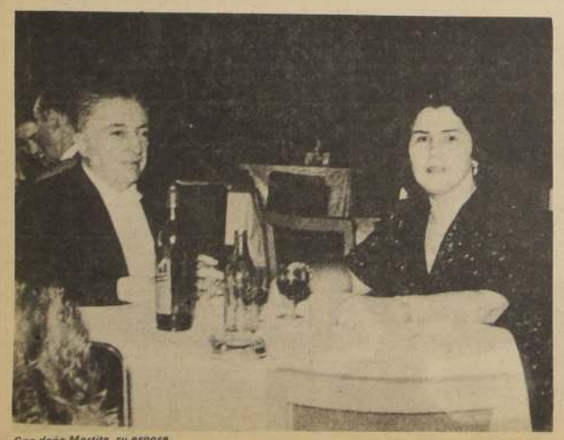
Segundo: en mis novelas periodísticas vacié la vulgaridad creadora de la vida chilena. Esta vulgaridad, como el antiguo manto de nuestras madres, es lo más original para el punto de vista del observador extranjero. Así, yo vi, mediante una táctica subterránea, u oblicua, todo cuanto carece de interés para el hombre reposado y grave, que no vio a Chile porque no salió de él, ni sintió la fuerza cósmica de lo interno primordial, creador del subconsciente en que nadie había parado mientes y que ahora tiene hijos y nietos literarios, como mi Perpetua, de Valparaíso, la antigua sirvienta de la familia, como parte de la familia, abnegada y a la vez respondona, segunda madre del niño rico del siglo pasado. Además de Perpetua, hay en mi obra otros sucesos de cada día novelados: el incendio, el remate, el garito, el viento en el Puerto, el capote en "El Roto" y La Gloria o prostíbulo convertido en personaje, con la Estación Central.

Para el pedante doctoral sudamericano es Rodó el maestro. En Francia no piensan lo mismo. Rodó no es novedad. Lo que aquí parece vulgar, es nuevo e interesante para la crítica y para el lector europeos. Afortunadamente, es el pueblo, el público que va a los libros por su gusto impulsivo, el salvador de todas las reputaciones literarias y periodísticas.

Conservo recortes de lo que escribieron cuando recibí el premio. Me llamaron periodista, folletinista, relatista y otras cosas.

Algunos grandes de la prensa, como Bardina, de "La Semana Internacional", y D.A. Garfias, de este diario, recordaron generosamente que no se podría escribir la historia política y social de Chile en este cuarto de siglo sin recordar mis crónicas, "formidables arietes, o ladrillos en la base de la renovación revolucionaria iniciada en 1920" (D. A. Garfias, 17 de marzo de 1943).

J.E.B.



Con doña Martita, su esposa.

SERIEDAD PLANIFICADA

EL PENSAMIENTO SOCIALISTA DE HAROLD J. LASKI

En la sociedad capitalista actual la libertad en vigencia es, en gran parte, negativa e ilusoria, porque está engastada en la idea de la propiedad privada de los medios de producción. Por lo tanto, debe en lo fundamental asegurar el poder de los propietarios y poner a salvo sus derechos de todo riesgo, pues en caso contrario dejaría de ser una democracia capitalista. En éste su lema continúa siendo el del filósofo S. T. Coleridge: "gobierno bueno es aquél en que la propiedad está segura". El gobierno mejor es el que, en medida exacta, hace el poder del hombre proporcional a su propiedad". O sea, para la democracia capitalista es más importante salvaguardar los derechos de la propiedad que los de la persona. Por eso, la organización de una nueva sociedad planificada exige la propiedad común de los instrumentos de producción. Sólo así se dará vida a una democracia social, cuya finalidad sea el consumo de la comunidad y, por ende, su seguridad económica.

En una democracia planificada, dice Laski, "la idea de libertad tiene un contenido positivo, cimentada como está sobre la base de la propiedad pública de los medios de producción: busca la libertad para el pleno desenvolvimiento del patrimonio de la comunidad. En tal democracia, por decirlo así, cuanto más pueda dar el ciudadano a la comunidad, tanto más podrá recibir, puesto que a un mayor volumen de producción corresponde un mayor nivel de vida. Por tanto, la función del gobierno" en una democracia planificada se basa en la comprensión de que cuanto más plenamente permite al ciudadano dar lo mejor que tiene, en medida mayor contribuye al bienestar de los demás ciudadanos".

SOCIEDAD PLANIFICADA

Precisamente, para Harold J. Laski, en último análisis, la segunda guerra mundial se libró para lograr la democratización del poder económico y así dar vida a una verdadera democracia social y política, a una sociedad planificada en beneficio de toda la colectividad, poniendo término a la economía de la escasez y al ejército de reserva de desocupados, ineludiblemente implícitos en el capitalismo monopolista. En la nueva sociedad planificada las bases fundamentales del poder económico estarán en manos de la comunidad, por medio de un proceso de gestión colectiva. Esta democracia planificada establecerá una nueva contextura de la libertad, como consecuencia de la desaparición del miedo a la incertidumbre y a la pobreza. Los hombres podrán pensar en los fines positivos a que la libertad puede consagrarse, y en la medida en que la libertad positiva en este sentido es posible, puede la sociedad sentirse a su vez segura para permitir el pleno desenvolvimiento del hombre.

Para Laski, las masas son las supremas fuerzas revolucionarias, y a ellas han apelado reyes, aristócratas y burgueses, para su encumbramiento al poder. Históricamente, cada una de esas clases utilizó a las masas como sus aliadas, y una vez consolidado su poder, rompieron los vínculos establecidos con ellas. Pero, ahora, las masas actúan con independencia, con objetivos e intereses definidos, a través de sus propios organismos y conducidas por sus propios líderes. Sus aspiraciones se cifran en la seguridad, en la libertad, en la igualdad, en el conocimiento y en la paz. Las masas constituyen la nueva clase llamada a dirigir la comunidad, y su acción nos conduce a la era de la sociedad planificada. Vivimos una fase revolucionaria y progresiva y, por eso, las reducidas fuerzas sociales que se oponen constituyen la contrarrevolución, y ésta es antidemocracia antirracional, anticonstitucional, enemiga de todo igualitarismo que amenace destruir el monopolio de las oligarquías.

Todas las obras de Harold J. Laski poseen un interés absorbente y es uno de los pensadores socialistas de mayor cultura, originalidad y simpatía.

LOS ESTUDIANTES CANTAN

El tránsito por la universidad es una atolondrada síntesis de estudio y recreación. Es siembra de frutos que recoge la comunidad. La meta es producir profesionales y obreros especializados útiles al país.

En este camino es donde las inquietudes juveniles se transforman en teatro, en ballet, en folklore y en canto. Especialmente en expresión coral. No hay colegio o universidad que no cuente con un grupo de esta naturaleza. Son cientos y a veces miles los estudiantes que se reúnen en los festivales anuales.

La Universidad Técnica del Estado cuenta con un record de tres coros de trayectoria y prestigio en su seno. Uno de ellos es el Coro Universitario dirigido por Mario Baeza, formador del conjunto conocido como "La Familia Domínguez", la familia Trapp chilena y uno de los fundadores, entre otras mil actividades del canto, de la Federación Nacional de Coros de Chile.

Los otros dos son el Coro de Química Industrial bajo la batuta de Fernando Arévalo y el Coro de la Federación de Estudiantes a cargo de Sergio Barría.

Tres Coros unificadores de juventudes. Cantan en ellos alumnos de las tres universidades chilenas. Están siempre en las inauguraciones y clausuras de cualquier acto nacional. Son las voces que hoy cantan y que mañana se alzarán en el campo de sus respectivas profesiones.

EMBAJADA ARTÍSTICA CORO DE QUÍMICA

En embajada artística en Bolivia se transformaron los entusiastas muchachos del Coro de Química Industrial de la Universidad Técnica quienes acaban de llegar a Chile después de una nutrida experiencia coral en ese país.

Pletóricos de alegría después de comprobar que ellos habían sido el primer coro chileno que visitaba La Paz y Cochabamba, y con un álbum de recortes de fotografías y exitosas críticas a cuestas, programan ya algunas de las que serán sus actividades futuras.

Invitados por la Universidad Mayor de San Andrés de La Paz, la Universidad de San Simón de Cochabamba, el Club de Leones de la misma ciudad y la Universidad Técnica de Oruro el Coro de Química de la U. T. E. dió 26 conciertos, además de charlas de musicología a colegios y academias.

El entusiasmo y el profesionalismo son la clave del Coro que dirige el joven universitario Fernando Arévalo Tineo. Los escasos conocimientos musicales de los veinte integrantes son magníficamente aprovechados por el Director, quién cuenta con estudios musicales en el Conservatorio Nacional de Música y por Silvia Sandoval, asistente de Dirección, alumna de los cursos de interpretación superior de piano y de la carrera de musicología, también del Conservatorio.

Dirigir un coro fue siempre una de las grandes aspiraciones de Fernando Arévalo. Fue esta una realidad más tangible cuando en 1967 fue seleccionado por el Coro Universitario de Baeza para participar en el Segundo Festival Mundial de Coros realizado en el Lincoln Center de Nueva York. En 1969 comenzó a formar grupos corales en la Universidad y en 1970 se hizo realidad su inquietud de dirigir el coro que hoy está bajo su alero.

Mario Baeza más que años en su vida, cumple años corales. Su vida ha sido desde muy joven un largo concierto en que varían los nombres pero no su magistral talento. Este año se cumplen 26 años desde el día en que dirigió su primer concierto de estudiantes universitarios. Por sus manos precursoras han pasado, entre otros el Coro de la Universidad de Chile, el coro del Conservatorio Nacional de Música, el Coro del Instituto de Educación Física de la U. de Chile y el coro de la U. T. E. Con este último el Presidente de la Confederación de Coros de América representó a Chile en el Festival Mundial de 1969.

En la actualidad el Coro Universitario que dirige Mario Baeza con sus 30 integrantes, tiene un vasto programa delineado para este año. Desde ya se está preparando el programa sacro de Semana Santa, el cual se ofrecerá al público de Santiago en el Salón Filarmónico del Teatro Municipal y en la Iglesia y claustro de San Francisco. Entre las obras que el coro presentará este año, está el "Magnificat" de Juan Bautista Sammartini y "Misa en Re" de Mozart, aparte de sus habituales programas, esta vez renovados de música renacentista y barroca a capella y de las obras tradicionales de diversos países.

Terminados estos conciertos iniciales de Semana Santa, el Coro de la Universidad Técnica realizará su temporada de conciertos dedicada a los estudiantes universitarios. En el mes de Junio efectuará su primer viaje al extranjero de este año y en el mes de Julio realizará una serie de conciertos en la provincia de Magallanes para luego participar en las temporadas de conciertos de las orquestas de Valdivia y Concepción. En el mes de Septiembre visitará Paraguay, Uruguay y Brasil, para dedicar el mes de Octubre a la realización de Coros Estudiantiles, que por primera vez tendrá como marco los jardines de la propia Universidad Técnica del Estado. Finalizará su programa del año con la Temporada de Conciertos de Primavera en el salón Filarmónico Municipal, que tanto éxito tuvo el año pasado, y con sus habituales Conciertos de Navidad.

EVA KLEIN
Extensión Artística

¿Cómo trabajará y estudiará la Nueva Ola?

LA HUMANA GEOGRAFIA

Editorial Universitaria

Jupiter castigó a Atlas cargando sobre sus hombros el globo terráqueo. Por muchos decenios de nuestra educación, generaciones de chilenos soportaron el peso de una enseñanza sobre lo que cubría de la superficie terrestre de ese mundo llamado tierra. Casi como una maldición mitológica.

Solamente al llegar a adulto, el chileno hace muy poco, comprendía la belleza, el interés de saberlo todo acerca de la superficie que pisamos, su flora, su fauna y sus minerales. El descubrir el camino a otros mundos, lo hicieron volverse a su madre tierra con mayor énfasis. Los medios de comunicación que convirtieron en realidades cualquier viaje, hacen que sentado en el hall de su casa viendo la televisión, el hombre y el niño, recorran todos los mundos.

En cuanto a su propio lugar o región, el propio Chile, tomó la debida importancia. No vamos a explayarnos en las proyecciones que significa conocer a fondo nuestra geografía, a través de la fotogrametría; y de los institutos dedicados a ello. El saber que poseemos y las fuentes de riqueza, son las herramientas para que trabajen economistas, la corporación de fomento y otras entidades que pueden planificarlo todo, o casi todo.

Dentro de las revoluciones calladas que triunfan en este suelo de Chile, está la de la enseñanza. Mientras los países europeos habían avanzado en la técnica pedagógica a pasos agigantados, nuestro país marcaba un paso lento. Los que fueron estudiantes hace 10 años, por no errar en tiempo, recordarán sus adustos textos, y el divorcio absoluto de lo que ocurría a su alrededor.

Uno de los primeros saltos el aparecer un texto de Pedro Bunill sobre Geografía; en que tenía importancia la fotografía, la citación de textos de autores modernos y escritores chilenos, sobre cada materia y una guía para salir del libro, de la sala de clases, e ir al terreno mismo.

Hoy al salir una tercera edición, ya no nos sorprende la complementación ofrecida, pues tenía que producirse por un fenómeno consecuencial.

El planteamiento del autor es:

El manual que presentamos en su tercera edición es un texto selectivo. No considera como un hecho esencial del conocimiento geográfico la adquisición de una vasta nomenclatura de montañas, ríos, provincias o ciudades. Para que la geografía pueda ofrecer un real interés a las nuevas promociones, creemos que debe ser orientada hacia el planteamiento y la explicación de los problemas fundamentales relativos al territorio nacional.

Nuestro deseo es mostrar la acción de la comunidad humana chilena creando y transformando el paisaje geográfico. Nuestros antepasados han cumplido su misión geográfica en un contexto histórico muy diverso al actual; el deber de la comunidad nacional de hoy es cumplir con el presente y proyectarse en el porvenir, salvando el paisaje geográfico y los recursos humanos y naturales de la expoliación actual, y activando la creación de un nuevo paisaje geográfico en el marco del desarrollo social y económico.

La adecuación del mundo futuro implica una nueva visión geográfica de Chile. Este libro ha sido escrito pensando en una mejor y más justa integración interna nacional, que nos permita enfrentar audazmente el reto de la integración latinoamericana.

Fig. N° 117. *Población pasiva y población activa*

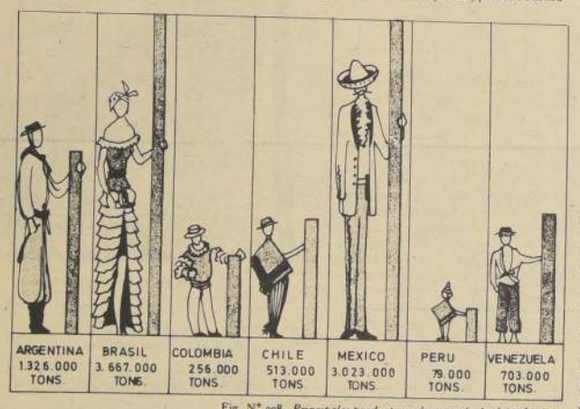


Fig. N° 298. *Principales productores de acero de América Latina*

El texto, junto con presentar la materia que establecen los programas vigentes, sugiere un nuevo método y un orden para su tratamiento. Por eso, se aconseja estudiar las materias en el orden propuesto. Cada unidad está compuesta por secciones fundamentales: lección, lecturas con guías de observaciones, ejercicios prácticos, guías a salidas de terreno, ilustraciones.

Estas secciones están íntimamente relacionadas, pues todas tienden a abordar un mismo asunto desde puntos de vista específicos. En la lección se expone la problemática, dando una gran importancia a la observación y a la reflexión. Croquis, gráficos y mapas apoyan constantemente al material narrativo. Los trozos de lectura están acompañados de cuestionarios, detallados, que darán oportunidades a los alumnos para reconocer y practicar por escrito los temas geográficos. Cuando se trata de unidades complejas estas lecturas son apoyadas por vocabularios que ayudan a superar las dificultades propias del tema. El conjunto de trabajos prácticos, excursiones dirigidas y visitas a fábricas, está graduado para que todos los jóvenes de cualquier escuela media o liceo del país puedan tener un contacto con su realidad regional.

En esta tercera edición, los planos y gráficos fueron confeccionados por Enrique Rojas. La cartografía básica y el mapa adjunto de Chile fue proporcionado por el Instituto Geográfico Militar.

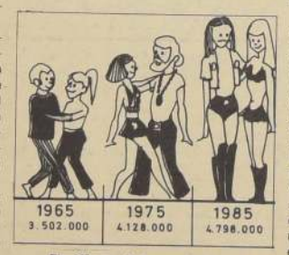


Fig. N° 115. *Se incrementa la nueva ola (Población entre 0 a 14 años)*

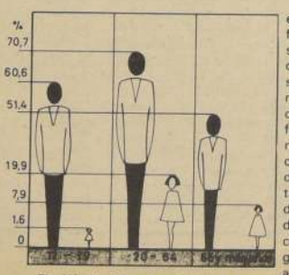


Fig. N° 118. *Tasas de actividad por grupos de edad y sexo (Fuente: Censo 1960)*

Debemos agradecer la ayuda proporcionada en la selección de las fotografías a Domingo Ulloa, director del Laboratorio Central de Fotografía y Micro-Film de la Universidad de Chile. Las fotos, salvo mención específica, han sido proporcionadas por esta institución universitaria.

El autor debe también gratitud a las instituciones estatales y a las personas que le permitieron mejorar esta tercera edición. Tenemos que agradecer especialmente por ello a las doctoras Irma Salas y Greta Mostny.

No podríamos dejar presentado este texto sin dedicarlo, con especial afecto, a la memoria de nuestro maestro Humberto Fuenzalida Villegas.

REVISADO Y AUMENTADO

Cumple muy bien Pedro Cunill en decir que esto ha sido revisado. Veamos algunos de los conceptos que ya no tienen vigencia, y que los de las generaciones pasadas tuvieron que aprender casi como un dogma.

¿Somos el último rincón del mundo?

Lo éramos. En 1914 a la apertura del Canal de Panamá los Puertos de Punta Arenas y Valparaíso sufrieron una gran contracción económica. Antes de 1914 la distancia de Iquique a Bremen era de 9.700 millas. El salitre salía por ese puerto nortino. Ahora por vapor estamos en 6.990 millas y en avión en un suspiro. Con este texto se aprende que "Chile, potencialmente es dueño de una situación admirable porque podrá llegar a participar en una red de rutas marítimas y aéreas de importancia mundial".

Se analiza las nuevas líneas de LAN por el Pacífico a Australia, Tahiti, Isla de Pascua. Cada vez nos acercamos al resto del mundo. Los viajes de hace siglos, se redujeron a poco más de veinticinco días o sólo unas horas por vía aérea.

Hemos sido más gordos. Hay que recordar que en tiempos de la Colonia contábamos con las provincias de Cuyo, Tucumán y la Patagonia Oriental. Pero si nos colocamos sobre Europa, nuestra longitud va desde Noruega hasta España. El texto de Tibor Mendé, analiza el fenómeno de nuestra forma y asegura que nuestro país ha vivido con la mentalidad de una isla y la geografía ha librado al chileno del gigantismo. Y Gabriela Mistral describe sobre este mismo tema polemizando con los comentaristas que han dicho que tenemos la forma de un sable, "mejor sería darle la forma de un remo, ancho hacia Antofagasta, aguzado hacia el sur. Buenos navegantes, somos un país dotado de inmensa costa".

Son más de 400 páginas que examinan así, deteniéndose en la geografía humana también. Los muchachos al salir del liceo tienen una visión total desde esta primera sección tan simple hasta temas como la integración multinacional latinoamericana y el proceso de liberación del intercambio; el futuro de las reservas cupríferas chilenas el reemplazo de las producciones caducas de la Gran Minería; el país de contrastes humanos: la emigración de talentos; las migraciones estacionales de trabajo, etc., sin dejar de mano estadísticas con grabados atractivos, y el conocimiento científico. Es decir, la geografía que hubiéramos querido aprender los que pasamos hace muchísimo, muchísimo, los 14 años de edad.

R.

UN ALCALDE DE POESIA

El poeta del Maule visto por Romera.

con Carlos R. Correa

En su tierra.

Alcalde de Nirivilo, periodista y poeta de medio siglo (1879-1950) Carlos González Bastías recibió el homenaje de la Universidad Católica Regional con sede en Talca, y encargó a Carlos René Correa, fundador del Grupo Fuego la edición de un libro que recoge su vida los poemas de sus devotos amigos en su recuerdo.

No son unos amigos cualesquiera. Gran parte de ellos están antologado y son de celebridad, gloria reputación, honra y honor. Todo lo que también recogió con su número y contenido humano el propio González Bastías.

El ámbito de su vivencia aparece muy claro, en la descripción de esos poetas. Porque es imposible dejar de hablar de él, sino como el Poeta de las Tierras Pobres, como atinadamente titula el libro René Correa:

Jorge, en el terruño ameno fluye plácida tu vida como una fuente escondida eres puro y eres bueno (Fco. Contreras).

¡Qué dulce estaba la noche aplacado, menta y piña, cuando yo te conocí Jorge González Bastías. (A. Torres R); de tus "Misas" de antaño, siguen las efusiones trasmutándose en signos de más vivo fervor; tú el agua en los enales, tú el cuarzo en los filones; tú largueza en el sórdido tú en lo frívolo hondor. (J. Lagos).

Un corazón de abuelo campesino rocío de piedad, tu canto era. (R. Meza F.) Y lo vi tantas veces guardando su ganado que hoy lo miro en el cielo marchar con su cayado ayudándole a Dios a guiar sus ovejas (J. Hubner B).

Cuando caía la tarde sobre la tierra maulina paso a paso paso a paso, de lejos aparecías en un caballito negro y con poncho de Castilla. Siempre venías silbando algo que apenas se oía. (P. Sienna).

Regreso a tu sueño, pastor del Maule, adivino de metales, sabio de leyendas, tu que cantabas con los pájaros, sé que me oyes. (C.R. Correa). Y quieta en mi tu palabra suave sonreíriamos de avenidas calcinadas hablando de la piedra taciturna, y de la azul hortaliza de los astros (María Silva Ossa).

Se fue del Infiernillo con un caballo verde, en el caballo de la primavera hacia el Banco de Arenas, hacia el mar. (A. Torres).

La poesía de González Bastías era como esta uva de Otoño, dorada por el sol, cantada por los pájaros, con las gotas de agua de la madrugada. Cada uno de sus poemas es como uno de estos racimos melancólicos (Aníbal Jara).

Habría sido difícil dar con un hombre de tan alto señorío espiritual como el suyo (C. Prendez Saldías). Tenía el don de la palabra y el acento de la gracia (E. Orrego V). Tenía amigos en todas las capillas literarias, pues él siempre vio en sus compañeros de letras a sus camaradas más íntimos, a sus confidentes de sus preocupaciones, a los soldados de una misma causa. (Ricardo Donoso). La generosidad le era casi obligatoria ternura, dinero, presentes. En cada ser veía un milagro. (González Vera) Su faena lírica es como un rebalse de su ambiente solitario y puro. (Bernardo Cruz). Cuando uno ha vivido unas horas a la sombra del hogar generosos de este poeta de ojos tristes y alma grande, comprende sus versos empapados de humanidad, de emoción. (Alberto Romero). Vivimos la paz de la estrofa la página, del sereno caudal del río que se aleja y, no obstante, sigue presente entre los cerros igual a la fuga constante, fatalizada de nosotros. (Lautaro Yankas)".

Quedamos entonces que Jorge González Bastías, era un poeta del río, el mar y la tierra nuestra.

¿Se habla de él en los colegios, en las escuelas de Chile?.

Sospecho que no. Quizás este Libro de Carlos René Correa sirva para llevarlo a lo largo de Chile con su canto desesperado por las tierras aun pobres que pudo "castigar ni defenderse" por tanto abandono.

El autor señala muy bien, que su voz lírica fue nueva para los días en que los poetas andaban "borrachos de París", enfermos de lectura de europa. Era un paisaje nuevo que redescubrió González Bastías.

Su llamado también era nuevo. "Un estremecimiento dolor de otros espíritus que flota en la montaña y anda por los caminos. No tiene voz, y se oye en los breñales su alarido". Era un denuncio recién apareciendo por el campesino, y por el "guanay" el barquero del Maule.

Fotografías de su vida, caricaturas de Romera y a sus manuscritos completan la obra. No hay duda que González Bastías, ha sido tratado en produodidad por Carlos Rene Correa, que a su vez es un hombre de la "tierra chiquita", caricano primero.

R.

El poeta en plena juventud. Eran los tiempos de "Misas de Primavera".

El rostro de González Bastías mira el mundo con ojos penetrantes.

CONCURSO NACIONAL DE CUENTOS Y POESIA

La Sociedad de Escritores de Chile, con la colaboración del Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación y bajo el auspicio del Departamento de Cultura de la Presidencia de la República, ha organizado un Concurso Nacional de Cuentos y Poesías inéditos, para el que ya están abiertas las subscripciones. En el podrán participar todos los autores chilenos y extranjeros que residan en cualquier punto del país.

BASES PARA EL CONCURSO NACIONAL DE CUENTOS INEDITOS

1.— Podrán concurrir todos los autores chilenos y extranjeros residentes en el país.

2.— Los originales deberán presentarse en tres copias mecanografiadas a doble espacio en papel tamaño carta u oficio, sin exceder las doce carillas (carta) o las diez carillas (oficio).

3.— Los trabajos se recibirán desde la presente fecha hasta el 15 de Mayo, en la Casa del Escritor (Almirante Simpson N° 7, Santiago).

4.— Cada autor podrá presentar hasta dos cuentos. Estos deberán firmarse con seudónimo, especificándose en un sobre aparte (con el seudónimo como leyenda) la identidad, domicilio y señas bibliográficas del autor.

5.— Serán otorgados tres premios y dos menciones honrosas. El Primer Premio consistirá en E° 2.500; el Segundo Premio, en E°1500; el Tercer Premio en E° 800. Los tres cuentos premiados más los dos que obtengan menciones honrosas serán editados en un tomo por el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación durante el transcurso de 1971.

6.— El jurado se dará a conocer oportunamente y emitirá su fallo el 15 de Junio de 1971.

7.— Los originales quedarán a disposición de sus autores en Simpson N° 7.

8.— Ningún autor podrá obtener más de un premio.

9.— El concurso no podrá ser declarado desierto.

BASES PARA EL CONCURSO NACIONAL DE POESIA INEDITA

1.— Podrán concurrir todos los autores chilenos o extranjeros residentes en el país.

2.— Los originales deberán presentarse en tres copias mecanografiadas a doble espacio y contener un cantidad aproximada a los 200 versos, ya sea en un solo poema o en un conjunto.

3.— Los trabajos se recibirán desde la presente fecha hasta el 15 de Mayo, en la Casa del Escritor (Almirante Simpson N° 7, Santiago).

4.— Cada autor deberá presentar un poema o un conjunto de poemas, con un máximo de 200 versos, firmados con seudónimo, especificándose en sobre aparte (con el seudónimo como leyenda) la identidad, domicilio y señas bibliográficas.

5.— Se otorgarán tres premios y dos menciones honrosas. El Primer Premio consistirá en E° 2.500; el Segundo Premio en E° 1.500; el Tercer Premio en E° 800. Las tres obras premiadas más las dos menciones honrosas serán editadas en un tomo por el Depto. de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación durante el año 1971.

6.— El jurado se dará a conocer oportunamente y emitirá su fallo el 15 de Junio.

7.— Los originales quedarán a disposición de sus autores en la Casa del Escritor (Simpson N° 7).

8.— Ningún autor podrá obtener más de un premio.

9.— El Concurso no podrá ser declarado desierto.

CAMARICO, MORADA DEL DIABLO

por Antonio Cárdenas Tabies

A ocho kilómetros de Rosario, hacia el poniente, frente al camino que lleva a Quinta de Tilcoco, está ubicada la hacienda Camarico.

La vía es angosta, y a ambos lados, se levantan altos eucaliptus y encinas.

A la entrada están las amarillas puertas del lugar; a corta distancia hacia el sur, Camarico propiamente tal, con su portón de quinchas de cien años; donde sólo queda una hoja de la famosa tranquera de madera de acacia, la otra es de una madera menos insigne.

El diablo vive en Camarico y desde aquí sale a recorrer los cuatro confines de la tierra.

Aparece en una carreta tirada por bueyes y al pasar por el portón, éste se abre de par en par, pese a sus grandes y seguros candados. Cuando van a ver, la puerta está intacta: sus cerraduras puestas y cerradas herméticamente. Al pasar la carreta alumbra todo el poblado y produce un ruido infernal. Se dirige luego hacia la llanura conocida con el nombre de "Valle Hermoso" en donde existen varios entierros de oro y plata que el diablo cuida celosamente.

Otras veces, ven venir de la planicie un lujoso coche, que pasa por el portón y se encamina hacia las afueras de la hacienda.

El predio tiene ocho viviendas, las casas patronales y una capilla. Había aquí antes un aserradero donde trabajaban alrededor de doche hombres que, con sus mujeres y sus hijos, totalizaban unas cuarenta personas. Dormían junto a las sierras, pero cuando una noche vieron pasar al diablo en su carreta, y detenerse para hacer andar las máquinas, sintieron miedo y, construyeron una casa, a una cuadra del lugar.

A la oración ya anda don "Satita". Así le llaman al diablo en Camarico; golpea las puertas; luego se escucha el ruido de carretillas y cadenas que se pierden hacia el valle. Nadie sale de sus casas; todos permanecen horas y horas en silencio y muchos son los que rezan.

Aquí vivió también don Chuma, a este hombre le salió el "Travieso" (diablo) una noche en el camino. Una mujer vestida de negro lo apartaba de la ruta. Como don Chuma era hombre fuerte, la mujer crecía para poder doblegarlo y cuando lo consiguió lo lanzó a varios metros de distancia a unas zarzamoras. Don Chuma miró a su contrincante y espantado vio a un gigante que le pelaba unos enormes dientes y le salía fuego por la boca. Allí mismo cayó desmayado, siendo encontrado horas más tarde por sus familiares.

Don Máximo, regresaba en su caballo con una calabaza llena de vino, éste se encabritó al ver a un enorme "ternero" puesto delante suyo y dándole de cornadas hasta que hombre y caballo rodaron por el suelo. El "ternero" convertido en hombre con unos enormes dientes rojos bebió el vino y rió a carcajadas; don Máximo pronunció el nombre de Dios en su dolor y Lucifer desapareció.

Hay alguien más. Un inquilino del fundo, en la puerta de la hacienda, encontró la negra manta de castilla de su patrón botada en el suelo; al querer tomarla fue cogido por ésta, envolviéndolo y lo elevó por los aires, y si es que no pronuncia el nombre de la virgen, se lo lleva; lo dejó caer desde unos cinco metros de altura quebrándole varias costillas.

Un afuerino, recién llegado, encontró a un hombre durmiendo en la puerta del fundo arropado con un poncho negro. Creyendo que era otro trabajador, le dijo:

—Levántese iñor, no esté acostado aquí, mire que la humedad le hace mal.

El hombre dio una risotada tras mostrar unas largas y puntiagudas muelas que ardían, y le contestó:

—Oiga joven, no tenga nunca la costumbre de despertar a los que están durmiendo y desapareció.

El afuerino pidió el "arreglo" de algunos días trabajados en la hacienda y se fue.

Doña Panchita, que murió de ciento veinte años, contaba que ella una vez estaba sentada al lado del fogón de su cocina en un "piso" de madera, notó que su banca se hundía en la tierra, y al sentarse en otro sitio, vio desde un hoyo salir lenguas de fuego que se cruzaban entre sí y un olor a azufre envolvente. Seguramente a esa hora el diablo cambió algún entierro ya que continuamente ella rezaba el rosario en ese lugar.

A otro vecino de Camarico, mientras trabajaba en un callejón de "Valle Hermoso", se le apareció un caballero vestido de negro y con un reloj de oro en el bolsillo y le dijo:

—Te doy todo el oro que aquí tengo enterrado bajo este eucaliptus y serás el hombre más rico del pueblo, siempre que me des tu alma, la de su mujer o de una de sus hijos, quien deberá morir antes del año. El campesino tuvo miedo y se negó. Entonces, dice que le espetó:

—Eres un cobarde, vivirás pobre toda tu vida; dio una risotada y se fue. La idea de tener dinero al campesino le quedó dando vueltas en su mente. Cuando vino un compadre suyo de Santiago le contó lo ocurrido, y éste le dijo: "Si a mí me diera el oro, le daría hasta la vieja (su mujer); más al instante, los perros empezaron a ladrar y a aullar en coro. Se oyó un ruido de cadenas y luces que alumbraron toda la vivienda, mientras manos invisibles levantaban a la pobre mujer de su asiento. Hicieron cruces y rezaron hasta que llegó el nuevo día y así el diablo no pudo llevarse a la señora, la que con su esposo al día siguiente partieron a la capital y desde entonces no han vuelto más por estos lados.

En un parque que aquí existe y que tiene la forma de una herradura sale un ángel vestido de blanco y se lanza a una noria abandonada.

Cuentan que aquí está el mayor entierro de plata porque las visiones son de color blanco; cuando son de color rojo, los entierros son de oro.

En otra época un hombre no pudo llegar a la finca por verse rodeado de un enorme río. A duras penas pudo salvarse de ser llevado por la corriente, de ahí no se acuerda más cuando despertó estaba junto a su cabalgadura a un lado del portón del fundo.

Camarico, morada del diablo, ubicada en la parte alta de un valle, es tan bello que los nativos le llaman "Valle Hermoso" y en cuyo lugar se cultivan viñas que dan los mejores vinos del país; aquí, en un castillo encantado, vive el diablo. Es él el dueño y señor de Camarico.

EL PACTO DEL DIABLO

Rancagua, ciudad de tradiciones históricas y de leyendas, tiene una, la más interesante, y que relata el pacto del diablo entre un próspero comerciante y Satanás, el rey de los Infiernos.

Al comerciante, desde que conoció al diablo y selló el pacto, se le triplicaba el dinero. Cada día sus bienes materiales aumentaban. Adquirió casas, haciendas, industrias. Centenares de hombres y mujeres trabajaban en las fábricas que crecían como las altas ma reas.

Era el hombre más rico del pueblo.

Este acaudalado vecino se reunía los días martes en el "Cajón de Machalí" con Satanás: él llegaba primero, y el diablo aparecía ya entrada la noche, conduciendo un coche que tiraban cuatro negros caballos en medio de un ruido ensordecedor.

En una piedra milenaria, que allí existe, esperaba el industrial a su socio. Después de hablar de negocios y otras cosas, el diablo regresaba por el mismo camino y se perdía en el paso de la "curva de la muerte" hacia Rancagua.

Pero llegó el día en que debió cumplirse el contrato entre el comerciante y el diablo.

Satanás llegó a la cita más temprano que de costumbre, y como no aparecía el acaudalado rancaguino, se enojó, porque inclusive había traído una carroza para llevárselo con cuerpo y alma. Pegó un puñetazo en la piedra y penetró su brazo hasta el hombro. A esta grieta se le conoce con el nombre del "Hoyo del Diablo".

Lucifer montó en cólera y juró llevárselo donde lo encontrara, aunque tuviera que recorrer el mundo entero; pero el precavido comerciante había ya contratado a un sacerdote que lo velara en vida, en la calle, frente a su casa. El cura lo cubrió con una sábana, alumbrándolo con cuatro grandes velas en las esquinas de la mesa. De un momento a otro el diablo lo llegaría a buscar para llevárselo.

A los pocos minutos apareció Lucifer en su coche y los caballos bufando. Bajó, se dirigió a la mesa a sacar a su amigo, pero al tirar la sábana para descubrirlo, el cura le pegó con su sotana, mientras con la otra mano le lanzaba agua bendita. En esta forma pelearon toda la noche.

Al clarear el día, el diablo había caído derrotado y se tuvo que resignar a irse con las tinieblas que aún le esperaban.

En esta forma terminaba el pacto entre el comerciante y el diablo. Pero no obstante, el "malulo", pese a perder esta batalla, aún continúa celebrando contratos con algunos adinerados de la zona.

EL LITRAL DEL DIABLO

Idahue, lugar poblado con casas diseminadas a lo largo del camino, rubricado con cerros, donde viven campesinos auténticos como los boldos y los álamos, es también lugar de leyenda.

Pedro Juan había crecido junto a ellos sin otra pedagogía que el trabajo rudo y la soledad de las campiñas. En la plenitud lo abrazaron las cantinas que lo embriagaban en la noche lenta. Creía que el calor y la alegría dada por el vino, era el mundo total e íntegro, suficiente para vivir. En estado eufórico se dirigía a su rancho, donde su mujer debía esperarlo en pie y con la comida caliente. Caso contrario, debía cumplir a latigazos el hábito ya formado.

A unas cuadras antes de llegar, obligadamente debía pasar por un túnel natural de litres llamado por los pobladores como "El Callejón de los Litres". Tiene un largo de cincuenta metros y la altura de una casa campesina. Toda vez que pasaba por el callejón gritaba a todo pulmón.

—Yo soy perro.

—Yo soy lión.

—Yo soy chancho.

—Que venga el diablo, gancho.

Estas palabras las venía repitiendo por mucho tiempo... hasta que una noche, al pasar nuevamente por la galería y repetir los mismos términos, el túnel se transformó en un amplio salón, donde fue recibido por un caballero vestido de negro con un reloj de oro en el bolsillo, mientras una docena de princesas vestidas con las estrellas danzaban un baile sin fin, alumbradas por centenares de luces multicolores, cuyos resplandores él no había visto jamás.

Estaba asustado.

De inmediato fue conducido por su anfitrión a una mesa de cristal, sirviéndole vino en vasos de oro. Esa fiesta se le había hecho en su honor, pues aquí quedaría para siempre. Tuvo miedo; recordó a sus seres queridos, y dijo:

—"¡Por diosito santo, no puedo tomar más...!"

Al terminar de pronunciar la frase, espantósele la borrachera y reventaron los diablos... sólo quedó flotando un olor a pólvora, mientras los litres recobraban su forma natural.

El campesino, sudoroso y tiritando de miedo se dirigió a su casa. Apenas entró, le pidió a su esposa que invocara a todos los santos que se le vinieran a su memoria para ahuyentar al diablo. Le rogó pusiera sobre su lecho un crucifijo de bronce que habían comprado en la última fiesta de Santa Rosa de Peleguén. Así pudo dormir algo, aunque intranquilo, ya que a ratos daba saltos como queriendo volar. Su compañera lo ungía con agua bendita y volvía a normalizarse.

Al día siguiente, con sus nervios ya más tranquilos, le contó a su mujer lo ocurrido y le hizo una promesa que nunca más volvería a embriagarse.

Cuentan que cumplió el juramente. Fue un hombre feliz y conoció otros placeres que da el mundo sin necesidad de mirar el vino cuando rojea y cuando resplandece su color en el vaso.

Y comprendió que la vida era diferente; cambió su filosofía idahuina por una concepción diferente.

Desde entonces, todos los habitantes que deben pasar por el arco de litres deben persignarse; entrar en silencio, y luego seguir la tradición de lanzar un escupitajo hacia los litres y seguir su camino sin mirar hacia atrás, para que las sombras allí existentes, no le envuelvan en sus encantos y le produzcan salpullidos.